

**SEVENTH LEGISLATIVE ASSEMBLY OF MIZORAM  
( SEVENTH SESSION )**

**LIST OF BUSINESS**

FOR ELEVENTH SITTING ON TUESDAY, THE 20<sup>th</sup> OCTOBER, 2015  
( Time 10:30 A.M. to 1:00 P.M. and 2:00 P.M. to 4:00 P.M. )

**QUESTIONS**

1. **Questions** entered in separate list to be asked and oral answers given.

**PRESENTATION OF REPORTS**

2. **Pu LALRINLIANA SAILO** to present to the House the Second Report of Committee on Estimates relating to Public Works Department on Construction of Bridge at Tuipui 'D' (Darzokai).
3. **Pu T. SANGKUNGA** to present to the House the First Report of Subject Committee-II relating to Environment & Forests Department on Mizoram State Pollution Control Board.

**FINANCIAL BUSINESS  
DISCUSSION AND VOTING ON DEMANDS**

4. **Pu ZODINTLUANGA**, Minister to submit to the Vote of the House various Demands under his charge.
5. **Pu LALRINMAWIA RALTE**, Minister to submit to the Vote of the House various Demands under his charge.
6. **Pu C. NGUNLIANCHUNGA**, Minister to submit to the Vote of the House various Demands under his charge.

NGURTHANZUALA  
Secretary

....

**SPEAKER :** Thu tha lo reng in kaan chhuak suh se, a tulzia ang zela siam tha turin thu tha apiang chhuak zawk rawh se, a ngaithlatute tan khawngaihna a lo nih theih nan.

(Ephesi 4:29)

Zawhna kan lak hmain kan Chief Minister zahawm tak hi a hritlan avangin chawlh a rawn dil a, a aia chhang turin Pu R.Lalzirliana thuneihna a pe a ni tih kha House-in hria ila a tha ang e.

Tunah hian zawhna No.168-na neitu MLA zahawm tak Pu Lalruatkima i sawm ang.

**Pu LALRUATKIMA :** Pu Speaker, ka lawm e. Ka starred question 168-na:-

- a) 14<sup>th</sup> Finance Commission ah district thar dinna turin sum engzatnge dil a nih ? Khawi District thar dinna turin nge dil a nih ? Dilna hi pawm a ni em ? A nih chuan engzatnge pawm a nih?
- b) 14<sup>th</sup> Finance Commission-ah Lok Ayukta din nan engzatnge sum dil a nih ? A nih chuan engzatnge pawm a nih?

\* Speech not corrected

**SPEAKER :** Chhang turin Finance Minister i lo sawm ang

**Pu LALSAWTA, MINISTER :** Pu Speaker, ka lawm e. Member zahawm tak Pu Lalruatkima, Starred Question No. 168-na chhanna chu -

- a) 14<sup>th</sup> Finance Commission-ah District thar dinna turin ₹ 75.83 crore dil a ni a. District hming hmerha dilna siam a ni lo. 14<sup>th</sup> Finance Commission hian Mizoram State leh India ram State dangte State Specific Needs dilna kha khawi State mah a recommend ta lo a ni.
- a) 14<sup>th</sup> Finance Commission-ah Lok Ayukta dinna turin ₹ 122.20 crore dil a ni a. Amaherawhchu a chunga sawi ang khian 14<sup>th</sup> Finance Commission-in Lok Ayukta dinna turin specific recommendation a siam ta lo tih a ni e.

**SPEAKER :** Pu Lalruatkima i lo sawm ang.

**Pu LALRUATKIMA :** Pu Speaker, 14<sup>th</sup> Finance Commission hnena memorandum kan thehluhah khan pawisa hmu a nih tak si lohah chuan kan Plan leh Non-Plan te Un-tie fund engemaw zah kan nei tho va, District thar din turin hma lak a ni dawn em? tih leh Lok Auykta dinna tur khan ka starred question 48-naah khan 432 lakh mamawh a ni a, chumi mamawh chu un-tie fund atanga pek mai tum a ni em ? tih kha ka zawtbelh a ni e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER :** Zawhbelhna dang a awm tawh loh chuan, Minister zahawm takin chhang tawh mai se.

**Pu LALSAWTA, MINISTER :** Pu Speaker, member zahawm tak zawhna neitu zawhbelhna. District thar dinna tur hian kan pawisa neih ang ang atang hian ruahmanna siam a ni em tih kha chu sorkarin chutiang ruahmanna tak kan la siam lo niin ka hria a, kan pawisa neih ang ang te hi kan sawi tawh thin angin a tlem a nih pawhin kan ram tana tangkai thei ang ber tura ruahmanna neih tur a ni a, chuvangin district thar dinna tur atan tunah hian ruahmanna siam a nih ka hre lo. Chu chu Finance Department atanga kan chhan theih chin a ni a.

Tin, Lok Ayukta chungchangah khan zawhna 252 starred question chhannaah khan hetiang hian ka lo chhang tawh a. 2015-2016 chhunga hman tan tum beisei a ni, chu chu Lok Ayukta, a tlem thei ang bera ruahman ang chuan vbc 4 leh 32 lakhs hi kumtina mamawh a ni ang tih a ni. Mamawh zat chhutna a ni a kumkhat atan, chuvangin tunah hian Lok Ayukta hi kan pawisa neih ang hian tih a ni ang em tih chungchangah hi chuan State Planning Board kan nei a, Chief Minister hova thukhawm thin an ni a, chung chuan kan ram tana mamawh tur te ala rawn ngaihtuah ang a. Tin, Planning Deparment kan awm a, kan tel ve deuh vek tho va, kan ram tana tul leh mamawh a la rawn ngaihtuah dawn niin ka hria. Chu chu ka chhanna a ni e.

**SPEAKER :** Awle, zawhna dangah kan kal thei ta a, 169-na Dr.K.Beichhua'n lo zawt sela.

**Dr.K.BEICHHUA :** Pu Speaker, ka lawm e. Personnel & Administrative Reforms Department changtu hnena ka zawhna chu- Mizoram Technical post hrang hrang Medical Doctor, Engineer, Vety leh a dangte tan hian MPSC hian kumtin exam a conduct ve theih loh chhan hi enge tih a ni.

**SPEAKER :** A chhangtu tur Chief Minister a awm loh avangin Deputy Leader of the House Pu R.Lalzirliana i lo sawm ang.

**Pu R.LALZIRLIANA,MINISTER :** Pu Speaker, ka lawm e. MLA zahawm tak Dr.K.Beichhua zawhna chhanna chu - Heng technical post hrang hrang – Medical Doctor (grade-III of Mizoram Health Service), Engineer (Junior grade of Mizoram Engineering Service) leh Vety Doctor (Grade-V of Mizoram Animal Husbandry & Veterinary Service) a direct recruitment quota chhunga post ruak awm te hi sorkar sum harsatna avangin kumtin hnawh khah theih a ni lo a, chuvangin MPSC pawhin kumtin examination a conduct lo a ni. Heng post ruak te hi Sorkar in mamawhna ang zelin a hlawmin post ruakte hi a hnawhkhat thin a ni.

\*Speech not corrected.

**SPEAKER :** Awle, zawhbelhna a awm thei lo tih phei chu a ni lo va, a zawk theih thova ama'rawhchu, a lo inring hman lo mai thei a, kha kha a zawttute pawhin lo hrethiam ula. Tuna authority pek chauh a ni a, a lo in ring hman lo mai thei a ni tih kha hriathiam ve tur a ni.

**Pu K. SANGTHUAMA :** An chhang thei lo a ni mai a. Tin, a chhangtu an kal theih dawn lova zawhbelhna emaw zaghna pek theih loh hi a dan a awm chiah lova.

**SPEAKER :** Awle, tunah hian zaghna 170-ah kal mai ila.

**Pu LALRUATKIMA :** Pu Speaker, khawngaihin kan zaghna chhuah hunah khan Minister zahawm takte kha an kal lo zel mai thei ve tho ania, khalai kha a him lo tawp ania. Thil awm thei a ni, thil tam tak ngaihtuah a ngai. Chuvang chuan nakin zelah pawh khalai kha chu a fel lovang.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER :** Awm lo hram turah ngai ila. Zaghna 170-na zawt turin a neitu Pu Lalruatkima, MLA zahawm tak i lo sawm ang.

**Pu LALRUATKIMA :** Pu Speaker, ka starred question no. 170-na DP&AR changtu Minister zahawm tak chhan atan :-

- Kum 2010-2015 chhungin MPSC-in Sorkar hnathawk engzatnge a lak tawh? Group A&B ni lo lak an awm em? An awm chuan eng hna thawk turin nge lak an nih a, mi engzatnge lak an nih?
- Group A&B engzatnge lak an nih tawh?
- Combined Civil Service Exam vawi engzatnge buatsaik a nih tawh a, MCS leh MPS-ah mi engzatnge lak an nih tawh? A year wise- in? tih ka zawt e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER :** Chhang turin Dy. Leader, Pu R. Lalziriana i lo sawm ang.

**Pu R. LALZIRIANA, MINISTER :** Pu Speaker, MLA zahawm tak Pu Lalruatkima zaghna chhanna:-

Kum 2010-2015 chhunga MPS-in Sorkar hnathawk tur a lak (recommended) zat chu 729 a ni. Group 'A' & 'B' ni lo lak an awm lo. (A year wise-in Annexer-I ah tarlan a ni). Group 'A' & 'B' hna lak zat chu hetiang hi a ni : Group 'A'= 387; Group 'B'= 347. The Mizoram Civil Service (Combined Competitive Examination) Regulation, 2011 hman a nih hnuah Combined Civil Services Exam hi vawi 3 buatsaik a ni tawh.

The Mizoram Civil Services (Combined Competitive Examination) Regulation, 2011  
 hman a nih hnuah MCS 35 leh MPS 25 lak an nih tawh. ( A year wise hi Annex-I ah tarlan a ni).

\* Speech not corrected.

**SPEAKER :** A neitu ni lo mahse a chhang thui khawp alawm. Lungawi mai ang aw. 171-naah kal ila, zawnha neitu Er. Lalrinawma, MLA zahawm tak i sawm ang.

**ER. LALRINAWMA :** Pu Speaker, ka lawm e. Ka Starred Question No. 171-na Art & Culture Department changtu Minister zahawm tak hnena ka zawnha chu :-

- a) Sap hun laia Bungalow sak te kha Art & Culture Department hian enkawl a nei em?
- b) Lo nei ta se, khawi Bungalow te nge?
- c) Kum 2014 – 2015 chhungin heng Bungalow ah hian sum engzat theuh nge sen ral a nih tih ka zawt e.

**SPEAKER :** Awle, a Department neitu Minister zahawm tak i sawm ang.  
 Pu R. Romawia.

**Pu R. ROMAWIA, MINISTER :** Pu Speaker, MLA zahawm tak Er. Lalrinawma zawnha chhanna chu :-

- a) Aw nei e. tih a ni a.
- b) Thiak Bungalow hi PWD in Art & Culture Department min hlan tawh a. A dang ho hi chu official taka inhlanna a awm lova, chutih lai chuan 13<sup>th</sup> Finance Commission Grant atangin Heritage Conservation hnuiah heng Bungalow te hi chei that an ni.
  - 1) Thiak I.B, Aizawl District
  - 2) Pachang I.B., Lunglei District
  - 3) Tlabung I.B, Lunglei District
  - 4) Sialsuk I.B., Aizawl District
  - 5) Paikhai I.B., Aizawl District
  - 6) Bung Bungalow, Aizawl District
  - 7) Tawitaw I.B., Kolasib District
  - 8) Kawlkulh I.B., Champhai District.
- c) Kum 2014 – 2015 chhungin heng Bungalow te hi repair/chei that an ni.
  - 1) Thiak Bungalow, Aizawl District - ₹ 3.50 lakhs.
  - 2) Tawitaw Bungalow, Kolasib District - ₹ 3.50 lakhs.
  - 3) Pachang Bungalow, Lunglei District - ₹ 3.00 lakhs. A vaiin cheng nuai 10.

**SPEAKER :** Awle, zawnha a neitu Pu Rinawma.

**Er. LALRINAWMA:** Pu Speaker, ka lawm e. Hei Bungalow neuh neuh te kan enkawl a. Heng kan Bungalow neih te hi sorkar hian ka zawnha pakhatna atan chuan heng LSC te hi ti fel in emaw heng a ram te hi bithliah felna a nei em, tih kha ni se.

Pahnihnaah chuan Tawitaw Bungalow bikah hian a kal pawn kan hre vekin ka ring a. A ram area huam chhungah khuan oil laih a ni a, compensate te pawh engemaw zat pek an niin khulaiah khuan LSC te pawh siam niin a lang a. Hei hi sorkarin a hria em tih kha ka zawhna a ni e.

**SPEAKER :** Zawhbelhna dang. Pu Lalrinliana Sailo.

**Pu LALRINLIANA SAILO :** Pu Speaker, zawhbelhna. kan Minister -in a chhang a, heng ang Sap ho kuthnu han chei that lehna kha. Ka hriatchian ve em em chu Paikhai saw a ni a. Hei, hmundang dang ami pawh hi han kal a chei chakawm tak tak leh a hlutna han tihnun chhoh zel awm hi a awmin ka hria a, amaherawhchu, chung chu ka lo ngaiantuah vak ngai lo a. Paikhai an chei dan saw, a building hlui kha cheithat a awm si lo va, an hung ringawt mai a brick-in. Tiang chuan amah kha a mawih chhe zel that mai a, a uiawm em emin ka hria a. Sawtiang lo sawn skill deuh taka tih a tha lawm ni. Heritage-in humhalh tur zinga an han puan zingah an telh leh telh loh ka hre lo a. Kan hretlang theuh a building te a hlui poh leh a hlu a ni mai a. Tin, saw saw han enchiang leh mahse Tourism te pawhin han ti dawn ta ang sen chuan ama building awmsa (existing) kha te tak te in an hung keta. Khatiang ngawt lo kha ni se a tha awm mange aw ka ti a. Instruction a awm mumal lo a ni ang ka ti deuh a, a uiawm ka ti khawp mai. A rawng hnawih that emaw, a chhung han cheithat emaw kha chu ni se chuan a hlutna kha nasa fe in a belchhhah dawn a. Tiang lo deuh hlek hian a kal theih lawm ni ka ti a nih chu.

\* Speech not corrected.

**S P E A K E R :** Zawhbelhna dang Pu Sangzuala.

**Lt CoL.Z.S.ZUALA :** Pu Speaker, Mission Vengah sawn Sikul Sen leh Government Boys M.E.School kan tih thin saw a awm a. Saw saw heritage building ang khan maintain ve theih a ni em tih ka zawt e.

**SPEAKER :** Awle, a neitu Pu R.Romawia, Minister zahawm tak chhang turin i sawm ang.

**Pu R.ROMAWIA, MINISTER :** Pu Speaker, ram neitu, LSC tih lampang kha kan lo ngaiantuah lampang a ni ve lo va, Art & Culture atang chuan. Amaherawhchu, tunhma sap hunlai atanga PWD ten an lo enkawl, an ta thin kha anih avangin heng ang ho hi chu tumahin mimala lo va patta khali chi pawh a ni lem lo turah chuan kan ngai ve ringawt a. Chuvang chuan, khatilai kha chu buai vak lo ila, a neitu an awmah ngai ila. Tin, heng bungalow Art & Culture Department in a cheithat tawh te zingah Thiak Bungalow chauh hi PWD in Art & Culture a hlan a ni a. Mahse chutichungin chowkidar emaw khatiang han lak theihna kha kan neih rih loh avangin kan kallh tawp mai a. Tin, Tlabung Bungalow te, Sialsuk Bungalow te, Kawlkulh Bungalow te hi Mizoram PWD ten tha taka an enkawl lai a ni a. A dang Pachang Bungalow te, Paikhai Bungalow te, Bung Bungalow leh Tawitaw Bungalow te hi kan department hnuaria awm an nih chiah loh avangin a

enkawltu kan hre ta mai lo a ni. Heritage site an nih avangin leh INTACH pawl duh dan angin Art & Culture Department hian a cheitha ve mai a ni a. Sum pawh hi keimahni Annual Budget-ah hian a lang lem lo va, Finance Commission lamah hian kan han dil leh chawt thin a. Anni hian min rawn pek theih ang ang min rawn pek khan a daihzai thei ang ber te khan kan han tikual ve thin mai a ni a. Heng Paikhai Bungalow te pawh tourist attraction a te pawh atan han siam a, thil han tih chhohah pawh khan a itawm khawp a. Thuneihna erawh chu kan kutah hlan a ni chuang lo a ni.

Tin, heritage lampang kha a rawn sawi a Col.Zuala khan. Hetilaiah hian heritage tur chungchangah pawh hian thil duhawm tak tak tam tak a awm thei dawnin kan hria a. Han sawi zau ta ila ngaihdan pahnih lianpui pui hi Mizo fate ah hian a awm a ni. A pakhat naah chuan, sap, min awpbettu, Khuangchera ten kah rem an tum a an kah rem theih loh a an thih phah tak zawk, sap min awpbettu, thuneihna a min awpbettute sulhnu tih hnum hi hnam hian kan ba lem lo a ni lawm maw ni le, nuai bo vek mai ila. Taliban ho in tunhma hmun hluite an tih ang khan nuai bo vek mai ila tih duh pawl hi lianpui an awm a ni. Tin, chutih laiin heng chu kan hnam ro a ni tawh a. Kan ram leilung nena into zawm a ni tawh a, tu sulhnu pawh ni se Tripura Raja sulhnu pawh ni se, Manipur Raja sulhnu pawh ni se, tute sulhnu pawh ni se kan ram leilung a lo in bun nghet tawh ho reng reng hi chu tha tak hian kan chei hnum zel tur a ni lawm ni ? Kan hnam kal zelna hriltu a ni ve tho a ti pawl hi an awm a. Chutiang chuan group hniih lian pui pui ngaihdan phir lianpui a awm a. Engpawnise, keini Art & Culture chuan kan rama thil awmte hi kan ta a ni vek tawh a, bul lo tanna chu engpawnise hei hi chu theih ang tawka humhalh zel hi kan tum tur a ni tih hi tunah chuan kan la kalpui mek dan a ni e. Pu Speaker.

**SPEAKER** : Awle, zawhna No.172-naah kan kal thei tawh ang a. A zawhna neitu MLA zahawm tak Pu Lalruatkima zawt turin i sawm ang.

**Pu LALRUATKIMA** : Pu Speaker, ka lawm e. Ka Starred Question No.172-na District Council Affairs Department changtu Minister zahawm tak chhan atan -

- Lai District Council in Muster Roll (MR) 192 lak a nei em ? Lak an nih chuan engtikahnge lak an nih ?
- Muster Roll hlawh atan hian thla khatah engzatnge sum sen anih? tih ka zawt e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : Awle, a chhang turin Deputy House Leader Pu R.Lalzirliana, Minister zahawm tak i sawm ang.

**Pu R.LALZIRLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, MLA zahawm tak Pu Lalruatkima zawhna chhanna chu -

- Lai Autonomous District Council hian Muster Roll (MR) 192 lak a nei a, ni 1.4.2015-ah lak an ni.
- Muster Roll hlawh atan hian thla khatah ₹ 10,14,860/- sen a ni. \* Speech not corrected.

**SPEAKER** : Lawngtlai daih a ni a, va zawh hman a ni tawh lo vang a, zawhna neitu kha a inngaitlawm thei mai em ?

**Pu LALRUATKIMA** : Pu Speaker, memberte kan chep lek lekin ka hria a. Min chhang thei lo a nih chuan min chhang lo mai se, a that tho chu ka ring a. Zawhbelhna awm lo tawp, zawhna phenah zawhna a awm zel a, supplementary question tur kan inring lawk lo thei lo a. Chutah chuan kan hun hi a thawl tho mai a, vawiinah hian zawhna 10 chauh mai a lut a, an rawn chhawpchuak a vawiin atan hian.

Muster Roll khatizat kha Office Memorandum, Chief Minister office atanga chhuah a ni chung pawh khan tunhnaiah kan la a. Enge kha kha Office Memorandum zah lohna a ni em ? Finance Department pawhin Memorandum, Muster Roll la lo tura kan ti chung chung pawn, kan chhiah tlingkhawm atanga lak a ni si a. Chuvang chuan, helai kha Office Memorandum, CMO leh Finance Department- in a chhuah kalh a lak kha enge sorkar hian a ngaihdan tih ka zawt e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : A chhang thei ang em ? In rinna hman a awm lo a.

**Pu R.LALZIRLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, sorkar ngaihdan chiah chu ka rawn sawichhuak thei lo va. Amaherawhchu, Lai Autonomous District Council hi chu a hming ang chuan autonomous, independent a anmahni inrelbawl ve thei a ni a. Chuvangin, heng ang te teah hi chuan a lo tul a hnathawh nana a lo tul anih chuan, pawisa an nei bawk anih si chuan an la ve ni maiah kan ngai. Thuneihna eng emaw direct lutuk hian kan va nei lo a, indirect deuh hian thil dik lo lutuk a awm anih erawh chuan kan in rawlh ve thin a ni sorkar hi, tih kha ka chhan theih dan chu a ni mai a.

\*Speech not corrected.

**SPEAKER** : Awle, 173-naah kan kal thei e. Zawhna neitu Dr.K.Beichhua, MLA zahawm takin zawt se.

**Dr. K. BEICHHUA** : Pu Speaker, Sports & Youth Services Department changtu Minister chhan atana ka zawhna chu :-

- Lawngtlai artificial turf phah tura DPR thehluh a ni tawh em ?
- Thehluh ni ta se eng Ministry-ah nge ?
- DPR hi pawm a ni tawh em ? tih ka zawhna a ni e.

**SPEAKER** : Awle, a chhang turin a enkawltu Minister i sawm ang.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER** : Pu Speaker, kan Member zahawm tak Dr K. Beichhua-a Starred Question 173-na chhanna chu :-

- a) Ni tawh e.
- b) Urban Sports Infrastructure Scheme (USIS) ah Ministry of Youth Affairs & Sports, Govt. of India ah thehluh a ni.
- c) Central Sorkarin a ngaihtuah mek a ni tih a ni a.

Pu Speaker, hei kan sawi belh lawk duh chu Lawngtlai Playground-a artificial turf tur hi sorkar hmasa khan approve tawhin release tur zinga dah a ni a. Amaherawhchu, Central-ah sorkar thar a lo pian khan India ram pum puiah policy an thlak a. Chu policy-ah chuan India ram khawiah mah synthetic artificial turf for football hi siam phal a ni tawh lo tih hi notification an rawn chhuah a. Chu chu kan state tana approve tawh a nih avangin Central Minister pawh vawithum kei pawn ka hmu a, Secretary-ah pawh vawihnih kan zu kal a lehkha te kan thawn a. Demand tam tak an nei a, chung zingah chuan AIFF atangin lehkha lak ngai te an ti a. Chu chu Mizorama kan Football Association ten an lo thawhho thatna atangin lehkha an duh ang ang kha All India Football Federation atang ten kan hmu a, kan thehlut a. Chumi hnu chuan Central-a Youth Affairs & Sports Minister zahawm takin lehkha min rawn thawn a. Hei India Sorkar chuan kan policy kan tidanglam tawh a, artificial turf for Football hi dil leh theih tawh a ni a, i dilna hi rawn thawn thla leh rawh a ti a, chuvanga dil chu kan ni a. Chu chu vawiina kan nghah mek chu a ni e. Ka lawm e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : Zawhbelhna. Aw, a zawhna neitu Pu K. Beichhua

**Dr. K. BEICHHUA** : Pu Speaker kan Sport Minister zahawm tak kha Independence Day Saiha ah Chief Guest a ni a, tah chuan DPR Saiha atana Artificial Turf kha mipui hmaah DPR siam zawk tawh a ni tih kha min hrilh a. Hei hi Sports lam atangin nge nia UD&PA atangin tih kha ka zawhna pakhatna a ni a.

Chulovah chuan DPR kha siam tawh a ni a, eng chen nge siam a nih tawh? Eng Ministry atangin nge ni ang? tih kha ka zawhna a ni e.

**SPEAKER** : Zawhbelhna dang, awle, Pu Ngurdilingiana.

**Dr NGURDINGLIANA** : Pu Speaker, ka lawm e. Hei microphone thar min vuah sak a Assembly Secretariat-in. Han test ve hrim hrim kha ka duh bawk a. Nimin lamah lungawilo deuh va chhuak te kan awm a. A that leh that loh te pawh han test ve hrim hrim ila ka ti a ka rawn ding a ni.

Pu Speaker, hei kan Sports Department hian ram pumah infrastructure development-ah nasa takin hma an la a, a lawmawm a. Mizoram State Sport Council

hnuia Sports Body Association hrang hrang leh kan infiammite tan tunhnaiah hma thar lakna awm niin ka hria a, a lawmawm ka ti a, a chikimin ka hre si lova. Kan Minister hian min rawn chhan sak theih chuan ka lawm ngawt ang.

**SPEAKER :** Zawhbelhna. Pu Lalrinliana Sailo.

**Pu LALRINLIANA SAILO :** Pu Speaker, a chhe leh tawh em ni. Hei kan Sports Minister chak takin kan hriat angin thalaite tan hma a la nasa a. Artificial Turf te pawh a phah zel a. Pu Speaker, Khawzawl hi inthlahrung deuhin kan sawi teh ang. Khawzawl hi Mizoramah hian a bikin Football-ah te hian kan lang hlein ka hria a. Champhai District-a Football tinungtu ber pawh Khawzawl kan ni. Hei hi a Champhai khaw miten pawn an pan a, chuvangin, India ramah pawh tunah hian kan player tha Roberts-a hovin tlangval tam tak an awm a India rama zu khel te. Mizoramah pawh hian MFA pawhin an hria a. Khawzawlah hian turf hi min phah sak ve thei em ? Kan phuna hrang hrangte chhut hian awm kan inti ve khawp mai, Saitual hi kal khum chho ve phawt se ka'n ti a nih chu.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER :** Awle, a chhang turin Minister zahawm tak i sawm ang.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER :** Pu Speaker, a hmasain zawhna neitu Dr K. Beichhua-a zawhna kha hemi Urban sports infrastructure hnuiahi hi chuan Central Sorkar hian vaibelchhe nga bak hi project an siam thei lova. Chuvangin, Saiha te kha chu kan han duh sak avangin nuai 2498.14 in project kan siam a.

Urban Sports Infrastructure kha tlem kan sawi belh duh chu Pu Speaker, Mizoram hi kan vannei a, India ram pumpuiah project 52 hemi scheme hnuiahi hian sanction a ni a. Chu chu September 9, 2015 thleng khan India ram pum pui project 52 sanction zingah khan India ram pumpuiah project 5 zagh tawh a ni a. Chumi project 5 zagh tawh zingah chuan 3 hi Mizoram-ah kan zo tawh a ni Pu Speaker. Tichuan, project thawh lai mek pahnih kan zo tawh a. State tam takin project khat pawh an neih loh leh sanction an neih loh laiin hemi Urban Sports Infrastructure hnuiahi chuan project 5 kan nei tawh a. Odisha te Himachal Pradesh-ah te khuan, pakhat ve ve an zo tawh a. Project 52 zingah khan Mizoram hi a titha lawr lak kan ni tih hi he House zahawm tak pawh hi ka rawn hrilh duh bawk a ni.

Tin, kan Member zahawm tak Dr K. Beichhua-a zawhna kha sawi tawh ang khan Urban Sport Infrastructure atang kha chuan maximum amount kha a awm avangin Saiha-ah sawn District capital anihna angin ground tha, Football Playground tha pawh nei lo an ni a. Chutiang anihna avang chuan theihtawp kan chhuah a. Session hmasaah te pawh

kan sawi tawh angin Sports Department atang te, Urban Development atang tein field an neih theihna tur atan te hma kan la a, tunah sawn ram pawh zau tak an nei tawh a. Chung atang chuan kan project hi nuai 2498.14 a ni a. Chumiin a ken tel chu standard football ground te, a gallary te, synthetic athletic track, Infiammi te an intlansiakna tur ang chi hrang hrang te, sport equipment materials, shotput te, long jump leh discuss throw leh Stadium chair hi 520 tan a ni a, drainage te, electrical work leh pumbing leh fitting work te a tel a ni tih kha kan Member zahawm tak hnenah ka chhanna a ni a.

He DPR hi Ministry of Urban Development-ah kan theh thla tawh a. Annin querries an rawn nei a, an querries rawn neih ang angte kan chhang tawh a tunah Central Sorkar-ah kan theh thla tawh a ni tih kha vawiinah hian kan rawn sawi duh a ni.

Tin, kan Member zahawm tak, Dr Ngurdingiana rawn zaghna kha kan sports in hma a sawnna tur atan hian Sports Department atang te, Urban Development Department atang ten Sorkarin theihtawp a chhuah a, hma thar tam tak kan la a. Han sawi dawn ila chuan hei phek thum phek li sawi a ngai dawn a. Chung zingah chuan a pawimawh zual deuh hma thar kan han neih belh tur kan han buaipui mek hi kan Association hrang hrangten Pu Speaker, anmahni puala training-na tur, an mahni pual bik liau liaua an athletic an train theihna tur hi an mamawh thu sorkar-ah an thlen thin a. Chung ang te chu kan Chief Minister te kan Home Minister leh kan senior Minister te'n min tuipui a, Finance atang ten theihtawp min chhuah sak a. Chutianga sorkar in thahnemngai tak thalaiten hma an sawn theihna tur atan chuan, hmanni lawk khan boxing hall changtlung tak mai Ramhlun Sports Complex ah khan kan zo tawh a. Chu boxing hall ah chuan training-na turin boxing ring pahnih a chhungah a awm thei a.

Tin, State aiawh a camp te an duh pawh a kan thalaiten a hmuna camp chilh a, ei leh in leh riahna tur tha tak tak te a awm a. Chutiangin, Table Tennis Association ten Mizo thalaite hian talent kan nei a ni. Amaherawhchu, zirna tur hmun kan nei lova, school ah te, YMA hall ah te kan inzir thin a, chutichung chungin India ramah No. 1 te kan ni thei a ni tiin sorkarah an rawn thlen a. Tunah Kawlhei huan ah sawn Table Tennis Hall, Table Tennis Association tan liau liau sorkarin a siam sak tawh a. A chhungah table tennis board engemaw zat an dah a, tunah sawn zing leh tlaiah Mizo tleirawl te, nula/tlangval ten table tennis an zir mek a.

Tunah hian Pu Speaker, Table Tennis ah hian junior ah phei chuan Mizoram No. 1 leh 2 te kan han ni chho pha tawh a. Tunah hian senior level ah luh chhoh kan tum mek a. Tin, Aizawl atang leh Lunglei te, hmun hrang hrang atanga kan infiam mi tleirawl te te talent nei tha te, Petroleum Sports Academy an tih ah te India ram hmun hrang hrangah an rawn thlang mek bawk a ni.

Tin, Republic ah khuan Teekwondo in anmahni pual a hall an neih theihna tur atan tunah khuan sak mek a ni a. Teekwondo te hi Mizoram ti hmingtha tu, State games kan neih te, hmun hrang hrang tournament ah Mizoram tana medal tam tak la thin tute an ni a. Amaherawhchu, anmahni puala practice na tur an nei lova, veng hrang hrangah hall ah te an ti a. A veng neituen hall an hman duh changin an chhuah te a ngai thin a, chuvang chuan tun atanga hun reilote ah Teekwondo ho tan liau liau hall hi sak zawh thuai kan in beisei a.

Chutiangin Judo Hall hi Zemabawk-ah kan sa mek a, a chung an khuh tan mek a. Chutiang chuan Pu Speaker, kan la hriat ngai loh Cricket Association in Cricket Stadium, Sihmuia kan neih te, hmun hrang hrangah kan siam chho mek a, a vai chuan sawi dawn ila sawi tur a tam dawn ka tih kha.

Tunah hian Indoor Stadium pui tak tak kan siam laiin, kan tawng hi kan tawng sual ang tih kan hlau thin a. Mizoram-ah chuan Mizoram a hall lian ber tur Mualpui-ah khuan kan sa a, chungte chu hawn theih a ni tep tawh a. A hmasa ber tur atan Mizoram Boxing Association in Pro-fight an neihna tur atan hman phalna kan pe tawh bawk a. Khu mi hnuiah khuan silai kah lama tui mi te tan shooting range te siam mek a ni a. Khu hall ah khuan Pu Speaker, National Level Badminton te, Table Tennis te, Basketball te pawh thleng thei tura ruahmanna hall lian tak mai kan sa a ni tih hi ka rawn sawi duh bawk a ni.

Tin, District hrang hrangah Stadium kan sa ang tih kan sorkarin kan manifesto a kan dah kha tunah hian kal chhoh pui mek a ni a. Champhai ah leh Kolasib ah leh Lunglei ah chak takin hma kan la a, tun atanga hun reilote ah hian an zawh theih kan beisei a. Chung kan Stadium sakah te chuan Pu Speaker, international standard tak tak, athletic track, 800mts. four lane te, eight lane 400mts. synthetic athletic te, gallery te, chutiang ang te chu a awm vek dawn a ni tih kha ka'n sawi tel duh bawk a. Chutiang chuan kan member zahawm tak Dr. Ngurdingliana zawhna kha a tawi zawngin tikhan chhang mai ila.

A tawp ber atana kan member zahawm tak Pu Lalrinliana Sailo in-a a bial Khawzawl tana infrastructure awm tura kha Pu Speaker, keini pawn kan ngai pawimawh a. Khawzawl thalai an chak zia te a hmu tu leh a hre tu kan ni a. Aizawl ah tournament a awm pawn an physic that zia te leh talent an neih that zia te kan hria a. Amaherawhchu, sorkar hi a tahtawl in kan kal lo thei lova, District capital ah te hma kan la chho mek zel a. Chutiang ang chuan tuna District capital a kan hmalakna hi Saiha a mi sanction kan neih theih chuan khawpui lianah te hian kan kal thei tawh dawn a.

Tin, kan Home Minister zahawm tak, Saitual bialtu in a rawn sawi ang khan Saitual tan hian, hockey an tui zia te a khaw mipuiten an rawn sawi thin a. Hemi Urban sport infrastructure hnuai atan hian Saitual in artificial hockey turf an neih theihna tur atan hian project te kan siam a, kan thehlut tawh a ni tih kha ka rawn sawi duh a. District capital kan kal zawh hi chuan khawpui lian, vawiina official a capital la ni si lo ah chuan Khawzawl te hi kan khawpui lian ber a ni a, hengte hi Pu Speaker, kan hna hmasa ber a kan hmachhawp, hma kan lak leh na tur chu a ni e, ka lawm e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : Awle, zawhna No. 174-naah kan kal thei ta a. A zawhna neitu Dr. K. Beichhua, member zahawm tak i lo sawm ang.

**Dr. K. BEICHHUA** : Pu Speaker, ka lawm e. District Council Affairs Department changtu Minister zahawm tak hnena ka zawhna chu –

Tunhnaia Chakma Autonomous District Council, Chief Executive Member bang ta kha enge a ban chhan tih ka zawt e.

**SPEAKER** : Awle, kan Deputy Leader, Pu R. Lalzirliana, Minister zahawm tak chhang turin i lo sawm ang.

**Pu R. LALZIRLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, member zahawm tak Dr. K. Beichhua zawhna chhanna chu –

Tunhnaia Chakma Autonomous District Council, Chief Executive Member bang ta banna chhan chu CADC (CCB etc.) Rules, 2002-a clause (b) of sub rule (1) of Rules 24 in ‘Chief Executive Member emaw Executive Member-te chuan eng hunah pawh ziaka banna Governor hnenah thehlutin a bang thei ang’ a tih angin banna thehlutin a bang ta a. Tin, Chief Executive Member hian member te rinna a hlawh zo tawh lova, member tam zawk a neih tawh loh avangin banna hi a thehlut a a bang ta a ni.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : Zawhna 175-naah kan kal thei e. Zawhna neitu member zahawm tak Pu Lalruatkima’n han zawt se.

**Pu LALRUATKIMA** : Pu Speaker, ka lawm e. Ka Starred Question No. 175-na. District Council Affairs Department changtu Minister zahawm tak chhan atan –

Lai Autonomous District Council-in Rulkual – Chhimtuipui Multi Modal Project kawng pawhna tur laih nan ₹ 153,41,000.00 a hmang ral em? Kawng laih thui zawng hi 4 Km. a ni em tih ka zawt e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : Awle, a chhang turin kan Dy. Leader of the House i sawm ang.

**Pu R. LALZIRLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, MLA zahawm tak Pu Lalruatkima zawhna chhanna chu –

Lai Autonomous District Council-in Rulkual – Chhimtuipui Multi Modal Project kawng pawhna tur laih nan hian ₹ 153,41,000.00 hi a hmang ral lova.

Kawng laih thui zawng hi 4 Kms a ni lo a, 4.2 Kms zawk laih a ni a. Tin, engkim a hre vek ang a, hre vek sa a rawn zawt ania. Supplementary question awm leh thei tur anga ngaih hi ka'n chhang nghal mai ang a hun a rei loh nan.

Lai Autonomous District Council-in Rulkual – Chhimtuipui Multi Modal Project kawng pawhna tur sum ruahman ₹ 153,41,000.00 a hman ral loh chhan chu. He kawng hi a tira ruahman ang chuan 7 kms tur a ni a, mahse a ram pianhmang en in 7km a thui pawhin laih nimahsela a ram a chhengchhe em em a, a grade a that phah vak dawn-a a lan loh avangin a hnai thei ang bera laih a ni ta zawk a ni. Chuvangin, 7km a thui laih tura tih chu Km 4.2 ah a chhuak ta a, hetia kawng a lo tawi tak avang hian nuai 153,41,000 atangin nuai 74.74 hi re-appropriation siam a ni a, he pawisa atang hian formation cutting te, retaining wall te leh culvert te siam a ni. Tichuan, kan sawi tawh ang khan kawng laih thui zawng hi KM 4 ni lovin Km 4.2 a ni zawk a ni.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : A zawh belhna i la nei ta fo e lo?

**Pu LALRUATKIMA** : Nichin khan kan Minister zahawm tak khan Autonomous District Council an ni a, Autonomous an nih ang khan zawhna han chhan vel leh sum hman dan chungchangah khan tlema thuneihna pumhlum nei lo kan nih na chu kan hre tlang vek tho a, mi tam tak tan pawh ngaihhai palh theih a ni a. Chutah chuan an sum hman dan zawng zawng kha Financial Committee thar, Committee on Local Fund Accounts Assembly hian kan nei a, chung chuan an sum hman dan zawng zawng kha a audit vek dawn a ni. Audit Accounts pawh kha a thlir let vek dawn a. He House zahawm tak pawh hian kan pawm leh kha a ngai dawn a ni. Chuvangin, Autonomous ang pawn AMC leh District Council hi lang mahse kan sum hman dan hi an fimkhur ve a ngai a ni tih hi mipuite pawhin kan hriat tlan a tulin ka hria a, chungte chu kan sawi belh zawk a ni. Ka lawm e.'

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : Rawtna a ni a, a lawmawm e. Awle, zawhna 176 naah kan kal ang a, zawhna neitu MLA zahawm tak Pu Lalruatkima i lo sawm ang.

**Pu LALRUATKIMA** : Pu Speaker, ka lawm e. Ka starred question No. 176 na, DP & AR Minister changtu zahawm tak chhan atan –

- (a) CS/ST rualbanlo ( Handicapped ) te tan hamthatna engtene Sorkarin a neih ?
- (b) Kum 2010 – 2015 inkarah Sorkar hnathawk turin rualbanlo mi engzat in nge hamthatna dawng ? tih ka zawt e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : A chhang turin kan Deputy Leader of the House i sawm ang.

**Pu R.LALZIRLIANA, MINISTER** : Pu Speaker, member zahawm tak Pu Lalruatkima zaghna chhanna chu –

- (a) SC/ST rualbanlo te tan a hrarpa takin sorkarin hamthatna a siam lo a. Amaherawhchu PWD Act hian hna ( post ) awm zawng zawng za zel pathum ( 3% ) hi rualbanlo te tan a hauhsak a ni.
- (b) Kum 2010 – 2015 inkarah sorkar hnathawk turin rualbanlo mi 10 (sawm) lak an ni.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER** : Aw le, zaghna dang 177-naah kan kal thei tawh a, zaghna neitu MLA zahawm tak Pu Vanlalzawma i sawm ang.

**Pu VANLALZAWMA** : Pu Speaker, ka lawm e. Ka zaghna No. 177 na Finance Minister zahawm tak chhan atana ka zagh chu hei hi a ni –

- (a) 13<sup>th</sup> Finance Commission khan Mizoram tan pawisa engzatnge min ruahman sak?
- (b) Engzatnge a taka min pek ? Eng Head ah te nge ?
- (c) Engzatnge min pek tak loh ? Engvang nge ? tih ka zawt e.

**SPEAKER** : Aw le, hei chhanna sei tak mamawh chi a ni a, starred ah kan lo la hlauh a, engpawhnisela, a chhang turin Minister zahawm tak Finance changtu i sawm ang.

**Pu LALSAWTA MINISTER** : Pu Speaker, member zahawm tak Pu Vanlalzawma zaghna chhanna chu hetiang hi a ni –

- (a) 13<sup>th</sup> Finance Commission – in Mizoram State tan ₹ 8805.30 crore min ruahman sak.
- (b) 13<sup>th</sup> Finance Commission hnuaih ₹ 8599.94 Crore hmuh a ni a, 13<sup>th</sup> Finance Commission in pawisa min allocate-na head hrang hrangte chu– Non-Plan Revenue Deficit Grant, Share of Taxes, Local Bodies Grant ( Urban Local Body leh Panchayati Raj Institutions), State Disaster Response Fund ( SDRF ), Capacity Building for SDRF, Maintenance of Forest, Improvement of District/State Statistical System, Elementary Education, Incentives for Unique Identification (UID), Water Sector, Employee/Pension Data base, Improvement in

Justice Delivery System, Maintenance of Roads & Bridges, District Innovation Fund (DIF), Reduction of Infant Mortality Rate ( RIMR ) leh State's Specific Needs te an ni.

- (c) 13<sup>th</sup> Finance Commission hnuia pawisa hmuh beisei zingah ₹ 278.09 Crore hmuh a ni lo. Pawisa hmuh kim loh chhan tlangpuite chu:-

**13<sup>th</sup> Finance Commission ( 2010 – 2015 ) hnuia sum hmuh kim loh chhan langsar zual te :**

**Grants-in- Aid :-**

**1. 13<sup>th</sup> Finance Commission in condition a siam kan tihlawhtling thei lo –**

- ( a ) **Water Sector ( Minor Irrigation )** : 13<sup>th</sup> Finance Commission chuan a report Para 12.58 & Annexe 12.8 ah Water Sector tana installment hmuh chhunzawm zel theihna tur condition hetiang hian a siam a, “ Special Category States should step up recovery rate for irrigation by at least 3% points in 2011 – 2012 over 2009 – 2010 ( BE ) and then by 3% points in successive years during the forecast period”

He condition hi Mizoram Sate in kan tihhlawhtlin theih loh avangin pawisa hmuh beisei zat ( ₹ 400.00 lakh ) atangin 1<sup>st</sup> installment ₹100.00 lakh chauh kan dawng thei ta a ni.

- (b) **Elementary Education** : Chutiang bawkin 13<sup>th</sup> Finance Commission a report Para 12.23 & Annexe 12.1 ah Elementary Education tana installment hmuh chhunzawm theihna tur condition hetiang hian a siam a, “ Expenditure i.e Plan and Non – Plan under Elementary Education i.e Major Head 22023 and Sub – Major Head – 01, exclusive of the Grants recommended should grow by 8% annually.”

Pu Speaker, he condition hi Mizoram State in kan tihhlawhtlin theih loh avangin pawisa hmuh beisei zat ₹ 500.00 lakh atangin 1<sup>st</sup> installment ₹100.00 lakh chauh kan dawng thei ta a ni.

2. Pawisa release tlai vang –

- (a) General Basic Grant/General Performance Grant (LAD): General Basic Grant(GBG) pawisa ₹1336.51 lakh kum 2013-2014 a dawn chu Finance department in dt.17.2.2014 ah utilisation certificate a thawn fel a. Heti chung hian installment dang kan dawn belh leh chu dt.25.3.2015 ah ₹1336.52 lakh a ni a. Utilisation certificate submit atanga kum 1 leh thla 1 velah instalment dang dawn belh an i chauh a ni, kan dawng tlai a ni instalment hi. Hetianga pawisa release tlai anih hian state sorkar tan instalment dang nawr chhuak tura chet lakna hun a awm ta lova. Hei hian General Performance Grant release tur pawh a nghawng ta zel a ni Pu Speaker.

3. Implementing department ten harsatna an tawk –

- (a) Forest Grants (Preservation & maintenance of Forests) : 13<sup>th</sup> Finance report para 12.47(i) ah state in Finance forest working plan a siam zawng zawng zinga 80% tal ministry in a approve hnuah chauh forest grant pumpui hi release theih anih tur thu ziah a ni a. Environment & Forest lam pawhin theihtawp an chhuah chungin reserve

forest area ah mimal LSC (land settlement certificate) leh periodic patta nei an lo awm a. Heng land settlement certificate leh periodic patta te hi cancel anih loh chuan ministry lamin approval an pe thei ta lova. Hei vang hian forest working plan thenkhat chu tun thlengin approve loh in a la awm a. Heng te vang hian forest grant hi kan hmu kim thei ta lo a ni.

(b) Improvement of justice delivery system :

(i) 13<sup>th</sup> Finance Commission-in pawisa hmanna tura a duan hlawm lian deuh deuh hetiang Heritage court buildings te, morning/evening courts leh court managers te hi Mizoram in kan nei ve lova. Tin, morning/evening court or holiday court siam te, alternate dispute resolution (ADR) centre siam te, mega Lok Adalats huaihawt te, court manager post siamte hi Gauhati High Court in Mizoram ah case pending a tam loh avangin tul a ti lo bawk a ni.

**SPEAKER :** Zawhna hun a tawp a, mahse, chhan zagh tir ang aw. Chhang zo rawh le.

**Pu LALSAWTA,MINISTER :** Pu Speaker, (ii) kum hmasa kum3 chhung hian Delhi High Court pawmpuina nghah chhung a rei avangin Law & Judicial department lamin an pawisa dawn sa pawh hmang thei lovin hun rei tak an awm a. Entirnan, annual action plan 2010-2011 chungchang a Gauhati High Court ngaihdan chu August thla kum 2011 ah dawn ani chauh a. 2011-2012 ah chuan dawn ani lo hrim hrim bawk a. Tin, annual action plan 2012-2013 chungchanga Guwahati High Court ngaihdan phei chu March thla kum 2013-ah dawn a ni chauh bawk a. Tianga tlai taka High Court ngaihdan dawn anih mai bakah hian sl no.(i) nichina kan sawi tak talent ang khan action plan siam tawh sa te pawh siamthat a ngai zui leh ta zel bawk a. Heng vang hian kum hmasa kum3 chhung phei chu an pawisa dawn sa pawh a leh pek financial year ah hmang thei chauh zel kan ni a. Chuvangin, department lam pawhin a hun takah utilization certificate an submit thei ta lo a ni. (iii) Tin, training of public prosecutor tih chauh lo chu Guwahati High Court Aizawl bench leh Mizoram state legal services authority te thu lovin department lamin an khawih thei lova. Heng state holders te pawmpuina leh an ngaihdan lak chhung hian hun tam tak a liam hman thin a. Hei vang hian pawisa dawn sa pawh hmang hlei thei lovin min siam thin a ni. A chunga tarlan tak chhan hrang hrang avang te khian improvement in justice delivery system ah sum ruahman zat ang te hmuhkim theih a ni ta lo a ni, Pu Speaker. (c) Incentive for unique identification (UID) : 13<sup>th</sup> Finance Commission report, para 12.71(iii) ah tiang hian condition siam a ni a, ‘..all subsequent installment will be released on re-imbursement basis as per the following procedure :-

(i) The unique identification authority of India will certify the number of persons from beneficiaries of NREGS, RSBY, PDS, old age pensioners and other welfare schemes of state and central government who have been registered in a state and included in the central ID Data repository (CIDDR).

(ii) The eligibility of state will be computed on basis of a grant of ₹100/- for every UID issued from the state and included in the CIDDR.

(iii) The amount paid earlier will be deducted from the entitlement so computed and the balance will be released as that tranche.

Mizoram ah chuan UID atana bio-metric enrollment hi kum 2013 chawhnu lamah thawh tan chauh a ni a. Chuvang chuan kum 2010 a pawisa dawn (₹12 lakh) pawh kum 2014-2015 tawp hma in hman zawh hman a ni ta lova. Hei vang hian installment dang kan dawn belh thei ta lo a ni.

(d) Employee/Pension Data base(Accounts&Treasuries) : Pawisa hmuh beisei zat (₹500 lakh) atangin 1<sup>st</sup> installment (₹250 lakh) chu condition engmah awm lovin release nghal a ni a.

Amaherawhchu, installment dang hmuh belh leh turin 13<sup>th</sup> Finance Commission report Para 12.110 ah hetiang condition hi siam a ni a, “The balance will be released after the States certifies that it has created a data base which provides at least the date mentioned in Annex 12.15 and that this has been functionally integrated with the treasury on a transactional basis. The States should also confirm that they will be able to provide to the 14<sup>th</sup> Finance Commission projections for salary and pension expenditure based upon such a data base”.

Employee/pension data base siamnaah hian Mizoram sorkar hnuia department zawng zawng leh Accountant General Office te nena thawhho ngai a ni a. Nodal department Accounts & Treasuries pawhin he data base siamna tura employee leh pensioner te data lakkhawm leh chin fel a database a thun luh chungchangah ruahmannaa anga tih zung zung theih loh thil tam tak a awm avangin an khawtlai phah hle a. Hei vang hian pawisa dawn tawh pawh hmang zo thei lovin hun engemaw chen an awm a ni.

Hei vang hian 13<sup>th</sup> Finance Commission period a tawp pawh khan (i.e. 31.3.2015) A&T department in data base an siam chu hman theih a la ni lova. A hun takah 13<sup>th</sup> Finance Commission in condition a siam kan tihhawhtlin theih loh avangin installment dang hi kan hmuh belh ta lo a ni.

#### State's Specific Needs :-

1. Hmuh lawk loh rokhawlhma : Fire & Emergency Services department chuan kum 2012-2013 ah Bawngkawn Brigade area ah Fire Station sa turin ruahmannaa an siam a, amaherawhchu building sakna tur allotment an hmuh theih loh avangin Kulikawn lamah hmun sawn an rawt a, engemaw chen hmalakna a kal hnu in Kulikawn Building sakna tur hmun hi Aizawl master plan vision 2013 undevelopable zone tih huam chhung ami a ni tih hriat a ni leh a, department lamin rawtna an siam angin high level monitoring committee meeting dt.15<sup>th</sup> Dec,2014 chuan Fire Station chu Kolasib a sak turin a pawm pui ta a ni. Tiang hmuh lawk loh harsatna an

tawn avang hian pawisa hmuh sa pawh rei tak hman theih loh in a awm a, utilization certificate leh progress thehluh theih a nih a vangin installment hmuh belh tura beisei pawh hmuh kim a ni ta lo a ni.

2. Technical problems : Ministry of Finance in letter no.11 (2)/ 2010 FCD Dt.26.4.2011) operational guidelines for State's Specific Grants a siam Para 5(ii) ah hetiang hian State Specific Grants atan condition a siam a, 'for projects involving construction, 10 % of the grant will be withheld and released on submission of a Completion Certificate (CC). States are requested to ensure that Completion Certificate (CC) are submitted well before March, 2015 so the final release can be made within the award period of FC XIII ( 2010 – 2015)." Hetiang hi a nih avang leh State's Specific Needs hnuia construction works te zawh fel loh an la nih deuh vek avangin pawisa beisei zat hi hmuh kim theih a ni lo a ni.

3. Heng bakah hian State sawrkarin sum harsatna lian tak a tawh avangin Treasury ten implementing Department te hnenah sum an pek nghal zar zar theih loh chang a awm thin a. Hei hian hna a tih khawtlai bakah Utilization Certificate a hun takah thehluh theih lohvin a awm phah thin bawk a ni, Pu Speaker, ka lawm e.

**SPEAKER** : Awle, nichina kan puan tawh ang khan kan House Leader hi hritlan avangin a lo tel thei lo a, ziakin a dil a, phalna kan pe a. Tin, chumi bakah Pu P.C Zoram sangliana pawh hi House-ah a tel theih loh tur thu ziakin a thehlut a kan phalsak a ni tih kha he House hi min hriatpui sela a tha ang e.

Tunah chuan Presentation of Reports ah kal ang, MLA zahawm tak Pu Lalrinliana Sailo in, "The Second Report of Committee on Estimates relating to Public Works Department on Construction of Bridge at Tupui 'D' (Darzokai)" hi House ah rawn present se, i sawm ang.

**Pu LALRINLIANA SAILO:** Pu Speaker, ka lawm e. Keini Estimate Committee te hian theihtawpin kan han thawk ve a, kan member zahawm tak te thahnem an ngai a chung te chu Pu Dr. Ngurdingliana, Pu Vanlalzawma, Pu T.Sangkunga, Pu R.Vanlalvena leh Pi Vanlalawmpuii Chawngthu te kan nei a. Kan theih tawkin ngawrh takin hna kan thawk a, tichuan tuna kan rawn report tur hi Dt 13<sup>th</sup> Dec,2014 a Hnahthial bula Tuipui kaina tur Darzokai kan ti a, Lei chim thu kha a ni a, Lei dawh laia mi sawm lai mai awm laiina an chim a, mihring nunna hlu tak te chan a nih khan Mizoramah sawi a nasa a, a let a lingin a dawhtu vai khan Mizoram kha FIR a thehluh khum ta bawk si a, mi tam tak te ngenna ang pawh a ni a, keini pawhin ngaih pawimawh tlan a tha tiin subject ah kan thlang a kan va kal ta a.

Tichuan hei a report kimchang chu kan han siam a, hei tihsual palh a awm a, phek li naah hian Dt 13<sup>th</sup> Dec, 2015 a suspension bridge collapse ta angin a in ziak a ni a, 14 a ni kha kha. Dt 13<sup>th</sup> Dec, 2014 tih a ni a, lo type sual palh a ni ang. Chutiang chuan ngawrh takin a hmunah te kan va kal a kan hmuh chhuah ta chu, dt.19<sup>th</sup> Nov,2012 ah khan work order siam a ni a, kum khata

zo turin. Mahse an zo lo nasa a, tiang hian vanduaina a thleng ta a ni a. Member ten kan hmuh chhuah danah chuan kha Lei chim kha contractor inthlahdah vang liau liauah kan hmu a ni. Tin, PWD pawhin supervision duh angin an ti tha lo deuhin kan hria a, kan recommendation ah pawh tiang hi a thlen nawn tawh lohna turin theihtawpin supervision hi thawk tawh se, tiin kan ziaka ni. Pu Speaker, I phalna leh he House zahawm tak remtihna in, “The Second Report of Committee on Estimates relating to Public Works Department on Construction of Bridge at Tupui ‘D’ (Darzokai)” tih hi House ah ka rawn present e, ka lawm e.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER :** Awle, a copy kha member-te hnenah sem nise. Tunah chuan, “The First Report of Subject Committee – II relating to Environment & Forests Department on Mizoram State Pollution Control Board” tih hi MLA zahawm tak Pu T.Sangkung’an House-ah rawn present se.

**Pu T.SANGKUNGA :** Pu Speaker, ka lawm e. Subject Committee-II hi dt.24.3.2014 a din a ni a, member zahawm tak tak kan MLA panga Pu P.C.Zoram Sangliana, Pu Nihar Kanti Chakma, Pu R.L Pianmawia, Pu Vanlalzawma, Pu Lalruatkima te an tel a, tichuan kan theih ang tawk tawkin Department concern te sawipuiin an hnathawh thenkhat te kan zir a. Vawiin a kan report submit turah hian thil pawimawh deuh mai awm chu Pollution Control Board ah hian khulai Tuorial kama bawlhlawh pahna khu meidil ang ta deuh berin kan hria a. Ruahpui van awn pawhin a nan hlum zo tawh lo e’, an ti , kan zu en a; naupang te te mai, kum tlinglo, Child Labour chhawr an ni a; Chumi bakah pawimawh leh em em mai chu tuibur thlawrna Lungli lui kam ITI Veng ami a ni. ‘A thli ah rannung pawh an awm thei tawh miah lo e,’ an ti a ‘chakai te, sanghate te, ulawng tak ngial pawh lui dungah nungcha a awm thei tawh lo,’ an ti a, ITI Local Council in complaint, DC ah te Pollution Control Board ah te an thehlut a. House hriat atan pawimawhin ka hria a, theihtawp an chhuah a ni chung pawhin an ti tawp thei lo. Pollution Control Board te kan sawipui a, an nin tawp tura an tih pawhin an duh lo. Republic Local Council Republic Veng te pawhin complain te an thehlut a, khulai ah High school naupangte leh a mi chengte tan a hrisel lo an ti a. Chuti pawhin min tihchhiat sak vek mah ula a tukah kan siam leh zel ang tiin Polution Control officer te an lo hrilh a ni. Kan Aizawl khawpui daifem mai ah hriselna atana thil pawi tak a awm a. Bawhzui zel tur atan kan report kan thehluh atang hian kan han tarlangin kan recommend a ni tih kha ka sawi tel duh a.

Mr.Speaker sir, with your permission and with the consent of this House, I present the First Report of Subject Committee-II relating to Mizoram State Pollution Control Board under Environment & Forests Department on the table of the House. Thank you, sir.

**SPEAKER :** Awle, a copy kha member zahawm tak te hnenah sem ni se. Awle, tunah chuan Financial Business-ah kan kal leh thei anga. Vawiinh hian Minister zahawm tak te pathum demand hrang hrang kan la kawp anga kan sawiho leh dawn a ni.Tunah hian kan Minister

zahawm tak Pu Zodintluanga Demand No.22, Demand No.25, Demand No.46-a pawisa hman tur, a zavaia belkhawm 4,28,66,17,000 hi House ah sawiho atan rawn submit sela, i lo sawm ang.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER :** Mr. Speaker sir, on the recommendation of the Governor of Mizoram and with your permission, sir, I move the demand no.22, demand no.25 and demand no.46 for ₹4,28,66,17,000 only for meeting expenses during 2015-2016 in respect of the following department; demand no.22 Sports & Youth Services Department for ₹ 21,72,88,000, demand no.25 Public Health Engineering Department for ₹ 1,96,24,87,000 and demand no.46 Urban Development & Poverty Alleviation Department for ₹ 2,10,68,42,000, a total of ₹4,28,66,17,000 only. Thank you, sir.

\* Speech not corrected.

**SPEAKER :** Awle, tunah hian Minister pahnihna Pu Lalrinmawia Ralte, Minister zahawm takin a demand no.28, 33, 36, 37; a pawisa hman tur ₹ 1,46,60,88,000 he House ah ngaihtuah atan rawn submit sela, i lo sawm ang u.

**Pu LALRINMAWIA RALTE, MINISTER :** Mr. Speaker sir, on the recommendation of the Governor of Mizoram and with your permission, sir, I move the demand no.28, 33, 36 and 37 for ₹ 1,46,60,88,000 only for meeting expenses during 2015-2016 in respect of the following department; demand no.28 Labour & Employment Department for ₹ 19,39,22,000, demand no.33 Soil & Water Conservation Department for ₹ 20,94,80,000, demand no.36 Environment & Forests Department for ₹ 82,48,56,000 and demand no.37 Co-operation Department for ₹ 23,78,30,000, a total of ₹1,46,60,88,000. Thank you, sir.

**SPEAKER :** Awle, tunah hian Pu C. Ngunlanchunga, Minister zahawm takin a demand no.18, 30, 34, a hman tur pawisa ₹ 98,89,65,000 he House ngaihtuah atan rawn submit sela, i lo sawm ang.

**Pu C. NGUNLIANCHUNGA, MINISTER :** Mr. Speaker sir, on the recommendation of the Governor of Mizoram and with your permission, sir, I move the demand no.18, 30 and 34 for ₹ 98,89,65,000 only for meeting expenses during 2015-2016 in respect of the following department; demand no.18 Printing & Stationery Department for ₹ 15,69,38,000, demand no.30 Disaster Management & Rehabilitation Department for ₹ 19,07,33,000 and demand no.34 Animal Husbandry & Veterinary Department for ₹ 64,12,94,000, a total of ₹ 98,89,65,000. Thank you, sir.

**SPEAKER :** Awle, kan Minister zahawm tak pathum ten an department chan theuha pawisa hman tur an rawn pharh ta a House ah, sawihona kan tan leh dawn a. Tihdan thin angin minute sawm hi member pakhat tan kan han earmark leh chhin ang a, a tihdan kan thiam em ang chu maw. Tunge sawi hmasa ber ang? A ding hmasa nih hi kan hreh deuh thin ni awm a ni. Pu Thanliana.

**LALTHANLIANA :** Pu Speaker, ka lawm e. Sawi hnuhnung thin kha kan sawi hmasa ve hlauh ang e. Sawi tur tam tak ka nei lova, tlemte te ka ngaih pawimawh zual kan sawi ang a.

Pu Speaker, budget hi a har ka ti khawp mai a kan zir ve thin a. Hemi Annual Work Programme te, Demand for Grant a bu kan neih te, tin, Finance Minister Speech atang te kan han entawn kual vel thin a. Hmuh thiam loh leh inmil mang lo te ka nei thin a, ka buai ve thei em em mai a, mahni phak ang tawk tawkin kan sawi ve den den ang e.

Ka sawi hmasak duh chu demand no.25-na Public Health Engineering Department hi a ni a. Hetah hian budget dang ho ah pawh department demand kan han sawi khan, sum inrenchemna chungchang inren chemna chung chang a nih vangte pawh a nih ka ring a, O.E. kan han tih te, O.C. kan han tih te other charges-ah khan kan insum tlang hlawm khawp mai a. Amaherawhchu P H E Department. ah hian 2014-15 ah revised estimate-ah nuai 100 a awm laiin tunah hian (SPEAKER : Chair kan inthlak lawk ang e).

**DEPUTY SPEAKER :** Sawi zawm rawh le.

**Pu LALTHANLIANA :** ... tun kumtharah hian 20015-16 ah Budget Estimate ah hian 444.88 a lo awm daih mai a, nuai 344.88 zetin a pung that mai hi other charges hi enga tana hman tur nge an tih a, an reserve deuh nge tih te ka ngaihtuah a. Hman niah ka zawhna atangin Disaster Management & Rehabilitation Minister zahawm takin Ramhlun Sport Complex Rehabilitation Centre a tui connection pekna tur sum nuai 39 zet mai an dah thu min hrilh a. Ka lawm khawp mai a, lawmthu sawina hun kha ka nei vak lova, Department te pawhin min lo hriatsak tura ka duh chu hei Session kan han zo ang a, kan siam nghal mai turah kan ngai deuh ngawt a, budget te kan pass dawn si a. Chutiang tur chuan ngaihtuahna min lo senpui turin ka duh a, ka lawm khawp mai a, an khawsa tawh si a, tui an mamawh a, engkim mai kan mamawh ang tho kha an mamawh ve a. Chuvang chuan heng pekna tur atana ruahmannna siamsak te hi a lawmawm ka ti a, bawhzuia min tih hlawhtlin sak thuai kha kan duh a kan sawi nghal a ni.

Tin, Urban Development & Poverty Alleviation Deptt. ah hian chuan sawi tur ka nei vak lova, grant for creation of capital asset ah hian, capital asset siamna tur an nei ta vak lo nge ni pawisa hi an dah tlem em a, kan ti deuh a, nge ni a token mai alawm nakinah a pung leh teuh mai dawn nge ka hre lova. Budget kan han siam dan hrim hrim hi Pu Speaker Budget ka hriathiam ve dan thinah chuan budget head wise in kan han dah a, chumi hman tur heti zah hi chuta hman tur heti zah hi kan ti mai thin in ka hria a. A token te te hian nge kan dah a, kan hman zawh hunah rawn dah leh zel mai tur nge ni tih te hi ka ngaihtuahna ah a awm a. Budget en khan sum hi kan hmang a, kan kal zel tur ni turah kan ngaih laiin thenkhat zawhna chhanna thenkhatah hian hengte hi chu a token mai ania, Finance Minister ah kan dil ang a min pe leh mai dawn alawm han tih ang deuh te kha a awm a, department thenkhatah hian chutiang zel chuan kan kal dawn emaw ni aw tih

kha kan en kan en hian ngaihdan min neih tir a. Chuvangin sawi thiam dan te, ngaihdan siam thiam dan te ka harsat deuh hlek a.

Labour & Employment Department-ah hian Grant in aid, General non-salary budget estimate ah hian, tun kum atan nuai 125.9 ka hmu a, hei pawh hi a token mai tur nge ka hre lova. Tin, Annual Work Programme ah hian nuai 264 a awm bawk a, hei hi budget estimate ah tho hian a ni a, tin a hmanna tur erawh hi chu Skilled Development Initiative Scheme Training Course under SDIS tih a ni a. Hengte hi thil thuhmun a nilo nge ni, helai budget-bu-ah demand for grant ah ka hmu bawk si lova, hemi work programme ah hian a amount a lo in ang leh bawk si lova, thil thuhmun nia ka ngaih kha a thuhmun ta lo nge ka ti a.

Tin Soil & Water Conservation Deptt. in Rubber Plantation atan vaibelchhe 3.61 a dah hi kati hle mai a. Amaherawhchu, keimaha zawhna lo lut chu engtiang atana hman chi nge ni departmental vek in nge, mimalah te a theh ang a, mimal a ching turte a thlang ang a, tahchuan pawisa te a pe dawn nge, a chi tha te a sem dawn tih kha a pek dan tur leh hman ral dan tur phunga kha – departmental ang in nge a kal dawn mimalah tih te ka ngaihtuahnah ah a awm a. Hei hi a tuiawmin ka hria a, mimal ah Kuhva te Rubber te hi mimal intodelhna a tan hian a tha dawn riaua hriatna ka nei thar deuh a. A tuiawm pawh ka ti a. Amaherawhchu helaiah hian a tih dan tur detail kha kan hre chiat vek loh avang khan kan sawi chhuak a ni. Ka zawt deuh bawk a, ka sawi deuh bawk anih chu.

Tin Environment & Forest Department, kan en a, pakhat lek kan sawi duh chu wages bik hi a ni. Wages ah hian 2013-14 ah khan Actual ah non-plan leh plan leh CSS atang khan nuai 781.03 a awm a. Tichuan Budget Estimate 2014-15 ah khanin nuai 705.21 a awm a, hetah chuan CSS a awm tawh lova, non-plan leh plan kha a ni mai a, Revised ah hian nuai 872 a awm a. Hetah hian non-plan, plan others han tih ngawt te hi, enge aw others han tih ngawt te hi tih kha ka ngaihtuahnah a awm a.

Engpawnise kan sawiduh pakhatah chuan budget estimate 2015-16 ah hianin a tlem ta riau mai a wages hi nuai 389.76 chauh a ni a. A hma kum a revised estimate a nuai 872.34 anih chuan nuai 482.58 laiin a inthlauhnah a awm ta a. Hei hi kan sawi fo thin thlarau M.R. kan tihte kha an awm tawh dawn loh vang nge ni, wages hi a tlahniam ta riau a, nge ni hei hi a token mai tih kha kan zawt leh duh deuh a. Nakinah chuan an revised leh ang a, a pung leh mai dawn alawm kan ti nge, khalai kha hriathiam a har ka ti a, kan zawt deuh bawk a, kan sawi deuh bawk a ni.

Tin, Printing & Stationery Department demand no. 18 kha hmanni khan kan han ngaithla a, department engemaw zat kha dawr lo tu an la nei a, a changtu Minister department thenkhat te pawh khan an la dawrl o niin a hriat a. Engpawnise kan zawh duh zawk chu tunah hian enganginngé an kal aw, an hlawk em? an loss nge tih kha hriat a chakawm ka ti a, an dinhmun hrim hrim a hi department loss zawk a kal an nih reng kha chuan, an tan khan awmzia a

neilo a ni mai a. Amaherawhchu, awmze neia tan lak thar erawh chu a va pawimawh em ve aw ka ti deuh a, department te pawhin kan ngaihtuah thar zel kha a than ka hria a. Tan kan lak thar a pawimawhin ka hria.

Pu Dy Speaker, Disaster Management & Rehabilitation hi kan sawi duh a, ka bial bik hi chu sawi reng ngai, a hlui lo a thar zel thin tih ang deuh hlek a ni a. Kan sawi thar reng mai a, chu chu Ramhlun Sport Complex te, Ramhlun Vengtar te a ni a, helai lei min a tih ziaawmn tur atana department in hma a lakna hi a lawmawm ka ti a, Ramhlun Vengtharah te pawh chak takin hma an la a, lung an rem a, hman niah kawng chungchang kan sawi pawh khan ruah sur rei si lei che nasa kan sawi kha a ni a, khatiang kha a ni nachungin a ziaawm phian mai a, a lawmawm khawp mai a, hma pawh an la chak a, theih ang angin. Amaherawhchu, lei te a khik belh leh a, a buaithlak em em mai a, a chhelo laiah Ramhlun Sport Complex Veng chhungah tho lei khi reh ruah kha a awm a, DC lam pangte pawh officer ho te pawh lo kalin an hre thoin ka ring a. Tin, thenkhat chuan In an chhuahsan a, an in kha an luah ngam lova, hmun dangah an awm chhuak a, rei vak lo ah, hmundanga an awm kha awm reng theihna kha a lo ni bik chuang si lova, an let leh a, hlau chung chung siin, an khawngaihthlak khawp mai a. Helai hi department pawhin min han hriat thar sak leh kha ka duh khawp mai a.

**DEPUTY SPEAKER** : I hun i hmang zo ania.

**Pu LALTHANLIANA** : Pu Deputy Speaker, ka zo tep e. Laipuitlang-a leimin chungchanga sorkar hmalakna kha hetah hian ka sawichhuak hman lova, min chhannaah hian sorkar chungah lawmthu ka sawi a, ruahmanna tha tak tak an siam a, RCC Column hmanga kilh ngheh hmun hnihilah an tum a lawmthu kan sawi duh a.

Tin, Pu Deputy Speaker, thil pakhat chiah kan sawi leh duh chu Animal Husbandry & Veterinary Department-ah hian Animal Feed Plant, Ramrikawn a project hi crore 3.47 hmanga tih changtlun an tum a, lawmawm ka ti khawp mai a. Ranchaw-te a lo tlawm phah theihna tura Animal Husbandry & Veterinary Department-te hmalakna tam tak zingah helai te hi kan ngai pawimawh zual a, a dang pawh a tha thova, ranchaw te a tlawm phah dawn niin ka hria a, lawmawm ka ti a, hei hi a nghahhlelh awm ka ti khawp mai a.

Minister zahawm tak takte demand hi ka thlawp e, khangte kha Pu Deputy Speaker kan sawi duh a ni e, ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : Sawi bawk, zawh bawk kha inthlahrun miah loh tur a ni a, lawmthu hrilh pawh inthlahrun loh tur. Lungsi taka in pass pui theih nan in hriatfiah loh kha chu in zawt ang a. Le, tunge han sawi leh ang Pu R. Vanlalvena.

**Pu R. VANLALVENA** : Pu Deputy Speaker, ka lawm e. Mike chhiat hma chuh vat loh chuan kan kim lo leh mai ang tih a hlauhawm riau mai a, chuvangin mike chhiat hma ka'n chuh ang e.

Kan Minister zahawm tak takte pathum demand vawiinah kan sawi dawn a, reitak sawina hun kan neih loh avangin ka sawi rei lovang. Tin, kan member pui zahawm tak Pu Zawma'n Minister-te fak vak kha a phal tawh lova, chuvangin kha lamah khan hun kan hmang lo turah te pawh ngai ta ila. Fakawm tak tak vek an ni tih chu kan hria a, an hmalak tawhna zawng zawngte kan thlir a, a bik takin Sports & Youth Services Department phei hi chu ram pumin kan hriat a ni a, kan beisei phak aia sangin kan ram hi a kal niin ka hria a, kan thalaite hmasawn zia te kan vaiin kan hmu a. Vawiina India ram state hrang hranga football kheltuten kan ram chhunga pawisa an rawn lakluh tam thin zia thlatina an chhungte an rawn thawn tam zia hi a hretu vek kan ni a. Chuvangin, kan Sports Minister zahawm takin a hun a hman thin dan te, hmasawnna tur a duan zawng zawng hi a lawmawm ka ti a, ka sawi hmasa duh a.

A dawt lehah chuan PHE-ah hian hma kan sawn nasa khawp mai a, tui haw te a tha a. Duhthusam hi chu a ni dawn lo a ni tih hi mipuite hian kan hriatreng hi chu a tulin ka hria phase eng ang pawh la ila mihring kan pung zel a, kan tui mamawhna a sang tual tual a mitinin fai te kan lo mamawh bakah kan in uluk tlang tawh a. Chuvangin kan tui mamawh ang hi chu engtikah mah kan nei dawn lovin ka hria a, hriatthiamna tam tak kan neih pawh a tul a ni. Ka ngaih pawimawh em em lai pakhat chu Tlang-ah, Khaw chungah Tui bawm hi kan bun lo thei lova Aizawl-ah, Tuikhuatlang-ah khaw chungah tuikhur lian pui kan siam a, Laipuitlang-ah kan siam bawk a. Hei hi a hlauhawm mange aw ka ti a, kan tih loh theih loh chu a ni chungin, rilrua kan inven tel deuh hi a ngai em tih hi ka ngaihtuahnaah a awm a. Republic kawipui bul velah khuanin tui hna hi a chhuak thin a rubber pipe hian mi engemaw zat in an la a, kan khaw chunga tui a tam deuh khian a hna a tha deuh an ti a. Ramhlun South kawngchung lamah sawn chutiang chiah chuan rubber pipe in kawrte atangin an la a, chunglama tui a tam chuan kan tuihna hi a tha an ti a, chhungkaw engemaw zat in rubber pipe in an la thin bawk a. Kan tih loh theih loh chu a ni na in a hlauhawm mange, ka ti a. Nepal rama lirnghing ang vel te kha rawn nging ve ta ang se chuan kan sawp nasa viau ang tih hi a hlauhawm khawpin ka hria, chuvangin khawchunga tui bawm lian pui kan dah hi a full lutuk lova semdarh zung zung dan hi awmse, kan himna atan hian a tha awm mange tih hi ka ngaihtuahnaah luah a ni ve tlat mai a. Kan member zahawm tak Pu Zawma te phei chu a hnuaiah an awm lehngthal si a, a ni hian dam thlamuanna chiah hi a lo la neih phei chuanin a hlauhawm thei viau maihei a ni. Chuvang in, helai hian ka ngaihtuahna a luah deuh hleka kan Minister-te hian an hre em em tho nachungin kan rilruah awmse, a hmun hniam deuh zawnga a stock-na siam zung zung theih dante hi a awm em tih kha ka ngaihtuahnaah a tel a ni.

Urban Development & Poverty Alleviation-ah hian fakawm ka tih em em chu tunhma chuan ruah a surin mi thenkhatten kan bawlhhlawh tuiluan kawrah kan chhung pawp zel a, thalah kan paiah vum hnur a, chu chu fur ruahui a lo tlakin kawngpuiah an hnawh khawm a, bawlhhlawh tinrengin kan khawlai a ti hnawm a ni ringawt zel a, tunah chuan chutiang chu hmuh tur a awm tawh lova, kan Minister zahawm tak remhriatna avangin khatiang ang zawng zawng kha a bo a, 100% chu a la ni lova, mahse 80% bawr vel hi chu a bo niin ka hria a, hei hi a lawmawm ka ti a. Hmalakna tam tak chu sawi tur a awm a, hei hi a pawimawh ka ti a, mihring hriselna kan ngai pawimawh a hriselna hi kan tan thil tul tak a ni a, 15<sup>th</sup> October khan School naupangte global hand washing day te an ti a, kutsilin zirtirna te an nei a. UD & PA te, PHE te, Soil te, Environment & Forest Department te hi sawi kawp theih, tangkaina nei tlang vek. Hriselna kan neih theih nana hmun pawimawh luah tu vek an ni. Mihring dam hunchhung chawhrualhi WHO hian an siam a, internet atang pawhin hmuh tur kan neih ka ring a Ram 179 bawr vel an tarlanah, India ram hi chawhrual in mi pakhat damchhung a reilo khawp mai, ram 179 ah 141 bawr vel naah kan awm a. India ramah hian mihring damchhung an chawhrual chu kum 66 a ni. Ram changkang zawk Korea te, Spain te phei chu an damchhung kum chawhrual hi 82 a ni daih mai a ni. Chung chu kan fainaah hian a innghat em em a, nichina global hand washing day te an hmang a, fai an inzirtir a chutatang chuan mihring damchhung hi a rei a, an in zirtir thin a ni kan tih ang khan, tui hi a tam loh chuan fai hi teh mahila a fai hleih theih tlat loh a ni.

Tuna kan Aizawl khawpui chhung bik han thlir ringawt pawh hian fai tur chuan tui kan mamawh tam a ni tih hi a chiang reng a, tui nei tam tur chuan tuna kan dinhmunah chuan chhungkaw khatah connection pathum, pali te neih a lo ngai a, chutiang nei thei tur chuan sum leh pai lakluhna nei tha deuh hlek nih a ngai a ni. Chutiang ni thei lo tan chuan fai viau a har viau mai thei, chu chu kan hriselna bul a ni bawk si a. Kan Minister zahawm takin min hriatsak se ka duh chu kan budget-ah te hian tun kumah dah theih a nih loh pawhin tuihna, Aizawl-ah pawh veng tin-ah; tha tak tak kan nei a, a tuikhur siam nan hian pawisa hi dah ni se. PPP mode in enkawl zui nise, mipuiin-a kan ei theih turin metre kaltlang silo tlem a zawng pawisa chawi tho si hian a tih theih ang em tih hi ngaiantuahna lian deuh ka nei a. Kan Finance Minister zahawmtak bial-ah phei khu chuan kawngpui kam-ah, Tui ei sen loh Saron tuikhur khu a liam tur tur reng a. Hengte hi tha zawka khuah a, PPP mode a mipuite hnenah eitir dan hi a awm theih ka ring tlat a ni. Hengah te hian kan Budget pawisa hi a dah ve theih em ? tih kha kan Minister zahawmtak hian min lo enpui se tha in ka hria a.

Environment & Forest Department hi an hnathawh hi a tha a, amaherawhchu, kan Forest chereu chak ta lutuk avangin PHE tui lak tam tak te pawh a tlem sawt hle a ni tih kan hria a Thingtlang hmun hrang hrangah hmania kan tui lak thin ang kha a pha tawh lo a ni, chu chu a department changtute hi a hrechiangtu an ni a. Forest Department

hian Thingphun leh a humhalh kawngah hian tun aia hma kan laksat leh deuh hlek hi a tulin ka hria a. A Department enkawltute ber hi ven ngai an ni ang tih hi a hlauhawm-in ka hria. Y.M.A. Branch hrang hrangte leh khawtlang, thingtlang, zokhua lam atanga report kan dawn danin Department mite hi ven ngai ber an niin a lang a ni.

Chutihrual chuan, Environment & Forest Department chan tho National Bamboo Mission Society hmalak dan-te hi kan Minister zahawmtak hian min enzui sak deuh hlek se ka duh a. Ramhnuai-ah Lengpui daiah khawl tha em em kan dah tawl ringawtin ka hria a. Khungte khu hman tangkai theih a ni em ?. Helama kan sum hman tawh thin te hi min enzui sak deuhhlek se chuan, hmasawnna hmuu theih mai tur a awmin ka hria a, chu chu kan sawi tel duh a ni.

Animal Husbandry & Veterinary Department ah hian pakhat kai ve kan duh zawk a. Kan Finance Minister zahawm tak Speech ah khan kan hmu a. Animal Feed Plant ah crore 3.47 dah a ni a, a phur awm pawh ka ti a ni. hei hi a pawimawh ka tih em em na chhan ka rilru-ah lo lang a awm a. Ar tui chi vulh tur hian RKVY atangin nikum lamah mi engemawzat, Ar note 150 te, 200 bawr te kan pe a, Ar In siamna tur te kan pe a, a lawmawm a. Ar dawn bawk a Ar In sakna tur dawn bawk chu that hmel tak a ni. Mahse, tun dinhmunah chuan a tui chi hi a lo hlawk lo em em mai a.

Thlakhat-ah Ar note 150 in Ar chaw bag 5 an eitawk a, bag 1 ₹ 1,850 man a ni a. Thla 1 chhungin Ar-te 150 khan ₹ 9,250 man an eizo a. Thla 1 an liam hnu khan Ar-te kha an lian hret a, a chaw kha a lo danglam ve a, a hma a bag kha Kg 50 a ni. A hnu leh ami bag khat zel kha Kg 70 a ni, Ar-te kha a lo len hrat avangin. Chu chuan thlakhat chhungin bag 9 te an ei tawk a, ₹ 22,950 vel kha thlakhatah an ei tawk leh a ni Ar 150 khan. A tui hma hun chhung a rei a thla 9 chhung an vulh meuh chuan a chaw a an sen zawng zawng leh a tui atanga an lakluh leh Ar an hralthna zawng zawng nen khan, thla 9 chhung in ₹ 81,100 an hloh hman a ni, Ar chaw a to lutuk avang a ni. Chuvang chuan Ar in vulh tir hi a lo hlawk lo tawp mai Pu Deputy Speaker. Chuvangin Animal Feed Plant crore 3.47 Budget Speech a lo lang kha a lawmawm ka ti a. Hei hi a hlawhtlin thuai thuai ka nghakhlel hle tih kha kan sawi duh a, Pu Deputy Speaker, hun ka bawhchhe hret a, i mi ngaihthiam ka duh a ni. Kan Minister zahawm tak tak-te Demand 3 hi vawiinni-ah ka rawn support e, ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : Tunah chuan Dr. Ngurdingliana i lo sawm ang.

**Dr. NGURDINGLIANA** : Pu Deputy Speaker, ka lawm e. Keipawh Tea-Set lak a haw vat ka duh a, chuvangin hei hi a chhiat hma in kan sawi ve zung zung ang e.

Department 10 a awm a, Department 7 tawite te in ka rawn sawi ang a. A hmasaber-in Sports & Youth Services Department ah kan lut ang a. Nichin-ah khan zawhna ka siam tawh a, Kan Minister khan felfaitakin min rawn chhang a, an hmalakna-ah lawmawm ka ti a. Hei keini pawh infiam mi kan ni a, Pathian leh Nu leh Pa te leh kan hotute zar-ah a ni ang chu Mizoram aiawh leh International thlengin discipline hrang hrangah kan lo tel ve tawh a. Ka bul-a thu East Tuipui bialtu zahawmtak phei hi chu, vawikhat han khawh ila, Sesih a kaichhoh dawr theihtur khawp khan talent kan nei ve a. A ni hi infiam mi a ni lo a, sawi vak tur chu a hre lo mai thei.

An hmalak-na kha Minister khan a rawn sawichiang tawh a, kan belh duh zawk chu Sports & Youth Services a nihna lai Session hmasa lamah khan ka sawi tawh a. Kan Mizo Nula/Tlangval-te an tui-na hrang hrang a in ang lova, Sports lama tui te, tin, Painting, Arts & Crafts a tui te, Hobby hrang hrangte an nei a. Keini chu kan Society kan inhnimhnai-a, Kohhran kan bel a kan Nula/Tlangval-te, Music lamah hian kan thang lutuk a ni. Kohhran in Music Intrument a neih-te, eng engemaw kan talent neih va show nan khan a kawp a kimin Pop Music te emaw, Dance Music te va zir kha a rem lo mai thei. Hmana ka rawn dil tawh ang deuh khan kan Thalai zawk-te chhungkaw dinhmun a in ang lova, talent nei tha tak tak si, sum leh pai-a harsatna nei tam tak kan awm a. Anni tan hian modern Instrument thar ber ber, Auditorium Sound Proof ni bawk si, Music an va zirna tur siamsak hi thil harsa vak niin ka hre lova, hei hi chu i ngai pawimawh ila. Sports discipline hrang hrangah hma kan lak rualin khatiang lama tui mi te tan pawh khan kawng i hawnsak teh ang u tih hi kan Minister ka rawn ngen duh bawk a ni.

Demand 25-na Public Health Engineering Department hi he House ah hian ka din apiang hian ka rawn au chhuahpui thin a, an hmalakna ah hian lawmawm ka ti a. Nikum Session khan thawkkhat lai-a pum thip vawng vawng kan nei kan tih, engemaw in tanky a chemical in mixed ah diklo deuh a awm em ni ? tih te pawh in rawn ti tha leh a, a lawmawm a. Aizawl chauh nil o, khaw hrang hranga hma in lak-na ah a lawmawm ka ti a. Tin, inngheng hnai takin Forest Department nen tunah hian tui-hna humhalhna ah nasatak in hma in lakna ah hian lawmawm ka ti a. Keini kan bial-ah hmanni lawk khan khaw 12 PHE Rural Watson Division te leh Forest Department te nen Chalfilh tlangah mi 300 dawn lai nilengin kan hnatlang a thing phunin tuihna humhalh kawngah, thlaiah ruai te kan theh a. Khatiang khanin global warming, khawvel hruai lu USA President a ni emaw, German Chancellor a ni emaw an subject pawimawh, an ngaihtuah ber global warming chungchangah awareness PHE te, Forest Department ten kan han nei hi lawmawm ka ti takzet a. Tun aia nasa zawka hma kan lak zel chuan keini Mizoram, ka hriat sual loh chuan a percentage chu ka hre chiah lova, kan Forest Minster-in a hria ang a, nakinah a wind-up hunah, India hmarchhakah hian ramngaw nei tam pawl kan la niin ka hria a. Hemi kawngah pawh hian nasa taka hma lak chhunzawm zel ni se a lawmawm ngawt ang tih kha ka'n sawi a.

Tin, Minister hauh vak kha in phal tawh lova, mahse lawmthu sawi chu in phal thovin ka ring a. Kan bialah tun work programme-ah Khawruhlianah water supply and sanitation te min han pe a, Daidoah te, Phuaibuangah te, hengah hian kan Department Minister leh PHE chungah lawmthu ka'n sawi a ni.

Demand 46-na Urban Development & Poverty Alleviation Department hi, Department zawng zawng hi a hnuiah hian a awm emaw tih mai tur hian Revenue, PWD, PHE, SIPMIU, P&E, a awm vek mai a, a ken tel vek kha a ni bawk si a. A chhan chu Urban Development, Poverty Alleviation a nihna angin heng zawng zawng hi a hrut kual vek mai a, hemi kawngah hian a lawmawm a. Amaherawhchu, tlang deuhvin han sawi ila PHE Department leh SIPMIU hi a tum inang tho si, in coordinate lutuk lo hian an kalin ka hria a. Hei hi kan hotute, kan Minister-ten tun aia chak zawka an tanrual theih nan leh pheikhai rual taka an kal theih nan ruahmanna han siam tha thei se chu ka duh khawp mai.

Tin, Solid Waste Management & Disposal-ah hian PPP mode-a kan han kal chho hi a lawmawm ka ti a. Veng hrang hrangah Chawlhni zinga kan hmuh hnephnukte kha tunah chuan hmuh loh a ni tawh tluk a. Chutihreal erawh chuan kan polythene hman tam lutuk hi chu khawpui dangah te pawh an ti a, metropolitan cities ah pawh Polythene hman khap a ni a, lehkha ip ah kan hmang mai a. Polythene-in environment-air pollution a siam nasat zia hi a zir chiang tawhte chuan in hria ang a. Chuvang chuan heti zawng te pawhin khap dan te hi a awm ve thei tawh lo'm ni tih te ngaihdan ka rawn nei a. A chhan chu hmun changkang apiangah khap a nih tawhna environment a pollute zia hi a zir chiangten an hriat avangin hemi kawngah pawh hian hma lak theih ni se a lawmawm khawp ang.

Demand No. 48-na Labour & Employment Department-ah hian thil tam tak chu ka sawi lovang a, Department te e ti lo chuan kan thalai, kan zirlai an career an thlanna tur kawhhmuhi hi ka ti tawp mai a, a lawmawm a. Statistics an maintain tha a, an vawngtha a, chumi piah lamah thingtlang lama miharsate tanpuina turin welfare scheme Building and Other Construction Works tih te, khatiang te an han nei chho hi a lawmawm ka ti a, an fakawm hle a ni.

Forest Department chu ka sawi tawh a, anni hi tunah hian tha takin hma an la a, kan hria a, hei a hmingin kan hotute leh Pathian zarah term hnighna kan han chelh ve ta a, vawikhatmah hi Forest checkgate pal tlang tura thingzai min rawn dil hi ka ziahsak lo reng reng. A chhan chu nichina kan sawi ang khan global warming awareness neih nasat hi chuan an rem lo a ni, thing pakhat kih pawh hi a uihawm lutuk. Chutiang zawngah chuan kan Department-ten hma in la tha a, a lawmawm ka ti khawp mai.

Printing & Staioneries-ah ka'n lut leh lawk ang a Pu Dy Speaker, pahnih luhn tur ka la nei a, tawi te te, vawiin chu tlemin min lo ngaidam ve la. Printing & Staioneries Department kha kan Session tan tirh khan kan sawi a, sorkarina kan enkawl a ni a, Department dawr lova

private dawr kha, amah kan Minister zahawm tak pawh kha anmahni leh anmahni pawh kha an lo indawr lo a ni awm a, chu chu khawngaih takin lo indawr tawh se la. Tin, Department dang lian deuh deuh pawh khan i dawr hram ang u. Fapa kan nei a, hardware dawr kan siamsak a, in dang luah tawh rawh u kan ti a, in kan sa mek a, kan fapate dawr chu va dawr si lo khan thenawma dawrte kha kan dawr leh si ang deuh kha niin ka hria a. Chuvang chuan khawngaih takin Department-ah pawh hei hi chak zawkin hma lak nise.

Demand No. 30-na Disaster Management & Rehabilitation-ah hian ka'n lut leh lawk, kan Minister hi TV-ah hian a lang hnem a, lei tlahniam emaw leimin a ni emaw a taima a, a hmunah a kal zat zat a, official-te a tawiawm tha a. Keipawh kan bial Phullenah min han tawiawm a, vanneihthlak takin cheng nuai 50 min han pe lehngthal a. Kan Chief Minister te, kan hotute hian in lo dah fuh khawp mai. Kal zel rawh se tih kha duhsakna nen ka'n hlan a ni.

AH & Vety ah hian kan Minister leh kan Department ho hian min chawm hneh lutuk a. Thlatin hian kan bial chhunga vawk kan pek te, ar te hi a rep hian min rawn thawn a, ka zunthlum an tih zual phah a, hei hi chu sem lutuk tawh lo se ka'n ti deuh a ni. Kan hmalakna kan Minister te Demand zawng zawng hi ka rawn thlawp a, he House hian pass pui ngei ila ka'n ti a ni e, ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER :** A lawmawm e. Pu Zawma kha kan sawm leh hma lawkin, member pahnih dingte khan mike chhiat thu kha, mike chhiat leh hmain ka'n sawi vat ang e, in ti a. Niminah, nia, kha kan hre theuh a, mike kan hriat lawk loh leh kan duh miah lovin engemaw chen a'n chhia a. Kha kha khawl thil kan hriat lawk loh a ni a. Assembly-in mawh kan phur a, in mi ngaihdam pawh kan dil a. Amaherawhchu, Assembly-in kan tum ber chu House hi tluang taka a kal a, smooth functioning of the House tur hian theihtawp kan chhuah a, officer leh staff-te pawh Session hma atangin zan rei tak thleng te mengin tiang khan mihringina kan inbuatsaih theih ang lam hi chu theihtawp chhuah a ni a.

Helaiah hian Opposition leh Ruling te en hrang lova 'uninterrupted House' hi a kal kan duh a. Kan House Session hi a mawi thin a. State dangah Presiding Officers Meeting-a kan kal pawhin kan House mawi zia hi kan sawi thin a ni. Chutiang chuan tluang taka function kan duh laiin mike a chhia erawh kha chu pawi kan ti a, in mi ngaihdam kan dil a ni. Le, tunah Pu Vanlalzawma i lo sawm ang.

**Pu VANLALZAWMA :** Pu Deputy Speaker, mike chhiat hma ka'n chuh ve ang a, tak tak a, kan Deputy Speaker-in kan thiam loh a ni te a han ti a, an thiam loh pawh ni bik lovin an control phak bak a ni a, kan hrethiam em em che u a ni tih kha helam atangin ka'n sawi nisela.

Tichuan, niminah pawh han sawi ka'n chak deuh mai pakhat point khat chiah ka'n zeh lawk duh chu School Education Minister zahawm tak a awm a, ka bial chhungah sawn Lawipu

Middle School saw cyclone khan a tichhe ve a, tunah sawn kohhran pakhat hall-ah an kal ta ringawt a. Kan Minister zahawm tak hian min ngaihtuahsak a tum niin ka hria a, lawmthu sawi te pawh kha nimina ka tih tura ka tih ka tih hleih theih loh ka'n sawi kai zawk ni sela Pu Deputy Speaker, chu chu.

Tin, hmaichhana infak tih kha a ri a ri dawnin ka hria a, kei ka ngaihtuah dan kha a ngai reng a. Kan pawlah te pawh hian kan buaipui khawp mai a. Kan pute an awm loha rel rel ho hi chuan an lo awm hi chuan an lo fak hliau hliau mai a, a buaithlak khawp mai ka ti deuh a. Vawiinah kan House Leader a awm lova, ka'n fak ve lawk duhna chu, hmaichhana fakna a dawn zat hi chu dawng ila chu kan chhaw vekin ka ring keini ho hi chu. Ani hi a puitling khawp mai a hetiangah hian, Leader pawimawhna lai leh experience tha neihna te kha a lo lang thin a. Hmaichhana kan infak kha a pawi reng reng lova, mahse hmun dangah inrel kher lo ila tih kha ka ngaihtuahna a awm ber zawk chu a ni. A Mizo lo ka'n tih lai tak pawh kha, tunhma in an lo ti thin a, in pawih fak te hi an lo ti a, an lo duh vak lova, fimkhur deuhin an lo tih de de thin lai kha a awm a. Tunah hian a politics lam atang hian kan lo pal chhe ta lutuk deuh emaw tih ngaihtuahna kha ka'n sawi lang a ni, engpawhnisela a tha vek a.

Tichuan, ka sawi duh chu, tam tak ka sawi lovang a, sawi vek sen pawh a lova, pawimawh dan a inang lova. Sports & Youth Services Deptt. ah hian grass phah kan tih hi tha ka ti khawp mai a, a tam thei ang ber phah tur a ni tih hi ka support ve tlat a. Field puitling lo deuh te pawh kan phah thei a nih chuan a tha tlat, khaw te reuh te tan pawh hian hetiang diak thei lo, fur lai pawha hman tlak field te reuh te neih pawh hi a lo that tho mai tih kha ka sawi duh a. Deptt. lam te pawhin helamah hian tan lak lehzual te pawha pawi lo in ka hria a. Tin, Rural Infrastructure lam atanga sum te kan hmu thei a nih phei chuan, khulama sum zu haichhuah nan te pawh thil tha tak a niin ka hria a.

Pahnihnaah ka'n kai lehghal mai ang a. Public Health Engineering Deptt. hi, hmannah bial thil ka sawi zawk tawh a ka'n sawi nawn leh duh chu, Khatla tlangah sawn tuizem dahna tur an hisap fel vek a tin, a pawisa pawh PHE leh SIPMIU lam te hian an ngaihtuah sa niin ka hria a. Hei hi kan tih lawk theih loh lai hi an tuar viau mai a mipuite sawn. Saw tanky pakhat atang sawn chhungkaw 2700 chuangin connection an nei a ni. Indaiah ngaihna hi a awm lo reng reng a, saw saw ngaih pawimawh lehzual atan thil pawimawh deuh a ni tih kha ka'n sawi duh a.

Tin, tumkhat ka sawi tawhin ka hria a helaih hian, Mizorama tana pawimawh deuh chu Rain Water Harvesting Scheme hi tun aia chak zawka kan kalpui a tun aia kan uar hi a dikan ka hria a. Tunah kan New Secretariat Complex- te pawh saw ka ngaihtuah thin a, plan ah khan Rain Water Harvesting Scheme chu lo telh ni se office leh ilo mamawh ringawt saw chu PHE tui kan mamawh lo theiin ka ring a. Tin, hei kan Assembly House te pawh hi enge kan tih dan ka hre chiah lova. Heng in lian em em ah te pawh hian Rain Water Harvesting Scheme hi plan-ah lo telh ni ta se

tha deuhin keini hi chu kan inenkawl thei in ka ring a. A chhan chu a vantla kan dawng hnem a, supply chu a tam, a dah khawlna kan nei lo.

Parking te pawh tha deuh an lo siam a kan hotu hmasaten Assembly Annexe-ah te khuan. A tha em em mai a. Hetiang deuh hlek hian Rain Water Harvesting Scheme hi lo telh ni ta se chuan tha deuhin keimahni hi chu kan inchawm thei a lo ni dawn reng mai a. Tunhma deuh tawh kha a ni a, ka hriat sual loh chuan, Chennai-ah chuan an building reng reng hi khami Rain Water Harvesting Scheme tel lohna an pawm duh lohna hi chu kum 10 hmalam daih tawh kha a ni an ti. Chungte pawh chu kan Minister zahawm tak, UD & PA ten en pawh khan a inzawm deuh reuh dan a awm a, AMC thleng khan. Hengte pawh hi chak lehzuala kalpui a tha awm mange aw ka ti a. Chu chu rawtna ang deuh ten ka'n sawi ni ta sela.

Tin, UD & PA chungchangah hian, a bik takin Aizawl khawpuia awmte kan ni a, tunah chuan AMC a pawimawh khawp mai a. AMC hnathawh dan hrang hrangte han en hian uluk lehzuala tih dan a awm em aw tih te ngaihtuahnaah a awm a. Hmanniah hei, COLFA Committee thar kan MLA zahawm tak Pu John Siamkunga hovin kan han thukhawm a. Khangah khan kan han tih kan han tih hian kan hnathawh tam tak hi chu kan ti mai mai deu em aw tih tur te a awm a. Hei hi UD & PA atanga control theih a ni em tih ka hrethiam chiah lova. Autonomous an nih naah sawn har deuh lai te pawh a awm mai thei a. Amaherawhchu, enpui lehzual deuh a tha mange aw! An thil sawi pakhat nuihzatthlak angreng deuh awm chu audit note an chhanna ah khan. Departmental a hna an thawh teuh nachhanah khan, 'Dept. staff kan indaih lo lutuk a' tiin an chhang a ni. Indaih loh viau chuan contractor hnena pek zung zung awm zawk tak kha an indaih loh avang khan departmental work kha an la teuh mai a ni. Chungte chu han ngaihtuahin a letling tlat mai a. Hengte pawh hi uluk deuh zawk a en a ngai mange aw tih kha ka sawi leh duh a.

Tin, a dawt leh han kai ta daih ila, Soil & Water Conservation Deptt. hi kan hriat angin, ka hriatsual loh chuan District Council hunlai atanga department pawimawh angreng deuh lo awm tawh kha a ni a. Hmunhma te pawh an nei tha em em mai a heng Aizawl khawpuiah leh hmun dang dangah hian. Amaherawhchu, tunah pawh department te reuhte hi an la ni reng mai a, hei hi a chhan zawn chhuah hleihtheih pawh a ni lo mai thei a. Engpawhnise, District Council hunlai pawh a department pui angreng tak ni tawh kha tunah hian department chehral titih a nih dan te pawha awm a. Chutih mek lai chuan a pawimawhna hi a nep tak tak thei chuang lova. Ka sawi kai duh zawk chu, mahni bial lam han sawi kai leh ila. Maubawk ramah sawn project pakhat, Zawngkawt Micro Water Set Project a awm a. Assembly zawhnaah pawh hian ka tilang a mahse chhan hman a ni chiah lova. Ka zawhbelh duhna te leh ka hriatchian duh lai kha vawiinah pawh han sawi ka duh deuh a. Tin, Zawngkawt chauh hi a ni lova Nghalchawm Micro Water Set Project, Mamit District ami hi a enkawl lo tur hian an enkawl niin a lang deuh tlat mai a. Zawhna ka zawahh pawh tute nge enkawl han tih khan, Directorate lam atanga enkawl a ni a District lam enkawl tur, anmahni inkaihhruaina danah pawh khan niin ka hria a, ka'n zawh kualin, tin, min hrilh dan pawh a ni a.

Chutichung chuan, he project pahnih hi Directorate atangin an enkawl tlat mai a. Directorate kha chu District in an enkawl va supervise tur niawm tak an ni a. Project pawimawh deuh pahnih kha an take up tlat mai a. Chu chu hotu sang lam atang te pawhin tidanglam tura tih kha a niin ka hria a, District danga hlan turin. Mahse an hlan lawk hleithei lova. Tun ni 12 pawh khan CS-in order te pawh a la tichhuak a, tun thleng hian an la ti chuang lo ni te pawhin ka hria a. Hengte pawh hi a Minister-in engtinng a hriat dan ka hre chiah lova. Engpawnise, saw lampang bial atanga zawhna kan dawn danah chuan Zawngkawt Micro Water Set Project-ah khan an cover tur ngei ni a an hriat hi engmah hnuhma an la nei lo. Chutihlaiin an report a a landanah khan 80% dawn thawk tawh ang khan a lo lang bawk si a. Khangte pawh kha kan Minister zahawm tak hian min hriatpuin min han hrilhfiah deuh nghe se ka duh a, khaikhawm hunah. Engpawnisela, department pawimawh tak ni thin, tuna te ta viau, kan ngaihthah lutuk deuh nge ni, khatianga lo awm ta te pawh kha a pawi viauin ka hria a, Soil Deptt. chungchangh khan.

Tin, Environment & Forest Department hi a pawimawh viauin ka hria a. Ka sawi ve fo thin chu keini Mizoram angah hian India ram pumpua an policy zam ang zawng zawng hi chu a tul ber lo a ni lawm ni chu aw tih hi ngaihtuah tel ngai in ka hria a. India ram khawlh tawh tak mai atangin ro an rel a, Mizoram chu kan Forest Deptt. vang te pawh a ni tho va ngaw te pawh kan nei tha a, chutih mek lai chuan develop tur a la tam a, khaw kar kawng laih tih te. Tin, agriculture link road hran neih tur tih te hmalakna tur hi a la tam a. Tin, Hydel Project han tih ang chi te. Heng zawng zawng han tih dawn chuan Forest kha a khawih lo thei lo a ni. Chung zawng zawng ah chuan khulama an tih ang diak diak hi chu a remchang lo a ni. Keini hi chu tlema ngaihnathiam deuh te pawh kan ngai a. A pawimawh hmasa zawk chu development a ni si a. Khami ki khan in ngaihnathiam deuh dan te pawh hi awmin ka ring a. Chungte pawh chu Ministry atang hian tlema dan bawhchhe lo tawk si a kan inthlahdul deuh zawk hi kan ram develop nan leh hma kan sawn zelna a pawimawh dan a awm a ni. Hei hi chu keimahni ram chang a ni lova khawvel ram dangah pawh a ni tho a. Third world countries in an tih pawh a ni ve tho a, developed countries ho nena an in nawr vak tum pawh khan anni lam khan Amazon Basin ngaw thiahtur chungchanga an han meeting-ah khan, anni Brazil lam leh khulam ho tih dan kha chu ‘Forest in tichhe vek a, in ram in develop a; keini kan ram develop ve na turin heng forest-te hi thiah then a ngai a, chumi min khap ringawt chu a dik bik lo a ni’ kha an ti a, an ngam hlek lo a ni, third world countries ho kha. Chutiang deuh chu kan nih dan hi a awm a, chuvang chuan keini ang state la develop loh develop nan hian forest-te hi a pawimawh ber tawh lo, kha aia pawimawh zawk kan neih avangin, ti zawng khan ngaihtuahna hman thiam a tulin ka hria a. Hei hi Forest Deptt. dan kha va bawhchhiat zel tur pawh a ni chuang lem lova, amaherawhchu, tlema inngaihnathiam tawn deuha kan kal anih loh hi chuan kan ram tan hian harsatna a awm dawn a; Hydel Project kan ti a ni emaw, kawngpui kan lai dawn a ni emaw, thildang kan ti dawn emaw a ni ah hian. Chu chu ngaihtuahnaah kan hotuten in hman fo tawh a ni thovin ka ring a, hman lehzual a tha mang e tih ka ngaihtuah a.

Tin, Co-operation Deptt. hi, ka'n sawi leh lawk duh chu, Mizote hi hriathiam har ka tih ve em em thin chu tlwmngai pawl kan tihte hi chu tha deuh hian kan din thei a, chutihlai chuan

Co-operation in a tum, a huhova kan tan khawm a kan in chawikan tawnna tur society, self-help group kan tih ang chi te hi, kan ti hleithei der lo mai lai hi, engemawni hi fel lo deuh a awm niin ka hria a. Vai ramah chuan tlwmngai pawl kan tih ang chi te hi an ti hleithei der lova, a chhan chu a thlawn ringawt a thil va tih, YMA kan tih ang chi te hi an hrethiam mang lova, hlawkna awm lo an ti mai a, mahse chutihlai chuan Co-operative Society kan tih ang te hi chu an ti thei viau thung a; khatia an tan ho khan hmasawnna a lo awm thei a. Chulai tak chu Mizoramah hian kan ti hleithei lo lai hi kan inzirtir tha tawk lo deuh a ni ang a, Co-operation Deptt. atang hian ti zawng hian ngaihtuahna a awm a. Thiam takin sawiin inzirtir ta ila, mahnia kan tih theih loh, society kan din a kan tih theih, kan khaw tan a ni emaw, kan veng tan a ni emaw hi tam tak a awm a. Helai kan ti thei lo lai hi chu vei deuh a ngaiin ka hria a, a changtu Minister-in a hrethiam mai in ka ring a, kha kha inzirtina lam campaign lamte hi uar ni ta se tih kha kan sawi lang leh lawk duh a.

Tin, a tawpna berah chuan Disaster Management lam hi, kan Minister hian silpaulinte hi min pe thin a, tunah erawh hi chuan tlem chuan ngaihtuah ngai deuh a awm chu silpaulin hi khulh a ngai ta a, chutih laiin a mamawh hnena kan khulhna man lo dil leh kha a nuam vak mang lova MLA tante pawh khan; kan chawi kan chawi lo thei lo a nih dan te pawh a awm a. Amaherawhchu, kan thiante thenkhat erawh chuan kan dil alawm ti pawlte pawh an awm a. Engpawhnisela, hengte hi heti lo deuh hian, a mamawh dik tak hnena MLA-ten kan pek a ni tlangpui chuan kan hre deuh a, tih dan a awm leh zawk lawm maw ni aw te kan ti a; a Deptt. changtu in duh leh nakinah chhang ta sela.

AH & Vety chungchangah hi chuan hmanni ah ka sawi zuai tawh a, a general demand kan sawi lai khan. Ran chaw lam subsidise hi thil pawimawh deuh niin ka hria, chu chuan kan ran vulh leh i lo ah hian automatic-in min chawikangin ka ring a. Hmannia ka sawi ang deuh khan hengte hi chu lo neih khawl rui chi pawh a ni lova, a mamawh lo tan chuan a bag a lo hun chi pawh a ni lo reng reng. A mamawh chiah chiah, ran neite leh ar vulhte leh vawk vulhte tan lo chuan thil tul pawh a ni lem lova. Thildang ang a nih loh dan a awm a, hengte hi tlwm zawka hrallh theih ni ta se chuan Mizoram tan awmzia a neih theih ang tih kha kan ring a. Pu Dy. Speaker, hun ka la hnem tawh deuh mai thei a, engpawhnisela, a hma lama dinte kan chuh nachhan pakhat chu, a tawp nan, tlai lampangah hian thildang programme pawimawh deuh dang ka neih avangin ka thu reng thei dawn lo tihte pawh min hriathiam nghal kan dil a ni. Ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : Group Leader a ni a, chuvangin hun kan han pe thui deuh a ni.  
Awle, tunge? Aw, Pu K. Sangthuama.

**Pu K. SANGTHUAMA** : Pu Dy. Speaker, ka lawm e. Hei kan Sports Minister-hi a chak viau a, ka bial lamah khuan rawn chak ve se tih vawiinah hian ka ngen duh a. Sports Minister tha tak kan nei a, chuvangin Luangmual Football Club-te khu Mizorama a ti tha pawl an ni ve reng a, chuvangin ka bial lamah khuan hma min rawn laksak ve turin vawiinah kan ngen duh a ni.

Tin, Public Health Engineering-ah hian, ka bialah hian tui kan la hniangnar lo deuh a. Sairang ah khuan pipe tam tak a awm a, amaherawhchu, house connection khu nei lo an tam em em mai a, khu khu min rawn hriatsak bawk se kan duh a, a theih ang angin hma min han laksak se. Hemi PHE lampangah hian chak takin hma a la a, a tlangpuiin tuiah pawh kan ziaawm viau a, a lawmawm a. Amaherawhchu, ka bial lam khu tuiah kan la hniangnar lo khawp mai a, hniangnar viau erawh chu a theih lo a nih pawhin, Sairang mai ni lovin khumi PTC-ah te, Sakawrtuichhun ah te, tin, helai tlangdung chho, a vai khuan a ni mai ang chu, tui hi helai khawpui lai angin kan la hmu tha lova, a zavaiin ngaihmawh ah min rawn neih se tih hi vawiinah kan Public Health Engineering changtu chak tak hian hma min rawn laksak ve se, khawpui anga tui kan ziaawm theihna a nih theih nan, vawiinah hian kan ngen duh bawk a ni.

Tin, UD & PA ah hian, kum 5 chhungin, nimin lawka kan zawhna ah khan, ₹ 31,10,31,100/- kan hmang a ni a. Hei hi an sem rual tha thawkhat a, Ward 19-ah hian, amaherawhchu, Ward thenkhatah Vbch. 2 leh tih an hman lai hian, a tlangpuiin Vbch. 1 leh tihte a thenah an hmang a. Heng hi rual khai zawka nakinah pawh la kalpui ni se a tha khawpin kan ring a. Kum 5 chhungin Vbch. 31 zet kan hman naah hian, kan thlir kan thlir hian, Aizawl khawpui hi AMC kut deuh hleka awm anih avangin duhthusamin hmasawnna kan nei lo emaw ni chu aw, tih ngaihdan ka nei a. Chuvangin, hun kal zel tur atan chuan tunaia uluk deuh hlek zawk hian kan hnathawhte thawk ta ila. Tin, hmasawnna mahni veng theuhah leh Ward tinah, an hnathawh hi lang tham ni awm tak a ni a, nuai hlira chhiar a nuai 3000 chuang chu tam deuh mai a ni a, chu chu Aizawl khawpuiah hian kan lo hmang ral der mai a. Hei hi a then tender-in an ti a, a then tender lo ten an ti a; chu chu thil kalphung anih pawhin ka hnial hran chuang lova. Amaherawhchu, a Ward hmasawnna zawng deuh hleka kalpui a nih loh chuan, AMC hi hun kal zel turah pawh kan khawpui cheitu turte an nih avangin, an kutah pawisa zawng zawng a awm a, MLA emaw Minister pawhin Aizawl khawpui cheina tur pawisa a nei chuang lo a ni, MLA erawh chuan kan fund tlem in kan nei a ni mai a. Chuvangin, helaiah hian hun kal zel turah kan Minister zahawm tak hian lo enpui deuh se a tha awm mang e aw, tih kha kan chah duh a ni, vawiinah hian. Kha kha kan Sports & Youth Services Minister chanpualah chuan lo duhtawk ta mai ila.

Hei Environment & Forests ah hian tlem han sawi leh ta ila, khutilai Bethlehem Vengthlangah khuanin JITCA an ti a (Japan International Co-operation Agency) hnuaiah hian Rehabilitation-ah hian ₹ 499 lakhs, furniture-ah Rs 30 lakhs. Tin, technical and consultancy-ah hian nuai 36, avaiin nuai 565 hmuh a ni a. Hei hi tha tak leh mawi takin an sa a, ka zu en a, a chhuanawm khawpin ka hria a. Amaherawhchu, vawiin thleng hian hawn loh a la ni a, khu khu hawn vat nise, quarter tha lo tak takte an luah a ni.

Tin, training-na tur a ni a, a building-te pawh a mawi a, an sa tha a, a ropui khawp mai a. Hei hi a rang thei ang bera hawn atan ka it deuh a, vawiinah hian han sawi chhuah thani ka hria a.

Tin, furniture leh equipment-ah hian nuai 30 awmah hian nuai 16 an release tawh a, hei hi an chhuanlam deuh niawm tak a ni a. Nuai 16 vel hian furniture-te chu lo lei sela, nuai 20 tham vel chuan furniture pawh a tih theih maiin a rinawm a. Hei hi sorkarin lo hria sela, an sak that tehlul vei nen vawiin thlenga hman loha a la awm khu uihawm ka ti a. Chuvangin vawiinah hian kan Forest Minister hian lo hria se, tin, sorkar ang pawhin hriatpui sela. Mawi takin an sa a, a entawn tlak hlein ka hria a, a sak pawh a tha a. Chuvangin kan Chief Minister hawn hial atan pawh a zahpuiawm lohin ka hria a. Chu chu vawiinah hian ka'n sawi duh bawk a.

Tin, pakhat lehah chuan Forest lam hi M.R chungchangah hian fimkhur deuh hlek se duhna ka nei a. Hna an va thawhna hrim hrim, an M.R siam chungchangah te hian awmze nei deuh hlekin kalpui sela. Chuti a nih loh chuan a endiktu an awm leh a, a endiktuten an han en hian sawisel tur tam tak an hmu a. Auditor-ten nasa takin, theihtawp chhuaha an endiknaah hian kan M.R siam chungchangah te hian fimkhur tawh turin vawiinah hian ka chah duh a. Hming sign inang hlir mai M.R nuai 30/40 dawn dawn kan han ti te hi fimkhur deuh hlek sela. Chuvangin Auditor-ten hengah hian objection tam tak an siam thin hi pumpelh tum hram hram ila. Mi kan lo ruai a nih pawhin kan rawih dan te, kan rawihna anga M.R kan pekah pawh kan fimkhur deuh a thain ka hria a. Chu chu vawiinah hian Forest-ah thurawn ka'n pe duh a.

Tin, chulo lehah Forest-ah hian ram pumpuiah ramngaw tam tak kan ti chhe zo tawh a. Amaherawhchu, thingphun tam ang hu hian kan thing phun hi a nung tam lo khawp mai a. Forest lam hi kan inngaituah a ngai hlein ka hria a. Kawng dungah te pawh kan han phun a, kawng dunga kan thing phun hrim hrim hi Pu Dy Speaker, duh angin a nung tam tawk lova. Phun teuh aiin kan phun chhun enkawl ngun hi a thain ka hria a.

Airfield bulah pawh 1999 khan kan phun a, a nung tha em em a, khung pawh khu an enkawl ngun avanga nung tha niin ka hria a. Khutiang deuh hlek khuan kawng dungah nasa takin kan phun a, kan thing phun hi 10% pawh a nung ngai lo niin a lang a. Chuvangin tunhnuah chuan a quantity nilovin a quality lamah hian kal tum hram hram tawh zawk ila, sum tam tak kan senna hi a nun leh chuan siloh chuan. Hei hi kan rilruah awm se, forest lam pawh ka'n chah duh a ni. Pu Speaker, khawngaihin a laklawh bawk a, ka ti zel turah ka ngai mai a, min lo hrethiam turin ka ngen a che.

Animal & Husbandry-ah hian sawi tur tlem awmin ka hria a, nichinah an rawn sawi tawh a. Ranchaw siamna hi ngaipawimawh hle sela. Nichina an sawi ang khan ran han vulh mah ila, Ar pawh vulh ila a hlawk lova. Chutianga hlawk na kan hmuh theihna tur chuan ranchaw siamna hmunpui ka bialah an buatsaih khu a lawmawm khawp mai a. Hmanniah Officer pakhatin ka bulah a sawi a, "Tuna kan Minister hi a fel khawp mai a, Minister-a la tawh zawng zawngah chuan a fel ber mai awm e", a ti a. Hma a la chak a, a lawmawm ka ti khawp a. Chuvangin khutilaia an hmalakna, ranchaw siamna khu bei vat vat sela, Artui te tlawm zawkin an tui tir thei ang a. Chu

chu rilru lian takah lo nei sela, kan ram tan leh ran vulh mite tan a tha dawn em mai a, chu chu rilruah lo awm reng se a thain ka ring a.

Tin, silpauline chungchangah hian – Silpauline hi Mizoram hian kan mamawh ve tlat a, ram chhengchhia a ni a. Chuvangin tuna an kal ngai anga an kal reng hi keini chuan kan pawm lo thei lova. Amaherawhchu, ka hmaa Pu Zawma'n a rawn sawi ang khan kan lak tam poh leh kan chawi tam ve dawn chu a ni a. Hei hi tha zawka sorkarin a hria a nih chuan kan zawm lo thei lova, min pek tam chuan kan chawi tam ve a ni mai a. Vawikhat min pek tam deuh chuan singkhat te va chawi ve zel te a ngai a, chutiang chu a kalphung a ni a. Ngaihtuahna dang a awm theih phei chuan a tha khawpin a rinawm. (Dar 1:00 a ri dawn a, tihtawp tum deuh tawh la).

Engpawnise, Soil & Water hi kan sawi ve leh lawk ang a. Rubber leh Kuhva phun lamah hian an kut a nih chuan hma la tha sela a tha khawp mai a. Rubber hi a puitling sam a, kum 7-ah te, kum 10-ah te a puitling thei a. Kan ram tana nghahfakawm ber niin ka hria a. Chuvangin helaiah hian nasa takin tan la leh sela. Tin, Kuhva hi kan ram tana kan thatna ber pakhat a ni a. Hemi pahnihah hian Soil & Water-ho hian theihtawp chhuahin hma la sela, tichuan tunai hian chak leh zualin kan kal thei ang tih hi ka'n sawi duh bawk a ni e. Pu Dy.Speaker, chu chu ka sawi theih tawk ni mai se. Ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : Dar 1:00 a ri chiah a, kan chawl ang a, Dar 2:00 P.M ah kan thukhawm leh dawn nia.

**DEPUTY SPEAKER** : Kan sawihona kan chhunzawm leh tawh ang a, chawhma lam khan member 5 in kan sawi hman a, tunge han sawi leh hmasa ang le? Pu R.L. Pianmawia.

**Pu R.L. PIANMAWIA** : Pu Deputy Speaker, ka lawm e, kan Minister-te Demand-ah khan tlem tlem han sawilan kan tum ang a.

Demand No. 22-naah Sport Department hian ram puma hma nasa taka a lak rualin kan bialte pawh ram pumah min telh ve avangin lawmthu ka sawi a. Amaherawhchu, an hmalakna lawmawm tak mai par chhuak hlei thei lo, Sakawrdai field laihna tur retain tawh si, tun thlenga la puitling lo erawh hi chuan mit a la kam na deuh hlek a, mit men a la tinuam lo deuh hlek a, chu chu ka'n sawi duh a.

Tin, infiamna lamah hma an la chak si a, thingtlang pawhin infiamna lamah hian khawpuite phak tumin tan kan la ve nasa mai a. Chumiah chuan infiam mite Aizawlah inkhel tura kal khawm hi a zing si a, keini thingtlang tan chuan kal man tur leh helai cham chhunga han intuitiuahna tur te hi a hautak em em a. Kan tlin si lova, tlin lo chung chunga tih a ngai a, hemiah hian kan Village Council ten ni za inhlawhna atangin, sum tam tak an khawhral thin a.

Chuvang chuan hemi hi tipreh dan tur kawng kan Minister hian a hriat ka ring a. Infiam mite tan a inpumpek laklawh bawk a, thinglang mite tan engtinngé hah lutuk lova khawpuiah an rawn inkhelh ve theih thin ang tih min lo ngaihtuah sak se, a thani ka ring a. Tin, heng thil sem ball ilo te hi sem chhunzawm theih miah loh ai chuan sem chhunzawm kha a tha hle a ni tih ka hrilh duh a.

Tin, Demand no. 25 P.H.E. ah ka bialah nasa takin hma min lak sak a, PHE a thawktu J.E. te hi an indaih lo em em a, hnathawh tur min puahchah sak hi a thawktu tur a viltu tur lam hian an daih lo mah mah zawk tih tur khawpin hma min lak sak a, a lawmawm em em rualin a thawktu lam te pawh hi indaih deuh tur zawkin hma min rawn lak sak sela thani ka hria a.

Tin, ka bial chhung leh Pu Ngurdingliana bial te chawm thei tur Composite Tuiawl Water Supply Scheme hi ruahmanna lian tak mai kan siam ve a, chu chu puitling thei ta sela chuan Khawruhlian atanga New Vervek thleng khaw 15 chawm thei tur a ni a Darlawn tel lovin, Darlawn erawhchu a hrampain ruahmanna min siam sak a, tunah thawh mek a ni a. Hemi lai tihpuitlin theih nise chuan nakin hnu zelah a neuh neuha khawtin tana ruahmanna siam fo ngai lovin he ruahmanna hi tihpuitlin nisela a tha hlein ka ring a. department pawh an hlim zawk ngei ang nakin hnuah pawh tih kha ka sawi duh a.

Tin, Sawlengah tuna ruahmanna langah khan hma min lak sak dawn thu te kan han hria a, a lawmawm hle a, ngaihsak tlak loh te, min han ngaihsak thin hi chu a lawmawm a, kan phu lo hle chung hian mamawh kan la nei ve reng tih erawh hi chu min hriat sak sela. Session hmasa lam pawha ka sawi tawh tuizem min siamsak tawh tling tha hlei thei lo engemaw zat a awm a, khing tihtagna tur te pawh khi theihngihlh lovin min tih ran sak sela kan duh hle a ni.

Tin, Demand No. 46-ah hian Darlawnah, UD & PA atang hian, kan neih phak loh tur leh kan hmuh phak loh tur min hmuh tirin min neihtir a, kan lawm tak meuh meuh a. Amaherawhchu, anni kut atang lo chuan han talchhuah ngaihna kan hriat si loh mirethei In sakna chungchang hi a ni a. R.D. atang hian Darlawn khua a tel thei tawh bawk si lova. Mirethei in sak sak ngai hi an pung zel bawk si a, kumtin mai hian. Anni kuta kan awm tawh laklawh avang hian R.D. in min hluihlawn tawh bawk si, a lai laklawhah kan tal a, miretheite in sakna tur nei lo tan chuan anni hi Tlumtea thlirin kan lo thlir ngawih ngawih mai tih min lo hriat sak sela, a tih dan kawng te a hriat ka ring a.

Tin, Demand No. 28 na Labour & Employment hi tunhmaa kan lo hmuh ve dan chuan in-register-na tur atan chauha din kha emaw kan ti a, a lo ni awzawng lo mai a. Kan Minister hmalakna avangin vawiin ah chuan Skill Development hnuaih training chi hrang hrang buatsaihin, thalai tam tak an training tirin an siam puitling tawh a, eizawnna puitling an pe thei tawh a, a lawmawm hle in ka hria a, ka bial phei chuan a chhawr ber nih tum teh ang kan ti a. In register tur pawhin a kalhmang hria te kha motor ka pe tawp a, ka bial khua zawng zawng deuhthawah register tihna tur te kan buatsaih tir a, kan thehlut tawp mai a ni. An office

ah sawnin a hlawmin tel lian puiin kan dah tawh a ni. Chungte chu tihfel hmasakah min han neih sela chuan Labour & Employment tangkai zia leh that zia hi a langsar lehzual ngawtin ka ring a.

Tin, Demand No. 33-na Soil & Water Conservation, an ni hi chawhma lama kan thian ten an sawi tawh ang khan Department ral lek lek tawh lam anga hmuh theih khawpin an awm a. Session hmasa lamah khan ka sawi tawh a, term khat chhunga an hnathawh ve kan bialah Coffee kg 5 chiah kha hma an lakna a ni ka tih tawh kha. Tunah chuan chumi mai nilovin Rangva Project tihpuitlin mai turin an siam hi a lawmawm ka ti a. Hei hi min tihpuitlin sak hlan kan nghakhlel tawh hle a ni.

Tin, Demand No. 36-na Environment & Forests, Pu Deputy Speaker, min lo hrethiam hram teh khai. Hei a hma zawnga Forests Department-a senior pui pui chal kawlh pui pui promotion lova tam tak an liam tawh hnuah vawiinh kaisanna an han siam sak a, a lawmawm hlein ka hria a. Hetianga Department-a thawkte hmangaihna nei taka ruahmanna siama promotion an han buatsaih sak a, an hna a kai sang tam tak an han awm thei te hi a lawmawm ka ti a kan Minister chungah lawmthu ka sawi a. Tin, department building leh kawngah te hmalakna nasa tak min neih sak rualin hei te chauh hi chu kan sawi lo thei lova. Ratuah khian Forests-in I.B. a nei ve a, choka pek a ni ve miah lo mai a, choka a awm loh hi chuan ei rawngbawl nan pawh hmanrua a awm ve thei lova, mi ta hawh chawp zel a ngai a. Chuvang chuan khiti lutuk lo deuh khian tihdan a awm lom ni tih ka'n sawi duh a.

Tin, Demand No. 18-na Printing & Stationery ah hian ka zawnha chhanna kha ka zawn ni turah khan ka theih loh avangin ka zawt ve thei lova, amaherawhchu, ka la hre tho va. Hman tangkai tura sorkar-in department a din hmang tangkai si lo va, a Minister enkawl department ngei te pawhin a lo hmang tangkai miah lo mai kha a pawi ka ti tak meuh meuh a. Tihtak zetin he thil hi kan kalpui a tul a, Calendar chhut nan te pawh kan hman tangkai a, sum la lut tu zawk an nih theihna tur kan ruahmanna kha tih hlawhtlin a thain ka hria a.

**Pu R.L.PIANMAWIA:** Pu Dy Speaker, Demand No.30-naah hian lawmthu sawi tur tam tak kan nei a, ka bial bik tan phei chuan depris clearance atang ringawt pawh hian kan harsatna sutkianna nasa tak kan thawk thei a a lawmawm ka ti a. Tin, silpaulin hi a mamawh mai bakah a duh hi an tam si a, chuvangin a dil zing ber pawh hi ka nih ka ring a, Ama'rawhchu, a man a awm takah hian a buaithlak khawp mai . Thingtlang bial tan chuan a thlawnna tih theih dan te kha a hre maiin ka ring a ni. Khawpui te hi chuan an mamawh tam vak lo va, a ngaihtuahtu DC an awm a, khultir ai chuan a thlawnna pek kha kei ni tan chuan a manhla zawk daih tih kha sawi nawn leh ka duh mai mai a ni, ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER :** Awle, Pu K.Lalrinthanga, i lo sawm ang.

**Pu K.LALRINTHANGA:** Pu Deputy Speaker, ka lawm e. Vawiin a kan Minister zahawm tak te Demand ah hian tlem tlem sawi tur ka nei a. Ka hun pawh ka hmang zo lo mai thei.

A hmasa berin demand No.22-naah hian Minister-in zawhna te a chhanna atang hian Department hmasawnna NASA tak a nei a ni tih kan hria a, chutih rual chuan ka member pui ten an sawi ang khan, 6<sup>th</sup> Serlui bialah department hnathawh a la lang ve lova. Tum khat cheng nuai 5 man pe ve a, N.Chhimluang ah, tin, kum hlui ah cheng nuai 5 bawk Vairengte ah min pe a, chu zawng chu kan la dawn a ni a, Field kan lai a, kan lai zo lova chung te chu tihpuitlin a ngai hle a. Khaw hrang hrangah field neih an duh vek mai a, field hmun tur an nei a, laihna tur sum leh pai an nei si lo va, heng te hi a mal mal chuan hun a duh rei dawn a, a laihna tur sum leh pai min pe thei sela ka duh hle a ka han ngen leh a ni. Tin, Vairengte ah khuan field neih sa ah Indoor stadium sak an remti a, hun kal taah khan kan Minister pawh a Office ah ka hrilh tawh a, ‘kan la ti dawn nia’, a ti a, tun hi kan remin na hun ah hmang leh ta ila khawngaih takin min lo chhinchhiah sak sela ka lawm hle ang. Chu chu Sports & Youth Deparment ah chuan nitasela.

Tin, Public Health Engineering Department ah hian, kan bial bikah malsawmna tam tak kan dawng a, tun budget-ah pawh hian work programme za a za zawh theih turin hmun hrang hrang Bukvannei, Saipum, Builum, Saiphai, Bilkhawthlir leh Vairengte ah te ruahmanna min siam sak a, lawmawm ka ti hle a ni. Chutih rual chuan Session ah pawh ka sawi uar ber, ngaihpawimawh ber tur atana thinlung in a duan mipui pawhin an mamawh ber tuihna awmna mipui tana Km li vel kal ngai khua Thingthelh ah hian N.Hlimen atanga tui pek turin ruahmanna siam a ni a, nimahse N.Hlimena an tui pump chhuah atang khan N.Hlimen in an kham khawp si lo va, Thingthelh ah an pe phei thei silova, chuvang chuan he kan sorkar hnuah pawh hian tui harsa in thal lai chuan an awm reng thin a ni. 2012 vel khan Thingthelh in tui pump tur an neih a hmunah kan kal a, Department SDO te nen, a tui haw dan te pawh Department SDO te min chhinchhiah sak, a project te min siam sak a, chu chu he House ah hian a thlalak te nen, a tui haw zat te nen in hrilhin kan Chief Minister, Minsiter te, Speaker te a copy kan pe a, Minster pawhin min ngaih pawimawh sak hle a, Department hnenah te pawh project siam turin min tihsak a, kan lawm hle a. Amarawhchu, hun a kal zel a, pawisa hmun hrana dah a lo tul zawk nge ni keini tana an ruahmanna kha a puitling hlei thei lo va, nikumah pawh kan sawi a, tun thleng hian tiang hi a la ni a. Tun thal lo awm leh tur hi anni tan chuan a manganthlak leh hle dawn a ni. Hmun hla takah tui chawi tura an kal leh a ngai dawn a. He tui pump tur hi pawisa sen a ngai tam vak lova tui pipe awmsa a ni a, N.Hlimen leh Thingthelh inkar ami a ni a, N.Hlimen atanga tui pek pheina tur atana an ruahman kha tui pipe dah sa a awm a, chungte chu a hman mai theih a ni. Chuvang chuan tun hi kan in dilna thar ni leh ta sela kan Minister in khawngaih takin tun Sorkar sum kan pass tur atang hian tui lakna tur min siamsak thei sela, ka lawm hle ang. A project pawh a tam vak

lovin ka hria a, ka sawi sual a nih loh chuan nuai 76 vel chauh a ni a, tun hunah hian a tih theih maiin ka hria.

Tin, Urban Development ah hian work programme hi kan thlir a, department dang zawng zawng aiin work programme an siam changtlung a, lawmawm ka ti hle a ni. Work Programme awm lo chuan keini ho hian Department ah min enge an thawh dawn tih hi kan hre hlei thei lova, work programme changtlung taka department in an siam hi lawmawm ka ti a, Minister pawh ka lawmpui a. Chutih rual chuan ka tarlan duh chu Urban atana puan tawh, entiran Bilkhawthlir te, Vairengte te, Rengtekawn te puan a ni tawh a, Urban atana puan tawh te hi eng ang in nge hma min laksak dawn, khaw develop na atan hma min laksak dawn em tih hi ka han zawt duh a.

Tun hunah hian Food Security a lo chhuak a, beneficiary te thlan tur a ni a, Urban a puan an nih tawh avangin kan mipui 48% vel te kha beneficiary thlan tur an ni a. Rural village kan tih ang ah te chuan 80% thlan tur a ni a. Khang Urban a puan mipuite khan tunah pawh an han tuar pang a ni a, an tana hamthatna tur kha kan ngaihtuah ve vat loh chuan an tawrhna a sang zawng zel khan thil a kal chho ang tih ka hlau a. Chuvang chuan heng te tan hian ruahmanna te hi min rawn siam chhoh sak ve tawh sela a tha hle in ka hria a, ka han sawi a ni.

Soil & Water Conservation Department hi Department te tak te angin kan ngai thin a. Tun hunah hian rubber chin te kan han ti chho ta a. Mizoram ah tunhma atang khan rubber chin hi lo tih nachang hre ta ila kan hlawhtling viauin ka ring a. Forest Department nen hian Minister pakhat in tun hunah hian a enkawl a ni a. Ka ngaihtuah mai mai chu teak thing phun kan uar tan lai atang khan rubber chin hi lo uar ta ila chu Mizorama teak chingho te hian rubber kha lo ching ta sela kan hlawhtlinna a va sang tawh dawn e aw ka ti a. Tun hunah hian Mizoram mipuiten rubber chin a hlawk tih hriain hma nasa takin an la a, heng kawngah hian supervisor te leh teak a chi kuitiah leh a budding kan tih ang chi hi Department hian tlema zawng chu an tiin ka hria a. Amaherawhchu entawn tlak turin, (mipuite entawn tlak turin) ruahmanna siam ta sela, chuti chuan man tlawm zawkin a chi te pawh kan lei thei ang a, a chin pawh kan ching tam thei ang tih ka ring a ni.

Pu Dy. Speaker sawi tur ka la nei nual nain ka sawi tam tawh lo ang a. Animal Husbandry & Veterinary Department hi thil pakhat chauh han sawi ka duh a, vawk hi khaw lum lamah hian an tha duh em em a ni. Vairengteah te, Buhchangphai-ah te khung phaiah khuan an thang tha duh em em mai a. Tin, a chaw tur dawl pawh a tam a, vawk 4/5 vulhtute chuan ni 1 ah an kar khat tla dawl an va zai thei a ni. Chuvang chuan vawk pawh a tam a, Aizawl-ah vawk a van deuh chuan Bilkhawthlir, Vairengte, Buhchang velah vawksa zuar ho hian vawk khar tur an zawng thin a ni. Chuvang chuan Minister tan

pawh lian tham deuha hmalakna tur tha tak a ni tih ka han hrilh duh a. Chuvang chuan hun kal leh turah ngaiantuahna min han sen sak se tih kha ka han tarlang leh a ni e. Chutiang te te atang chuan vawiina Minister ten an Demand an han phochhuah hi ka rawn support a ni e, ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : Tunah Er. Lalrinawma.

**ER. LALRINAWMA** : Pu Dy. Speaker, ka lawm e. Ka'n sawi deuh zung zung ang a Demand no. 22-na hi han sawi ta phawt ila. Vawiin ah chawhma a kan ngaihthlak ang khan infrastructure lama kan hmalakna te kan ngaithla a a lawmawm khawpin ka hria a. Chutih rual rual chuan kan rilruah awm se ka'n duh chu a hmangtu tur kan mihring te kan enkawl dan tur lai zawk hi a pawimawh viau awm in ka hria a. Sport policy chungchang kha nikum lamah kan member zahawm tak ten an lo zawt tawh a. Vawiin thlengin a chanchin te kan hre lo nge ni a a thawm a dai leh ta rih a. Heng a ka'n ngaih pawimawh zual deuh te tlem han sawi ka duh a. Heng kan Sport person te hi incentive cash award ang chi te pawh hi tun aia tha leh zual zawkin Budget ah dah sa in a remchan dan ang ang emaw a ti ni lo in han dah thei ta ila Sport lamah pawh hma kan sawn theih deuh ka'n ring a.

Tin, kan sportman ti tu tam tak te a tlangpui thu ah zirlaite an lo ni a, school kalpah te a lo nih avangin a buaithlak thin si a. Chuvangin zirlaiah te pawh mark score for student ti mai ila, khami an zirlai an va tih that khan an mark te pawh hi an zirnaah belh sak ta ila chuan helai school an kal sanna sport avanga zirlai an lo thlahthlamna laiah te pawh khan, anmahniah phurna a pek ka'n ring deuh a. Khati a nih loh chuan kan zirlai tam tak sport thei tak tak, te pawh kha kan chan ve thei a ni tih kha ka'n ngaiantuah angai a ni.

Tin, job incentive chungchangah hian, hna pek chungchangah eng emaw anmahnai ah an rawn tih that avangin emaw hna emaw thil hi a buaithlak ve khawp mai a. Kan Sorkar lai ti mai ila, Police ah khan ka hriat sual loh chuan khang Sport ti tha te kha kan lo duhsak tawh thinin ka hria a. Chutiangah te chuan vawiin thlengin lawmthu sawi te pawh an la awm a ni tih kha ka'n sawi duh a.

Tin, a dang leh ah chuan award han siam, keimahn sport discipline hrang hrangah te hian kum 1 chhunga an tih that dan ang a zir deuh hlek khan lawmman ti mai ila leh a kai rual zawng khan han siam ni ta sela, sport ah hian hma kan sawn leh zual theih kha ka'n beisei a ni tih kha ka'n sawi duh a ni. Hun a tlem deuh avangin kha kha sport lamah chuan ka duh tawk ni mai ta sela.

Hetah Demand no.28, Labour & Employment Department ah hian kal ta daih ila. Hetilaia kan Government of Business, Allocation of Rules, 2004 in a sawi ang deuh hian Labour rate ah hian Labour & Employment hian mawh a phur niin ka hria a. Amaherawhchu vawiin ah hian kan labour rate chungchangah hian, anni hi an awm ta lo nge ni YMA ten a chang chuan an han tuk leh ang lawp lawp bawk a. Ram pawn atanga inhlawh duha lo kal tam tak te pawn an mahni in rate an insiam a. Chutiang chuan a ram neitute hian rate hi kan tuk hlei thei tawh lo emaw ni chu aw a tih theih ta bawk a ni. Chu mai piah lamah nitina kan inhlawhnaah pawh hengah hian engmah inrawlhna kan nei lo nge, keimahni duh duhin kan in chhiar a, a ruaitu lam hian kan lo ruai mai bawk a, hlawhfa chungchangah hian rate mumal nei lo in kan kalin ka hria a. Hei hi Labour & Employment Department hian in kuangkuah mai lo hian, helai Dan in a phut ang hian lo ennawn thin se a tha khawpin ka hria a.

Chumai piah lamah contract chungchangah, labour tam tak contract hnuaiah kan thawk ta a, contractor ten hlawh an pek hleih theih loh thu hla ah te pawh case tam tak a awm thin a ni. Hei hetah hian Central PWD manual kan hmang tlangpui ta a, ‘General condition of Contract for Central PWD hei hi kan zawm vek a, labour in tih tur tam tak a awm a ni. Heng te hi labour te hnenah hian contractor ten an ti thin em, Department in an ti thin em tih te pawh hi kan Labour hotute hi heng hnathawhna hmun hrang hrangah te hian han kal ta se. Inspection te nei thin ta se vawiina labour harsa tak tak te hian dinhmun tha leh an chanvo hi an chan phah ka'n ring thin a. Kei ngei pawh hi kum 6 dawn lai contract hnuaiah ka thawk tawh a, mi hnuaiah inhlawh in. Chutiang chuan heng hmunah hian hetiang hi hmuh an ni lutuk lem lova. Amaherawhchu Guwahati atang ten Assistant Labour Commisioner Office atangin inspector te an rawn tir ve zeuh zeuh thin a ni tih mai loh kha chu keimahni, Labour & Employment Department atangin labour inspect emaw labour ten kan dinhmun kan hauh em, kan hlawh pek dan ah te, heng Dan in a phut hrang hrang te hi heng Work Agency te hian an ti em? an tih laiah hian rawn enpui kan hlawh ngai lo a ni. Chuvang chuan vawiin ah Labour Minister te pawhin min lo hriat sak se helai hi chu ka duh khawp a ni tih kha ka'n sawi duh a.

Tin, Soil & Water Conservation chungchang Demand no. 33-na ah hian han kal leh ta ila. Hetah hian hei kan han vak a, anni hi leilung luangral tur vengtute an ni a. Amaherawhchu kan thil siam tam tak hi a chhe hma deuh nge ni, helaiah hian kan material hman te hi a chhe deuh nge ni kan ngaiantuah chian hi a ngai khawpin ka hria a. Kan han vah vel na ah pawh kum 2/1 lek a an siam kan fabionic structure te pawh a chhia tam tak kan hmu ta mai a ni. Tuikual ah te kan han kal a khatiang khan hengte hi pawi ka ti a. Material kan lo dawnsawnna kawngah hian fimkhur a ngaiin ka hria a, material tha kan hman loh chuan thil hi a buaithlak dawn a ni. Hei kan tender ah hian bungrua zawng zawng te chu material supply bill te pawh material rawn thlen kim vek hnuaah pek tur a ni tih laiah hian hei hmanni lawk 2014-2015 ah khan ni 16.3.2015 ah

supply order pek a nih laiin ni 18.3.2015 cheque 12 hmangin payment pek a ni ringawt mai a ni. Tichuan ni 20.3.2015 ah supply order pakhat pek leh a ni a, chuan ni 23-3-2015 ah cheque 14 hmangin pek chhuah leh vek an ni mai a ni. bungrua hi kan dawn kim hman a rinawm loh a ni. Chuvang chuan bungrua kan dawnna kawngah hian kan fimkhur a. Kan material te chu hetah hian chiangkuang takin double zinc coated metal gabions tih a ni a, khatiang kha a ni em tih kan enhian a ngai a ni. Chuvangin heng te pawh hi kan Minister zahawm tak hian min lo enhian sak sela. Chuti anih loh chuan kan thawh tur ang ang hi kan material te a that loh avangin, keimahni fimkhur loh avangte hian thil te hi a kal thei zawk a ni tih kha vawiin ah hian ka sawi duh a.

Tin, Demand No.18 – Printing & Stationery lamah hian han kal leh ila, sawi tam ka tum lo va. Amaherawhchu, hman niah kan department hrang hrang dawr lo te kan awm a. Ka hmaa member zahawm tak te sawi ang khan kan chan ngeiah kan lo la dawr lo lai erawh kha chu kan department chante kan enfiah a ngai a ni tih hi ka sawi duh a.

Tin, Disaster Management & Rehabilitation-ah chuan silpauline te an han dawng a, a lawmawm khawpin ka hria a, lawmthu ka sawi nghal ni se.

Tin, Demand No.34 naah hian vawkte ti mai ila, kan bialah pawh vawkte 120 lai a rawn lut a, a lawmawm khawpin ka hria a. Tin, vawkte kan han dawn te pawh a vawkte neitu in a remchang a mi lei ve mai turin an han ti a. Khang ang pawh kha vawkte pawh a dam duh phianin ka hria a. Khangte kha chin zel ni se, a chhan chu vawkte kan lakna pawh hmundang ami kan la a an boruak tawn a inang lo deuh nge ni han vanduaite pawh kha a awm thei a. A neituten pawisa an dawn a anmahni va lei chat mai kha chu, a productivity kha a tha riau in ka hria a,tilai kha kan sawi duh a ni.

Tin, hetah Demand No-46 na hi chu hmanni lawka ka sawi tawh avangin ka sawi lo mai ang a. A Minister in min lo hrethiam se. Hetah Demand No.25 na Public Health Engineering chungchang hi tlem han sawi ka duh a. Anni hi an pawimawh khawp mai a. Kan bial chhungah khilaiah Khawbelah tui te min lak sak mek a ni a, hemi chungchangah pawh lawmthu ka sawi a. Chu mai piah lamah hetah Tlunghylah te pawh tui pump an ti mek bawk a, lawmthu kan sawi bawk a. Chutih rual erawh chuan a bak hmalak tur tam tak kan la nei a. Tunah Thinglian khuaah khian tui lakna pipe kha kawnglai te an tih chhiat avangin tui lak kha a tha lo va, hand pump kan nei a, pakhat chauh kan nei a. Tunah khua a lo tha chho leh dawn a ni a, kan in daih lo em em mai a. Khangte kha department-ah pawh ka sawi tawh thin a, a kaw hlei thei lo va. Min lo hriatsak se tih kha ka duh a. Tin, heng piah lamah hian, Phulmawiah tui kawngte pawh a chhe tawh a. Chutiang chuan ruahmanna te pawh kan siam a, khangte kha min lo en sak se tih kha kan sawi tel duh bawk a ni.

Tin, chu mai piah lamah Aizawl lamah kai ta lawk ila. Hman niah Mualpuiah ka va kal a, Mualpu chhimlam pang per thla ho sawn tui connection an lo nei reng reng lo mai a. AMC area ni bawk si a in hmeh lo lutuk a ni tih lai kha ka sawi duh a. Khalai te pawh kha, tui a harsa a, an lei chawp a. Chutiang chuan khawpui area, AMC area ni bawk si khan connection tui nei lovin lei chawp in an awm a ni. Chu chu min lo hriatsak se ka duh bawk a ni.

Tin, ka sawi duh leh lai chu kan tui enkawl dan Water policy chungchang hi sawi ka chak deuh a. A chhan chu tui hi kan lo thang chho zel a, kan mamawh tial tial dawn a ni. Chuvang chuan tui atana policy tha kan neih loh chuan thil hi a buaithlak em em mai a. Vawiinah hian tuihna a kiang tial tial ni a hriatna te pawh a awm a, hei hi a dik ngeiah ka ngai a. A chhan chu hmanni ah kan khaw lamah kan han zin a, kawngkam tunhma a Bus rawn tlan tirh vela Bus an silna tui te kha fur laiin a lo kang deuh vek tawh mai a, a mak ka ti khawp mai a. Khatiangte a nih kha chuan kum 40/50 lo kal tur hi kan ngaihtuah a va ngai em. Kan tuihnate hi engtinnge kan tih ang ? Tin, vawiinah tuihna kan lakna hmun tam tak catchment area te chu lo atan kan lo theh a. Khang zawng zawngte pawh kha a vawnhim hna te, tin kan tuikhur neih sa te pawh a lo vawnhim hna te kan ngaihtuah hi a ngai tak meuh meuh a ni.

Tin, tui hi kan neih dan hi furah kan nei teuh mai a, thalah kan nei leh mang si lo a. Hei JICA ho in an survey tlem hi han tarlang ta ila. Anni ho hian kan lui lian hi an survey deuh vek a. Tlawng lui bik hi sawi ta ila, Tlawng luiah hian June atanga September thlaah hian Sq.km khat bialah nikhatatah tui hi cubic meter 6297 vel a luang an ti a ni. Chu chu kan fur neih vanglai berin a ni. Tichuan, December leh March inkar tui a harsat vanglai ber hian cubic meter 235 chauh a luang a ni Sq.m 1 bialah ni khatah, hei hi second in an rawn ti a, nikhatka ka chawhchhuah vang ania. Kan tui neih tam vanglai ber atanga kan neih tlem vanglai ber hi 96% vel in a tla thla a ni. Chuvangin, kan tui neih dan hi a inchen si loh avangin helaiah hian tui kan neih tam hunlaia kan dawn hi kan khawlkawm thiam a pawimawh tak meuh meuhin ka hria a ni. Chuvang chuan hun lo kal tura kan tuihna awmdan zawng zawng te, mi pakhatin tunah hian khawpuiah ka hriatsual loh chuan 70 litres hi kham tura ngaih a ni a, thingtlangah chuan 40 litres hi kan in hisap sak a ni a kan tui pump dan tlangpuiah hian. Khatiang ngaihtuah khan hun lo kal zel tura kan tui hman dan tur kan ruahman a ngai niin ka hria a.

Tin kan tuikhuahte pawh hi a tha em, a tha lo em tih te pawh hi kan check chhuah chhoh zel a, khatianga ruahmanntha kan siam loh chuan hun lo kal turah kan tui hna tlem tial tial hian tun hunah pawh, kan rama tui te kan estimate chhuah a, mi pakhat hian engzatnge kan neih theih dawn tih lai te pawh kha kan hriathiam chhoh zel kha a ngaiin ka hria a. Chuti a nih loh chuan Pu Deputy Speaker, nakin lawkah hian kan tu leh fate hi tui kan nghei tir ang tih hi a hlauhawm em em in ka hria a. Chuvang chuan he kan sorkar pawh hian Water policy fel fai tak nei a, kan nitin hman turah te, industry-ah te, kan tui pek tur chungchang zawng zawngah te pawh ruahmanntha thui zawk kan neih chhoh hi a ngai a ni. Chuti a nih loh chuan tui harsatna hian nakinah kan tu leh fate hnenah harsatna min la thlen theiin vawiin niah hian khua leh khuatnei pawh hi

tui lakah kan in tibuai lo ang tih a sawi theih loh a ni. Chuvang chuan policy fel fai tak nei ila, kan ram theh turah te pawh kan lui tui lakna hnar lampang kha chu V/C te nen tangrualin theh lo tur te pawhin ti ta ila. Khawpuiin thingtlangah tui kan la lo thei lo a, annin an lo theh kha chuan a buaithlak dawn a ni. Chuvang chuan ram pum huapa hetianga tui a hmalakna Water policy ti mai ang, khatiang kha kan neih a kan duanchhuah hi a ngai a ni tih kha kan sawi ve a ni e. A demand hrim hrim erawh hi chu ka thlawp a ni tih ka sawi duh a ni e, ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER :** A lawmawm e, hun i hmang dik chiah a. Pu T.Sangkunga a phar bawk a, lady member Vanlalawmpuii Chawngthu hi ka'n sawm hmasa ang.

**Pi VANLALAWMPUII CHAWNGTHU :** Pu Deputy Speaker, ka lawm e. Demand No. 22-na Sports Department chungchang hi sawi ila. Sports Department-ah chuan hmalakna hi a NASA lutuk a, sawi thui ngai vakin ka hre lo a. Mi zawng zawng hian kan hria in kan hmu a.. Discipline hrang hranga medal kan dawn tam zia te. Tuna kan Sports Ministerin chak taka hma a lakna zara department in hma a sawnna hi a lawmawm ka ti hle mai. Tin, hall te, stadium te, artificial turf te leh thildang dangah te hmasawnna hrang hrang kan hmu a, a lawmawm em em a ni. Tin, India ram leh, Mizoram aiawh ang te pawhin hmingchher thei tur khawpa he department in hma a la hi a lawmawm ka ti a. Chumi a nih avang chuan tuna he department tana sum dah hi a tlem thamin ka hria a. Hei aia tam hi he department tan hian dah sak ni thei se a lawmawm hle in ka ring.

Tin, Demand No-25 na PHE-ah khan kan senior member zahawm tak Pu K.Sangthuaman PHE Minister chak tak a rawn ti a. Tun sorkarah hian hmasawnna tam tak PHE Department ah pawh kan hmu a. Chumi a nih rual chuan hei thal a rawn ni chho dawn a, tui sem te tun aia hnianghnar zawka sem dan kan Minister zahawm tak hian a ngaiantuah chhuak thei ang tih Minister zahawm tak hian a hriat ka ring a. Thal a rawn ni chho ang a, tui a harsa telh telh ang a. Hemiah hian tun aia NASA zawk a, hnianghnar zawk a tui sem a nih theihna tura hma min lak sak turin ka ngen bawk a ni. Tin, kan bial Keitumah water tanky khi a chhiatna a rei tawh hle a. Vawi tam tak kei pawhin ka sawi tawh thin a, chak taka hma min lak sak leh zual turin ka ngen a. An mangang hle a a khaw mipuite hemi tanky chungchangah hian, chak zawk a hma min lak sak turin ka ngen nawn a ni. Tin, tui sem te tlawn reng an ngai thin hi a hrehawm a, hmuh hi an hahthlak a, thenawm khawveng nu ho ten tui sem an tlawn a, thingpuite an han pe a, enge i ei chak te an han ti kual hi hmuh a hrehawm hle a. Nichina ka sawi ang khan chak leh zual a, hnianghnar zawka tui hi sem a nih theih nan kha kha ka rawn sawi nawn leh a.

Demand No. 46-na UD&PA ah hian lawmthu sawi tur ka nei NASA hle mai. Biate Water Supply Scheme Project min siam sak a UD&PA Department atangin, cheng vaibelchhe 14 chuang man project kan han nei tur te, a chheh vel khua chawm thei tur kan han nei mai hi lawmawm ka ti a. Tunah tender chhuah mek niin ka hria, kan

Minister chungah hian lawmthu sawi lo thei lo niin ka inhria a, vawiinah hian a chungah lawmthu ka sawi a ani.

Tin, UD&PA-ah tho khan Municipal Council chungchangah kan member zahawm tak Pu K. Sangthuama khan a sawi a. UD&PA-ah Aizawl khawpui chhungah hna tam tak a awm a. Aizawl khawpui MLA te kutah hian nichina an rawn sawi ang khan engemaw chen hi dah theih ni sela. Keini ang khawpui pawn bialtute chu lehlamah kan vanneiin, hna te kan nei zawk a. Bial mipuite han tih lawmna tur leh hnathawh tur te kan neih avangin. Aizawl khawpui bialtute tan hian municipal-a hna hi engemaw chen pek theih a nih chuan ka lawm hle ang tih hi Aizawl bialtute tan kan sawi sak ve leh a ni.

Tin, a dawt lehah chuan Demand No. 28-na Labour & Employment chungchangah khan thalaite tan nasa takin eizawnna kawng min hawn sak a, mahni ke-a an din theihna turin hma an lak sak a, Labour & Employment Minister chungah pawh hian thalai ka nih vena ang pawn lawmthu ka sawi a. Tin, Coaching Centre te din tum an ni leh zel te hi a lawmawm tak zet a, an hnathawhah hian thalaite hian lawmthu sawi kan ba nasa in, sum te pawh hi hei aia tam hi dah belh theih ni sela. Tin, Youth Commission kaltlang hian hna tam tak an thawk kan hmuh avangin, hei aia tam hi sum an mamawh ang tih a hriat sa a, hei aia tam hi sum dah sak theih nise a lawmawm hle ang.

Demand No. 36-na, Environment & Forests Deparrtment-ah khan hei ka bialah chuan Forest Rest House te min sak sak a, tichuan, Staff Quarter te engemaw zat min sak sak a. Mizoram pum hmun hrang hranga an tih chu thu hrang ni se, a bik takin kan bial chhunga hna an thawhah lawmthu ka sawi a ni. Tin, Green Mizoram Day an kalpui dan te hi ropui ka ti a, inzirtirna te, awareness te an nei tha a, tuihna humhalh a pawimawh zia leh ramngaw humhalh inzirtirna an hmang thinte hi a lawmawm tak zet a, chhunzawm zel tlak niin ka hria.

Tin, Demand No. 30-na, Disaster Management & Rehabilitation Department ah, kumin phei chuan leimin leh rial tla avanga chhiatna te a thleng nasa em em a. Hetiang a thlen hian a hmunah rang tak takin an kal a hna an thawk zung zung te hi he department hi an fakawm ka ti hle mai. Tin, nunna thapa hna an thawkte hi an fakawm lehzual a ni. Tin, kan MLA zahawm tak tak ten an rawn sawi tawh a, silpaulin chungchang kha, MLA te hi chuan kan buaipui tlang vekin ka hria a. Silpaulin te hi khul chhuah a ngai tawh si a, chuvangin, khul chhuak lova a thlawna lak a nih leh theih nan he departmentah hian hemi tur atan tal pawh hian sum dah belh theih ni se a lawmawm hle ang.

Tin, Demand No. 34-na, Animal Husbandry & Veterinary Department-ah hian lawmthu sawi a ngaiin ka hria. Vawk vulh te, Ar vulh te, Kel vulh te kan hria a. Tin,

Vawk phei chu tun kumah hian singthum chuang sem a ni tawh a, tin, Ar pawh nuai chuang sem a ni tawh a. Hei hi a lawmawm in, miretheite kan VIP an ni tih ticiangtu department an niin ka hria a. Eizawnna neilote bul tan sakna tam tak an hawn sak avangin he department chungah hian lawmthu sawi kan ba nasa hle mai. Tin, chutih rual chuan engmah nei lova bul tan turte tan Vawk te kan sem a, Ar te kan sem a, a chaw leina an nei leh thin si lo te hi thinglang nu leh pate an khawngaihthlak thin em em a. A chaw leina tur emaw a chaw emaw tal te hi ngaihtuah sak theih ni phei sela chuan a lawmawm hlein ka ring bawk a ni.

Tichuan Pu Deputy Speaker, vawiinah kan Minister zahawm tak tak pathumte demand te hi ka rawn thlawp a ni e. Ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : Hun i hmang thiam khawp mai, ka hmet dawn chiah a. Le, Pu T. Sangkunga i lo sawm ang.

**Pu T. SANGKUNGA** : Pu Deputy Speaker, ka lawm e. Hei niminah i veilama tawng rinna a tawp a keini tlar te pawh atawp tel ve si a, helamah hian ka va sawi a, opposition lam ka ni ta emaw ni chu aw tih ka ngaihtuah a. Vawiin chu lawmawm ka ti khawp mai a, vawiinia rang tak maia kan Assembly Officer ten thusawina tha tak mai a thar an rawn fit leh hi lawmawm ka ti a.

Pu Deputy Speaker, kan sawi hmasak duh chu ber Demand No. 25-na, PHE hi a ni a. Mihring hian thil pakhat kan mamawh ber chu tui a ni ti ila a dik hial ang. A aia thil pakhata kan mamawh tam hi a vang hle awm e. Tui lo chuan rei a nun theih loh. Thil nung tinreng hian tui hi kan mamawh a. Chuvangin, hetiang min petu PHE hi fakawm ka ti a. Khawiah pawh kal ula PHE tui hmang lo hi chu Zoramah ka hmu ve lo reng reng. Chuvangin, hmuntina hnathawh kan hmu a ni, thinglang khaw kil berah pawh gravity tal hian tui an lo la a ni. Chuvangin, an thawk tha ka ti a, an project te hi ka dil thin a, tha ka ti a Crore 10 chuang hi an ngah em em mai a ni. Hetianga kan ram lui pui luang chhuak tur khaw chhunga an rawn khawh luh tir thin hi ropui ka tiin a technology te a sang ka ti a.

Chubakah Aizawl bik atan, nidanga kan ngaihtuah chhuah ngai loh kan Minister zahawm takin P.H.E leh Power Department te ko khawm a, tui kan nghei miah lohna tur, 24 hour kan neihna tur an han ruahman chhuak a. Tin, nidanga Tlawng lui chauh tui let kuma siam reng mai hi a dik lo ve tiin Serlui te an han luan thlaktir a Dihmun zawlah pump chhoh ngai lovin thui tawk gravity-in an rawn la thla a, chu chuan thla nga / thla ruk dawn lai ruahtui tam laia electric hmang lovin tui an la a. Sum tam tak a save a ni. Hetiang ngaihtuah chhuahna chang an hria hi Officer leh Minister te hi Zoramin a mamawh a ni. A ngai reng mai a kal, kan kal dan hi tha, tih reng mai hi a tha lo ka ti a. Hetianga

rem hre deuh maia thil an han hmu chhuak leh an han ti hi lawmawm ka ti tak zet a. An project te hi sawichhuah ka chak hle mai a, mahse hunin a daih lo ti mai ang.

A dawt lehah chuan Demand No. 22, Sports Council hi sawi chhuah leh ka duh a. Sports Department hian ka tan chuan pawimawhna deuh a nei a, Under Secretary-ah te, Deputy Secretary-ah te, Joint Secretary-ah te ka kai hmasak berna hi Sports Department-ah vek a ni. A kar lakah khan min sawn kual min sawn kual a, ka kai dawn hian Sport-ah min kai tir leh thin a. Chuvangin, an hna ah pawh ka belna lai ania. An hnathawh hi ropui ka ti a. India ramah Project hrang hrang India Sorkar in a han siam chhuak a. Chuta USIS an tih project 52 lian pui pui mai tuna hna lian kan tih ho hi, Assembly chhannaah te kan Minister zahawm takin a sawi tawh a, kan sawi nawn lovang a. Heta cent percent hmu hi ropui ka tia. India ram State leh U.T. en ila, keini a te ber maiin panga kan chang hi kan chang tam fal em em a ni. Chubakah panga zawh a ni tawh a, nichina a chhannaah khan ka lo ngaithla a. India ram hemi hnuiaia project zawh tawhah pathum kha Mizoram Sports Council zawh an ni te kha a mak a, miracle chu a ni si lo va, a thleng bawk si. Tunah Odisha leh Kashmir in pakhat ve ve an zo va. A bak zawng kha chu Mizoram hna a ni a. Zawh leh tep pahnih an nei bawk si a. Chuvangin, kan Minister leh Officer te hi an thawk tha tih loh theih a ni lo reng reng. Project hi Central-a in chuh ania heng hi chu an rawn chuh chhuak a ni ringawt mai a ni. 10% tum tur nise chawi teuh tur ania, cent percent zuk sut chhuah chi hi kan awm tawhna hluiyah pawh chhuang taka he House a ka sawi fo thin kha a ni a. Chuvangin, anni hi fak tlak ka ti a.

Tin, international leh national level ringawtah an award lak hi tun kum li chhung hian 856 a nia. Gold Medal an lak ringawt pawh hi 233 ania, Sport a kan awm lai khan a award tur hi i siam ang u kan ti a, a mount hi kan siam tam lo khawp mai a, kha kha kan la ring e an tia. Hei pawh hi a dawngte an tam tawh si a tihpun pawh hi a huphurhawm awm mang e aw ka ti a.

Tin, Sports Council ah kan Rule te pawh kha ennawn a ngai em aw ka ti a, ka kutziak ngeia ka siam, Sports Council Secretary hi kum thum nisela, kum ruk thleng awm thei turin kan ti ta in ka hria, extend theih nisela kan ti khawp mai a. Pension har ta se engtinngi ni ang aw a tlahniam leh dawn em ni ang? tih te, chuta kan R.R. ah chuan B.A. nise tih te kha a la nia. A rei tawh khawp mai a, kha kha a ngaiin a la awmin ka hria a, B.A. han tih kha a nuihzatthlak tawh deuhin ka hria a. Sport discipline hrang hrangah mithiam, training tha tak tak te an awm laiin. A rule te pawh hi ennawn a phu tawh mang e tih te ka ngaihtuah a, an achievement hi ropui ka ti.

A dawt lehah chuan Animal Husbandry & Vety hi service ka zawmna ania, ka pension-na a ni bawk a. Hei hi han sawi ka chak a. Hmanni ah ka sawi tawh a, khatihlaia ka pu hnuhnung ber Pu Nihar Kanti Chakma nen kan sulhnu te ka'n hmu a,

kan awm ve lai, kan officer te thawh vek ania. Ka pu hi ka'n zui a kan kal thin a, Minister tha ber a la ni mai awm mang e ka tia. Delhi lama kal a tul hi chuan kan zuk kal tawp mai a, naktuk tuk leh tih hi a awm lo reng reng, a inpeih nghal at mai a, khatiang ang Minister kha an vang awm mang e ka tia. A hunlaia Poly-clinic (Vety Referal Hospital), kan um chhuah ti ila, kan officer te um chhuah ania. Zuk kal vat rawh u kan tih thin na ah khan NLCPR ni ta in ka hria a, crore 483 kan hmuh kha saw an lo sa zo der mai a. Keini hunlai khan an rel a, a bangte an ping zo a. Hmanniah ka pu nen hian kan sawi a, a hawn ni chuan Pu Ngunlanchunga'n min sawm em ang chu kan tia. He House a'n kan Minister zahawm tak ka'n remind duh a, ka pu nen hian sawm loh kan hlau a ni an enkawl theih loh enkawl nan equipment tha tak tak lei an ni, an lo zo ta mai te hi ropui ka ti a.

Tin, artui hi Mizo pakhat zelin kum khatah 149 in kan indaih lo ve tih kha ania. Chumi phuhrukna atan chuan Orissa ah te, Andhra Pradesh ah te hian thawhpui tur zawng teh u, sorkar hi chu sumdawng chi kan ni lo tihgaihna a awm lo. Transport Department pawh pawisa hlawa an sumdawnna Bus service an ti tlem a an ziaawm tawh kan ti a. Khatiang khan, kan Officer fel tak tak ten thawhpui tur an zawng a. N.T. Rama Rao-a khan India ram hi artui in kan run dawn a ni a ti a. Zoram a artui lo kal zawng zawng hi Andhra Pradesh chhuak a ni ta mai a, khatiang khawpa miin hma an lak chuan. Hemi ten an nei ang a kan ti a, kan hmu fuh thei lawk lo va, kan hun tawp lamah an zu hmu a hna pawh kan hma a, lawmawm kan ti em em mai a ni. Tanhril bula Vety Complex-ah khuan PPP Mode a thawh tur a ni, INDBRO an ti a, anni nen khan kan han thawk tan a, tunah hian a lo puitling leh deuh der tawh mai a, ropui ka ti tak zet zet a. Tuna an thawhchhuah tur hi kum khatah artui nuai hnih leh sing nga leh Arte mi vulh atan a tha chi nuai hnih leh sing nga thawkchhuak tura ruahman a ni a, tunah khuan a tui tan mek a. Hetianga achievement ropui kan Minister thar zahawm tak leh a hoten an rawn nei hi a lawmawm a ni. Mizoram University Executive Council committee tura ka zuk kalin ka thlir vang vang thin a, a in te khu ropui ka ti a. Ran chaw siamna theihtawpa kan fund kan ngaihtuah khu a lo puitling dawn zel a, lawmawm ka ti tak zet zet a ni.

Tin, a dawt lehah chuan Demand No. 30-na, Disaster lam hi han sawi ka chak leh deuh a. Pakhat chauh sawi ka duh a, chhiat rupna atana an tangkaizia hi chu nichinah te pawh sawi a ni tawh a. Question ah te pawh a chhuak reng reng a. An thawhchhuah dan leh an thawh chak dan hi ropui ka ti a, Silpaulin hi thingtlang bialtu chuan kan mamawh em em mai a, chhiat na hi a tam khawp a. thlam chung atan te hian a lo tha em em mai a. Sawhthing chhe mai tur han dah nan te, hmarcha ruahin a nan chhiat mai tur, chhiat rup venna atan hian tangkaina a lo tam em em mai a. Heng atan hian kan Minister zahawm tak hian inthliarna awm miah lovin Pu Dy. Speaker, i dinglam ami te leh i veilam ami te min han sem thin hi a lawmawm takzetur ka hria.

Tin, remhre tak maia tax tih pun kan mamawh ehre renga Silpauline 1 a cheng za zela khawn te hi tha ka ti a. Tax Disaster Management an nil thin te kha, a hmu teuh dawn hian ka hria a. Kan lak tam leh an hmu tam a ni mai a, chuvangin fakawm ka ti a. Rangva te an lei lehzel a, a lawmawm, sawisel deuh awm mah ila kan tax hmu tam tur khan a vaw thlu zelin ka hria a, kha kha ka'n sawi duh a.

Pu Dy. Speaker, tawite mi pekbelh mai teh, a ngaihna a awm lo, kan Bial lam pawh kan la sawi ve si lova. UD&PA, thawh that zia sawi sen a ni lova, Demand No-46 na hi ka ziak tam si a, ka sawi hman lovah ngai ila, amaherawhchu, ka pu hlui, Tlabung bialte, vui em em pawh kha crore 44.10 in tui lakna an lo ruahman sak ruih mai. Tin, Khawzawl, nichina ka pu rawn vui deuh pawh kha crore 24.97 tui lakna tur an lo ruahman sak a. ka bial lamah pawh khua zawng zawngah khian tuilak min tihsak hlawm a ni ka tih tawh kha. Chuvangin UD&PA pawn khawpuiah pawh hian an thawh nasat dan hi namen a ni lo.

Demand No. 28-na, Labour & Employment ah tawite Pu Dy.Speaker, i zahngaihnain mahni awmna lam deuh ania, tawite min sawi tir hram langin. Kan Minister leh Officer te nen kan thawhho na a tha in ka hria a, chu chauh nilovin YMA nen an thawh ho na te hi a ropui em em a. YMA ringawt pawh hianin Welfare Board kaltlang hian cement mistiri 910 an trained tawh a, alluminium mistiri 192, glaze tile 50 hi YMA kaltlang in training an ti nasa a. Ram leh Hnam humhalh nan vai mistiri kan umchhuak teuh tawh a ni.

Pu Dy. Speaker, tawite tak tak. Kan Minister khan question ah te chhan nan a rawn hmang tawh a,L.E&I.T&Mye hian skill training mi 3482 trained tawhin a zo tawh hi mi 2050 placement hmu tawh engemaw zah kan neih zingah Air Hostess an hmute hi a lawmawm a. Niminpiah mai khan hei pakhatin Air hostess a rawn hmu belh leh a, medical chauh a hmabak tawh Bawngkawn a mi Judy Lalthingmawii a ni a. Dinthar ami Raphica Rohmingliani'n a hmu bawka Air hostess hi mi 10 velin an hmu tawh. Chubakah, tunah mai kan chawlhawk khan Assam Rifle atangin hmanni ka D.O. letter an rawn chhang a, tun January a Assam Regiment lak tur hi Assam Rifle Headquarter awmna zawng zawngah Pre -Recruitment Rally min neihpui rawh u kan ti a, Aizawlah mi 140 chu an rawn in report tawh a, hmundang ami pawh hi kan rawn hrilh zel ang che u an ti a. Graduate chin tan Combined Defence Service leh N.D.A Exam duh pawh chuan Higher Secondary (Science)passed chin tan Assam rifles in training chu keini lam "A free in kan lo pe ang e," an ti a. Mahni bialah thalaite hrilh darh ila.

Tin, DoNER hian North East puma skill development Youth Commission in training kan pek theih nan sum i dil teh ang u kan ti a, kan Minister nen kan Chief Minister te kan hmu a. D.O. min ziahsak avang khan Mizoram ah chuan Youth Commission hi training ah chuan kan ring vek ania a zuk tih zarah sum kan hmu dawnin a lang a ( Deputy Speaker : I pel thui viau tawh a ni

a, windup na lamah khang kha chu sawi lang ta ula ) Pu Deputy Speaker, ka zo tep, a rei tawh lo lutuk. Training hall te min pe a, tunah hian PWD in tlawmngai in a pindan min siamsak a, electric wiring te vawiinah an rawn tan ang a, hei hi Crore hnih leh a chanve vel kan hmuh chuan North East pum atan hian Skill Development Training-na atan Aizawl hi ruahman kan tum a ni.

Tin, IAS coaching Centre hi nimin mai khan kan Deputy Leader ho in meeting kan han nei a, Durtlanga SIRD in sak la luah mai loh tur atang khian a tan theih mai lawm ni kan ti a, chu pawh chu tan thuai kan tum a. Tin, a hnuai deuha mi tan Staff Selection Committee Exam duhtan a bul velah khian training te neih chhoh zel a khatia a chi kima tihchhoh kan tum a. Tin, Zoram chhungah ringawt hian 1450, District Capital-ah hian training kan nei tawh a, Aizawl-ah te a dang dang ah hian kan nei chho leh zel dawn a. Chuvangin, Human Resource Development Department kan ni kawp ringawt dawn niin ka hria a, hetianga Minister tha tak leh officer tha tak takte awmna Department a bet ve kan ni hi lawmawm ka ti.

A tawpna atan chuan Pu Deputy Speaker, kan Minister te Demand nichina an rawn sawi kha sawi nawn tawh lo in pass ngei turin ka support a ni e, ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER** : Pu Lalrinliana Sailo i lo sawm ang.

**Pu LALRINLIANA SAILO** : Pu Deputy Speaker, ka lawm e. Hei vawiin ah hian Department 10 ah ₹ 467,16,60,000 kan pass dawn a ni a. Lehlama ngaihtuah chuan Opposition chu ni ta ila chuan ka bial kan thlir a thil hlui tuna ka rawn sawi tak te kha a rawn lang ve det det a ni mai a, Nu leh Pa neilo in lo sula lo hmuak a, a nghak ve fan fan te pawh kan ang mang e aw ka ti deuh a, amaherawhchu, kan Minister te hi mi chak theh thawh an ni bawk a, kan bial tan te pawh kan han au ve ang e.

Hei kan Minister zahawmtak Pu Zodintluanga demand ah hian in ₹4,28,66,17,000 kan han pass dawn a ni a, tin, Minister zahawmtak Pu Lalrinmawia Ralte demand ₹ 1,46,60,88,000 tin, Pu Ngunlianchunga Minister zahawm tak demand ₹ 98,89,65,000 a ni dawn a. Kan Minister te hi an chak tha a, kha an fak hlawm a, ka bial lamah ka lut ve deuh hlek ang a, chumi hmain UD & PA demand 46. naah hian term hmasa khan kan sawi tawhin ka hria a, an thawk tha a, thahnem kan ngai a, Republic atanga Sikulpuikawn chhuah chhohna Venghlui sawlai kawngkawi chep lutuk mai saw tihdan a awm lo a maw ni le aw tih ka sawi tawhin ka hria a. 2009 khan a neitu pawh ka be tawh a, a remti thlap kha ania, khawpui ve lem a motor inher thei lo a a awm a hi a pawi ka ti a, kha Vaivakawn pawh that akin an ti a, a lawmawm ka khawp mai. Saw saw ngaimawhah rawn nei ve teh se ka ti deuh a ni, a pawimawh ka ti khawp mai. Motor khu nen an han turn a, P.U. College bus lian em em mai leh Police bus lian em em mai an han tlan chho a, an back an back mai a, traffic te hi an ti jam nasa thei lutuk a, pawimawh ka ti khawp mai a sawlai saw. Kumin hian an verh hawk teh se tih kha ka ngenna a ni.

Bial lamah lut ila, PHE ah ni e kan hria a, term hmasa khan Tuichang min han pump sak a Vaibelchhe 24 chuangin, khi khi engemaw avangin duh angin hna an thawk thalo deuh hlek niin ka hria a, kan Minister zahawm tak hian min lo hriatsak se. Hei kan hre vek a tui kan mamawh zia, Global Warming kan ti a, chutiang avanga an lo inhmakhsuhih hi kan Department te pawh an chhuanawmin ka hria a, Minister chak tak hian min han hriatsak se thani ka hria a. Tin, a thlang lamah Tuichang tho mai kha an survey a, hei hi work schedule ah khan ka hmu lo tlat mai a, ka lo hmu lo palh nge ka hre lo a, a pawimawh ka ti a. Ka sawi tawhin ka hria a, Vangtlang ah kan nau te hi khawtlang hrugaitu an nia, kan tui tlan ber mai Khawhai ami a kang rup mai an tia, min khawih hle a ni. Tiang chuanin ruahktui dah khawlna min siamsak a, amaherawhchu kan tla tlat lo mai a, khi kyi chak takin hma min han laksak leh teh se tih kha ka ngenna a ni.

Tin, Sport ah khan kan ngaithla a, kan Minister a chak kan ti a, amaherawhchu kan bial lamah hian chak ve leh zual se ka ti deuh a ni. Kan sawi tawh a discipline hrang hrangah Khawzawl mai ni lo, Chawngtla, Khawhai, Sialhawk phei ah sawn mi tha tak tak an awm a, mi tui tak tak. Tin, hei District demand te pawh hi a awm chho a, a leh lamah chuan District wise in kan ti alawm kan tih zel avang hian kan thalaite pawh hian District kan neih ve a ngai a ni tih thinlung an nei tlat a ni. Chuvang chuan development reng reng hi sem rual deuh nise. Department dangah pawh hian potential an han en a, tiang deuh chuan keini khi sport ah na na na chuan potential a sang a, District wise a tih rual rualin heng ang Thenzawl a ni emaw, khawi khawi emaw, Kawnpu a ni emaw, hmundang te pawh hi district headquarter lo ah te pawh hmalak a ni a, khilai khi kan mamawh ve em mai a ka sawi a ni. Tin, Kawnzar Field khi Mizoram Field tha ber a siam theih a ni a, khingte khi ka sawi lang ve duh a, tih vek chu a harsa ang tih chu ka ring tho a.

Cooperation ah hian kan kal veleh zawk ang a; Demand 37-na ah hian phai ramah kan kal a, kan hria a, vawiin a kan artui ei te, kan sangha ei te, heng zawng zawng hi cooperative society in an tih a ni a. Kan minister hi a rinawm ka ti a, hma pawh a lak dan engemaw chen chu kan hria a, a lawmawm a. Hei ai hian han sang leh deuh ta se, tuna kan thalai hnathawhna chang hre lo tam tak pawh hi khatiang zawnga han motivate dan a thiam ka ring a, chu chu a pawimawh ka ti a. Chutih rual chuan ho in ti mai thei a, Aizawl hi kan han thlir a hei khawvel te kan han fang a India ram te, kan han hawng a hmasawnna tur tam tak a awm avek thei lo ang. Chutih ruala ka vei mai mai chu ho in ti mai thei a, mahse Pu Dy.Speaker, helaia kan petrol pump chung vel rangva khawr tit tet a awm reng mai te hi Aizawl a chei lo in ka hria a. Hmanah khan ka sawi tawh asin mawle, hei hi a ho policy matter pawh a ni lo a tih theih mai ka ring tlat a ni. Aizawl khawlaia awm ania, mikhuual pawh kan nei a changkang tak tak te. Chuvang chuan, hengte pawh hi petrol pump chung nallh tak tak hmundangah pawh a awm a. Tiang hian ti teh se kan ti deuh a ni.

Tin, Labour & Employment ah nie hei chak takin mahni department hlui sawi a nuam lo a. Hma an la tha chho em em a, keini ai hian an tha zawk mah hian ka hmu a. Ka lawmpui em em a, chutih ruala la uar leh hlek se ka duh ka sawi fo thin a, a har deuh anih pawhin tih hram entirnan, cess pawh in la thei lo ang an ti a, kan la mai. Tikhan Chief Secretary kan ko a, lengah

kan sawm a, hei zawng thil pawimawh a ni kan ti a. Ka la uar leh duh ta chu hemi darkar bi a inhlawh hian kan thalaite nun a siamthat ka ring chungte chu kan sawilang leh hram duh a.

Tin, Disaster Management ah hian an ti tha ka ti a, Minister ho in Principal Secretary leh a thawhpui a hnuai ami zawng zawng te team a tha hle in ka hria a. Nidang ah chuan tiang kan hre ngai lo a ni. Vawiin niah chuan kan mangan na min thlamuan tute Disaster Management D&M hi a ni ta thuak amawni chu aw tih tur khawpin hna an thawk tha a. Leimin an awm a, kan rilru ah an lang nghal a, tiang chuan Khawzawl-ah te pawh hma min laksak a. Khi lai DPR min siamsak kha engnge a an tawh, han hriat leh a chakawm mang e te chu kan ti deuh a ni.

Tin, Printing & Stationery te hi an ti tha ka tia, sulhnu hmasawnna nasa tak mai kan hmu a, a lawmawm tak meuh meuhin ka hria a. An ti tha ka ti tak meuh meuh a ni. Pu Dy.Speaker ka lawm e.

\*Speech not corrected.

**DEPUTY SPEAKER :** Pu T.T. Zothansanga, Pu Chalrosanga leh Pu John Siamkunga an phar a ni. Pu T.T. Zothansanga.

**Pu T.T. ZOTHANSANGA :** Pu Dy.Speaker, ka lawm e. Pu Dy.Speaker, vawiin Vanglainiah a lo chhuak a. Ruling lam mike that lai a, opposition lam mike tha ve thei lo hi inthliar hranna vang alo ni tihte kha Vanglainiah al o chhuak a. Tin, sorkar inthlahdah vangah te khan kan han puh a. Nimin khan kan minister te meuh pawh kha mike nei lo khan an awm deuh thluah ve tho mai a, Zoram mipuite hian opposition chauh an ni lo a ni tih kha min lo hriatsak se tih kha ka duh a.

Tunhma khan Pu Chama member zahawm tak ni thin Speaker a nih lai khan vawi khat precedence kan nei tawh a. Chutah chuan nimin ang khan mike a rawn chhe that mai a, chutah chuan puitling takin Pu Chama khan, ‘ka thiamloh a ni,’ a rawn ti a. Chutih lai opposition leader tuna kan Chief Minister nilai Pu Lal Thanhawla khan, ‘E...i thiamloh engmah a ni lo a, office lam mite pawh an thiamloh engmah a awm lo, khawl thil a ni a, a fel lo palh ve mai mai a ni,’ a ti a, an rilru puitlin zia kha tunah hian kan hrechhuak a ni.

Demand 25-na ah khan Pu Dy.Speaker, PHE chungchangah khan kan sawi duh a. Champhai ah khian 1999 khan Champhai Greater Water Supply Scheme hi kan nei tan ve a. 2000 tirah bul tan niin 2008-ah khan hawn a ni. Tichuan, 2001 population base khan kan siam a, chu chu tunah khi chuan kan dinhmunah litre 3 million per day angin kan dawng a ni. Ama’rawhchu, hei kum 15 zet mai a lo ral ta a, kan minister zahawm takin min lo hriatsak se kan duh chu kum15 zet mai kan hmang tawh a. Khi khi kan indaihlo khawp mai a, nikum khan ₹270 lakh khan khimi han chhawmdawlna tur leh han pui tur khi ruahmannna kan siam a, mahse, a leng tel rih lo hlauh mai a,

tun tumah hian. Kumthar lo awm ah hian improvement of source distribution kan ruahman kan rawn thehlut leh dawn a, kha kha kan minister zahawm takin min lo hriatsak se kan duh a.

Tin, hei ka lawmna em em mai chu Kelkang Mizoram a khaw lar berte zing ami a ni a, ₹361 lakh zetin tuna ruahmanna an awm hi ka lawm khawp mai a. Chu chu minister hnenah pawh lawmthu ka sawi duh a ni. Tin, Champhai tui chungchangah project thar tunah hian ruahmanna kan nei leh mek a. Chu chu September ni 23, 2015 hmanni lawkah khan MoU Hindustan Prefab Limited te nen khan han siam leh a ni ta a. Kha MoU copy kha a theih hram chuan min pe se ka duh khawp a, chu chuan Champhai chuan hnuai lam ho zawng Tiau Darkhuang lui ten a fin hma atang sawn an lo la ang a, tahchuan, hnianghnarin kan nei thei ang a. Zote tlangah sawn tanky lian tak reservoir siamin ruahmanna ropui tak kan nei mek a ni a. Helai kan ruahmanna kimchang kan lo hriat ve theih nan a MoU te kha min pe thei se ka duh hle a ni tih kha kan sawi duh a. Zote, Tlangsam, Hmunhmeltha, Bethel Vengtar, Electric veng, Zotlang ang te kha khang khan a huam vek dawn a ni tih kha kan sawi duh a ni.

Tin, tunah khian Champhai ah KTP inkhawmpui kan thleng dawn a, kumthar ah hian tui point khi siam belh kan ngai nasa khawp mai a, khi khi min puih theih dan hi a awmin ka ring a ni, extension siamte pawh a ngai nasa a. Khi Bethel hnuai lam chinah New Champhai ah khian inkhawmpui kan neihna hmun tur chu a ni a. Theihtawpin tunah khian kan PHE department ten tan an la a, an tang khawp mai a. Chutih rual chuan a hun a lo thlen hunah loh theih loh awm hun a lo thlen palh pawhin motor a tuichawi te hial kha ngai thei dinhmunah dingin ka inhria a. Kha kha min lo hriat tel sela kan han duh bawk a ni.

Tin, Pu Dy.Speaker, hei Pu T.Sangkunga kha a sawi hnem viau na a, a bial ami pakhat kan sawi sak teh ang. PHE SDO office khi Khawbung ah khian an la nei lova, khawtlang in te an la luah vel mai mai a, khi khi a theih hram chuan minister khan min sak sak se kan duh. SDO an ni ve si a, khaw tam tak khi a huam mai si a, khilai khi a pawimawh khawp mai a. Tin, hei Khatla ah Pu Zawma bialah pawh hian tuizem lian kan mamawh a ni tunah hian. Tuizem lian tak mai kan mamawh a, tunhmaa an tuizem lo siam hian Khatla, Bungkawn leh Maubawk te huam tura an lo tih kha tunah chuan capital complex te alo ni thla ta vek mai a. Tunah khian mipui in ni 10 danah te tui an hmu a ni a. Tunah khian Pu K.S.Thanga'n quarter a luah chhak lawkah khian hmunrem tha deuh mai a awm a. Khilaiah khian water reservoir lian tak mai kha kan minister zahawm tak hian min dah theih chuan kan lawm khawp ang. Chutih ruala kan sawi duh chu khilai ah khian VIP quarter 3 a awm thar hrim hrim a, chumi avang ringawt pawh chuan han tih theih niin kan ring a. Kha kha kan minister zahawm tak hian min lo hriat tel sak se kan duh a ni.

Tin, Pu Deputy Speaker sports chungchangah Demand no. 22 na ah khan lawmthu sawi duhna ka nei a, Champhaiah astro turf tha deuh mai min pe a, chutihrualin tunah Champhai Zotlang ah khian field tha deuh mai min siam sak bawk a, ₹ 22 vaibelchhe leh ₹ 38 nuai in an zo tep tawh a ni a. Chung ah chuan kan Minister chungah hian lawmthu ka sawi duh a ni.

Tin, nichinah khan kan member zahawm tak Pu Rina khan, hei a chhuak dawn a han ngaithla se kan tih nen aw,’ “Khawzawl ho khi infiamah keini chu kan sang a ni,” a ti a, Champhai khi tunah hian kan hniam tlat mai a, kha kha kan minister in min lo hriatsak ka duh a. Astro turf min rawn pe a khelmual tha ah, kan inkhelhna thin kha a rawn ti a, practice na dang hi kan nei ta reng reng lo mai a, field dang khi chu min pek leh deuh chu a ngai a ni, a expenditure tam lo deuhin. Zotlangah khian field kan lei tawh a a hmun, tin Bethel ah khian tha deuh kan nei a, Zote ah nen. Khi khi tun ami ang em em ni lo khian mipuiten an inkhelh ve theihna tur leh an practice na tur field hi kan mamawh a ni, tunah hian astro turf ah khian kan practice thei tawh silo a. Tin, Zotlang pawh an han chei leh mah ang a, a peih peihin khelh kha kan phal leh dawn miah lo ania, chuvanginpractice na bik kan tlakchham takah hian Champhai hi kan hniam deuh raih raih mai a ni. Tunhma chuan Khawzawl chuan min chhoh en ve tho a nia.

Tin, Pu Deputy Speaker, Hnahlanah te pawh kan nei tha khawp mai a, kan sawi tel duh chu Champhai lam hi hockey lam hian min theihngihlh niin ka hria a, Hmunhmeltha ah khian hockey field tur liau liau tun hma atanga lei tawh kha a awm a, hei Pu Hminga kan Parliamentary Secretary a awm lo hlauh mai a ani khan an ti dawn a, hei kan han hnuchhawn deuh rih nge ni a ri leh ta rih lo a, Hmunhmeltha ah khian hmun rual tha deuh leh hmun remchang tha deuh mai, hockey field remchang tha lutuk mai khi kan nei ve a, khilai tak khi min lo hriat sak se kan duh khawp mai a ni. Infiamna chungchange kan sawi duh chu field tha tak tak min pe a, inkhelhna te leh competition chungchangah te, a field chungchangah chuan harsatna kan nei tawh lo, kan thleng thei. Amaherawhchu kan harsatna chiang tak pakhat erawh chu infiam mite hi hmun dang atangin lo kal ta sela, thlenin tur hostel hi pakhatmah an nei lo tunah hian. Chuvangin infrastructure lamah khan hmeichhe hostel leh mipa hostel an thlenna tur riahbuk lian tak mai kha hmun hnih hmun thum velah khian min han siam sak leh sela chuan kan zia deuh turah ka ngaia. Hei kan Minister hi ka fak khawp mai a, Mizo zawng zawng kan insuihkhawm hunah chuan Champhai khi a centre tur a ni tih a hria niin ka hria, min pe deuh mawlh mawlh mai a, tahchuan a rawn tan leh zual hi kan beisei ania. Mizoram khawpui turah kan ngai ania, chuvangin rawn tang leh zual teh se, kan han ti a ni.

Tin, Pu Deputy Speaker, UD & PA chungchangah khan Champhai khawpui chang ber tu department anni a, an ni khian ram tha deuh mai Kanaan leh Tlangsam inkarakh khian an nei a, tunah anmahni pualinoffice te an la nei chiah lo a, chuvangin office building lam infrastructure lamah khian hma min rawn hruai sak se kan duh bawk a ni. Sawi tur a tam si a, kan sawi deuh zung zung ang a, Vety-ah kan lawn leh mai ang e. Pu Deputy Speaker, Champhai ah bawngnute thiaghlim kan neihna turin kan Vety minister zahawm tak kan dil a, kan channel atan khian pasteurizer leh milk packing machine kan dil a, ₹60 nuai chuang man zet mai kha tunah min pe a, kan han fit sa diam a, kha kha a chungah lawmthu kan sawi duh a. Tin, RAH centre Hnahlan ah min pe a, tunah kan neih tawh bawk avangin lawmthu kan sawi duh bawk a ni. Chumi ruala kan sawi duh chu Rabung hmuna kan Vety quarter chhe tawh lutuk mai khi min thawm that dan te hi chu a awm theiin ka ring a. Helai hi uluk deuhin min han ngaihtuah sela ka duh a , Rabung khi kan

model village ve a ni a, khilai hmun khi a ropui phawt chuan kan bial khi chu kan lawm ringawt mai dawn a ni. Chuvangin khawngaihtakin min lo hriat sak sela. Chutih ruala kan sawi duh chu Mithun project tunah hian ₹789 nuai zet mai kha Zawlnghak ram atan khian Sial zanga leh a behbawm atan Ministry of Overseas Affairs ah IDF funding turin min thehluh sak avangin kan minister chungah pawh hian lawmthu kan sawi bawk a ni.

Pu Deputy Speaker, kan sawi leh duh chu RAH Centre hi Mizoramah 106 kan nei a, tahchuan 34 ah hian VFA kan nei lo a ni. Mizoram hi NLUP awmna ram a ni a, ran a lo natin harsatna kan tawk a, an thi a, kan en a, kan phum leh ringawt thin a. Chuvang damdawia enkawltu anmahni VFA train lah kan ngah si a, hetiang miten hna an neih ve theihna tur leh kan ran te pawhin doctor an lo neih ve theihna turin, kan ran tan chuan doctor an ni mai a, VFA an rawn dil thin hi, kan Finance Minister khan (a awmlo leh hlauh maia,) min lo hriat sak leh se ka duh khawp mai a. A dik tak chuan kan NLUP tam tak hi VFA te avanga hlawhtling thei a ni tih hi kan hrechiang a ni.

Hei sum van chungchang kan sawi thin a, sum hi chu a vang ang, tak tak chuan MNF hunlai atang pawhin sum hi chu a vang an ti ve tho a, an duhna kawngah kha chuan mawza pawh an lei ve pawp mai a, toilet te pawh an lei pawp mai a, kan duhna hmunah hi chuan kan ti thei a ni tih hi ka rilru-ah a rawn awm a, kha kha min lo hriatpui kan duh a, vawiinah hian sawitur tam tak a awm a. Tin, a last tak takah Forest Department kha kha kan sawi leh dawn a, hei Zothei huan kan NLUP te leh Zothei huan hotute kan ti thin Mizoramah hian 52 an nei tawh a, anni aia ram vengtha tu hi Mizoramah hian an awm lo in ka hria, chuvangin NLUP agency te pawh khan kan hmang niin ka hria a, sawrkar lam atanga hma kan laksak dan hi duh aiin a muang deuh hlek a, DC level ah committee te pawh siamsak nisela tih kha tun thleng hian siam sak an la ni lo niin ka hria a. Hei kumtin mai tui a kang chat tawh si a, ram ngaw a chereu nasa si a, anni aia ram vengtha tu reng reng hi Mizoramah an awm lo, an kalna apiangah VCP engpawh sawrkar sela an chairman a, khawtlang hravuitute kha committee an ni zel mai si a, anni in kut an nghah tawna ah hi chuan sunhlu leh umkhal te pawh lawh tur hi a la awm zel mai a ni. Chuvangin anni hi ngaihpawimawh tha khawpin ka hria a, kha kha Forest department te khan in lo hman tangkai theih kha tha in ka hria a. Vawiin ah hian sawi tur tam tak a awm a, amaherawhchu sawi sen a ni lo a, kan Demand te hi lawm takin ka rawn support a ni, ka lawm e.

**DEPUTY SPEAKER :** Awle tunah chuan Pu Chalrosanga Ralte.

**PU CHALROSANGA RALTE :** Pu Deputy Speaker, ka lawm e. A hmasa berin Demand No. 30-na, Disaster Management ah hian han lut ila, tawi te in, hun ka hmang reilo ang, ka hnunga mite tan kan khek deuh ang e.

Kan Minister chak tak hian hei an sawi nasa tawh khawp a, a chak zia leh hma a lak chak zia hi kan sawi. Chuvangchuan khalam pang kha chu ka sawi tam lo ang a. Han sawi ve ka

duh pakhat chu tuna Aizawl Armed Veng a leikhi, khumi tawlh chungchangah hian hei hmanni ah pawh Subject Committee – I in, kan va en a, khu khu a hlauhawm ang reng khawp mai a, heti lai hi a hma pawh khan recommendation te pawh kan lo pe tawh a, chuvangchuan Armed Veng lei tawlh, leikhi te khu Department hrang hrang hian PWD in hna an thawk a, Disaster Management ah complain an thehlut a, a changin department dangin hna an rawn thawk leh thin a. Chuvangchuan tlema co-ordination tha zawk an neih theihna turin helai hi Armed Veng a chengte tan sawn a hlauhawm tawh ang reng khawp mai a, an sawi dan phei chuan, ‘ tun kum hi a tawlh nasat kum,’ an ti hial a ni. Chuvang chuan Minister chak tak a nihna leh ama hnuiai kan officer chak tak tak te hian Armed Veng South a lei tawlh saw ennawn leh turin ka ngen duh a.

Tin, hei mahni bial chhungah han lut ila, hmanni lawkah Lunglei College veng ah sawn Community Hall tha tak mai keimah ngei hian ka va hawng tawh a. Amaherawhchu, vanduaithlak tak mai in kuminahah hian ruahsur nasat avangin lei a min vak mai a, hemi leimin avang hian tuna kan community hall tha tak mai saw a foundation te saw a lang lek lek tawh mai a. Chuvang chuan sawlai saw a hlauhawm khawp mai a, lei saw a tlazel a nih chuan community hall saw a chim mai dawn a. Khawngaihin ka bialchhung a Lunglei College Veng a community hall saw a rang lama min rawn ensak a hma min lakpui turin ka rawn ngen duh bawk a ni.

Pu Deputy Speaker, Labour & Employment demand no.28 na ah han lut lawk ila. Nichin khan kan member zahawm tak Pu T.Sangkunga khan a rawn sawi tawh a. Amaherawhchu ka sawi leh duh chu he skill development training hi khawngaihin Lunglei ah sawn min rawn neihsak ve thei se tih hi ka ngen duh bawk a. Kan nghakhlel tawh hle mai a, Kolasib lampang te sawn ka hriatsual loh chuan a vawi hninhna turin an rawn ngen leh tawh ani awm a, chuvang chuan a hma lama min tihsak ve theih chuan a lawmawm khawp ang tih ka rawn sawi duh bawk a ni.

Han kal zung zung ila, Forest bikah hian han sawi leh zawk ka duh a. Hei a buaithlak khawp mai, Buarpuil tlangdung saw Thenzawl division ah an awm tlat mai a ni Pu Deputy Speaker. A bak zawng saw Lunglei division ah an awm a; Buarpuil, Serte, saw mi tlangdung saw Thenzawl division ah an awm tlat mai a. Thil han tih dawn in Thenzawl lam han biak leh Lunglei lamah thuthmun kan nei a, DFO te, RO te kan han biak laiin Buarpuil chungchang sawlai tlangdung vel han tih dawn hian Thenzawl ah daih mai kal a ngai thin a, a buaithlak khawp mai a. Helai hi chu a District angin Lunglei District hian a enkawl thei lawm ni tih hi kan Minister hian min han ensak se ka duh a. Min tihsak thei a nih chuan keini tan pawh bialtu MLA kan nihna ah pawh hma chak zawkin kan la thei ang tih ka ring tlat a ni.

Pu Deputy Speaker, Urban Development & Poverty Alleviation Department demand no.46 na ah hian han lut lawk ila. Hna an thawk nasa tih hai rual a ni lova. Pu Deputy Speaker, Lunglei bikah sawn District Urban Development Officer a awm a ‘DUDO’ kan ti mai a. Amaherawhchu, a lal viau chung sawn financial power a nei tlem angreng khawp mai a; JE chauh in min enkawl a, a buaithlak khawp mai, Lunglei mipui tan harsatna tam tak a thlen ve a ni.

Chuvang chuan Lunglei mai bakah Lawngtlai leh Saiha District tan pawh Lunglei ah sawn AE, SDO tal min dah sak tur in Urban Development Minister hi ka rawn ngen duh bawk a ni.

Tin, hna tam tak an thawk a, NBCC, NPCC te, HPL ten a nuai za tel man an thawk mek ani. Anmahni Directorate ah pawh sawn Pu Speaker, EE chauh an nei a, a financial power chin chu nuai 60 bak a neilo a ni. Chuvang chuan EE bakah hian SE/CE tleng te pawh hian Directorate saw an ti changtlung thei zawk lo em ni tih hi ka ngaiantuah a, anmahni department tan pawn hma an lak chak zawk theih nan helai hi ka rawn sawi veleh duh bawk a.

Tin, Lunglei internal roads tih hi tunah hian NBCC hnuaiah hian kalpui mek a ni a, DPR te pawh an peih tawh tih kan lo hria a, a lawmawm khawp mai a, UD & PA Minister leh officer te chungah hian lawmthu kan sawi duh a ni. Amaherawchu tunah hian a file hi Delhi tlang ah a awm niin kan lo hria a, hei pawh hi a ranglama min bawhzui sak a, Lunglei-a internal road chhe tawh tak mai te min rawn thuam that sak na tur kawngah hian theihtawp mi rawn chhuah sak turin ka ngen duh bawk a ni.

PHE demand no.25 na ah hian Pu Deputy Speaker, han lut leh lawk ila. A hma pawh in an lo sawi tawh a, Lunglei Greater Water Supply Phase-II kal dan tur leh hma an lak dan tur te pawh an lo sawi tawh a, kha chu sawi tawh lo mai ila. A bik taka ka rawn sawi duh chu Model Village-a ka thlan Buarpui ah sawn Lungphun Lui Project tunah NEC ah khuan a tang mek a, hei hi priority list ah pawh no.1 a ni a. Chuvang chuan he Lungphun Lui, Buarpui a an dah tur saw, chak taka hma min lakpui a, sawlai bial mipuiten an tangkaipui theihna turin hma min han lak sak leh se tih kha ka ngen duh a.

A tawp ber atan chuan Pu Deputy Speaker, Sports & Youth Services department demand no.22 ah hian han lut leh lawk ila. A hma pawhin ka lo sawi tawh a association hruduitute kan nihna angin, kumin a Plan Fund ah hian nikum ai khan nuai 50 in kan tlahniam a, pawi ka ti khawp mai. A tuar tur chu keini association hruduitute hi kan ni mai dawn a, a chhan chu kan Promotional Fund hi kan hruduiten min cut sak leh ngei dawn in a lang si a, a pawi dawn khawp mai. Infrastructure tha tak tak te kan neih laiin Association in kan sum hnar ber tur min rawn cut sak leh thin hi pawi kan ti a, hei hi kumdang ah chuan a hniat lampang a kal lova, a sang lampang a kal turin kan Minister chak tak leh kan Finance Minister (a awm lo na in) kan ngen duh bawk a ni.

Pu Speaker, engpawh nise ka hun ka hmang zo lo mai ang a, kha kha ka sawi theih tawk ni se, ka lawm e.

**SPEAKER** : Pu John Siamkunga.

**PU JOHN SIAMKUNGA** : Pu Speaker, ka lawm e. Vawiin department sawm lai kan sawi dawn a, Minister zahawm tak tak pathum te chanpual. Pakhatah kan sawi rei hman dawn lo va, duhtawk a han hrual a ni thei dawn lo hi a pawi khawp in ka hria a, tlem tlem in kan han sawi ang a.

A hmasa ber a ka sawi duh chu Sports & Youth Services a ni a. Hei hi chu sawi tam ngai lovin kan hre hnem tawh a, thil dang dang ah khan kan hre tawh a. Sports lama khaw hrang hrang theih dan te pawh kan hria a, tin, chutih karah chuan tumah thliar bik nei lovin kan Minister zahawm tak hian a kalpui a. Chuvang in a tul ang zelin playground te emaw a siam sak a, chutiang chuan a kal chho zel a. Hei keini pawh min siamsak dawn a, chungah chuan lawmthu ka sawi tel duh a. Tin, Vision 2016 an kalpui chhoh na ah hian infiam miten discipline hrang hrangah hlawhtlinna an paw chhuak hnem hle a. Vawiin ah phei chuan national players ang chi, eizawnna lama hmang football players te kan ngah tawh a, tin, discipline hrang hrangah hian naupang/kan thalai ten phur takin hma an la chho a ni tih kha ka sawi duh a.

A pahnihna ah chuan Public Health Engineering demand no.25-na hi thil dang dangah an target kha kan hmu a. Annual Programme atang khan he Department hi target a neih a ni, tih a chiang a. Hetah pawisa kan nei dawn a, chutiang khatiang tih mai ni lovin target an lo siam fel sa vek a hi a lawmawmin ka hria a. Vawiinah anmahni PHE Department khaw chhiar dan phei chuan khaw 719 kan awm a. Hengah hian tihtam pawh kan awm mang tawh lo a ni, tui laksak loh a hi. Tui laksak a hi kan tam tawh hle. Chutihlai chuan ka sawi duh a chu tunah hian Non tax Revenue hi an hlawhchhuak tha hle a, kumin Budget kan en pawh khan nuai 2000 chuang lai maia kha a lo lang a..

Amaherawhchu, kan rawt duh a chu vawiinah hian computerization engkim a ni tawh a. Kan billing system a pawh computerize vek ani tawh a, a payment lai te a hi kut ziak hi chuan ti tawh lo ila, a tha mang e aw tih kha kan rawt duh ani. Avang chu kan billing system computerize vek a ni tawh a, mahse bill kan han pe a, kut ziakin payment receive na kha an lo ti thin a, hei hi a computerize theih em? A receive na laia hi tih a kha kan sawi duh a. Avang chu hetianga kan tih hian thil pelhsawlh engemaw tam tak a awm thin avangin, dan khauh tak awmna ramah chuan miten dan an zawm tha a hlawkna kan hmu thin tih a kha kan sawi tel duh a. Chuvangin a billing system a, computerize vek a ni. Tin, chutihlai karah a tui sem chung changah kan Minister chak takin sms te hmangin a mite ber thleng pawha an lo hriat theihna turin ruahmanna an siam te ang te hi hlawhtlinna tha tak leh ropui tak niin ka hria a.

Tin, Urban Development & Poverty Alleviation Department hi, department upa ani lova, chutih lai karah Aizawl Municipal Council a lo ding ve leh a kum 2010 khan, kan minister ho hian AMC inkaihruaina dan an han duang a, vawi tam tak vawiin niah chuan kan amend tawh a, hmanni lawkah pawh kan amend leh tawh ani. Khami awmzia kha chu zir tir chho kan ni a, theih tawp an chhuah ani tih hriat nan Session apianga kan amend ringawt pawh kha, than duhna, hmasawn duhna niin ka hria a, helaiah hian hmalakna hi a lawmawm hlein ka hria a. Chutih rual

erawh chuan AMC kal tawhah khan kan la zir tir nge kan lo hmuh dan leh kan lo beisei dan a ni vak lovin kan hria a.

Kan building sak ten awmzia a nei ang a, a design te a pattern, building pattern hrang hrang a kha kan lo beisei sang a. Tin, a set pek a te pawh kawng atangin feet chuti zatah chuan an tawl deuh vek ang a kan tiha kha ani a. Mahse thilthar teh chawk a chang a, hmun tam takah chuan awmzia awmin kal mahse, a pumpui chuan kan la kal lo deuh a. Chuvangin hei hi tuna kan dan siamtharah phei kha chuan Corporation a ni dawn a. Corporation a lo ni ang a, Mayor in a lo awp tawh ang a, chumiah chuan nasa leh zuala hma lak a khawpui mawi tak khawpui kawng zau tak building sak apiang pawh set back tha tak siam anih tawh hi a beisei awm tawh ani tih kha kan sawi duh ani.

Tin Demand 28 na Labour & Employment Department Industrial Traning chung chang hi tawite sawi ka duh a, Mizo te hi hmun dangah inhlawhfa turin kan chhuak zung zung a, kan tlan chhuak a, vawiin ni thleng pawhin thalai tam takin 'Mizoram ah inhlawhna ka hmulo' tiin chhuah tumin he ramah hian inhlawhna hmulo nia inhre tlatin kan tlan chhuak thin a. Mahse hnamdang mite chu an lo tlan lut ve ruih ruih a, Mizoram chhungah ngei hian eizawnna an hmu a, intunnunna an hmu a ni. Kan in enhian chu a ngai khawpin ka hria. Chuvangin a englai chu nge nita ang hmun dangah an va kal a, an hlawh pawh a tam em em pawh ani chuanglo. Mizorama lo lut vai kan tihte leh mi dang dang ten khawchhak atangin emaw khawi atang tang emaw a lo lut ten eizawnna an hmu tlat. Kan ram chhung ngeiah kan thalai ten eizawnna hmulo a kan in hre tlat mai a hi engnge a chhan niang. Chulai taka chu a chhan hi Labour & Employment Industrial Training hian an hma thei in ka ring a. Industrial Training Institute atang pawn mi tam tak mithiam an chherchhuak a, mi tam takin eizawnna an hmu a ni.

Tin, mithiamlo te thleng pawhin a eizawnna an neih theihna turin an employment a kha engtinne kan tih dawn. Mimalin an chhawr anih pawn an hlawhbi a kha awmze nei deuhin kan tuksak thei em? Hmun danga vah chhuah zel loh hian ramdang min an rawn hmuh theih chu, intunnunna kan hmu ve thei tho em tih a kha kan hriat a pawimawh a. Helaiah hian capacity building chungchang hi sawi ka duh, kan capacity hi kan hrelo niin ka hria, chumi anih avang chuan training kan mamawh, Labour & Employment hnuaiah hian Training tha tak kan neih a ngai a, tin, hlawhfa nun kan inzirtir pawh a ngai.

Engatinge Mizo te hi Mizo vekin kan inchhawr duh loh kan tih chuan hlawhfa nun kan hrelo ani, hlawhfa awmdan pawh kan hre lo. Chumi anih avang chuan hlawhfa nun te hlawhfa a awmdan te kan thiam a ngai a, a hunlo taka chawlth that that kan chinte hi kan tih loh a ngai. Chumi anih avang chuan training hi kan mamawh tak zet keini Mizo te hian. Mizo te hian training tha tawk neiin inhlawhfa rilru pu thiam ni ilang chuan hlawhfa kan nih chhung chuan, kei mahni leh kei mahni in chhawr in, kei mahni ramchhung ngeiah hian eizawnna hmu kan tam dawn lutuk. Chuvangin Labour & Employment hian helam pangah hian nasa leh zualin hma han la sela, hmun

danga an kal chhuak chu thalo ka tichuang lo, eizawnna an hmuhna tur anih chuan. Amaherawhchu kan ram chhungah kei mahni ngei kan inphur chhuak anih loh chuan ram changkang anih theih loh, ding chhuak anih theih loh tih a kha kan sawi duh a.

Demand No. 33 na Soil and Water Conservation Department a awm a, chutih rual chuan No. 34 na Animal Husbandry and Veterinary Department a awm bawk a. Tin Environment & Forest Department No. 36 a awm bawk a, heng mite hi sawi rual ka duh a. NLUP hnuai a trade nei vek an ni, engang chin chiah nge an hnuaih hian NLUP thlangtu te an hlawhtlin tawh tih hi hriat ka chak thin. An enzui tura chu kha kha a ni tlat ani, budget ah pawh allocation kha ngun deuhin han thlir ila, NLUP a trade thlang tute chan kha a lawrlak vek a, an nih phung dik tak tura chu khang ho enkawl kha a ni tlat ani. Engzatnge khang trade thlang tute ah khan hlawhtling tawh, Soil Department hnuaih rubber ani emaw Coffee ani emaw engzatnge hlawhtling tawh, hlawhtling tura inphur chhuak mek engzatnge.

Environment & Forests hnuaih bamboo trade thlang tute khan an ching ngei em, an ching anih pawhin engang nge kan beisei, chung zawng zawng a chu kan hriat a pawimawhin ka hria a.

Tin, Animal Husbandry and Veterinary Department ah pawh, khu laiah metric ton 8 per hour, darkar tina metric ton 8 lai her thei ran chaw siamna neih ani a. Khu khu a chhuanawm khawp mai, chuvangin Vety hnuaih pawh trade thlang an tam engzat chin chiah nge kan hlawhtlin, engzat chin chiah nge kan hlawchham, engang dinhmunah vawiinniah hian NLUP kan kalpui tawh chinah hian kan din tih hi department hian an dawhkan atang hian min hrilh thei sela. Ram tana hlawhtlinna kan beichhohnaah chuan chu chu a pawimawh tlat. Kan target kan hriat loh chuan a department kha kal mai mai a kan kal chuan ram hian ropuini a hmulo ang tih kha kan sawi duh a.

Pu Speaker, tlemte Disaster Management and Rehabilitation Department hi Disaster Management anih angin, chhiatrupna lo thleng tur hi engtinngé kan manage ang tih hi mipui min zirtir thin a. Nimin lawkah pawh khulaiah Bottling Plant-ah lo kang ta that se engtinngé kan lo manage dawn kan lo hmachhawn dawn tih an zir. Kha kha a tha, tin School-ah te leh hmun dang dangah te lir lo nghing ta that sela Ritcher scale sangfe in Mizoram hi rawn nawr ta sela, engtinngé kan lo inven ang tih min zirtir te hi a hlawkna lai chu a ni. Hei Silpaulin te chu a tangkai lutuk, amaherawh chu aia nasa zawk thil dang dangah hian No. 25 na hi thil dang dangah an target kha kan hmu a, Annual Programme atang khan he Department hian target a neih a ni, tih a chiang a. Hetah pawisa kan nei dawn a, chutiang khatiang tih mai ni lovin target an lo siam fel sa vek a hi a lawmawmin ka hria a. Vawiin niah anmahni PHE Department khaw chhiar dan phei chuan khaw 719 kan awm a. Hengah hian tihtam pawh kan awm mang tawh loh a ni, tui laksak loh a hi. Tui laksak a hi kan tam tawh hle. Chutihlai chuan ka sawi duh a chu tunah hian Non Tax Revenue hi an hlawhchhuak tha hle a, kumin Budget kan en pawh khan nuai 2000 chuang lai maia kha a lo lang

a.. Amaherawhchu, kan rawt duh a chu vawiinah hian computerization engkim a ni tawh a. Kan billing system pawh computerize vek a ni tawh a, a payment lai te hi kut ziak hi chuan ti tawh lo ila a tha mang e aw tih kha kan rawt duh a ni. Avang chu kan billing system computerize vek a ni tawh a, mahse bill kan han pe a, kut ziakin payment receive na kha an lo ti thin a, hei hi a computerize theih em? A receive na laia hi tih a kha kan sawi duh a. Avang chu hetianga kan tih hian thil pelhsawlh engemaw tam tak a awm thin avangin, dan khauh tak awmna ramah chuan miten dan an zawm tha a hlawkna kan hmu thin tih a kha kan sawi tel ka duh a. Chuvangin a billing system computerize vek a ni ang hian payment pawh nise Tin, chutihlai karah a tui sem chung changah kan Minister chak takin sms te hmangin a mite ber thleng pawha an lo hriat theihna turin ruahmanna an siam te ang te hi hlawhtlinna tha tak leh ropui tak niin ka hria a.

Tin, Urban Development & Poverty Alleviation Department hi, department upa ani lova, chutih lai karah Aizawl Municipal Council a lo ding ve leh a kum 2010 khan, kan minister ho hian AMC inkaihhruaina dan an han duang a, vawi tam tak vawiin niah chuan kan amend tawh a, hmanni lawkah pawh kan amend leh tawh ani. Khami awmzia kha chu zir tir chho kan ni a, theih tawp an chhuah ani tih hriat nan Session apianga kan kan amend ringawt pawh kha, than duhna, hmasawn duhna niin ka hria a, heliahan hian hmalakna hi a lawmawm hlein ka hria a. Chutih rual erawh chuan AMC kal tawhah khan kan la zir tir nge kan lo hmuuh dan leh leh kan lo beisei dan kha a ni vak loin kan hria a. Kan building sak ten awmzia a nei ang a, a design leh, building pattern hrang hrang a kha kan lo beisei sang a. Tin, a set back a te pawh kawng atangin feet chuti zatah chuan an tawlh deuh vek ang a kan tiha kha ani a. Mahse thilthar teh chawk a chang a, hmun tam takah chuan awmzia awmin kal mahse, a pumpui chuan kan la kal lo deuh a. Chuvangin hei hi tuna kan dan siamtharah phei kha chuan Corporation a ni dawn a. Corporation a lo ni ang a, Mayor in a lo awp tawh ang a, chumiah chuan nasa leh zuala hma lak a khawpui mawi tak khawpui kawng zau tak building sak apiang pawh set back tha tak siam anih tawh hi a beisei awm tawh ani tih kha kan sawi duh ani.

Tin Demand 28-na Labour & Employment Department Industrial Training chung chang hi tawite sawi ka duh a, Mizo te hi hmun dangah inhlawhfa turin kan chhuak zung zung a, kan tlan chhuak a, vawiin ni thleng pawhin thalai tam takin ‘Mizoram ah inhlawhna ka hmulo’ tiin chhuah tumin he ramah hian inhlawhna hmu lo nia inhre tlatin kan tlan chhuak thin a. Mahse hnamdang mite chu an lo tlan lut ve ruih ruih a, Mizoram chhungah ngei hian eizawnna an hmu a, intunnun na an hmu a ni. Kan in enchian chu a ngai khawpin ka hria. Chuvangin a englai chu nge nita ang hmu dangah an va kal a, an hlawh pawh a tam em em pawh ani chuanglo. Mizoroma lo lut vai kan tihte leh mi dang dang ten khawchhak atangin emaw khawi atang tang emaw a lo lut ten eizawnna an hmu tlat. Kan ram chhung ngeiah kan thalai ten eizawnna hmulo a kan in hre tlat mai a hi engnge a chhan niang. Chulai taka chu a chhan hi Labour & Employment Industrial Training hian hmu chhuak thei in ka ring a. Industrial Training Institute atang pawn mi tam tak mithiam an chherchhuak a, mi tam takin eizawnna an hmu a ni. Tin, mithiamlo te thleng pawhin eizawnna an neih theih na turin an employment a kha engtinngé kan tih dawn? Mimalin an chhawr

anih pawn an hlawhbi a kha awmze nei deuhin kan tuksak thei em? Hmun danga vah chhuah zel loh hian ramdang miin an rawn hmuh theih chu, intunnunna kan hmu ve thei tho em tih a kha kan hriat a pawimawh a. Helaiah hian capacity building chungchang hi sawi ka duh, kan capacity hi kan hrelo niin ka hria, chumi anih avang chuan training kan mamawh, Labour & Employment huaiah hian Training tha tak kan neih a ngai a, tin, hlawhfa nun kan inzirtir pawh a ngai. Engatinge Mizo te hi Mizo vekin kan inchhawr duh loh kan tih chuan hlawhfa nun kan hrelo ani, hlawhfa awmdan pawh kan hre lo. Chumi anih avang chuan hlawhfa nun te hlawhfa a awmdan te kan thiam a ngai a, a hunlo taka chawlh that that kan chinte hi kan tih loh a ngai. Chumi anih avang chuan training hi kan mamawh tak zet keini Mizo te hian. Mizo te hian training tha tawk neiin inhlawhfa rilru pu thiam ni ilang chuan hlawhfa kan nih chhung chuan, kei mahni leh kei mahni in chhawr in, kei mahni ramchhung ngeiah hian eizawnna hmu kan tam dawn lutuk. Chuvangin L & E hian helam pangah hian nasa leh zualin hma han la sela, hmun danga an kal chhuak chu thalo ka tichuang lo, eizawnna an hmuhna tur anih chuan. Amaherawhchu kan ram chhungah kei mahni ngei kan inphur chhuak anih loh chuan ram changkang anih theih loh, ding chhuak anih theih loh tih a kha kan sawi duh a.

Demand No. 33 na Soil and Water Conservation Department a awm a, chutih rual chuan No. 34 na Animal Husbandry and Veterinary Department a awm bawk a. Tin Environment & Forest Department No. 36 a awm bawk a, hengte hi sawi rual ka duh a. NLUP hnuai a trade nei vek an ni, engang chin chiah nge an huaiah hian NLUP thlangtu te an hlawhtlin tawh tih hi hriat ka chak thin. An enzui tura chu kha kha a ni tlat ani, budget ah pawh allocation kha ngun deuhin han thlir ila, NLUP a trade thlang tute chan kha a lawk lar vek a, an nih phung dik tak tura chu khang ho en kawl kha a ni tlat ani. Engzatnge khang trade thlang tute ah khan hlawhtling tawh, Soil Deptt huaiah Rubber ani emaw Coffee ani emaw engzatnge hlawhtling tawh, hlawhtling tura inphur chhuak mek engzatnge?

Environment & Forest huaiah Bamboo trade thlang tute khan an ching ngei em, an ching anih pawhin engang nge kan beisei, chung zawng zawng a chu kan hriat a pawimawhin ka hria a.

Tin, Animal Husbandry and Veterinary Deptt huaiah, darkar tina metric ton 8 lai her thei ran chaw siamna neih ani a. Khu khu a chhuanawm khawp mai, chuvangin Vety huaiah pawh Trade thlang an tam engza,t chin chiah nge kan hlawhtlin, engzat chin chiah nge kan hlawchham, engang din hmunah nge vawiin niah hian NLUP kan kal pui tawh chinah hian kan din tih hi department hian an dawhkan atang hian min hrilh thei sela. Ram tana hlawhtlinna kan beichhoh naah chuan chu chu a pawimawh tlat. Kan target kan hriat loh chuan a department kha kal mai mai a kan kal chuan ram hian ropui ni a hmulo ang tih kha kan sawi duh a.

Pu Speaker, tlemte Disaster Management and Rehabilitation Department hi Disaster Management a nih angin, chhiat rupna lo thleng tur hi engtinnge kan manage ang tih hi mipui min

zirtir thin a. Nimin lawkah pawh khulaiah Bottling Plant-ah lo kang ta that se engtinngé kan lo manage dawn, kan lo hma chhawn dawn tih an zir. Kha kha a tha, tin School-ah te leh hmun dang dangah te lir lo ngting ta that sela ritcher scale sangfe in Mizoram hi rawn nawr ta sela, engtinngé kan lo inven ang tih min zirtir te hi a hlawkna lai chu a ni. Hei silpaulin te chu a tangkai lutuk, amaherawh chu chu aia nasa zawk thil dang dangah hian chhiatrup chhiatna lo thleng thei, lo inven dan leh engtiangin nge kan lo hmachhawn ang tih min zirtirna hi a ropui a, hei hi nasa lehzualin kalpui se a tha in ka hria a.

Tawite a ka sawi duh chu Cooperation Department hi Pu Speaker, kan sawi thui hman thin lova. Cooperation hi kan dinchhuahna tur a ni tih kan hre thei lova, Cooperation atang lo hi chuan a dinchhuah theih loh a ni, Mizorama foreign car niawm tak tak kan khalh vut vut te hi cooperation atanga lo chhuak vek a ni. Mipakhat sumin a daih lo, mi pathum, pali, panga tangkawp khan company an din a, chung ho hmang chuan ram economy a lo kang thin a ni. Vawiina Chevrolet car kan tih te, Ford car kan tih te car hrang hrang company hrang hrang siamte hi collaboration a an rawn siam chhuah, foreign company leh India ram a miten an siamchhuah a ni a. Hetiang a thawhhona hmanga kan tih loh chuan mahni sumin a tlin lo, mahni chakna in a tlin lo, khangah khan thawhho dan kan thiam a, cooperation kan man tak tak hunah chuan kan hlawhtling ang.

MULCO bawngnute te pawh kan hria, hengte pawh hi thawhhona atanga lo chhuak a ni. A pawimawh berah chuan a tawpa Pu Speaker, ka sawi duh chu keini Mizote hian keimahni ram thil chhuak ngei ngaihsan nachang kan hriata, kan in hlut saka, a market kan ni tih kan pawm hunah Mizoram a changkang ang. Chumi nilova a zo teng teng ti zawnga kan kal chuan kan product hian hralh a tla lovang a, Mizoramah market a hmu loh chuan khawvel ramdangah a hmu ngai lovang tih kha kan sawi duh a.

A tawp berah chuan heng Minister zahawm tak takte demand zawng zawngte hi ka thlawp a ni tih kha ka sawi duh a ni e, ka lawm e.

**SPEAKER** : Pu K.S. Thanga

**Pu K.S. THANGA** : Pu Speaker, ka lawm e. Sawi tur a tam a, department zawng zawng kan cover hman lovang a, chuvang chuan pawimawh bika ka ngaihte ka rawn sawi mai ang a.

A hmasa berah chuan Demand No. 22-na Sports & Youth Services Department hi ka sawi hmasa duh a. Sports Minister thalai, tunlai mi tak, chak takin min hruai a term hmasa atangin Mizoram-ah thalaite tan hmasawnna infiamna lamah kawl eng kan hmu a, a lawmawm hle a. Aizawl khawpui bakah hmun tinah District Capital-ah te phul lem te an phah chho zel a, phah zel te pawh an tum a, heng hi kan thalaite tana hmasawnna tur a

nih avangin a tha a. Chutih rual chuan ka'n sawi duh chu turf kan han tih leh multi sports centre hi district capital-ah te hi chuan awm ngei ngei tur a nih rualin Aizawl khawpui hi a tawp khawkah chuan kan pankhawm leh thin a nih avangin hengah hian hma lak nasat deuh a tha mange aw tih ngaihtuahna ka nei ve deuh a.

Kan State-in quota te kan nei a chung atang chuan Sports Ministry atang te leh a dang atangte pawhin phul lem te leh thildang te kan la chhuak thin a, khang avang khan kan ram pawh hmasawnna nasa taka ke pen zingah ngaih kan lo ni a, kan Minister pawh a fakawm hle a ni. Chumi rual chuan state quota baka engemaw ti a ngaihtuahna hmangthiam tena an lo zuk haichhuah theih dan, consultancies firm te ruaia hmalak theih dan te a awm hlauh chuan chung chu kan Minister hian meng zau takin khatiang kha hmasawnna nasa zawka kan kal theihna tur atan khan ngaihtuahna hmang sela a tha hlein ka hria a, chu chu kan sawi ve duh a.

Tin, PHE hi department lian tak an ni a, tunah kan Sports Minister ni lai, UD & PA, PHE Minister te an ni zui chho a. Tunah hian Tui supply chungchangah pawh hian hma nasa takin kan sawn niin a lang a, Tui sem kawngah te leh thil chi hrang hrangah a lawmawm hle a Tui hi kan hmu tam deuh niin a lang a ni, hengah hian lawmthu ka sawi ve duh a. Chutih rual chuan ka bialah sawn NLCPR atang khan crore 10 term hmasa khan DoNER-ah khan kan han dil ve a, kha kha kan hmu a, kan thleng thui tawh viau a, hmanni khan 2<sup>nd</sup> installment pawh kha a thleng leh tawhin ka hria a. Aibawk leh Sateek leh Phulpui tana Tui lakna tur kha a ni a, chuvangin khang angle kha kan Minister chak tak hian sawlai mipuite saw thal hma ngei a, Tui harsatna lo thlen hmaa Tui pump chhuah dan te saw a awm thei tawh ang em, tih te kha min lo ensak turin ka ngen duh bawk a ni.

Tin, Demand No. 46-na UD & PA-ah tlem han sawi ka duh a. Kan Minister hian AMC Ward No. 19-ah hian sports infrastructure hi Aizawl khawpui lailia an mamawh ang leh, a dah ang hi sawlai ho sawn an mamawh ve a ni tih kha min lo hriatsak sela. Aizawl khawpuiah an awm ve a, mi hnukhawiah chilputin mi khuaa, mi venga thil tha tak tak te an it a. Chutiang hmun pawh chu an nei a ni tih kha sawti lai Aizawl South-III ni bawk, 19 wards huamchhungah sawn khaw pawimawh tak tak pathum an awm ve a chutiang infrastructure dahna tur hmun hma pawh a awm a ni tih kha min lo hriatsak se ka duh bawk a ni.

Tin, ka ngaihpawimawh chu Pu Speaker, Town & Country Planning hi kan sawi daih duh a. Term hmasaah khan Town & Country Planning-a an hotute kha ka Office-ah lo lengin Hualngo leh Muallungthu inkar saw Satellite Township turin plan mumal tak kha an ruahman a, sketch map te nen ruahmanna chi hrang hrang kha an siam a, tunah term tharah pawh kum hniih lai kan kal leh tawh a, kha kha engmah hi sawirik zui a awm leh ta lova, map an siamte leh eng eng emaw kha an rawn dah a, tha ka ti khawp mai a

Hman zanah thianhote nen chaw kan eikhawmna a kan sawinaah Aizawl traffic jam tirehna tur chihrang hrangte kan sawikhawmnaah pawh satellite township deuh a shopping mall te leh thil engemaw sorkar thil pawimawhte awm a, parking lodge te pawh tha tak tak siam te pawh a tul a ni tih te kan ti ti honaah kan sawi a. Chu chu Town & Country Planning hian an plan-na kha a rei tawh si a, heng hi vawiin thleng hian a tak ram a la chang theilo lai hi UD & PA Minister zahawm tak hian khalai kha min loen sak deuh turin ka'n ngenin kan chah duh a ni.

Tichuan, hun a tawi avangin ka'n kal zung zung mai ang a. Demand No. 28-na Labour & Employment Department-ah hian. Kha Youth Commission Chairman kan member zahawm tak kha a awm lova, nichin khan an thil tih ropui tak takte kha a sawi a, kha kha sawi ve ka duh a. A hmasaah chuan labour cess-ah hian vaibelchhe tam tak hmannia question chhannaah khan kan hmu a, amaherawhchu hmun tam takah la hman tangkai loh niin a lang a. Awareness campaign hi a department lam hian tun aia tihtat deuh a, tuna India sorkar chak takin ruahmanna a siam ang hma a rawn sial, Congress term hunlai daih ami a ni tawh a. Tuna hemi Labour te hian thih te leh harsatna leh accident te an han tawrh a an Ar-te thih mai mai tawh loh-na tura hetianga scheme tha hi Mizoram-ah hian hre lo an la tam a ni.

Hmanni ngei pawh khan ka bial chhungah ngei pawh Tlangval pakhat kha Insakna atangin a tla a, a thi a, keini pawh in theihtawp-in bialtu MLA kan nihna angin sum leh pai-te pawhin kan pui a, kan puihna kha a tawk zo lo hle a ni. Heng ang chiah hian mipuiten chiang zawk leh an in register dan tur te an hriat theihna turin awareness campaign hi a pawimawh in ka hria a, chu chu kan sawiduh a.

Hei Youth Commission-te kan din a, Skills Development-te hetiang hian hma chak takin lak a ni a, a lawmawm a. Hetah hian kan sawiduh pakhat chu, Sports & Youth Services hi hemi Youth Commission-te nen pawh hian an intai dan hi Youth Services a ni a, ( SPEAKER : I hun i hmang zo) Pu Speaker, ka zo tep a, khawngaihin. Khang ang kha an thawhho dan tur te pawh hi ngaihtuah a tha in ka hria a.

Tin, Pu Speaker, pawimawh em em mai, nichina kan ngaihthlak khami kan Thalaite Mizoram pawnal hnathawk tura tuna kan recruit leh mi tam tak kan tih ang kha, ka hmaa member zahawmtakin helai State-ah pawh hian hnathawhtur a awm ve tho a ni a rawn tih laia kha, kan intir a nih pawhin heng ang pawh hi inzirtir that a ngai hlein ka hria a. A chhan chu hei, human trafficking-ah hian, hei hmeichhe ho hi an vulnerable em em mai a, a bikin a tuartu nasa ber chu hmeichhia-te an ni a. Tuna kan tirchhuah tam ber a hi hmeichhia-te an niin a lang a. Tin, mithiam expert ten a hemi human trafficking chungchang an sawiah hian, hetiang anga a tuartu tam tak te hi anmahni own will, sum an duh leh thahnemngaihna, sum hailuh an tumna lama an duh aia thuia kal an ni an ti ve

lat a ni. Heng ang chi te pawh hi inzirtir hle loh chuan, nakinah chuan tawrhna NASA deuh hi kan thleng ang a, a ram ang hian kan buai ang tih hi a hlauhawmin ka hria a, heng hi ka'n sawiduh a.

Tin, Pu Speaker, ka tawp dawn hnai tawh mai ang a. D.M. & R ah te pawh hian training tha kan nei a, hetiang hian kan inbuatsaiha. Chutihrual chuan, Aizawl khawpui hi Lirnghing magnitude richer scale 6/7 tih te hian min nuai tak tak sela, tuna kan training hian awmzia a neilo ang tih hi ka ring tlat mai a ni. Aizawl hi han chim se, kawng hi han chim se, han ti tak tak se, kawngpui hi han delh sela, engtin nge ni ang, Ambulance pawh a service thei dawn si lova. Chuvangin, vawiin atang hi chuan heng awareness kan tihdan tur hi kan insak atang hian NASA zawka inzirtir, khatiang ang a emergency service te pawh chet theihna tur khan Traffic management thleng hian vawiin atanga kan ngaihtuah hi a ngaiin ka hre ve tlat a. Helam zawng hian ngaihtuahna hman thani ka hria a.

Tin, AH & Vety hi NLUP ah hian Bawng, Vawk, Ar vulh thlang an tam em em mai a. Tunah hian VFA takngial pawh khaw 2/3 huap ang pawhin an awm lova, hei hian nakin-ah hian kan NLUP hlawhtlinna hi, engemaw Ran hri te a lo leng ang a, harsatna kan tawng ang tih te ka hlau a. Hei hi chu ngaihtuahsak an phuin ka hria a, kan NLUP hlawhtlinna tur atan.

A tawpna atan ti tawh mai ang Pu Speaker, pakhat chiah ka'n sawi leh duh chu Environment & Forests Department hi. Hei Aizawl tlengval, Aizawl atanga pianga seilian PCCF thar an nei a, Minister thar te an nei bawk a. An ngaihtuahna hi Forests hian an thlak deuh hi a tha em aw tih hi kan sawi ve duh a ni. Hmanah khan Lunglei atangin Leite- ah kawng a chhiat laiin Leite atangin World Bank kawng hi kan rawn pawh leh a, chumiah chuan eng range nge ka hre tawh lova, Forests Range tih kha an tar ve kuh mai a. A ram kha a kawl vul mai si a, an tar ve bawk tho si a tih kha ka ngaihtuah a. Khalai kha a Officer mawhphurtu leh a department tan pawh khan, kha Range huam chhunga mi nih kha, a ram kha kan en thin a, a kawlh hle mai a ni. Chuvangin, Minister thar leh PCCF thar nihna ang pawh hian kan ram afforestation atan pawh hian ngaihtuahna thar kan hman hian, he ram hi Tourism pawh ti dawn tak tak ila, kan Forest te, kan Climate te, kan kham te leh heng vel hi kan zawrh tur te an ni. Chumi anih loh a, building hi chu keini aia tha an nei. Chuvangin, khalai kha ngaihtuahna thar nen, Tourism te pawh ngaihtuah thleng telin, helam hi ngaihtuah ni ta sela, kan ram hian a thatpui ang tih hi kan ring ve deuh a. Tihdan-tur an hre em em ang tih hi ka ring a ni. Vawiinah hian khang kha ka'n sawi a ni.

Vawiinah kan Demand te, Department zawng zawng kan khung thei lova. Pu Speaker, hun tha min pe a, min pek belh bawk avangin ka lawm a, heng Demand hi ka

rawn thlawpin ka rawn support a ni tih ka'n sawi a ni. Ka lawm e.  
 \*Speech not corrected.

**SPEAKER** : Ngawi rawh, helamah a phar hmasa e. Dr. K. Beichhua.

**Dr. K. BEICHHUA** : Pu Speaker, ka lawm e. Demand No. 22 Sports & Youth Services Department-ah khan kan Minister zahawmtak hmalakna a ropui hlein ka hria a. Vawiinah India ramah leh National Level leh World Level-ah pawh discipline hrang hrangah hlawhtlinna tam tak te kan nei tih pawh kan hria a, a ropui hle a ni. Chutihral chuan ka rilrua lo lang chu, kan Speaker zahawmtak leh kei hi National Highway 54 Bus stand tawp a awm kan ni a. Chung a mi te pawh chu tun aia chak zawk hian hidden treasure kan tih, Sports lama talent tha tak tak neite pawh sawlam-ah sawn kan awm nual a, saw lam saw min duhsak tan dawnin kan hria a, a lawmawm hle a ni. Tukinah kan inzawt a, Artificial Turf te pawh Lawngtlai te, Saiha te pawh min la rawn phahsak dawn tih kan lo hria a, lawmawm hlein ka hria a.

Mahse, nichina Champhailam kan member zahawmtak khan a rawn sawi a. Champhai lamah hian min pe mawlh mawlh-a a rawn ti a. Saiha te, Lawngtlai ta tur te kha Champhai lamah kan lo pe vek ta nge maw ni tihna rilru te ka lo nei a. Engpawhnise, tuna kan Minister-in a hma min rawn laksak turah hian lawmawm ka ti hle a ni. Vawiinah hian Sports lama kan hmalak-na hi vision Olympic 2016 ah hian engnge ni tih chu chiang takin a rawn lang dawn a. Damtea kan awm chuan kum 2018 a ni chho ang a, kum 2018 ah chuan kan sorkar ve tawh ang a, Kum 2020 velah chuan World Cup Footballer te pawh kan neih ka ring a, kan Minister hmalakna hi a ropui ka ti a, lawmawm ka ti a ni.

Demand No. 25-na Public Health Engineering Department, hei pawh hi tunhma ngaihtuah chuan hma kan sawn hlein ka hria a, a lawmawm hle a ni. Hnunglam tawlh mai kha chu a chi loh ang a, hmalam pan zel tur kan ni tih kan Minister hian a hrechiang viauin ka hria a, hmalam kan pan chho ve zel a. Chutiang a nih rual rual chuan renewal & augmentation of Saiha Water Supply leh Lawngtlai Greater Water Supply leh Tuipang saw, hei hi pawi ka ti hle a. Subject Committee-III ah kan awm a, Department hian Assurance min pe a, March ni 15 a hawn tur tih khan min hrilh a ni. A hmunah ngei Committee pawh kan va kal a, kan enchiang vek a. Vanduaithlak takin vawiin thlengin hawn theihin a la awm lova hei hi a pawi hlein ka hria a. Pawisa pawh tam tak a ral tawh a, Saiha tan sawn Crore 27 chuang a ral tawhin ka hria. Chutiang chuan Lawngtlai pawh chu a ni tho a. Chuvangin, helai hi kan Minister zahawm tak hian tun aia chak zawka hma min laksak hi mipui hian kan nghakhlelin khilai tui khi kan pump chhohva hman theiha awm khi

mipui hian an thlahlel hle a ni tih kha min theihngihilhsak lova chak zawka hma min lo laksak turin ka ngen a.

Demand No. 46 UD&PA Department sawi leh ta ila. UD&PA hmalakna hi kan ram tan a pawimawh hle a, hmasawnna kawng hrang hrangah a pawimawh takmeuh meuhin ka hria a. Tuna kan dinhmunah chuan ka hmuh dana kan tih tur pawimawh nia ka hriat chu a work implementation leh monitoring-ah hian bialtu MLA-te hi Speaker ding an ni emaw vei an ni emaw mawhpfurhna hi lian deuh hlek min pe ta se, chuti chuan enpui thei ta ila. Tun kan dinhmun angah hi chuan kan bialah te hian eng hna nge awm keini ang bengngawng deuh MLA tan phei chuan hriat a harsa a. Chuvang chuan helai hi chak zawka hma kan lak theihnan responsibility te pawh min pe ve thei lo'm ni tih kha ka rawn sawi duh a.

Demand No. 36 Environment & Forests Department-ah khan sawi tur tam tak chu a awm ang a, mahse ka ngaih pawimawh ber chu a bik takin.....

**SPEAKER :** Lo ding la, dar 4 a ri tawh a, kan hun pangngai chu a zova. Zawh hram kan tum ang a, i la chhunzawm ang aw. Awle, sawi zel rawh.

**Dr. K. BEICHHUA :** Forest Department-ah hian sum pawh tam tak a awm a. Chutilai ka ngaihtuaha kan tih tur dik tak nia ka hriat chu Green Mizoram Day kan ti, Opposition MLA pahnih va tel te phei chu thing pawh kan phun zo bawk si lo, min phun tir phal bawk si lo. Khitah, kan Minister zahawm tak chu va tawiawm ve ang kan tia, kan MLA zahawm tak Pu Rinawma nen hian kan va kal ve a, Ruling lam MLA kha chu an phun tir vek a, keini kha chu min phun tir ve phal tlat lo a ni. Chuvang chuan thing phun hi ka recommend vak tawh lo a ni. A chhan chu engvang nge kan tih chuan kan maintain si loh chuan awmzia a awm lo, engzat pawh phun ila, maintenance hi a pawimawh. Chutiang a nih avang chuan a maintain lam hi uar ila, kan sum neih angte hi phun phun lovin tuna kangmeiin a tihchhiat tur kan thing te tete hi a vennan hian hmang mai ila Zoram sik leh sa ang chuan hlawhtling viau turah ka ngai a ni.

Kawlchaw atanga Saiha, Tuipang thleng hi ka hovin thing kan phun vek a, chumi maintain chu kum khat vel kan han tih khan NGO ang chuan a theih lova, mahse Forests lam thahnemngaiin District Council atangin an han maintain tak tak chu, Aizawl atang hian va tlan phei zel ila Kawlchaw atanga Saiha inkar tluka kawngsira thing phun maintain tha saw in hmuh ka ring lova. Chuvang chuan tuna kan sum neih ang te te hian phun tawh lo hian a ven hna thawk ila chu chu kan hlawhtling zawk awm mang e aw tih kha ka ngaihdan a ni.

Demand No. 30-na Disaster Management & Rehabilitation Department. Hei hi nichin khan silapaulin kan sawi nasa mai a. Disaster Management kan tih chuan rilruah silpaulin a lo lang nghal a. Mizo hi silapuline lawm ber hnam emaw tih mai tur dinhmunah hian kan ding thei tawhin ka hria a. Helam member-in a rawn sawi phei chuan a hmanna tur dik lo takah a bialah

chuan an lo hmang teuh a nih kha. Chutiang ang a nih lai chuan kan ram hi kan hre theuh ang a, man made disaster a pung chho ang a, hma kan sawn a, natural disaster te pawh hi a la tam chho zel dawn a, Department pawimawh ber zinga mi a ni tih kha kan rilruah awm se. Sorkar pawh hian he Department thuamnaah hian chak zawka hma kan lak a tul hlein ka hria a.

Tin, a Department te pawh hian kan hmaah hian, naktukah hian thil tha lo a tleng dawn a ni ti ang hrimala kan inpuahchah hi a pawimawh hlein ka hria a ni. Chutihlai chuan kan Opposition Leader ngei khan hmaichhana mi fak kha a duh lo riau a, mahse kan Leader a awm lo bawk a hmaichhanah han fak ta hlek ila, silpauline hi veilam dinglam ti lo hian duhsak tak hian min pe theuh a. Hei hi Minister dangte pawh hian ti ve ila tha hlein ka hria ni dangah chuan. A chhan chu ani pawh hian a inchhir lova, a lehlam i veilama thute pawh hi kan lawm viau mai a ni, Pu Speaker. Chuvang chuan ani ang hian kan neih ang ang hi chu veilamte hi min sem ve thin ula ram tan a tha dawn hlein ka hria a ni.

Demand No. 18 Printing & Stationery hi hmanni a changtu Minister ngei khanin Department dang a chan Vety atang khan a zuk indent tlat lo mai a, hei hi vanduathlak hlein ka hria. Kan sorkar sum tam tak Department-tena kan khawhralna heng stationery te hi he Department atang hian la thin ta ila, amah ngei pawh khan lo la tawh se tih kha Pu Speaker, ka sawi duh a. Chutiang chuan kan sum tam tak hmun danga luang ral tur hi kan veng thei ang tih kha ka sawi duh bawk a ni.

Demand No. 34 Animal Husbandry & Veterinary Department sawi leh ta ila. Doctor leh technical lam mithiam tak tak Vety-ah hian kan nei tawh a, tunah phei chuan a bik takin Vety College te pawh kan nei tawh a. Chung avang chuan vawiina kan dinhmun ngaihtuah hian artui tal hi chu Mizoram eikhawp kan thar chhuak ve thei tawh lo'm ni tih hi ka ngaihtuah thin a. Hemi lama hmalakna hi kan Minister zahawm tak hian nasa takin a rilru lo seng sela tha hlein ka hria a. Artui kher lovah pawh tukin lama zawhna leh chhanna kan sawi ang chi heng technical vety doctor-te leh mi dang dang kan rama kan indaih lohna em em te hi a thara recruitment siam te pawh hi thil tul tak niin ka hria a. Helamah hian kan sorkar pawh hian chak zawka ke pen hi a pawimawh hlein ka hria a ni.

Broiler note, tuna NLUP-a kan sem angah te pawh hian ..(SPEAKER : I hun i hmang zo) Pu Speaker, khawngaihin i bial ka sawi tel avangin khawngaihna hun tawi te min pek belh dawn nia. NLUP-a kan sem angte hi mahni Vety Department ang, Mizoram ang atanga sem chhuah te hi ni thei se a va han ropui dawn em. Tuna NLUP tha kan tia kan au kan au double hian tha turah ka ngai a. Chuvang chuan broiler note Kolkata atanga lak leh hmun dang atanga lak te hi chu tun atanga kum hniih khat velah hian chuan kan Minister zahawm tak hian challenge hi han siam se, keimahni ram atang ngei hian supply thei ila tih kha a tha hlein ka hria a. Kha kha chonan lo hmang se tih kha ka chah duh bawk a.

Chumi piah lamah chuan Vety-ah pawh hian lawmthu sawina tur kan nei a. Vawk note te pawh hi veilama mite pawh hi min pe ve leh vek mai a ni. Chuvang chuan a lawmawm kan ti a, a chungah hian lawmthu kan sawi tak meuh meuh a ni.

Soil & Water Conservation-ah hian Saiha District hlun, senior a ni ve tawh a, tuna RO ringawtina min thutchilh hi chu a zia lo deuh hlek ka ti a. Engpawhnise, Minister zahawm tak khanin SDO min dahsak ve ngei se. Tuna kan RO Ofiice-ah khian computer takngial pawh hi a nei lo a ni, a khawngaihthlak hle a ni. Chumi chu kan Minister zahawm tak hnenah ngenna ka siam bawk a.

Tin, Labour & Employment-ah hian kan hriat theuh angin general public awareness hi kan mamawh hlein ka hria a. Hun a awm tawh loh avangin pakhat te chauh han sawi ta ila. Tuna kan thalaitena Central Service-a kan luh tawh mang loh te, hengte hi kan sorkar hian a vei viau a, UPSC coaching te pawh an tan dawn a. Hengah hian thalaite awareness peka MCS leh MPS ang ringawta duhtawk mai lova Central Service-a kan rilru kan pek a heng lama kan kaihruai hi a pawimawh hlein ka hria a, chu chu ka sawi duh bawk a.

Demand 37- Co-operation. Mahni a la nung theilo, tute emaw la hman thiam loh chuan kan state hi kan la pachhia a. Chuvang chuan, kan member zahawm tak ten an lo sawi tawh ang khan, mite nena thawhpuina tha siam thiam a, thil siamchhuah lampang a hma kan lak hi a va pawimawh dawn em tih hi ka rilruah a awm a ni, Pu Speaker. Hun min pek belh avangin lawmthu ka sawi a. Kan demand te hi, i veilama thu pawh ni mah ila tha ka tiin ka support e. Pu Speaker, ka lawm e.

**SPEAKER :** Pu H. Zothangliana.

**Pu H. ZOTHANGLIANA :** Pu Speaker, ka lawm e. Nimin lamah te, hun hmasa lamah kan ngaithla a. In fak hluak hi mizo zia lo tih deuh te kha a awm a, mizo zia a kan chin lutuk lo a nih pawhin chin thar atan a tha tak a ni. Thih hnuah kan infak hluak a, chu ai chuan damlai ngei hian fak phu te chu infak ila. Pi leh pu atanga kan tih chhoh dan a lo nih loh deuh pawhin tihdan thar tha tak kan ching chho a ni ang tih ka rilruah a lo awm deuh a. Chu chu ka sawi hmasa duh a ni.

Tin, tuna member zahawm tak thusawi khan gun deuhin ka lo ngaithla a. Hmannia party pakhata an President thusawi nen chuan a inanglo hle mai tih ka rilruah a lo awm a. Delhi drip khai loa nun dan kan thiam dawn a ni tih nen kha chuan a impersan deuh chu a ni e. Tute emaw rinchhan lo a nung theilo kan nih kha, House a thute hi chuan kan hrechiang niin ka hria.

Microphone chhiat chungchang hi chu kan sawi nawn tawh lo ang a. Sawlam chauh ni lovin Pu Speaker, i dinglamah pawh hian a chhiat chang kha kan Minister zahawm tak tak te zingah pawh hian an lo awm nawk a ni tih tawitein ka'n sawi hmasa duh bawk a ni.

Kan budget pumpui, kan work programme-te han thlir thuak thuak a rilrua lian chu Plan Fund hranpa, bawm hrana khung kan neih tawh loh avangin manage thiam a ngai hle dawn a. CSS kan hmuh that a ngai hle dawn a. Tunhmaa kan lo intlahdah deuh thin a nih pawhin kumin budget chhovah hi chuan tumah hi intlahdah a remlo a ni tih hi kan chian a pawimawhin ka hria. CSS- ah kan innghat deuh tawp a ni, kan hnathawhna tur te hi.

NABARD a ni emaw NEC a ni emaw NLCPR kan ti emaw scheme dang a ni emaw, heng kan budget bu a lo lang ve thluai thluai ho hi ziak lan mai chu a har lo, mahse a taka a hlawhtlin theihna turin kan Finance Minister leh kan hotute pawhin an sawi tawh thin ang khan, tihhlawhtlin hmasak ngai, chu chu lo ti phawt ula chutichuan in hmu ang, chu chu lo tuarchhuak phawt ula chu chu in hmu ang tih ang chi kha kan kalphung a ni dawn tih hi kan hriatchian theuh a pawimawh ka hria.

Pu Speaker, nangmah kaltlangin, he House chauh ni lovin, kan officer pawimawhin tak tak te pawh a ngaihna hre zawk te kha vawiinah hian thahnemngaihna avang chauhin ka han fuih nawn ve hrim hrim duh a ni.

Demand No.18-ah, Printing & Stationary ah khan, Purchase of press materials ah Rs 17 lakhs kan hmu a, Strengthening of Govt. Press, NLCPR atang bawk a beisei a ni, Rs 135.65 lakhs hi kan Budget Estimate ah chuan kan han dah ve a, a lawmawm hrim hrim e. Vehicle leh equipment te, office maintainance and repair atan ₹ 3/4/5 lakhs lek lek kan han dah thei hram a, kan lawmpui a ni. Hmasawnna tur erawh chu kan sawi tawh ang khan, Printing & Stationary Department. kaltlangin Department. dang zawng zawng pawhin stationary hi indent tur a ni tih hi kan Minister leh hotu zahawm tak tak te hian an hriat thar leh a tihhlawhtlin tak tak pawh hi Zoram sum harsatna karah a pawimawhin ka hria a. Chu chu ka'n sawi tel zawk duh a ni.

Demand No. 28, Labour & Employment chhungah hian ka sawi duh chu, Lawngtlaiah district headquarter ni ve meuh siin Employment Exchange Office kan nei lova. IV grade pakhat, chu pawh phuahchawp lehnga in kumkhain a nghak a. Hei hi chu min en that sak deuh chu a ngai a ni. Tin, sawiselna ngawt tur a ni dawn lova, revenue kan hmuh belhna tur source pawimawh leh remchang tak a ni nghal dawn bawk tih kha ka'n sawi a.

Hemi hnuaiah hian han rinluh tel hram ka duh chu, Epmployment Exchange Office mumal te kan neih chuan Lai Autonomous District Council leh Autonomous District Council dang te pawh hian a bikin LADC hian an lo hmang tangkai ang a. Tutute emaw hriatsual thil avanga MR 192 an la thar an tih ang te kha a veng thei deuh ang tih ka ring a.

MR 192 lak thar tih chungchang kha a hrechiangtu, bial mi ka nih ve avangin Pu Speaker, han sawi lan zawk ka duh a. Mi thar an la hrim hrim a nilova, MR a rawih thin te chu engtik hunah emaw chawlh tir a rawih leh thin an ngai a. Chuti a nih loh chuan sorkar hnathawk

pangngai ang a claim theih an neih ve kha a awm dawn a. Chumi vennan chuan ni 90 danah emaw engtik danah emaw an ban tir a an la tha leh thin a ni. Chung ho chu nichina kan ngaihthlak tak MR lak thar hrim hrim ni awm tak a sawi rik kha a awmzia dik tak zawk chu a ni tih kha ka'n sawi a ni.

Cooperation Demand No. 37 ah hian Cooperative Society Lunglei, Azawl leh Saiha te tan tanpuina GIA (Grant in Aid) Rs 222 lakhs chuang zet mai dah a ni hi lawmawm ka ti khawp mai, kan lawmpui a ni.

AH & Vety, Demand No. 34-ah hian ka'n sawi duh chu NLUP kan hmang tangkai a ni tih thin hi a dik a ni. NLUP lovin vawkte, arte leh bawng te hi sem ni se tih kha chu duhthusam ram a ni a. NLUP hmang hian RKVY sum te pawh tam tak kan hnuh luh theih phah a. AH & Vety chauh ni lovin Department. dang dang te pawh hian NLUP zar zovin kan sum harsat kara buhfai leina tur lo puk lawk hial te pawh NLUP sum te pawh kan hmang thin a, kan hlawkpui em em a ni. Kawng dangin sem ila tih kha chu duhthusam ram mai mai a ni. Kawng danga sem viau ngaihna a awm lova, tunah hian a nuai tel sing telin vawk leh ar, bawng an sem a ni a, heng zawng zawngah hian kan Minister chungah pawh lawmthu ka sawi thar ve leh duh a.

Tin, NLUP hi kan flagship programme a ni a, Vety hi Department. lian ber pakhat a nih avangin doctor te chu kan phut vek ngam lo deuh a nih pawhin, VFA post 40 dawn ruak reng mai hi chu kan Finance lam hotute pawhin a bik deuha min buaipui a ngai a ni. VFA pahnih khat kan dah leh dah loh karah hian kan NLUP programme a hlawhtlin leh hlawhtlin loh pawh hi a innghat thui thei hle dawn a ni tih kha min lo hriat thar sak atan ka sawi nawn duh a.

Tin, Lawngtlai district ah kel vulh tanpuina te pawh kan Minister zahawm tak in engemawzat min pe a mahse a takin hei hi an la dawng lova. Saiha chuan tlema zawng an dawng tawh a, hei te hi min tihmasak theih hram dawn em? tih kha ka zawhna pakhat a ni a.

Tin, hmannia ka thusawiah khan vawkte pakhat posa hrang hrangin thla an lakpui a, verification atan te an hmang tih kha, kha kha a hunlai tak kha ka lo sawi chiang hman lova. Hmanlai thil a ni. Kan Vety Minister zahawm tak hi Pu Speaker, i veilama thu thenkhatte khan amah kan tihchhan emaw an ti a, ti el deuhin zawhna an lo zawt ni awm tak a ni a. Amah a ni lova, a hun hma a mi daih tawh zawk, term hmasa, Congress term ami mai pawh ni lo, 2008 kum tawp a kan lo sorkar ve meuha an lo tihbuai vek tawh chungchang kha a ni a, kan lo sawi mai ni. Khatiang te kha a awm zel lohna turin bialtu MLA-te hian kan hriatpui ve a tha e, kan Minister-te pawh hian assurance min pe leh se, kan mipuite tanpui ngai tak tak, farmer leh thawktu dang dangte hian, an chan tur dik tak hi an chan theih nan a pawimawh a ni, tih thu ka'n sawi a nih kha.

UD & PA demand no. 46-ah hian (SPEAKER : I hun i hmang zo) Pu Speaker, warning kha min pe thin a, min pek theihnghilh a ni maw? (SPEAKER : Tun session-ah hian

warning kan inpe tawh lem lo, in hman zawh khan in hmang zo a ni mai.) A ni maw, anih leh tawitein pakhat chauh hi kan sawi ange.

UD & PA ah hian, hun hmasa lamah RAY-te, EWS (Economically Weaker Section) ho tana housing project-te, khawi khawiah emaw, khawpui deuh bikah te kalpui a niin, RAY phei chu District hrang hrangah kalpui deuh vek a ni a. Lawngtla District hi ala chang ve lo kan ni a, khawngaihtakin, kan Minister zahawm tak hian tih leh theih hun hmasaah chuan min lo ngaipawimawh ve se kan va han lawm dawn em kan ti a ni.

Environment & Forests ah pawh hian, nichina kan han sawi ang deuh khan, an sum hmuhna tur, an hnathawhna tur an beisei hi CSS deuh vek a ni. Hei hi Department. hotuten a nihna tur ang taka an bawhzui that loh chuanin, ziaka dah mai mai hi a takin pawisaah a lo chang dawn hauh lo; a taka tihhlawhtlin dan tur, a thiamte khan, an ngaihtuah a an umzui a ngai a ni, tih ka sawi leh duh.

Thingphun enkawl that chu member tam takin an sawi tawh a, a ngai a ni. Phun belh zel ringawt a hlamchhiah leh si hi engtihna mah a ni lo, tute emaw sum siamna mai mai a ni ang tih a hlauhawm a ni.

DM & R demand no. 30-ah hian silpaulin leh equipment dang dang, tuitla ruang zawnna tih vel lama kan Minister hmalakna a fakawmin a chhuanawm ka ti a. Chutih rual chuan kan bial ve, Lawngtla Central YLA playground kan tih hnuai khu a kaw duk tawh a, chhan a ngai em em a. Tin, a dawt leh chiaha khaw lian ve ber Sangau, in sang chuang inchhal ve tawhah pawh khian an khelmual thlang a min huam mai bawk a, chhan a ngai a. Chu chu kan DM & R Minister zahawm tak pawh hian a takah min hmuhpuiin, ruahmanna te pawh a siam niin kan hria a, kan lawm hle a. Khangte kha a chhuah thuai kan nghakhlel hle tih ka'n sawi a ni.

A pawimawh ber ber pahnih, Pu Speaker, sentence khat lekin. Sports & Youth Services-ah hian, Lawngtlaia turf phah tur kan Minister-in a harsa chung chunga a bawhzui talh hi kan lawm thlawt a ni tih ka'n sawi zawk duh a.

Tin, PHE-ah hian Greater Lawngtla Water Supply Scheme, Saiha Augmentation chungchangte kha kan hre thuak thuak tawh a. Kuminah hian, hengte bakah, NEC atanga kan hmuh chhunzawmna tur Bualpui-Lungzarhtum Combine Water Supply Scheme leh Sangau Phase-II Water Supply Scheme pumping-te hi kan budget-ah hian a lang lova. Chu chu remchang hmasaah Revised Estimates-ah emaw Minister zahawm tak hian min lo ngaih pawimawh sakin, hmalakna laklawh tak mai a ni a, tihzawh law law atan a tha em em mai bawk si a, tih kha hmanhmawh takin, Pu Speaker, nangmah zah tak chungin ka'n sawi a ni e. Ka lawm e.

**SPEAKER** : Pu Z.S.Zuala

**LT. COL. Z. S. ZUALA** : Pu Speaker, kei chu disciplined person ka ni a, ka exceed lovang. Ka ngaih pawimawh zawng kan sawi hmasa anga. Hei kan Minister pathum te demand kan sawi dawn a, an demand hi ka sawi zo vek lo maithei a. A hmasa berin PHE hi an hnathawh kan hria a, a tangkai em em a. A bik taka ka han ngaihmawh chu, hei kan MLA zahawm tak Pu Rinawma bial lampang hi ka han vei riau mai a. Chhingchhip Water Supply Scheme leh Sainik School Water Supply Scheme hi, heta a landanah hi chuan, an hnathawh zat hi 60% leh 50% tih vel a ni a, hei hi nakinah Minister-in min rawn react theih chuan ka lawm khawp ang. Tin, PHE-ah hianin Aizawla kan leimin tam tak hi chu kan link drain hi kan plan tha tawk lo ni deuh berin a lang a, chuvangin, ka han vei em em chu Aizawl khawpui hi master plan link drain leh drain chi hrang hrang siamdan tur hi neih a thain ka hria. Chuti chuan kan leimin tam tak hi chu kan escape theiin ka ring.

Tin, Sports & Youth Services-ah hian, kan experience angin, India, national level-ah te Trophy leh Medal tha tak tak te kan hmu a. Hemi a chhan hi chu kan Minister chak takin infrastructure tha tak min siamsak a, chuta kan naute hovin an train chhuah vanga result hmu hi kan ni tih a chiang khawp mai. Kan bial bikah sawn hmalakna a lang teuh mai a, amaherawhchu, basketball court hi kan nei tha tawk lova, a khel duh an tam si a. Tunah sawn a siamna tur hmun 2 tha deuh deuh maiah kan nei a, hengte hi min la rawn ngaihvensak thei se tih kha ka han request duh a.

Tin, UD & PA hi keini Aizawl khawchhung tan chuan kan belhfak berte an ni a; hna, khawtlang cheina, kalkawng siamna te. Tunah hianin saw Mission Veng bazaar saw, kan Trade & Commerce Minister leh kan Chief Minister te kan Officer-te hmalakna azarah sak tan mek a ni a. Saw mi kalkawng saw, saw mi bazaar saw, Aizawl South bazaar-ah chuan a pawimawh ber tur a ni a. Heti laia kan New Market, Aizawla kan market lianber, lo zangkhai theitu chhimlamah chuan a ni dawn. Saw mi kalkawng saw hmun khat atang sAWN mi in, private in-in a dang tlat mai a; saw saw lei theih dan kawng kan veng pa hovin an lo zawng a, a lei theih dawnte pawhin a lang a. Hengte hi kan UD & PA Minister chak tak hian nakinah a lei dan kawngte leh khung Vaivakawna an tihdan te pawh kha hmangin, eng eng emaw trick han hai chhuakin, a in lei dante kha min han ngaihtuahpui se, tih kha ka han request duh bawk a.

Tin, Labour & Employment-ah hian keini, khumi a Institution hmun ITI Veng te khuan ITI hotute hi kan tangkaipui khawp mai a. An ram chhungah te khuanin volleyball court tha takte an nei a, khungte khu kan duh duhin kan hmang a, Inrinni-ah te bazaar nan te an hmang a. Hemi avang ringawt pawh hian anniho hi keini chuan kan tangkaipui hle a. Tin, veng han tichangkan nan widening road, retaining wall te an han ti a, khangah te pawh khan thilphal takin an ram te an han lai thla bawrh bawrh a, khangah khan retaining wall tha takte an siam a, khami avang ringawt pawh khan a veng tan leh bial tan chuan a lawmawm khawp mai.

Tin, Soil & Water Conservation tihah hian rubber hi kan sawi uar khawp mai a, ka lo ngaihdan leh ka lo hmuh dan chuan rubber hi chu tui dul deuh hleka chin chi niin ka hria a. Chuti a nih loh chuan rubber hnai a kha a tam theiin ka ring lo. Chuvangin Mizoramah hian Soil & Water Conservation Department hian hmuntin hmuntanga min chin tir ai hi chuan engemawtia survey leh research neih deuh hleka hei hi chin a thain ka hria.

Tunhmain teak a tha kan ti a, teak kan ching vak mai. Amaherawhchu, teak that leh that loh chu tunah hian kan hria. Khatiang ang deuh hlek khan a chinna hmun tur hi bithliah tha deuh hleka tih a thain ka ring a. Keini chu mithiam kan ni lova, kan mithiamte hian hetiang zawng hian hma an la turah ka ngai a.

Environment & Forests hi nichinah an sawi tawh a. Kan forest tha deuh deuhte kan tichereu zo tawh a, tunah hian han siamthat leh kan tum a, hun chu a duh rei viau ang. Sum tam tak sen ai hian a preserve lamah hian kal chak ila. Kan ramte kumtin kan tiikan chuan forest neih that ngaihna chu a awm lo hrim hrim. Forest Department pawh hian pawisa hi seng tam zawkin fire prevention-ah hian hma la se, hei hi kan thatna tur pakhat chu a nih ka ring a.

Tin, saza pul hi ka lo vei ve viau a. A chhan chu kan state animal-ah kan lo puang tawh si a. Mizoram State Animal ber hi kan neih loh a, kan artelukawn si chuan a zialo viau ang. State Animal-te pawh kha revise a ngai mai ang tih a hlauhawm a.

Tin, chutiang bawkin kan state thing atan Herhse hi kan ti a. Herhse hi thing thang chak lo lutuk a ni a, a neih pawh hi a har a. Chuvangin kan state thing te, Vavu,Vavu hre lo hi kan tam lutuk Mizoram state sava ve bawk si te kan hriat loh kha chuan a dikan ka hre lova. Chuvangin a common thei apiang hi kan state thing, sava te kha siam atan ka ngaihtuahnaah chuan a awm a.

Tin, Dampa Tiger Sanctuary khu ka rilru hian ka ngaihtuah ka ngaihtuah thin a, Tiger khu a awm lo niin ka hria a. Hmanah khawthlangah kan zin a, Rajiv nagar atangin zanah kan lo haw a. Teirei forest thlengin kan lo kal a. Zanah khan escort-te hnенah khan a hmasa berah ka kal ang a, zanah ‘Sa’ kalkawnga awm ka hmu duh ka ti a. Mahse hmuh tur an awm lo. Sanghar pakhat a tawpah kan hmu tawk a. Tichuan, Dampa Tiger Sanctuary khu revenue kan hmuhna nge, central atanga puihna tam tak chu kan hmu ang. Amaherawhchu, khulai khu a hming ber khu a pu zo lo niin a lang a. Hemi avang hian khumi Tiger Sanctuary pawh khu kan Forest Department leh kan Minister-te hian thil dang tha deuha hman dan emaw, a hmingte pawh khu thlak mai te pawh hi a tha mai awm mange aw, tih te hi ka rilruah chuan a awm a.

Tin, Printing & Stationery, nichina kan sawi tawh ang khan ka sawinawn tawh lo mai ang a, a department neitu berte pawh khan an lo indent lo thin niawmin a lang a.

Tin, Disaster Management-ah hian silpauline hi `100 pakhat atana an lo la zel hi kei chuan tha ka ti khawp mai a. Silpouline hi a duh lo hi an awm ka ring lo, dah mai maiah tal duh hi an ni vek a. Chuvangin hetiang pay back system, hetianga an ti pawh hi a tha khawp chuan ka hria. Tin, anni hian disaster lampang atana adventure club – Kulikawn, Mission Vengah te sawn equipment an pe a, hei hi kan hmang tangkai khawp mai. Mi khama an tlak te leh motor accident a awm hian hei hi kan hmang tangkai khawp mai, tih kha ka'n hrilh duh a.

Tin, Animal Husbandry hi in hriat angin nasa takin hma an sawn a. Ramrikawnah khuan hmanah an Minister zahawm tak hian min sawm a, hatcheryan hawnnaah te kan zu kal a, a hmalakna a ropui hle mai. Khu khu an advance chho zel turah ngai ila.

A tawpna atan Vawk note emaw, ran note pawn lam atanga kan lak hi a tha berin kei chuan ka hre lova. Ram chhunga sate hi tichangkan dan hi zawng ila, hei hi a tha ve viau turah kei chuan ka ngai a. Chu chu ka han sawi a ni e.

Pu Speaker, Demand 3, Minister-te Demand hi ka han thlawp a ni e. Ka lawm e.

**S P E A K E R** : Pu Lalrobiaka sawm ang.

**Pu LALROBIAKA** : Pu Speaker, ka lawm e. Vawiinah Demand 3 lai mai kan han sawi leh dawn a, a sawi lo bik nih kha kan dawng viau ang tih a hlauhawm, chuvangin ka'n sawi leh ang e.

Hei, tlangval lai leh tleirawl lai pawha kan tawn ngai lem loh kan nula neihchhunin thu min chah tlat mai a. A bialah Vety Doctor an mamawh a ni tih kha min rawn sawi sak ve leh hram teh, ka lo sawi hman tawh si lova a ti a. Vety Minister khan min lo hriat sak sela, tih kha ka'n sawi ve hrim hrim a ni. Tleirawl lai pawha kan dawn mang loh kha kan dawng hlauh mai a, Assembly House-ah, a dangdai ve hrim hrim a ni.

Tichuan, ka sawi nghal duh chu a tawp lam atang hian Demand 34-na Animal Husbandry & Veterinary Department atang hian han tan ila. Anni hi chawtha min petu, hriselna atana pawimawh tak mai department an ni a. Vawiinah hian tunhmaa kan hriat ngai lem loh Ar (broiler) kan han tih te leh an hmalakna avangin chi hrang hrangin hmasawnna tam tak kan nei tawh a, chungah te chuan a lawmawm hlein ka hria a. Minister duhawm tak leh staff chak takte an neihna avang niin ka hria a. Broiler kan han khawi ve chin pawh hi a la rei vak lo a ni. Tunhma khan Bilat Ar an tih te leh thil chi hrang hrang phai atangin an han la ve a, amaherawhchu, mipuiin kan tuipui dawn viau laiin a vulh dan kan thiam lova. Chungah te chuan kan beidawng chho zel a, amhaerawhchu, vawiinah hian Mizorama awm ngai lo kan han tih ang chi te leh kan mamawh em em si hi kan nei chho zel a, anni hmalakna hi a lawmawm hlein ka hria a ni.

Tin, Rabbit sa te, turkey kan han tih te, Krismas dawnah te kan han ti a, khawthlang ram tena an lo chin tawh thin te a nih avangin ei ngai lo pawhin ei kan chak a, khatiang khan hma an han la thar zel a ni.

Tin, a pawimawh ber pakhat Ran chaw siamna kan han nei chho tur khu a lawmawm hlein ka hria a. A chaw tel lo chuan tukinah khan kan hre tawh a. Kan MLA zahawm tak Pu Vena khan layer, ran inpek chu Motor chhia inpek ang deuh a nih a sawi kha, nihna chen tam tak a awm a. Chung atangte chuanin he kan chaw siamna hi kan chhawr tangkai viau dawn a ni tih hi a lang chiangin ka hria a, a lawmawm hlein ka hria a ni.

Tin, Disaster Management-ah hian an sawi tak ang khan thui tak ka sawi lo ang a, ka sawi duh a chu, mipuiin nu leh pa innghahna leh zualkona an han nei ringawt mai department kan han nei hi a lawmawm hlein ka hria a. A thawktute an fel a, chutih rual chuan kan Minister hi a hmunah ngei te kalin hman lo chung chung leh a bial atanga rawn haw chung pawhin a direct duh zel a. Chutiang khawpa inpe zo kan han nei a, a lawmawm hlein ka hria a. Tin, nichinah pawh khan training hi a tul em ni tihte pawh kha a awm a, amaherawhchu, vawiinah thil chi hrang hrang chhiat rup lo thleng atana kan inzir theihna awm ang ang hi vawiinah hian kan chhawr tangkai lovang kan tih rual hian engemaw tal hi chu kan chhawr tangkai tho tho a nia tih hi ka sawi duh a. Chuvang chuan hengte pawh hi NASA Zawka UAR ZEL NI SELA KA'N DUH A.

Tin, Printing & Stationery hi han sawi leh zawk ila. An sawi tak ang khan a neitu pain amah leh amah a indawr lo kha chu zialo deuhin ka'n hre ve a. Chutih rual chuan ka'n zawh duh chu term hmasaah khanin Printing Institute nei tur khan ruahmanna kha a awmin ka hria a. Chung chu vawiinah hian enge a thlen tak tih ka'n hre duh a. Tin, khawl tha tak tak Germany atang tein kan lalut a, chungte chu vawiinniah hian a nih tur dik tak angin kan la hmang tangkai zo lo niin ka hria a. Hei government ang pawhin bill form chi hrang hrangte, private-ah te pawh vawiinah te pawh kan la pe zel ni te pawhin a hriat a. Hengte pawh hi NASA Zawka HMA LA TURIN Minister te ka chah duhin ka ngen duh bawk a ni.

Tichuanin, Soil leh Environment hi inunau tak an ni a, ka'n sawi leh duh chu Forests-ah hian nichinah khan kan Parliamentary Secretary zahawm tak khanin kan bial lam Dampa Tiger te kha a rawn sawi a, khati lo zawng deuha han sawi ka'n duh a. Mithiamin a awm an tih chuan, a awmah i ngai mai ang tih kha kan sawi ve a ni. Vawiinah hian fund chi hrang hrangte kan lalut NASA HLE a. Khungah pawh khuan employment tam tak kan generate phah a. Chumai nilovin khung ang khuan enkawl lo ni ila chu, khulai khu a buai vek tawh dawn a ni. Amaherawhchu, khutianga kan enkawlnaah khuan khawthlang lamah khuan NASA takin Forests tha min neih tir a ni tih hi hria ila. Tin, chumai piah lamah delink loh zingah khan Tiger fund te pawh kha a la awm ta zel a, vawiinah a hniak te pawh kha an hmu ve bawk a nia. Chuvang chuanin a tak kha hmu chiah lo mah ila, a awm ni turah i ngai ang, tih lai kha ka'n sawi duh a.

Tin, Soil-ah hian, RVP te kan nei a, project hrang hrang RKVY te, heng hi tha taka kan thawh hian, lo neimite, mipuite kan tanpui zel a ni tih hi hria ila. Mahse, ka'n sawi duh chu, Soil lam hrim hrim ni lovin, hemi kan sawi laia ka rilrua awm chu, Project kan siam a, central atangin a lakchhuah theih a ni, tih kan hria a, kan lachhuak a. Amaherawhchu, kan lakchhuah rual rualin a beneficiaries thleng tho siin, chu mite aia a department emaw, a engemawina a hlawkna lo dawn kan tum nasat lutuk hi a awm ang tih ka hlau a, a awm ka tihna ni lovin. Chung chu, a thlenna tur dik taka thleng a, hlawkpui taka mipuiin an chhawr theihna turin rilru kan neih fo hi thani ka hria a. Politician te pawh mipuite avanga awm kan ni a, sorkar hnathawkte pawh mipui vanga awm kan ni. Chuvang chuan, kan awmna chhan hria a, khatiang zawnga kal tur khan eng department pawh ka chah duh a. Chutilo chuan, eng eng emaw harsatna kan tawk chho nek nek ang tih hi ka ring a ni.

Tin, Cooperation department-ah hian, a hmaa an sawi ang khan thawhho hi kan thiam vak lova, amaherawhchu thawhho thiam tawh ho chuan an sawtpui zia te kan hria a. September thlaah khan vannneihthlak takin South Korea ah ka han kal ve zawk a, an lo neih dan te leh an kalphung reng reng an sawi leh hriat zawnge a nih avangin ka zawt nasa hle a, thingtlang khuaah te pawh kan kal a ni. Chutah chuan co-operation movement hi an lo nei tha em em mai a, loneitu thlengin. An thar tur zat a kha, ‘he ti zat hi kan thar ang, chuti zat chu kan la ang’ an ti mai a. Tichuan, loneitute kha an va sumdawng hrarpa ve lo, an thar zat kha Bank-in Cheque an lo siam sak a, awlsam takin an ti zung zung mai a ni. Thingtlang khuate pawh co-operation movement avangin sorkar a inrawlh em em lo. Anmahnin an inngaihtuah a, electric a ni emaw, kawng a ni emaw, tiang khan an kal a, an entawntlak hle a ni. Kan zir ve deuh deuh pawh a ngai a, chumi atan chuan inzirtirna, awareness pawh kan neih tam a ngai a ni tih hi ka han sawi duh a ni.

Tin, Labour & Employment ah hian, hei, ITI te kan nei a. Chuta ka han sawi duh chu, ITI ah te hian kan subject te hi vawiin a kan mamawh nen a inmil em, tih te pawh hi kan ngaituah em? Radio Technician te pawh kha ITI ah hian kan la nei in ka hria a, Radio han siam tur kha a awm tawh manglo a ni tunlaiah. Chuai chuan Computer/mobile repairing tih emaw nei ila a la inhmech zawkin ka hria. Khatiang zawng khan, kan khawvel kal dan zel a kan kal hi a pawimawh a ni tih ka han sawi leh duh a ni.

Tin, Sport & Youth Services department hi, vawiinah kan Minister zahawm takin hma la in, ‘Catch them Young’ policy atangin a rawn tan a. Chumiina a kalpui chhoh zel chu, ‘Vision, 2016’ a lo ni chho leh a, vawiinah nasa takin a hlawhtlinna kan hmu a ni, khawvelin a hmu a, India ramin a hmu a. Chuvangin, a thawktute leh a Minister te fak tlak an ni, tih hi ka han sawi duh a ni.

Tichuan, PHE ah hian, hei, nasa takin an thawk a, a bik takin ka bial lamah phei chuan PHE ah nasa takin hma kan sawn a ni tih ka sawi duh a. Thal-va-ek-char laia, sikul pawh kal

thei manglo ho khua te kha vawiinah chuan sikul an lo kal ve thei ta a, chu chuan nasa takin zirna lamah hmasawnna min pe a ni, tih hi ka han sawi duh a.

Chutihrual chuan thupha chawina te pawh a ni ang a. Hun hmasaah khan Phaileng Water Supply Scheme-ah khan, in tih dan hi heti zat hi a ni si a tiin ka zawt kha a ni a. Amaherawhchu, khalai ka zawhnaah khan lo enfiah loh leh hmuhfiah loh deuh te ka neiin ka hria a. Khalaiah khan kan Minister chungah ngaihdam ka han dil pah a. A hnathawhna hrang hrangah hian nasa takin ka bialten hmasawnna kan neih phah a ni. A bakah, Phaileng Water Supply Scheme te pawh chak zawka min kalpui chho zel turin ka han ngen nghal bawk a ni.

Tichuan, Pu Speaker, Demand pathum te, Pu Zodintluanga, Pu Lalrinmawia Ralte leh Pu C. Ngunlanchunga Demand te rilru takin ka support a ni tih ka sawi a ni e. Ka lawm e.

**SPEAKER :** Pu Ruatkima

**Pu LALRUATKIMA :** Pu Speaker, hei vawiinah kan Minister zahawm tak pathum te Demand 10 kan han sawiho a. Kan sawihona a ngaihnawm khawp mai a. Demand No.22, Sports & Youth Services atang hian han tan ila.

Hei, Youth Services tih lai tak hi kan ngaihthah deuh em aw, sawitu tam ber pawh khan ka ti a. NCC, NSS te leh Youths adventure Wings te leh Bharat Scout & Guide kan han tih te pawh hi khami department chhunga mi tho kha a nih avang khan department lam te pawh khan, kan Minister lamin ngaihtuahna min hmanpui a tul khawp a.

Infiamna lamah hmasawnna ropui tak kan chang a, kan la hlawhtling zel ang a. A hlawhtlinna tak lai zawk hi chu Vision Olympic, 2016 kan tiyah rawn lang turah ka ngai a. Chu chu kan thlir zel dawn a. Hei, Sports department hian sport materials te kan sem thin a, tan lak a ngai khawp mai a. Sports material quality hi kan mamawh tawhin ka hria a. Duhthu a sam lo hret thin a, a to deuh a nih pawhin, Purchase Advisory Board lam te pawhin quality a kha min maintain sak hram se thain ka hria a. Kan state pawhin kumthar lamah chuan I-League te pawh kan thleng dawn niin a lang a, MFA leh mimal thahnemngaihna zar te pawh a ni thei a. Theihtawpa sorkarin tanpui te pawh a tum a, a hlawhtlinna dawng sawngtu turte chu mipuite kan nih avangin kan tanrual a pawimawh hle in ka hria a.

Hei, an han sawiah chuan, ‘ka bial’ han tih ve a han sawi vena hun awm tak niin ka hria a. Inthlahrung lo tako ka han sawi duh chu, ka bial chhung Tuikual ah khuan field, RD atanga laih a ni a, amaherawhchu fund a lo kal tawh si lova. Kan Sports Minister hi a changtu leh a vengchhung ami a ni bawk a. Tunah khuan antam huanah an hmang ngawt mai a, hei hi chu min ngaihtuhsak a tul khawp mai a. tin, Aizawl West Joint YMA field khu, Aizawl tlak lama kan field

neih that ber te zing ami a ni a, khungte pawh khu chei-hnum a ngai khawp mai a, ngaihtuahnaah min lo neih sak se.

Demand No.25 Public Health Engineering-ah khan. Tunlai chu ‘Faina sahbawn’ a lar khawp mai a. Hand washing Day, Swate Bharat te kan han ti a. Amaerawhchu a hawnna hmun a kan han thehdarh tlat mai kha a mawi chiah lovin ka hria a, tun hnuah chuan awm tawh lo se a thain ka hria a ni. Sorkarin Total Sanitation te kan han tichho ta zel a, inthiarna leh heng ang chi nei lo tam tak te tan sorkar programme hrang hrang hmangin inthiar na an lo nei ta a. Tun hma kha chuan kan Nu leh pate kan pi leh pute khan hmawlh te te kha an hmang mai a, chumi hnuah statement te kha an hmang chho leh ta a, tunah chuan tui leh toilet paper te kan hmang chho ta zel a. Hmasawnnain a ken tel zel kha a ni a. Hriselna Pathian an teuhna ber a nih bawk si avangin hemi kawngah tan kan lak chu a tul hle a ni.

Tin, rain water harvesting hi Pathianin malsawmna min pe nasa khawp mai a ruahuah hian, ama’rawhchu dawn khawl leh dah khawlah hian Vanglaini Chanchinbu han chhiar ila phek engemaw zat a hi tui a ni ringawt mai a, va order dawn ila kar khat dawn dawn nghah te a lo ngai a, fur lai pawhin kan lei nasa a ni. Ama’rawhchu, a dah khawlna lamah hian tan kan lak a ngai khawp mai chungte chu rainwater harvesting scheme ah te pawh hian tan kan lak a tulin ka hria a ni.

Tin, demand no.46-naah hian, JNNURM kan han tih kha AMRUT ah te thlak chhoh a ni a, AMRUT kan han tih takah khanin project rawn kal turah khan a tlangpui chu kan han dil chho ta a. Chulaiah chuan Aizawl khawpui kawngpui te kan han black top a kawngpui tlang dung kan han khawih a, chhah em emin kan han ti a tlo leh tlo loh chu thudang ni se, chhah em em lo deuh khan ti se, a veng hmawr a hi min tihkep sela. Entirnan, inches 6 an siamah khan inches 2 kha chu a veng hmawr lam deuh te kha min han pe tel thei se chuan kan hlawkpu lehzual ang tih te ka ngaihtuahnaah chuan awm a.

Tin, starred question no. 209-na Unstarred a 109-na vawiina min leh sak kha tu zawhna nge ni le ka ti a. Pu Speaker, ADA chungchangah MLA he House zahawmtak ah hian an awm ka hre lova, chuvang chuan kan MLA zahawm tak khan min enhiansak a tul khawp mai a. Ka Unstarred Question pahnih, No. 21 leh 22 hi UD & PA ka zawhna a ni a, tun thlengin kan la dawng lo an ti a. Hei Session chhung a rei tawh a, ni tam tak a ral tawh a. Question Unstarred leh Starred kan dawn rualin khami te pahnih bik kha la dawn loh a ni a, chuvang chuan enfiah a tul hlein ka hria.

Tin, Aizawl khawpuiah NERUDP kan ti a, Solid waste management te kan han ti a, tui lak te SIPMIU project chi hrang hrangte kan nei a. Faina chungchangah te tui thianghlim chungchangah, te kan nei nasa a, hma kan sawn zel tur pawh a ni a. Chung angah te pawh chuan

mipui lamin an lo dawnsawn thiam a tul khawp mai. Nichina kan member zahawm tak, Hrangturzo bialtuin a sawi ang khan intlawnsiak ang chi kha a fel lo thei a, chuvang chuan Harngturzo bialtu zahawm takin, hei zozai UD & PA ah kan nei a, Aizawl khawpui chhunga bialtu MLA te hianin ngaih pawimawh an hlawh tawk lo deuh an ni ang tih te pawh kha ka support khawp mai a.

Ni e, project kan bial chhunga an neih ang ang te leh khatiang ang chi kha kan hriatpui lo tlang em em mai a, a rawn deng a, hre tlang chu a ni mai a. Chuvang chuan UD & PA hi AMC te enkawltu leh Aizawl khawpui hmasawnna chi hrang hrang hnathawktute a nih avangin ADA kan hriat chho a, Town and Country Planning te an han ti a. Chung angah te chuan kan in sak dan chungchangah te pawh fimkhur a ngai a. In kan sa a, rem leh rem lovah kan lai a, a lo min leh khawtlang kan buai a, Sorkar a buai a, chutiang chu kan ni a. Chuvang chuan hetianga hmalakna kawngah tan kan lak hi a tul a, chu chu ka sawi duh a.

Tin, kan let leh lawk ang a. Sports & Youth Service Department Demand ah khanin, kan Minister zahawm tak hi March ni 23 5<sup>th</sup> Session-ah khan Pu Speaker ka Starred Question 47-naah khan, NEC, Electric YMA Branch Field, Hnahthial project hi a cancel thu kha min hrilh a. Chutah chuan, NEC phalna a cancel a ni a, cancel order pawh kan nei e, an ti a. Ka pe nghal ang che a ti a, tunthleng hian ka la dawng lo a ni. Thla 7 zet mai a ral tawh a, Dak –ah a kal sual nge ni, min ngaihtuhsak sela, cancel-na order kha kan hriattirna ni nghal sela.

Tin, Demand No. 28-na Labour & Employment-ah khan, kan sawi duh chu, Mizoramah hian Skill & Development Society leh Board-te tikhan Department-in hmalakna hrang hrang kan ngah em em mai a ni. Unstarred Question 53-na chhannaah khan a rawn lang a. Department 8 zet mai Skill Development chungchangah hian hma kan la a ni. Central-ah chuanin Skill Development Ministry a awm tawh helaiah pawh hian, Department hi a pian ve mai a tul a ni. Co-Ordination awm mumal theih si loah hianin kan hmalakna a mumal theih zawk nan tih kha ka sawi duh a. Chugng ang zawng zawngah chuan Vocational Training Providers kan ti ang chi ho te pawh hmalak an thiam ang a. Tin, MOC te pawh 150 an nei a, Pu Speaker, khawngaihin, chutah chuan National Policy for Skill Development & Interpreneurship 2015 in ruahmannna a siam te pawh hi hman tangkai a tul khawp mai a. Tin, building and other construction workers cells hmang thei tur khanin constituency level-ah hian awareness kan mamawhin ka hria. Pu Speaker, reilote.

Pu Speaker,Demand 33-na Soil & Water Conservation Department- ah hian rubber plantation te, hmunphiah te leh coffee te kan ti a. NLUP leh RKVY atangin tam tak kan dawng a. Tunah hian a marketing ngaihtuah a ngai tan tawh a ni a. Tin, hmunphiah phei chu NLUP ah royalty lak dan te kha a in ang lo a ni. Chuvang chuan hengah te pawh hian, ngaihtuahna kan sen chhoh zel a tul a.

Tin, Demand 36-na Environment & Forest-ah Saza thi kha ka ngaimawh thu ka sawi a. Biocon lamin Ministry lam a thleng tawh a. Chuvang chuanin, Preservation of World Life ah

hian State Animal a nih miau avang khanin tan kan lak a tul a, kan enfiah a, theihtawp kan chhuah a ngai a.

Tin, M.R. ban kha, National awardee-ban awm ang khan chanchinbuah an rawn chhuah a. Khangte pawh kha enge ni a awmzia ni. Tin, Bamboo, Mahal a ni lova, royalty lak a ni bawk si lo tiin chanchinbuah te pawh a lo lang a. Khati a nih kha chuan sum tam tak kan va hloh mai awm ve, enge ni thil awmzia ni ang aw tih te pawh ka ngaiantuahna ah chuan a awm a.

Tin,Demand No. 37-na Co-Operation-ah khanin, Co-Operative movement hi kan ram economic siam thatu tur a ni a. Chumiah chuan, awareness kan nei lo a ni, Pu Speaker. Tuna register, Society hi 1443 kan nei a nih kha, economic & Statistic record ah khan a lang a. Chutah chuan State Level 10 kan nei a. Hengte a hlawhtlin vek lai khan State level-ah khan hlawhtling lo lai a awm a ni. Awareness kan nei tha tawk loh vang nge enge a chhan, tih hi ngaiantuah tham tak a awm a. India ram chhung ngeiah pawh Amul hlawhtlinna te kan hria a. Chuvang chuan hetiang ang hi Society hlawhtling tak tak MULCO ngei pawh a hlawhtlin dan kan hria a. Chuvang chuan kan Society te kan hlawhtling a, kan ram economic siam tha tur hian a pawimawh a ni ka ti a.

Tin, Printing & Stationery kha chu Pu Speaker, ka sawi lo ang a. A tawp berah chuan,Demand 30-na Disaster Mangement & Rehabilitation Department kha, NDRF atang khan sum tam tak kan nei tawh a. 14<sup>th</sup> Finance Commission pawhin min rawn ngaipawimawh a, a lawmawm ka ti a. Chulaiah chuan kan leimin venna hmanraw neih that ber system kan hriat hi Silpouline a nit lat a ni. Chulai chu kan enfiah ran a ngai khawpin ka hria. Chuvang chuan, inhmun rem leh rem lovin kan lai a, in ka sa a,in a lo min a. Kan bawlhhawh pah dan te, ran kan vulh a, Vawk, kan vulh a, Ar kan vulh a, a chaw kha Sazu ten an lo tlan a, Sazu kuaah tui te a lo lut a, mi tam tak kan buai a ni. Chutah chuan awreness system te pawh tha zawk kan inzirtir a ngai khawp mai. Kan Minister zahawm tak khan, rangva te, silpouline te chutiang chuanin ruahmanna a rawn neih kha lawmawm ka ti khawp mai a. Chuvang chuanin, ka bial chhunga tunhnai maia leimin tuar te, in leh lo chan te pawh tunah hian pawisa pek fel te a lo ni zel a. A thawktute leh kan Minister zahawm tak inpekna ah lawmawm ka ti khawp mai a. Amaherawhchu, duhtawk mai ang kan fak lutuk ang a, tan lak nasat lehzual a ngai tih an hre lo palh ang tih erawh chu ka hlau khawp mai a. Chuvang chuan tan lak a ngai tho a ni tih kha ka'n sawiduh a.

Tin, Vety hi RKVY leh NLUP-ah sum tam tak kan dawng a, mahse production erawh chu a tlem a ni, kan intodelh lo a ni. Vawkte te kan sem a, vawksa man a tlawm si lo a, vawk lei tur kan intodelh tawk lo tlat. Ar note tam tak kan lei a, kan sem a, mahse ar man a tlawm lo va, market-ah duh ang tawk lei tur a awm lo fo. Chutah chuan 2011-14 chhung khan ₹22,12,77,000 (nuai sanghnih sawmpahnih leh sing sarih sang sarih) zet mai kha khatiang ang no sem tur lei nan khan kan hmang tawh a ni. Amaherawhchu, production, a return a kha a awm hi a tulin ka hria a. Chuvang chuan tan han la lehzuel sela. Lawngtlai 'E' bialtu zahawm tak khan vawkte mawngping atangin vawkte position hrang hrang thlalak khan a rawn lut chho a. Lawngtlai 'E' leh 'W' MLA

bialtute hi an inhlat lutuk deuh em aw ka ti a, an thutna hi, a inhlat deuh a ni ang e. North Korea leh South Korea te pawh an ang e a ti a ka bula thu hian. Chuvang chuan tan kan lak a ngai a ni, chuti anih loh chuan sum tam tak kan senna hi production a awm theihna turin, kan ram economy siamtha tur leh kan GSDP titha turin.

Tunah pawh khan kan en a, kan GSDP siamthatu chu construction a ni. Civil works tam tak a lo lut a, hna kan thawk a, kha khan 21% a dawng a ni. Amaherawhchu, Agriculture & Allied Sector-ah khan 11% vel chauh a ni. Chuvang chuan, he kan ram tungding a siamtha a kan intodelhna tur chuan heng angah hian va sem kha duh tawk mai lo ila, a hlawhtlinna mipuitena kan neih theihna tur leh sorkar in kan chhawr theih ngeina tur khan tan kan lak a tul khawp mai a. Chuvang chuan, heng department demand hrang hrangte hi kan sawi zo vek seng lo vang. Kan sawi loh department te pawh a awm ta hial mai a. Chuvang chuan, Pu Speaker, heng ang a hlawhtlinna tur hian sorkar hnathawk emaw, Minister emaw, ram roreltute emaw hian mawh kan phur bik zual a. Mipuite kawng dika kaihruai a, heng ang kan thil sem silpauline pawh tangkai taka hmanglotute hnena pek ngawt kha a remchan loh chin a awm a ni. Chuvang chuan, heng kan sum neih ang ang Delhi khuang ben ruala lam ringawt mai tur hi kan ni lo, keimahni kea ding ve tur kan ni tiin thahnemngai takin kan sawi a nih chu, ka lawm e.

\*Speech not corrected

**S P E A K E R** : Pu Joseph Lalhimpua.

**Pu JOSEPH LALHIMPUA** : Pu Speaker, ka lawm e. Demand No.22-na Sports & Youth Services Department kha hmalakna tam tak an nei a. An fakawm hlein ka hria a, Minister leh thawktute hnenah lawmthu ka sawi e. Khang zawng zawng zingah khan Lungleiah NCC Battalion din tur a ni tih kan hria a, lawmthu ka sawi nawn a ni. Kan thalaite discipline nei tur te, pi leh pute nun zemawi zir tur te leh hnathawk thei a siam turin an zirna school zirlaibu piah lamah NCC Bn. Lungleiah chhim bial zirlaite tana din tur a nih kha a lawmawm tak zet a, lawmthu kan han sawi a.

Tin, hmalakna tur tam tak zingah khan hei term hmasa, kum 5 liam ta atang khan kan Chief Minister zahawm takin Lunglei High Powered Committee kaltlangin ka bial chhungah Electric Vengah leh Ramtharah sawn mual min laih sak a, bul min tan sak a. Electric Veng mual phei chu tuna Thuamluaia Mual kan tih aiin a area laih tawh pawh zau tha tak a ni a. Kan Sports Minister hian a chhunzawm dan leh a tihhawhtlin dan min ngaiantuhsak sel a tih kha ka han sawi ve leh duh a.

Tin Demand No.25 leh 33 na, 36 naah khan kaihkawp duh pakhat ka nei a. Hei tui in tur, tui pawimawh zia kan sawi a, kan ngaithla a, khawl tha tak nei thei turin kan Minister-in hma min lak sak a. Aizawlah te, Lungleiah te hmun hrang hrangah hmalakna sawi tur, hriat tur kan nei

a, kan hmu mek bawk, a lawmawm ka ti a, lawmthu ka sawi a. Amaherawhchu, a ram mipui ang hian ngaihtuahna thar kan sen a tulin ka hria.

Vawiin a kan khawl hman aia changkang tak tak te pawh hi la nei zel ila, kan tui hna hian min daih loh hun hi a thleng thuai dawn a ni. Hei, tun kum liamta maiah pawh khan 24 hrs pump tur awm lo Aizawl tui lak te, Lunglei tui lak te leh hmun danga mite pawh a ni a. Pu Speaker, member zahawm tak takte pawh khan an sawi a, experience atangin. Hman deuh lawk a motor silnana an hman thin lui pawh furah pawh tui luang tur a awm tawh lo a ni tih an experience atangin an sawi a. Mizoram lui sei ber hi Tlawng a ni a, kan naupang lai han ti ve khang lang ila Zobawk bulah hnar a nei a tih a ni thin a. A fintu tesep hi chu thudang ni se, a hnar ber a kang chah hi chuan kan khawpui lian zawk tam takah hian in tur nei lovin kan awm a ngem aw tih hi a hlauhawmin ka hria a, a pump na khawl tha tak tak te, a dah khawlna lian tha tak tak te hi nei mah ila.

Chuvangin, kan lui hnar hi kan enkawl that a pawimawh hlein ka hria a. Example-ah Zobawk kha ka rawn sawi a, ka bial a ni bawk a. Tlawng hnarah sawn YMA te, V/C te leh Party ang te pawh hian hnatlangin changel te leh tui hna siamtu an lo phun thin a. Hei hi PHE Department piah lamah pawh Environment & Forest te, Soil & Water Conservation te pawh hian hma la a, a remchan phei chuan kan Minister-te nen hian remchangah hmalak dan tur te pawh hi a hmuna la en ho hial kan rawt a ni. A chhan chu a hnar a awm loh chuan khawl tha tak pawhin pump tur kan nei lo mai ang tih ka hlau a. Pu Speaker, hman deuh khan Nagaland ah sorkarin min tir a, , an inrelbawl dan te kan zuk zir a. Chutah chuan kan thil zir pakhat chu Dimapur an khawpui berah khuan an tui lakna chu thingtlang khua a ni. Thingtlang khua lui neitu, tui neitu kha a khua Village Head te, Village Community te kha an ni a. An community hnenah khan tui lak theihna turin Dimapur khawpui a tui lakna turin Development kawng hrang hrang tawktarhin an han dil a, Thil hrang hrang an tih sak hnuah lui hnar neitu khuate khan an phal sak a Dimapur-ah tui an la a ni tih te kan zuk zir a.

Chuvangchuan, kan ramah pawh hian riverine reserve tih te, forest reserve tihte kan nei nasa khawp mai a. Lui tak hi neitu mumal awm manglo hian kan awm a. Chuvangin, a tui hna chungchang pawh hi neitu kan awmlo ni hial hian a lang a. Hemi kawng hi mipui leh sorkar ang pawn tan kan lak a pawimawhin ka hria a, ka'n han sawi a. Kan rama lui sei ber mipui tam takina kan tlan Tlawng lui hnar awmna kha Zobawk a nih avangin tui hna tha a awm theihna turin tan kan lak a pawimawhin ka hria a Pu Speaker, ka han sawi a ni.

Tin, Labour & Employment, Department Demand No. 28-na a Workeses kan tih kha hei, kan hria a ka sawifiah lovang a. Sorkarin tunah pawh hman tur tam tak pawisa a nei tawh a. Amaherawhchu, kan Skill worker, kan mistiri kan tih te, in register lo hi tam tak kan la awm a. Hei hi engtin nge maw kan Minister hian awareness hi tun

aia tha zawk kan neih theih ang aw kan ti a. Hemi kawngah hian hma min laksak sela. Kan bialchhungah te, kan bial pawnah te, kan Mistiri, kan Skill Labour, kan Skill Worker te an hnathawhnaah vanduainate an tawk a. Heng vanduaina tawkte hi medical re-imbursement a nuaibi thlenga an dawn theihna tur ₹ 25/- emawni leka in register a an dawn theihna tur kha a awm si a. Hei hi pawisa awmsa kan hman tangkai loh mipuiina kan hriat hleih theih loh niin ka hria a. Hei hi tun aia awareness tam zawk kan neih a Skill Worker te NASA zawka kan in register theih hi a tha hlein ka hria a. Hei hi ka han sawi ve leh duh a.

Tin, a tawp berah chuan Demand No. 34-na, Animal Husbandry & Veterinary Department kha hmalakna tam tak kan hmu a. Hei vawiinah pawh keini te pawhin Artui te pawh kan lo ei theih phah a, kan Minister leh thawktute chungah pawh lawmthu ka sawi a. Ka biala training-na lian tak Lungpuizawlah a awm a. Hei budget-ah khan Work Programme-ah leh sum leh pai tam tak kan dah a, hmalak nasat an tum hle a ni tih ka hria a, lawmthu ka han sawi a.

Chuan a tawi thei angin kan Minister pathumte hna chanpual an demand hi ka rawn support a ni tih ka sawi e. Ka lawm e.

**SPEAKER** : Member zahawm tak 21-in an participate a, a lawmawm e. Tunah chuan Minister zahawm tak Pu Zodintluanga sawm ila, sawihona kha han khaikhawm se, pass rawn dil nghal mai se a tha ang e.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER** : Pu Speaker, ka lawm e. Kan Member zahawm tak tak tena demand an ngaihpawimawhte kan sawi hmain lawmthu sawi ka duh a. Kan Opposition Group Leader Pu Vanlalzawma, YMA President a nih lai te, M.P. a nih lai te, ka mi ngaihsan thin a ni a. Vawiinah pawh i awm loh lai pawhin kan Deputy Speaker-in helai kan House-a microphone a chhiat chungchanga mawh a phurh, an thiamloh thu a sawi khan kan Opposition Group Leader dik tak khan he kan House zahawm tak khan kan ram chhunga rorelna sang berah thu dik tak sawi a, thu dik tana tuma thiamloh a nilo tih a rawn sawi chhuak kha ka ngaihsanna a tizual leh a. Chuvangin, a chungah lawmthu ka rawn sawi hmasa duh a ni Pu Speaker.

Hei kan department chan hi Pu Speaker, UD&PA, PHE leh Sports & Youth Services a ni a. Anni hi an inkawp angreng deuh vek mai a. PHE sawi chuan UD&PA sawi tel a ngai a, Sports kan sawi chuan UD&PA sawi tel a ngai a, tikhan kan inti kual vel a. Kan Member tena thahnemngai tak leh an biala harsatna hrang hrang an neih an hriatthiamloh laite rawn sawifiah ka rawn tum ang a.

PHE ah hian Pu Speaker, Demand No. 25-naah hian Member zahawm tak tak 21 in an rawn sawi a, an chungah lawmthu ka rawn sawi a. Hei kan Member eng emaw

zat hi an ngaihpawimawh rawn sawi react tur hi ka nei a, an awm lova pawi ka ti hle a. Amaherawhchu, a theih ang angin a pawimawh kan tih ang angte ka chhan theih ang angte ka rawn chhang hmasa ang a.

A hmasa berin Pu Lalthanliana, kan Member zahawm tak khan a bial chhunga Ramhlun Sports Complex-a tui connection, DM&R atanga pawisa an rawn dah tawh a ngaihpawimawh thu kha a rawn sawi a. Department-in kan ngaipawimawh a Pu Speaker, a detail te DPR leh a thawh dan tur zawng zawngte tifel tawhin a thawktu tur pawh kan thlang fel tawh a ni tih kha ka rawn sawi duh a. Tin, OE leh OC tana pawisa an rawn dah ang chi kha a tlem thu kha a rawn sawi a Pu Speaker, kan OE te a hmanna tur ang chi te hi INC, CE te, SE te leh Division hrang hrangah te khanga enkawlna tur kha a ni a. A chiah chiah angin kan rawn sawi theilo a ni tih kha ka rawn sawi duh a.

Tin, kan Member zahawm tak Pu Vanlalvena'n kan Tanky lian Tuikhuahtlang te, Laiputlang ami te a put a ni thei angem, Ramhlun-ah te, Republic-ah te tuihna a rawn tam thin a a tih lai kha a department ang pawn kan vei thin a, Engineer ten an en a, mihring kan lo tam ve tawh a, a putna hi kan hmu thei lova. Pu Speaker, kan Tanky lian neihte khi kan pump chhoh rual rualin division hrang hrangah, reservoir-ah kan pechhuak nghal zel a, chu chu a rang thei ang bera sem theih turin kan tichhuak nghal a, tun dinhmunah chuan hlauhthawnawm lutukah kan ngai lova, a la him tawk a.

Tin, kan member tam tak rawn sawi te kha chuanin lawmthu sawina chungchang te kha an rawn sawi a. Pu R. Vanlalvena rawn sawi point pakhat – Tui hi duhthusam kan hmu thei lova, duh anga kan hmu thei loh thu a rawn sawi kha Pu Dy Speaker, a dik khawp mai a, chuti chung chung chuan department in theihtawp chhuahin hma an la a, department a hnathawkte hi Pu Speaker, he House zahawm tak kaltlang hianin Zoram mipuite hnenah mipuiten tui in tur tha an neih theihna tur hian tlaivar thak thakin hna an thawk a, a shift in, zanah 12:00 a mu chi te, 12:00 atanga hnathawk chi te an awm a. Chutiang ang chuan theihtawp chhuahin hma an la a, mipuiten tui in tur hnianghnar zawka an neih theihna tur atan hma a la a ni tih kha ka rawn sawi duh a.

Tin, Aizawl in tam zawka tui in tur kan neih theihna tur hian UD & PA te, SIPMIU te, PHE Department te tangkawpin nasa takin hma kan la a. Kan member zahawm tak Pu K. Sangthuama biala tui in tur tam zawk an neih loh te pawh kha Pu Speaker, tunah chuan kan pipe line te, kan main reservoir atanga reservoir dang zawka kan kalna tur pipe line te hi kum 20/25 chuang amite an ni a. Chungte chu tunah hian tlak vek turin tender chhuah a ni a. Kan hriat theuh angin Seventh Day Tlang te khu, Seventh Day Tlang khuan veng tam tak, chhungkaw tam tak a chawm a ni. Khu reservoir a tui khu khat turin darkar 36 a mamawh a ni. Darkar 36 ah khu reservoir khu a khat thei chauh a ni, chutichung chuan mipuite tui an pek chhuah char char a ngai si a. Chutiang problem

solve tur chuan pipe line lian Tuikhuatlang atanga rawn kal, Khatla atang sawn pipe line lianin tunah hian kan thlak chho mek a. Hei hi tun kum thalah hi chuan zawh hman kan tum a, he pipe lian a kan thlak zawh hman chuan Pu Speaker, Seventh Day Tlanga kan reservoir lian khu darkar 3 chhungin a khat hman turah kan beisei a, a hmaa darkar 36 a khat thin kha darker 3-a a khah chuan mipuite hnenah tui tam zawkin kan sem thei dawn a ni.

Chutiangin Luangmual-ah te, Tanhril-ah te reservoir siamna tur leh siam mek te, tender chhuah mek te a awm a, hma nasa takin kan la a. Khawpui chhungah tui nasa takin ka hnena rawn sawi an awm ve a. Tui sem thin, tuia eizawng thin tam takin an motor te an hrakh tawh a, tui department in a pek tam tawh avanga sumdawn nan a tlak tawh loh te an rawn sawi a, chutih rual chuan tuna kan scheme thar, tunkar mai khan Delhi ah Asian Development Bank te, Urban Development te, Finance Department, Govt. of India te nen kaltlangin agreement te an zuk signed a. He agreement signed-in a rawn tih tur chu, Aizawl khawpuiin darkar 24 tui kan herh hawn theihna tur atana hmalak a ni a. Chutiang tur chuan tunah hian hma kan la mek a, Chawlhmun area velah chuan tui, tuna cluster anga pipe thui tak taka connection kan lak thin te hi ti tawh lovin hemi scheme atang hian, kan pipe line lian atang khan connection an inpe mek a. Chumi a nih hunah chuan cluster atanga tui pu te chunga inngat tawh lovin keimahni in kan duh zat kan lo herh haw anga, kan duh hunah kan titawp tawh dawn a ni. Chutiang chu mipuite hnena service kan pek theihna tur atan chuan hma kan la a.

Tuna kan pumping station neih bakah Tlawng Setlak lui thlang atanga Aizawl, Luangmual ah te, Laipuitlang ah te pump chhohna tur hi tunah hian tender chhoh mek a ni bawk a. He tender kan tih zawh a, hna kan thawh zawh chuan Aizawl ah hian darkar 24 chhung tui tihhawn tir a, mipuiten an duh huna tui herh hawn a, an meter zat, an hman duh zat an herh hawn a, an duh loh chin a herh tawp turin hmalak kan tum mek a ni tih kha Pu Speaker, ka rawn sawi duh a ni.

Tin, kan member zahawm tak Pu Vanlalzawma khan Khatla Tlang-a tuizem chungchang kha a rawn sawi a. Keini pawn a pawimawh kan ti khawp mai a. Saw tuizemin a chawm hi tam tak, Khatla, Khatla 'S', Khatla 'E' te, Bungkawn, Nursery, Maubawk, Bungkawn Vengthar, Lawipu leh Secretariat Complex te a chawm a. Tunah sawn tui 7.5 ltr. hian heng kan sawi tak te hi an duh ang khawp kan pe thei lo tih hi department pawhin a chiang a. Hemi tur hian reservoir thar sakna tur PWD ram a awm a, PWD te nen pawh kan enfiah tawh a. Reservoir sakna tura PHE Department-in a hman theih thuai hi kan beisei a. Hemi hi an hmang a nih chuan SIPMIU atanga Khatla tlanga reservoir siamna tura ruahmanna kan siam kha Central sorkarin a reject zinga a tel avangin PHE Department atangin hma kan la mek a. A hmun hi a fel chuan theihtawpa hmalak turin kan rawn chhawp chhuak a ni tih kha ka rawn sawi duh a.

Tin, Rain Water Harvesting Scheme pawimawh zia kan member tam tak ten an rawn sawi a. Hei hi Pu Speaker, keimah ngei pawn ka sawi ve thin a, chhungkaw khat hi in enlet ila, member pakhat hian mobile phone hi 2/3 te kan nei a ni mi biakna tur atan. Kan Mobile Phone te hi tunlaiah chuan Sing chuang man hi a tlangpuiin kan hmang a ni. A hmang changkang deuh chuan singthum, singli man te a ni a. Pu Speaker, Department anga mipuite kan ngen thin chu, chhungkaw khata Mobile Phone tam tak kan neih teuh ang te hi pakhat chu sacrifice ngam ila, ruahsur hun laia tui lo dah khawl ve theihna tur Tanky te hi lei ve ta ila chuan kan ramah kan hriat theuh angin kawngtha siam tur pawn hun kan nei tlem a, Working Season a tlem a, kan ram a kan hun tam zawk hi ruah tui tlak hun lai a ni a, PHE in man to tak tak a Diesel man seng a Electric bill tam tak man chawia kan pump chhoh ring lo hian chhungkaw tam tak hian fur chhung hian keimahni Pathian-in min pek, a van tla, a thlawna kan dawn hi kan hmang tangkai thei a ni tih hi Department-in a kan ngaihdan a ni a, hetiang tur pawh hian khang kan sawi atang hian mi tam tak chuan Tanky te an lei ve a, hamnni lawkah pawh tun fur chhung hian PHE tui hi kan hmang miahlo a ni ti hi an awm ve tawh a. Hetiang tur a mipuite awareness pek hi a pawimawh hlein kan hriaa ni.

Kan member zahawm tak Pu K.Sangthuama rawn ngaih pawimawh te kha chu nichin khan ka rawn sawi tawh a, an bial chhunga Luangmualah te khatianga ruahmanna kan siam a kha Sairanga connection khu engtik lai pawn pek theih reng a ni tih kha ka rawn sawi tel duh bawk a ni.

Tin, Pu R.L.Pianmawia, kan member zahawm takin Composite Tuivawl Water Supply Scheme chungchang a rawn sawi kha estimate buatsaih tawh a ni a, a founding source tur hi kan zawng mek a, a cost estimate chu khaw tam tak chawm tur a nih avangin ₹ 78.77 crore a ni a. Khaw 14 chawm tura ruahman a ni a, planning department-ah hian kan thehlut a, NLCPR atangin nge NEC atanga hmalak dan tur te planning department ten kan la sawiho dawn a ni tih kha ka rawn sawi duh a. Department in daih loh chungchang a sawi te kha chu theihtawpin hma kan la a ni tih kha ka sawi duh a ni.

Tin, kan member zahawm tak Pu K. Lalrinthanga, MLA in Thingthelh chungchang a rawn sawi kha kum 2015 – 2016 NRDW hnuiah new work proposal a telh turin kan ti a, Central sorkarin tun kuma pawisa min rawn pek a kha On-going works atana hmang hmasa tura min tih avangin kha mi scheme kha kan sanctioning committee ten a tharah khan kan telh thei lo hrih a ni tih kha ka rawn sawi duh a. He mi On-going hi kan zawh hunah a hmasa bera telh turin kan rawn ti ang tih kha he House zahawm tak hi ka rawn hrilh duh a.

Tin, Er.Lalrinawma'n Thinglian tui pipe motor kawngin a tihchhiat hi department ang chuan hrehawm kan ti thin a, Co-ordination awm lo hi pawi kan ti em em a. Nichina member zahawm tak tak ten an sawi vawiinah pawh hian an chunga lawmthu sawi ngai chu P&E department changtu Minister ten thahnemngai tak mai a mipui tana tui pump harsatna kan neih thin

a kha min solve sak a, tunah chuan Aizawla duh ang thala tui kan pump chhoh theihna chu khami Co-ordination kan neih that leh P&E department ten mipui hmangaiha hma min laksak avangin an chungah pawh lawmthu ka sawi a.

Tin, PWD te nen pawh hian Co-ordination kan neih that a pawimawh khawp mai a, khi ti lam a Thingliante leh khawthlang lamah te pawh kawngthar kan laih dawn hi chuan inhrilh lawk ila chuan department hian kan Pipe line hi kan thlawn vek anga, kan dah tha ang a, kan zawm leh mai thei a ni. Nikhat chhungin Km engemawzat hi chu an thiatin an zawm thiam a ni kan department Officer ten. Co-ordiantion tha tak a awm chuan tui pipe, khawkhat tana sanction lo awm tawh kawng kan neihna tur avanga ngaihsak miah lo a JCB in a chhe thei ang bera nawr a, siam that ngai a awm thin a hi pawi kan ti a. Hetianga co-ordination neih that hi a pawimawh a.

Entirnan, ah chuan hamnni lawkah Pu Speaker, Vaivakawnah, Vaivakawn khu Mizoram mipuiten a chep zia kan hre vek a, khulai khu mipui leh kan zirlai te, University a kal te leh kan Officer leh Zoram mipui in a kan kal khuan motor te pawh khu kan inpel hleithei thin lo a ni. Khumi kawng zau zawka mipui tan a hmalakna tur a kan tih khan PWD te, PHE te, UD & PA te, P& E te, BSNL te nen dawhkan khat kilin thawhhona tha tak an nei a, tui connection pawh nichina kan sawi, Vaivakawn kha 24hrs a pek ngai kha darkar 2 chiah bond ngaiin Officer ten hna an thawk ho thei a, khuti khuan reilote chhungin tha takin kan siam thei a ni. Chuvang chuan Co-ordination kha a pawimawh hle a ni tih kha ka rawn sawi duh a.

Tin, Water Policy chungchang a rawn sawi kha. Mizoram Water Policy draft hi siam a ni tawh a, hei hi Chief Minister hoa committee, Mizoram Water Resource Management Committee pawhin a thlir tawh a, member hrang hrangte comment zuia duan chhoh leh mek a ni a, chak taka hmalak zui mek ani tih kha ka rawn sawi leh duh a.

Tin, Er.Lalrinawma rawn ngaihpawimawh Mualpui chungchang pawh kha, Mualpui bula Tanky lianpui khu SPIMIU atanga Trench – II a Trench – I a siam a ni a a Tanky khu. Khumi a connection pe tur hian Trench – III hi a rawn kal dawn mek a, chumi a nih ve leh connection khu kan pe thei ang tih kha ka rawn sawina a ni.

Tin, kan member zahawm tak NI.Lalawmpuii'n Keitum water tanky chungchang a rawn sawi kha, ni e tuna tanky saw kum tam tak a ni tawh a, keimah ngei pawhin a hmunah ka va hmuhpui tawh a. Tunah sawn a tui retention a saw tlem em em tawh a ni. Chuvang chuan, department-in NRW atangin hmalak turin an buaipui mek a ni tih kha ka rawn sawi duh a ni.

Pu Lalriniana Sailoin a rawn sawi, a ngaihpawimawh zinga mi Khawhai tana tui pump tura hi ruahmannna siam tawh a ni a. Tunah hian Hindustan Prefed te nen MoU sign a ni a. Minister Urban Development atanga fund tura hmalak chhoh mek ani tih kha ka chhanna a ni.

**Pu LALRINLIANA SAILO** : Pu Speaker, a lawmawm a, lawmthu ka hrilh rualin pawimawh ka tih em em mai kan minister chak tak hian a tih theih ka ring a. Khawhai-ah khian Mathusela tui pipe kan ti mai a, a rei lutuk tawh a. A socket tinah hian an phuar bur mai a, chu chu hri thalo te pawh a ken a hlauhawm a, tanky lah khi a chhe tawh lutuk a. Tichuan, Pu Speaker, khawngaih takin pakhat lek ka sawi duh chu, kan hnung khan sainik school khimi Imphal-ah khianin zirlai 20 dawn an awm a. An jaundice chuah chuah mai a, kan han tlan chho a kan doctor te nen an puh tak ber chu an tui pipe hlui lutuk tuiet kha a ti a, kan hlauhthawng khawp mai. Khi Mathusela tui pipe kan tih mai khi min tlaksak thei em tih kha ka'n ngen a ni.

**Pu ZODINTLUANGA,MINISTER** : Aw, Pu Speaker, Mathusela tui pipe kha a hma khan alo sawi si lova, han react tur khan tunah a rawn sawi mai a ni a. Kan department ten an lo hria a, chuanin kan Mathusela chu kan lo hre dawn nia.

Tin, kan member zahawm tak Pu T.T. Zothansanga khan Champhaia tui hnianghnar zawka an neih theihna tura hma kan lakna te kha a rawn zaws a. Khawbung a PHE SDO quarter neih loh chungchang te, Champhai improvement atan hian ruahmann nichina kan sawi tawh tho Hindustan Prefed te nen MoU sign in hmalak chhoh ve mek a ni a. Tin, Khawbung Sub-Division office sakna tur hi PWD ah housing turin kan dil a. PWD hian Mamit kan quarter tur hi tunah min sak sak mek bawk a, kan beisei a, anmahnin a min sak sak theih ve vat turin kan nghak ve reng a ni tih kha ka rawn sawi duh a.

Kan member zahawm tak Pu Chalrosanga'n Buarpu water supply scheme chungchang a sawi kha, NEC ah DPR submit tawh ani a, engkim peihfel a ni a. A sanction tur leh tur lo hi NEC te nen NEC te dawrin theihtawpin hmalak mek a ni.

Kan member zahawm tak Pu John Siamkunga'n payment chungchanga receipt computerize nilo a tih kha khatiang ang kha a lawmawm kan ti a. Khatiang anga ngaihpawimawh na chang kha computerize receipt hi pek theih a ni a. Khatiang ang tura pe turin hma kan rawn la turah kan inngai a.

Tin, kan hriat theuh angin kan payment system hi vawiinah a la complex em em mai a. Hmun hrang hrangah kiltinah kan collection centre atangin mipuiten tui bill an pe a, chu chu division-ah la chhoin, division atangin bank-ah te tih leh ngai a ni a. Heng hi online payment ti turin department chu kan inpeih tawh a. Ama'rawhchu, Finance lam atanga bank account hawnna permission kan la hmuh theih loh avangin online payment leh division a pawisa kan lakna hmun a awlsam zawka bank a deposit a kan division a kan hotuten case khawih loa tih ang kha hma kan la la thei lo a, hei hi tunah kan nawr mek a, Finance tena bank account hawn te min phalsak hunah chuan awlsam takin online payment bakah kan collector te pawn pawisa kenga division a han la tawh lovin anmahnin awmna theuh hnai ber bank-a dah a, awlsam tea account a inthun theih kha kan tum a ni tih kha ka rawn sawi tel duh bawk a ni.

Tin, kan member zahawm tak Pu K.S.Thanga'n Aibawk water supply scheme chungchang kha hei, 2<sup>nd</sup> instalment hi rawn release tawh a ni a, expenditure sanction turin kan buaipui leh mek a, kan hmanhmawh khawp a, contractor ten hna chak takin an thawk a, ama'rawhchu payment hi kan la pe thei lova. Nikuma thla tam tak an thawh zawh tawh si payment pek theih loh kan nei a. Hengte hi theihtawp in hma kan la ni tih kha kan rawn sawi duh a ni.

Tin, kan member zahawm tak Dr.K.Beichhua'n Saiha, Lawnglai, Tuipang chungchang a rawn vei kha keini pawn kan vei a, Tuipang leh Saiha kha chu 15 March a zo tura ngaih a ni a, Lawnglai kha chu May thlaa zo tura ruahman a ni a. Ama'rawhchu, kan hriat theuh angin nimina helaia ram rorelna khawl hmuna kan duh vang pawh nilo, harsatna kan neih vang a electronic thil kan mike a chhiat ang deuh khan saw Lawnglai ah te thal kan nei rei tur amaw kan tih khan April thla khan ruah a rawn sur tlat mai a. April thla ni3-ah te, ni 7-ah te, ni 9-ah te ruah a rawn sur a, khawl lian zu kal zung zung tur khan harsatna nasa tak kan tawk a. Chungte avang chuan a hun takah commission kha a theih loh a. Tin, Saiha-ah te pawh kan member zahawm tak khan a hria ang a, tui pipe kan kalna tur kha a neituten harsatna min siam a. Chu avanga duh anga, pipe line pawh phum hlei theilo a ni tih kha kan rawn sawi duh a ni.

Chuan, kan member zahawm tak Pu Zothangliana'n Sangau chungchang te, Bualpui, Lungzarhtum chungchang a rawn sawi kha, Sangau phase-II leh Bualpui, Lungzarhtum scheme te hi NEC hnuia hna kal mek a ni a. Nichina kan sawi tawh ang khan a last installment hi kan nghak mek a. A last installment kan hmuh veleh zawh a commission tum a ni tih kha kan rawn sawi leh duh a ni.

Kan Member zahawm tak Col.Z.S.Zuala'n Chhingchhip Water Supply leh Sainik School ami tur a rawn sawi kha, Chhingchhip Water Supply kha chu tunah hian tui kan pe mek niin ka hria a. Sainik School hi NLCPR ah submit a ni a, tunah sanction ka nghak mek ani tih kha kan rawn sawi duh a ni.

Tin, kan Member zahawm tak Pu Lalruatkima'n faina chungchange rawn sawi kha Pu Speaker, bawlhhlawh tihfai tih kha a lawmawm zia, Zoram mipui hian kan hriat a ngai tlat a ni. Kan Officer te, kan VIP tena symbol, symbolic gesture-a an phuah tur pawh hi, kan Aizawl khawpuiah hian khatiang a awm tawhlo a ni tih hi a chiang em em mai a ni. Vawiinah hian Pu Speaker, bawlhhlawh awmte han phiat a, a symbol anga tihna turah khan, khatiang khan, an phiah tur dah chawp kha a ngai tawh tlat.

Zingah hian kan Minister zahawm tak Pu John Rotluangliana nen hian tunlai style angreng deuhin exer lak nan Cycle-in kan kal thin a. Zing dar 5:00 velah hian kan inhmu zak zak thin a. Zing dar 5 dar 6 ah te hi chuanin Aizawl khawpui hi bawlhhlawh a vang khawp mai Pu Speaker. Chutih rual chuan mipuiten tan kan lak a la ngai nasa em em a, zingah fai takin kan phiat a, amaherawhchu, chhunte a lo nih chuan mipuite bawk a tibaltu kan ni tlat mai a ni.

Hetiang ang ti tur hian Urban Development poverty Alleviation chuan Pu Speaker, dante kan siam tawh a, khatiang ang littering bawhhlawh Motor atangin emaw kal paha cigarette bung leh kuhva chinai paihna tur ang chite pawh a fine theihna tur dan kan siam a. Hei hi AMC in hma la turin kan theh phei tawh a ni tih kha ka rawn sawi a ni.

Tikhan Pu Speaker, kan member zahawm tak tak tena he ka department chan demand No. 25 PHE a...

\* Speech not corrected.

**Er. LALRINAWMA** : Hand pump tur kha min hrilh chiang thei em aw. Kha kawng laih avangin tui lakna tunhmaa a lo chhiat tawh avang khan, tui kan harsa khawp mai a, Thinglianah khian hman kumah hand pump pakhat kha siam a ni tawh a. Tunah hian kan han bei leh thin a, ka rawn sawi tawh a, nichin khan, a tih hleih theih lova, min lo enpui thei ang emaw tih kha ka rawn sawi a.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER** : Kan lo enpui dawn nia. Kan member zahawm tak tak tena...

**PU T.T. ZOTHANSANGA** : Tui extend dan kha min neih sak thei ang- em aw tih kha ka'n zawh lai te a kha min react lova. Kan tui volume-ah khi chuan, "kan lo tang vak ang," a tih theih dan chu a awm mai ang, an ti a, kan inkhawmpuina hmun tur khi phai zawl lam a ni a, tui point pawh a tam lo khawp mai a, khilai khi engemaw tia awlsam deuha min manage sak theih hram dan kha a awm ang em?

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER** : Pu Speaker, khalai kha kan react lohna chhan chu, kan Officer ten tam tak kha kan Member ten an sawi kha an lo chhinchhiah a, khawilai atangin nge funding kan hmuh ang kan ti thei ang ngem tih a kha kan hriat mai loh avangin kan rawn sawi ngam lo a ni tih kha ka rawn sawi a. Member zahawm tak tak 18 lai maiin PHE department-a thahnemngai tak maia in rawn sawi avangin lawmthu ka rawn sawi a ni e.

Tin, Demand No.22-ah Sport & Youth Services Department hian sawi ta ila, Member 20 in Pu Speaker kan Department an sawi a, a tam zawk hi chu lawmthu sawina a ni a, han react tur em em a awmin ka hre lova. Kan opposition leader khan sorkar policy kan thalaiten a fur a thal a khelmual an neih theihna tur atana grass kan phah thin, thenkhat ten grass a ei theih loh tia an au luih luih laia, a tam thei ang ber phah zel tura sorkar min rawn ngenna kha Pu Speaker, a lawmawm kan kan Opposition Group Leader duhdan ang khan sorkar kal a tum a ni tih kha ka rawn sawi duh bawk a.

Tin, Pu K. Sangthuama hi a bial chhunga awm lo kha a nia, amah a awm lo bawk a. A bialah hian Zotlang Sports Complex hmanni lawkah kan hawng a, Basket Ball Court te, Tennis Court te, Cricket Stadium hmanni lawkah kan hawng a, tunah pawh Phunchawng-ah hma kan la chho leh mek a ni a. Chutiangin kan hmalakna tam tak a awm a, Er. Rinawma'n sports policy chungchang leh incentive cash award a rawn sawi a kha, sport policy hi chu kan duang tawh nachungin Central sorkarin National Sport Policy neih tumin hma a rawn la a. State sorkar ah pawh kan ngaihdan te a rawn la a, National Sport Policy te a lo awm chuan keinin a hrana kan lo siam chuan kan intibuai ang tih kan hlau a. Chu National Sport Policy chu kan nghak hrigh a ni tih kha ka rawn sawi duh a.

Khati khan Pu Speaker, member 20 lai maiin sport chungchangah lawmthu te sawiin kan sorkarin a hmalaknate an rawn sawi a. Tunah hian han sawi belh leh ka'n duh chu, Sihphir Pu Dy. Speaker bial sihphir-ah Multi Indoor Stadium tur hi nuai sangkhat leh zanga man tur NEC in min retained sak a, DPR siam turin kan inpeih mek a. Tin, Lunglei Tennis Court, Zauva Memorial Tennis Court turin ₹ 500 nuai vel a ni a. Tin, Sports Office cum Recreation Centre ₹ 1275 nuai pawh min retain a, DPR kan thehthla anga, tin, Vaivakawn check Dam leh khulaia Vaivakawn field tihchangtlunna tur khu a amount chiah ka sawi thei ta mai lo a, hei hi niminpiyah maia an retain thu kan hriat a ni a, kha kha ka rawn sawi theih a ni a.

Kan vision te Pu Speaker, Sport vision 2016 kan neih te hi nakumah theih tawp chhuahin kan nei anga. Kan politician hlun, kan Chief Minister hlui pakhatin vision a awm loh chuan, 'vision te kan tihhawhtlin chuan vision a ni nang' a tih kha ka hrechhuak zawk mai a. Keini chuan vision te hi tihhawhtlin kan tum a, vawiin kum 2016 ah hian hlawhtling lo mah ila, a kum Olympic lehah chuan hlawhtlin ngei kan tum a ni tih kha ka rawn sawi duh a ni. Chuan Pu Speaker, Demand No.46 na hi .....

\* Speech not corrected.

**Pu LALRUATKIMA** : Hnahthial Electric Veng YMA Field divert phalna NEC atanga, 'ka pe ang che' mi tih kha engtikah nge mi pek theih ang tih kha ka ngen duh a ni. Alo mangnghilh palh te pawh a ni maithei.

\* Speech not corrected.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER** : Pu Speaker, hmanah khan hetah pek kan tum a in phal lo a, kan ak hawng a, tunah hian ka pe nghal ang e, ka ti a, min zawk tum khan. Mahse a chhungah chuan han inpek chi kha a ni chuang hleinem tih kha a ni a. Hei hi kan en lawk ang e, hei hi Pu Speaker helai House chhunga pek kan tum reng khanin kan ken reng lain kan pe ta lo a, hei hi an cancel-na order chu a ni a, session zawahinhmu ila, hemi zawahinhian kan inpe mai dawn em ni?

\* Speech not corrected.

**Pu LALRUATKIMA** : Phalna zawk kha a ni, divert phalna zawk kha.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER** : Pu Speaker, Hnahthial hi an divert lo a.

**Pu LALRUATKIMA** : ‘Divert phalna kha a awm’ i ti a, kan Deputy Speaker hian chair ala a khatih lai khan, divert phalna a nih chuanin min pe thei em,ka ti a, ‘Ngawirawh kan pe nghal mai ang che’ i ti a, chu chu kan Deputy Speaker zahawm tak khan, ‘a nahl lo ang e pawn lamah inpe zawk mai rawh u,’ a ti a. ilo mang nghilh palh kha ka hlau deuh a.

\* Speech not corrected.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER** : Chu chu ka kawl a, a dik khawp mai a rei tawh, ngawirawh aw hei hi kan lo enchiang leh dawn nia.

Chuan UD & PA, Demand No. 46 na hi member 18 lai maiin Pu Speaker thahnemngai takin an sawi a, tamtak hi chu lawmthu sawina tho a ni a. Hei kan member zahawm tak Pu R.Vanlalvena’n a ngaihpawimawh tuikhur chungchang te hi sum kan neih ang ang hian kan siam thin a, nichina kan sawi tawh ang khan kan tui neih te hi duh ang thala kan la indaih loh avang hian veng tinah tuikhur tha kan siam theihna tur atan hian hma kan la chho ve zel a ni tih kha ka rawnsawi duh a.

Member zahawm tak Dr. Ngurdingliana’n polythene chungchang a ngaih pawimawh thu te, khatiang ang te pawh kha nichina kan sawi tawh ang khan rules te kan nei tawh a khang atang khan. A bik takin Aizawl khawpui chhungah AMC lampangin an hmalak tawh tur a ni tih kha ka rawn sawi duh a ni. Tin, kan member zahawm tak tak ten thu inang tam tak sawi an nei a, chung chu AMC in a an hmalakna MLA ten kan tel loh,kan hrelo lutuk hi pawi an tih thu an sawi a, Hrangturzo bialtu zahawm tak thinglang lama mi pawhin khawpui chhunga MLA te a rawn sawi kep hial kha a ni a. Pu Speaker, helaiah hian ka’n sawi duh chu kan khawpui MLA te hi a nihna takah chuan meeting-na ah telve tur an ni a, member pakhat ang an ni, vote neilo an tih mai a ni. Chu vote an neilo ang tihna chu ka hresual a nih loh chuan khami inpaihna leh chairman te mawhphurhna leh khami politics a inchuhnaah khan vote an neilo ang tihna mai a ni a. Khang rorelnaah te khan an tel ve tur a ni a. Tin ward committee ah te pawh an pawimawh em em a, an bial chhungah khang atang khan hmalakna tur tam tak an bial chhunga an ngaihpawimawh te kha sawi theihna tur forum te kha an nei a ni. Chuvangchuan, kan MLA zahawm tak tak khawpui chhunga mite hi in bial a nih a AMC te nen a khatianga member in nihna angah khan inthlahrung lo a, in bialte tan thahnemngai taka thawk turin ka rawn ngen bawk che u a ni.

Tin, pawisa hman dan chungchan, hei hi autonomous body an nihna angin an pawisa hmanna te hi CAG pawhin a audit a ni lo a, a audit tu chu hetah keimahni local fund committee te a audit tu tur an ni bawk a, keiniin kan va hriatpui chin hi chu Pu Speaker, sawrkarin kan tih tur pawisa kan va pekah te an hman tawhna leh engzat nge an tih tur kan relationship kha a ni, State

sawrkar leh AMC relationship kha. Anmahni internal working tak tak kha chu sawrkar hi kan va inrawlh lo a, kan va hriatpui lo a, amaherawhchu khami chhunga tel tur chuan kan khawpui MLA te kha an pawimawh em em a ni tih kha ka rawn sawi duh a. Tin, a inrualkhai lo deuha kal te pawh kha Pu Speaker advise kan theih ang angin kan lo pe ang tih kha kan rawn sawi duh a ni.

Tin, kan member zahawm tak Pu R.L Pianmawi'an a sawi mirethei In sak chungchang kha. ISSDP hnuiah khan mirethei In sakna programme kha kalpui a ni a, mahse tunah hian kha scheme kha awm lovin housing for all tiin a kal leh a, chung atan chuan notified town kan tihah hian hma kan la chho dawn mek a ni tih kha ka sawi duh a. Chumiah chuan Lawngtlai kan member zahawm tak Pu Zothangliana rawn sawi kha, Lawngtlai saw he scheme siam a nih lai khan Town Area an lo nilo tlat mai a, khami scheme khan a kalsan a. Town Area-a puan a nih hnu khan scheme thar kha a zuk thehluh theih si lova an vanduai ta a. Tuna kan housing for all-ah hian Lawngtlai hi a hmasaber pawla hma lak turin department chuan kan ti a ni tih kha ka rawn sawi duh a.

Tin, kan member zahawm tak Pu Lalrinliana Sailo-in a ngaihpawimawh Republic, Venghlui kawng kawi piah saw, saw mai lo saw Aizawl khawpui chhungah hian ngaihpawimawh tur tam tak a awm a. Nichina kan sawi tawh ang khan hma thar angin Vaivakawn chu siamthat a ni tawh a, khang ang kan ngaih pawimawhte kha consultative committee-te rawnin engtinnge hma kan lak dan tur hi tih ngaihtuah turin kan chhawpchuak mek a ni tih kha kan sawi duh bawk a ni.

Tin, kan member zahawm tak Pu K.S.Thanga khanin Hualngohmun te, Falkawn leh Melriat phei vel master plan a rawn sawi kha peih a ni tawh a, State Govt. pawhin kan approved tawh a. Amaherawhchu a physical implementation hi sum kan la neih loh avangin kan la thawk theilo mai a ni tih kha Pu Speaker, ka rawn chhan theih chu a ni a.

Tin, Col. Z.S.Zuala'n Thakthing Bazar kalkawng a ngaihpawimawh thu te kha kan lo chhinchhiah ang a.

Tin, Pu Lalruatkima, kan member zahawm takin unstarred question No. 219-na kha, tukina a lo thlen khan Minister zahawm tak Pu H. Rohluna nen kan en a, a pawi kan tih thu leh hei hi tungé maw nile, wind up kan tih hunah ngaihdam dil a ngai a nih hi mawle, kan tih lai takin member zahawm takin a rawn sawichhuak kha a pawi kan ti a, a department ang pawhin ngaihdam kan dil a, kan Assembly chuan a dik thlapin an rawn chhu a, department-in kan va pek khan kan member zahawm tak hming kha R. Lalruatkima tiin kan lo chhu palh a, kha kha department aiawhin ngaihdam ka rawn dil a ni. Tukinah kan member zahawm tak nen kan lo sawi a wind up kan tih hunah ngaihdam kan dil ngei ngei a ngai a ni kan lo ti a. A lawmawm kan ti kan member ten uluk taka kan House proceeding an lo en thin kha lawmawm ka ti takzet a ni.

Pu Speaker, ka Demand No. 22-na Sports & Youth Services Department ₹. 21,72,88,000, Demand No. 25-na Public Health Engineering Department ₹. 1,96,24,87,000, Demand No. 46-na Urban Development & Poverty Alleviation Department ₹ 2,10,68,42,000, a vaiin ₹ 4,28,66,17,000 hi he House zahawm takin a min pass pui turin ka rawn sawm e, ka lawm e.

\* Speech not corrected.

**S P E A K E R :** Kan pass pui dawn a, chumi hmain lawmthu leh ngenna. Speaker leh Deputy Speaker hi chu palian tak, chakna neilo ang kan ni a, chutih lai chuan Deputy Speaker bialah khan Sports Building nuai 1000 chuang man kha kan Minister zahawm tak khan sak a tum a, khatiang kha Speaker bialah pawh awm ve thei sela tih kha ka ngenna a ni e.

Awle, tunah khan kan Minister zahawm tak Pu Zodintluanga'n a department chan pathum Demand No. 22, 25 leh 46 a hman tur pawisa a zavaia belkhawm ₹. 4,28,66,17,000 hi pass a rawn dil a, pass remti zawngin 'remti' ti rawh ule. Remtilo kan awm em, tichuan Pu Zodintluanga chan Sports & Youth Services Department, Public Health Engineering Department leh Urban Development & Poverty Alleviation Department Demand 22, 25 leh 46 a pawisa hman tur avaia belkhawm ₹. 4,28,66,17,000 chu he House hian lungrual takin a pass a ni.

**Pu ZODINTLUANGA, MINISTER :** Pu Speaker, ka lawm e.

**S P E A K E R :** Tunah chuan Minister dang kan sawm ang a Pu Lalrinmawia Ralte-in sawihona te kha han khaikhawm sela, han chhang bawk sela pass rawn dil nghal tawh mai sela.

**Pu LALRINMAWIA RALTE, MINISTER :** Pu Speaker, ka lawm e. A hminga ka department enkawl ve Demand No. 28-na Labour & Employment Department te, Demand No. 33-na Soil & Water Conservation Department te, Demand No. 36-na Environment & Forests Department leh Demand No. 37-na Co-operation Department te hi thusawitu zawng zawng, kan MLA member zahawmtak te khan an rawn sawi vek a. Heta dah dan a indawt ang hian kan rawn rek chho den den ang a. Amaherawhchu, Pu Speaker, kan senior Minister ten kan hmalamah tawite tein a tul zual an rawn react thin avangin duham taka han sawi ka tum lova. A hminga nikum leh kumin inkar a kan lo that ve chhungah hian thiam ang anga hotute, department a kan hotute min lo tawiawm a, kan lo thawhtlan takah chuan eng emaw te pawh a awm ve a. Amaherawhchu, khalam kha chu hnungram a ni tawh a, kumthar atana inbuatsaihna budget kan buaipui mek a nih avangin, khalam kha chu ka rawn sawi vak tawh lo ang a.

Tin, ka sawi tak ang khan, member zahawmtak ten an sawi zawng zawng ka rawn react vek chuan a rei lutuk dawn bawk si a. Labour & Employment atang hian kan tan ang a. Pu Speaker, hetah hian member zahawmtak tak mi 15 in an rawn sawi a. An thil rawn sawi common deuh pakhat chu Labour Welfare Fund chungchang, Building & Other Construction Workers Welfare Scheme hnuiaia in registered dan. Hemi kuthnathawk han tih satliah nilo, construction worker te chetsual theihna leh accident, khatiang inhliam theihna hmuna hnathawkte tana hamthatna an thlavengtu tur scheme a ni a.

He ta registration ah hian a in registered awm tak tak te, in registered lo an la awm nual a ni tih kha member zahawmtak Pu Lalruatkima te, kan member zahawmtak Pu R.L. Pianmawia te leh midangte pawh khan an rawn sawi a. Hmingherhin ka rawn lam kim vek thei lovang a, kha kha kan kalpui reng tho a, tunah hian kan Trade Union ho NTUM te, SITUM te, FOMTU te hi tun dinhmunah chuan Labour Welfare Board Meeting vawi 10-na khan sum te pein, campaign turin kan tir mek a. Tunah hian a fur em a, an duh ang thal chuan an la che lo mai thei a. Sum te kan pein anni hi a chinchang hria, a buaipuitu ber leh a Labour zawng zawng pawh thamkhawmtu zawk an nih avangin, an kutah campaign hi kan nghan a.

Chubakah chuan engemaw a forum pawimawh, zirlai fuankhawmna tiyah te, Officer fel leh a chinchang hriaten awareness campaign zirlai leh thalai kalkhawm hmaah te pe turin kan intir zeuh zeuh bawk a. NGO hrang hrangte pawn chutiangah chuan programme te min lo siam sak a, kan lawm hle bawk a ni.

Tin, a indawt ang pawh khan ka rawn sawi hran lo ang a. ITI chungchangah hian member zahawmtak kan ITI awmna veng Aizawl South – I bialtu Pu R. Vanlalvena khan ITI a kan zirlai hi enchian a ngai lo maw ? tih kha a rawn sawi a, a pawimawh khawp mai a. Pu Speaker, keipawh nikum khan ka zu kal a, ka zuk tlawh ve a, an course kha ka zawt chiang zel a ni. Khutah Labour Ministry a ka zuk kalin kan sawikhawm a, diklo hi ka ti a, an thil zir hi. Kan zirlaite'n an rilru lo tina lo sela, kan department hotute pawhin an rilru lo tina lo sela. Tunlai khawvel mamawh ang hian kan zir lo riau a hriatna ka nei a, mimal takin kan zuk sawi ve bawl bawl a ni.

Nichina a rawn sawi Radio leh T.V. tih te pawh kha pakhat zawk a kha chu an tidanglam tawh a, Automobile, Electrical & Electronics Trade tiyah a trade pakhat zawk a kha, khatah khan 1 leh 2 a awm a, an lo let tawh a, mahse pakhat kha a la awm a ni. Picture tube pipe T.V. Set kha an lo la zir tlat mai a, a dik thei tawh lo a, kha kha chu. LCD te a ni tawh a, LCD piahlamah tunah te phei chuan hmasawnna a awm zel a. Picture Tube Pipe T.V. in zirin khawiah nge repair tur in hmuu ang ka ti a. Khatiang deuh khan a ni a, Labour Ministry lamah pawh an sawisel ve tho a. Amaherawhchu, thil thar, tihdan thar te kan hriat chuan loh avangin kan kal nawk nawk mai a, a buaithlak khawp mai.

Tin, harsatna avangin Instructor te kan nei tha lo a. Mahse, vanneihthlak takin India sorkarin State tinah Model ITI hi siam phawt mai ila, mamawh ber Trade hrang hrang enin, chungah chuan Model ITI te han zirtir ila, han upgrade phawt ila an ti a. Cheng vaibelchhe 10 te mai phei chuan a ni a. Aizawl ITI hi kan han thlang a, tunah hian kan buaipui mek a ni.

Tin, member zahawmtak, Lunglei West bialtu Pu Chalrosanga Ralte in a rawn sawi, Skills Development Training han tih ang chi kha Lunglei District lamah tih kha an sawi a. Lawngtlai atangte pawn an rawn sawi a ni. Tunah hian Saiha leh Lunglei leh Aizawl ITI ah hian construction related skill kan ti ta bik a, building sak leh lungrem, Cement Mistiri tih ang chi khatiang lam chi Training an lo pek theihnan khan Welfare Fund kha, hmanniah member zahawmtak Aizawl West bialtu khan min zawt tawh a. Heng Labour Welfare Fund te hi hetiangah hman ngawt dan a awm em ni tih kha a ni a, kan inchhang tawh a. Labour Welfare Fund a ni ngei a, amaherawhchu, Labour ten lo ngai haw lo sela, Construction Worker ten ngai haw lo se. A Construction Worker te contribution tlingkhawm kha a ni bik lo a ni. Mih rang hrang, Company te, Department ten an work atanga an rawn thawh khawm kha a ni a, malsawmna an dawnna atana an rawn vawm khawm kha a ni ve mai a. Chuvang chuan skill dang, thiamna dang inpekna atana hman thiang a ni a. A nihna takah phei chuan zaa 20 aia tlem lo hi hman ngei ngei tur a ni zawk a ni, skill inpeknan hian. Chu chu a ni zawk a ni.

A thiang chinah chuan hei hi hman kan tum ve thova, a beneficiary-ten hlawkna an tel lo em ni, engati nge, a bang hi a va tam ve tih kha hmanni khan kan inzawt tawh a Pu Speaker. A chhannaah khan Rules te kan nei thar a, kan insingsa fel mek a, chutiang avang chuan thil hi a ding hlek mai a ni e, a pangngai kan inpe leh thuai dawn e, tiin kan inchhang tawh a. Chutihlai chuan, skill development-ah khan hman a tul ve a kan ITI pathumah te hian vocational training provider anga register vek an nih tho avangin training hi kan kalpui dawn a ni. A hrang a hraia agency dang va rawih a skill development training inpek hi Audit lam hian an object duh riau mai a. Chuvang chuan hmanniah khan ka sawi lang tawh a chu pawh chu. Entiran, NGO emaw kohhran emaw kuta va pek a training lo pe rawh u tih ngawta kha chu an remti chiah tawh lova. Kha vang khan a theih ang ang erawh chuan sorakara kan ITI te hmangten emaw training kha pek kan tum a ni tih kha min hriatsak turin ka'n ngen bawk a ni.

Khatiang chi deuh hlek kha sawi lang kan awm nual a. Tuikum bialtu MLA zahawm tak Er. Lalrinawma khan labour rate chungchang a rawn sawi a. Hemi daily-a inhlawh te rate chungchang hi regulate felna hi a awm chiah lovin ka hria. Keimahni Labour & Employment atanga minimun wage rate kan han fix pawh hian a control chuang lova, an zui chuang bawk lo a ni. Tunah hian kum 2013 a kan puan daih tawh, September-a mi daih tawh kha kan la ring a, ennawn turin buatsaih mek a ni a. A rei deuh hlek tawh a, 2013, a rei han ti ila thil man to zel te en chuan a rei a ni ve leh tawh mai a. Chuvang chuan hengte pawh hi en ila, tihsan a hun tawh lawm ni

tiin sub-committee hian vawihnih an thlir tawh a. Tuna kan neihah chuan unskilled hi nikhatah ₹ 220/- a ni, mahse khawiahmah unskilled te phei chu a lehlamah phei chuan hna hram ber ber thawktu zawk an ni a, ₹220/-a chhawr tur a lawi an awm lovin ka hria.

Tin, semi-skilled hi ₹250 a ni a, skilled-II hi ₹310 niin skilled grade I hi 380 a ni a. Hei hi a rei deuh tawh avangin...

**ER. LALRINAWMA** : The Govrenment of Mizoram (Allocation of Business) Rules, 2014 ah hianin 20-na Labour & Employment, Industrial Training Department ti a No. 3 ah hian Labour Rates tih kha a awm a. Kha vanga rawn sawi kan ni tih kha ka rawn sawifiah a ni e.

**Pu LALRINMAWIA RALTE, MINISTER** : Hei tak hi a ni a kan rate fix chu, entirnan, sorkar hnathawk MR-te an han la dawn a, Muster Roll Unskilled rate-in tih te, unskilled te an han upgrade ta a department te pawhin, khatiang kha hetiang hi a ni. Mimala inchhawrna ang chi hi chu kan va control thei tlat lo mai a. Hei hi kan vai hian zawm tlang thei ila dik mai awma a lan lai hian sa rate ang deuh hi a ni awm e Pu Speaker, a har khawp mai a. Engpawh nise, kan han hriatthiam dan maiah chuan a rei deuh hlek tawh a, kum hnih lai a vei tawh a, chuvang chuan ennawn a tha lowm ni kan ti a. Tunah hian sub-committee-in an thlir mek a. Chumi hnuah chuan an recommendation te sorkarah an rawn thehlut ang a, notification te siam theih a nih chuan rate thar chu kan hmang dawn hrim hrim a ni tih kha ka'n sawi duh bawk a ni.

Tin, Er. Lalrinawma, Tuikum bialtu zawhna bawk, contractor-ten an labour-te hnena hlawh an pek loh, tih chungchang hi sawi a awm a. Nikum lamah Session-ah pawh hian kan sawi tawh a, anmahni labour-te khan complaint an thehlut a an sawi a nih loh chuan chutiang ti chu an awm em ti a va zawng tur kha kan ni tlat lo a ni. Chutiang complaint tunah hian pakhat kan dawng a, enquiry kan la mek a. Nikum pawh khan, chutiang ang case chu pakhat kan nei bawkin ka hria a. Chu chu kan kalhmang a ni a.

Tin, darkar bia hnathawk tih chungchang Tuichang bialtu MLA zahawm tak Pu Lalrinliana Sailo-ina a rawn zawh kha Minimum Wage Advisory Committee leh State Level Committee on Minimum Wages ten an ngaihtuah tur thil a ni a. Tunah hian tute emaw chuan chutiang system chu kalpui chhin hi an awm a ni, NGO labour association pakhat hian. A tihchi khawp mai an ti a, anmahni kaltlanga hnathawkte kha darkar hnih lek va inhlawh dan te an zawnpui a, a tih theih reng mai a, flexible working hour tih ang chi deuh a ni, UK velah te an uar em em ang chi hi a ni awm e. A thawk rei duh pawhin an thawk rei mai a, duh rei lo pawhin an thawk rei lo mai a, khatiang deuh kha a ni a. Hei hi chu tih theih pawh thain kan hria a, kan en lai mek a ni tih kha khawngaihin min lo hriatsak sela a tha awm e.

Tin, awareness campaign tih chungchang leh Aizawl South III bialtu MLA zahawm tak Pu K.S. Thanga khan ram pawnha hnathawk tur kan intirh hian human trafficking issue hi

theihnghilh loh a tha ang tih a rawn sawi chhuak a. Dik tak chuanin Department-in hetia hma kan han lak a kan Chief Minister te rawn chung leh an thuneihna hnuaih hetia kan tihna chhan pawh hi, Mizoramah hian term hmasa chhung khan kan hotute hian kan kalna apiangah kan hre deuh veikin ka hria a, kan Mizo thalaite a bik takin kan nulaten dik lo taka enkawlna, bumna an tuar nasa tih hriat a ni a. Chuvang chuan sorkar hian a him thei ang berin kawng i'n zawng teh ang tih a ni a. Ministry of Labour & Employment atangin SDIS Scheme te a lo chhuak a, India hmarchhak state-te chuan anmahni state pawnah te pawh vocational training provider te an ruai thei ang a, a reimbursement Ministry-in a pe zel ang tih kha a ni a. Mahse, Pu Speaker, chumi kaihhnawihah chuan theihtawpa hma kan lak lai mek hian a Ministry lamah khuan thil inthlak thleng danglam a lo awm a, Central lamah khuan. Kan hriat angin nikumah Ministry of Skill Development & Entreprenuership kha a lo ding ta tlat mai a. DGET, Directorate General of Employment and Training kan tih te pawh hemi skill development Ministry-ah khan an pem daih mai a. Trade hrang hrang kan tih ang chi te pawh hi an revise- a an ti tlem vela training tur te pawh kha. Chuvang chuan, tunah hian thing leh raw inmanglai an tih ang chi deuh hian nge ni kan la awm a.

Hmannia Labour Minister lo kal Pu Dutta Triya te pawh kha, kan han sawi a, hei spoken hindi te pawh hi a tul a, chuti khati kan ti a. Amaherawchu, Skill Development Ministry lamah kal rawh u a ti daih zel mai a. Kan Governor nen an inkawmnaah te pawh khan lo kal ve rawh a ti zel a. Governor nen pawh kan han sawi a, a buaithlak nuaih mai a tunlai te hian. Khati khan Labour & Employment Ministry atangin Skill Development Ministry-ah engemawzat an suan a, kan lo indawr thinna kha a'n chat leh deuh lai te pawh a awm a ni. Chuvang chuan Pu Speaker, duh angin thil a kaltluang zat lo lai te pawh a awm thei mai awm mange aw kan in ti a. Chu chu member zahawm takten min lo hriatpui ka duh bawk a ni.

Tin, member zahawm tak Aizawl North-II bialtu, Pu Lalthanliana zaghna kha amah a awm lo na in ka'n sawi ang a. GIA-ah ₹.100 lakhs chuanglai in nei a, SDIS-ah hian ₹ 264 lakhs lai a awm bawk si tih kha chu, khata Grant in Aid chu tuna Youth Commission-in Civil Services coaching, henga kan sawi dan tlanglawnah IAS coaching an tihna tur a ni a. Tin, 264 lakh kha chu nikum lama Labour & Employment Ministry-in SDIS hnuaih min rawn pek zat a ni a, khati zat vel kha kan han dah chhin mai a ni tih kha min lo hriatsak sela a lawmawm hle ang. Tin, Labour & Employment-ah chuan sawi hmaih pawh ka la nei ang a, khi Pu Speaker, hun a kal zung zung mai a, ka tawng rang thei ve tho a ka tawng rang ve mai dawn emaw ni.

Cooperation chungchangah hian sawitu an tlem khawp a , mi 2 in an rawn sawiin ka hria a, ka hre sual emaw. Pu Lalrinliana Sailo, Tuichang bialtu MLA zahawm takin khilaia, tute tihdanah emaw , mit lam rawngbawl deuh a ngai e a tih kha, thil thing deuh mai, Aizawl hian kan faina leh kan mawina te, a thianghlimna te, a changkanna te mil lo deuh deuh hi a awm a. Entirnan, tele-communication wire vawkpui tiat tiat a tawn, dum hel hul mai, kawngpui chunga in zam nuaih mai ang chi te, a tlukpui kan member zahawm takin a rawn sawi ang chi te kha a ni a. MIZOFED lam hotute pawh kan lo hrilh ang a. Tin, cooperation ah hi chuan, kan member zahawm tak Pu

Lalrinliana Sailo in a sawi ang leh Pu John Siamkunga, South Tuipui bialtuin a rawn sawi ang khan, hmasawnna bulpui a ni tih hi kan hre tlat lova, Mizoram mipuiin.

Member zahawm tak Pu Vanlalzawma'n a rawn sawi ang khan sawtah Synod Conference Centre a Annual General Meeting, MIZOFED-in kan hman tum pawh in Senior Executive Secretary-in min rawn hman pui a, tah pawh chuan ka sawi a. Kan meeting na ngei te pawh hi kohhran mipui thawhlawm tlingkhawma sak a sin. Ram thima kan missionary tirh zawng zawngte pawh kan tanhona rah vek a sin. Engati nge economic a kan dinchhuahna tur hian cooperation hi kan thiam theih miah loh, YMA in a kan property neih zawng zawng te, hei hi a mak ka ti a. Chuvang chuan, cooperation lam related a kan meeting-na reng rengah chuan awareness campaign hi a NASA thei ang berin i nei ang u tih hi kan sawi dan a ni a. Khalam kha member zahawm tak ten min lo hriatpui sela, ka rawn bawhzui zel ang. Member 7 laiin an rawn sawi a. Amaherawhchu, rawtna ni lem lovin, inzirtir a ngai a ni tih kha a common deuh a nih avangin ka'n sawi a ni.

Tin, Soil & Water Conservation Department. ah khan thil langsar deuh a awm a. Member zahawm tak ten starred question ah te pawh an rawn zawt a. Pu Speaker, tunah khan member 13 laiin an rawn sawi a. Tlawng hnar humhalh chungchang thu, Pu Joseph Lalhimpua, Lunglei East bialtu zahawm takin a rawn sawi te kha ka ngai pawimawh khawp a. Sorkar siam tura mipui hnena kan tih tum te kan han zawrh lai hunah khan tuilakna hnar zawng zawnga ngaw siam tih hi kan lo dah a, Congress party khan. PHE officer pakhat chuan, "Chunglam hriattirna in dawng a ni maw" a ti a, ka la theihnghilh thei lova. Amaherawhchu, kan kal zelah hian kan tuilakna hnar zawng zawng ngawpuia siam tih hi chu kan la thleng chiah lova. A chereu zel mai si hi a veiawm em em a ni. Kan kalna apiangah tui lak a tlem tial tial tih report hi kan dawng a.

Chutihlai chuan, Mizoramah khaw tam takin anmahni ngaw te an lo preserve a, a bikin an tuilakna hnar te, lawmawm kan ti a. Environment & Forest department lam daih atang khan han sawi ta ila, people's participation hi a theih ang chin chinah uar kan tum. Kan ram hi kan mipuite ta hi a ni. Kan thing leh mau, ngaw, nungcha zawng zawng hi kan mipuite ta hi a ni. Department hi chu a vengtu, enkawltu mai kan ni. Chuvang chuan, an ta a ni a, an ro a ni a. Vawiina nungchate hi a lo chereu a nih pawhin vawiinah an tan a pawilo a nih pawhin, an hawsak, tunlai environment tawngkamah chuan thangharte hnen atanga kan hawh a ni zawk si a. Chuvangin, an kuta kan hlan niah anchhia min lawh ang, kan tuar bawk ang tih hi kan ring nghet tlat. Chuvang chuan, khalam zawng khan kal kan tum ve a.

Amaherawhchu, Soil lam zawngah hi chuan, tunah chuan a dik tak phei chuan RKVY tih leh NLUP tih velah hian kan innghat a ni deuh mai a. Member zahawm tak Pu Vanlalzawma, Aizawl West III bialtu in a rawn sawi ang khan, Department pawimawh leh hlun tak 1950 leh tih a jhoom control-ah pawh Implementing Agency ni daih tawh, Nodal Deptt. ni daih tawh si kha, engati nge a tet tial tial tih hi a ni a. Tunah hian, Pu Speaker, 35. something % hi post

hi a ruak tawp mai a ni, Soil Department ah hian. Amaherawhchu, kan infuih dan chu ‘Post ruak hnawhkhah lam ni lovin, thawh tam lama inel tur a ni’ ti a, keimah kaltlangin emaw, a nawr tur ang zawnga tihna hi Department atang hian a la awm reng reng lova. Hmana District Council hun ami kha ram hi a ngai reng a la ni a, kha lai ai chuan in tam e, kan inti ve a ni, kan inhnem ve a ni chuti zawng chuan. Chuvangin, sawrkar tan pawh kutke a han hman dawn khan kan te nawi angreng khawp mai, Pu Speaker, a te laklawh a, a te tulh tulh a ni mai tih loh chu sawi thiam pawh a har khawp mai a.

Tin, kan fel tawk lohna kawng tam tak a awm bawk ang tih kan ring. Chungte avang chuan sawrkar pawhin mi hman duhna chinte kha a nei a ni ve leh mai a, chu pawh chu thil ni thei a ni. Meghalaya-ah chuan Agriculture Department ai chuan Soil & Water Conservation Department chu a letin a lian. State tam takah hian a ni deuh vek, a chhan chu, tunlaia sustainable agriculture ti tak tak tur chuan hei hi a bulthum a ni an ti ve tlat. Mahse, kan hotuten rin vak tlaka min ngaih loh emaw, rin vak theiha min thuam lo emaw a nih chuan tih ngaihna tak tak a awm lova; kan chaurau laklawh a ni, vui thu pawh a ni lo. Nichina member zahawm takten an han sawiah te pawh khan, kan kuta thil han lut ve chhunah te pawh hian kan nawi em em mai hi chu, a dik tak chuan Pu Speaker, kan zak khawp mai. Hetiang tur hi chu a ni lo. Zawngkawt leh Nghalchawm chungchangah te pawh administrative approval kan siam thlap a, chumi hnuah chuan Directorate level-ah a hrampain khatiang khan an lo kalpui vanga vawiin hi thleng a ni, chu chu zep a ngai lo.

Tin, verification an lakna chhante pawh Chief Minister beng a thlen avanga la an ni. Chuvang chuan thui tak ka sawi lovanga, member zahawm tak ten min lo hrethiam se, kha kha chu a tul ang zelin a kal mek tawh a, Administrative Department lamte pawn hei chu an enpui zel a. Engemaw sum tih chingpen emaw, kha lam tihna ni lovin, thil in ngaihthiam loh te, Operational Guidelines-te an lo chhiar sual a, keimah ngei pawn ka kova. RKVY Operational Guidelines for 12<sup>th</sup> Plan, RKVY 2014 para 9, sub-para 1- ah khan Agriculture Department hi Nodal Department ni mah se, state sawrkarin a duh chuan Exclusive Agency a siam thei ang tih kha, Directorate khan an tih theih emaw an lo ti a, chu chu an pen sual tanna a ni tih hi kan hria a, Pu Speaker, zep miah lovin kan sawi a nih chu. Pawn lamah sawi sep sep te a tam a, tin, House Committee zahawm takte pawhin a hmunah te en a ni tawh tho avangin zep miah lovin kan sawi a. Amaherawhchu, Pu Speaker, a vaia sawi vek erawh chu tulin ka hre lova, a rem lem lo bawk a, thil enfiah lai mekte a ni bawk nen, min lo hrethiam hram turin member zahawm takte kan ngen a ni e. Pu Speaker, minute 20 leh tlem ka hmang tawh a, kan kal leh zung zung ange; sana kha ka en deuh reng a nia.

Hei kan senior-te an demand pass tawh si te (Dr. K. Beichhua : Sub-Division leh RO in computer a neih loh chungchang ka thlen kha react tlakah a ngai lo nge ni) Ka hmanhmawh lutuk a ni, min lo hrethiam rawh se, Pu Speaker, khawngaihtakin, Saiha bialtu zahawm tak Dr. K. Beichhua sawi kha a dik ang. Kan Department ho hi a tawih laklawh chuan a tawih thei khawp mai a. Kan Dy. Leader zahawm tak hian min lo hrethiam sela, Pu Speaker, hun hmasa tir lamah Police Station-te, SP Office-te hmun then thenah kan tlawh chu, amah ka pu tak phei kha chuan en pawh

hi a en tha duh lova. Keipawh ka hawithat ngam mang lohna hi a awm nual a ni, Police-ho chenna hmunah, a lungchhiat thlak khawpa chhia hi a lo tam khawp. Khatiang ang kha Soil Department ah pawh kan tuar a ni ve tih hi ka hria a.

Khawzawlah khian, hei tuichang bialtu zahawm tak hian sawi duh se, sawitur a nei tamin ka hria a, Champhai District-a kan Soil DO Office leh an complex a awm a, a hrehawm khawp mai a. Project-te pawh an lo siam ve thin a, kan hun hmalamah khan, mahse a lo tlang thin si lova. Pu Speaker, khami thu ah kha chuan kan member zahawm tak khan min lo hriatsak sela, khatianga computer hmantlak pawh nei mang lo em em te kha chu, han tihpouisui leh upgrade lam kha chu a ngen ber pawh niin ka hre lova, kan lo en anga, lo tihpouisui kan tum ange, tiin assurance kan pe nghal mai ange.

Environment & Forests Department ah hian sawitu kan thahnem a, a lawmawm a, member 16 laiin an rawn sawi a. Helaiah hian a pawimawh zual deuh hlek ni a kan lo note zingah chuan JICA building, a sawitu member zahawm tak, Aizawl West-I bialtu Pu K. Sangthuama kha a awm ta lova. Engpawhnise, khulai building khu a furniture lei thuah khan, a rate chungchang thute, engemaw dik lo deuh hlek hi a awm tawh a ni awm e, tihte pawh a awm a. Amaherawhchu, kan hmanhmawh ve thova, kan fund neih ang ang atanga leiin, hei hi chu hawn thuai kan tum ve tho a ni tih te min lo hriatsak turin, Pu Speaker, kan ngen bawk a ni.

Tin, Aizawl South-II bialtu MLA zahawm tak leh Dampa bialtu MLA zahawm takte khan Dampa Tiger Reserve chungchang kha an rawn sawi lang a. A awm tak tak emaw chu, thildangah hmang dairh ila ni mai lawm ni tih te leh, a awm an tih chuan awmah ngai mai ang, tih kha a ni a. Dampa bialtu MLA zahawm tak hian a hahpui hle tih kan hria a, sarep te pawh hi a chho thinin kan hria a, engemaw lai te pawh khan, ngawi bo lo hian a rawn report zel a, a zahawm em em mai a ni. Vawiin lamah khan, sawihonaah niin ka hria a, a Department mite ngei zawk hi a ngaw ti chereu tu ah an tang tur a ni lo, tih ang ki deuh kha a awm a. Hetiang puhna hi kan Department hian kan tuar reng mai a, kan inhre ve a. Tin, keimahni zingah pawh fello an awm ve aniang tihte pawh a rin theih a, amaherawhchu, kan insangmar ve nasa a. Khatiang kha hriat chiangkuang tak kan nei anih chuan, tu hnenah pawh PCCF a ni emaw, kan CCF-te hnen a ni emaw, concerned DFO-ah a ni emaw, Minister hnenah a ni emaw, thlen turin kan han in ngen nghal bawk a ni.

Tin, sakei hi a ek atangte, a hniak atangte, an hmul emaw, an zun an hmul emaw, an zun emaw, an ek thi thet atangte emaw DNA sample an test atang hian 4/5 emaw awm nia hriat a ni. Amaherawhchu, Bangladesh Changpui reserve nen khuan an kartawn thin avangin a buaithlak a. Amaherawhchu, lehlamah chuan Indo Myanmar bio diversity hot spot an tih zingah hian North East hi kan tel a ni. Kan forest hi Tropical Rain Forest a ni. Khawvelah tam tak a awm hran lova. Chuvang chuan khulai Sq.Km 500 zet Dampa Rengpui Reserve bio diversity zawnga thlir chuan

hausa deuh mai kan lo nei khu, mithiamte pawh in kan rin ai hian an lo tlawh nasa a. Zir chiang duhten camera trap nen hman deuhah pawh vai nu research bei kha a inkulh chat mai a ni.

Kerala Forest Research Institute-ah khuan ka zu kal a, Pu Speaker, an hotupa ber chu ka awm lai khan Wild Life Board lamah hotuah an rawn ruat thar a. Ka han riak nghe nghe a, KFRI-ah khuan ramhnuai, an rest house te, an research hmunpuiah. Chungah pawh chuan a sawi a, Dampa Tiger Reserve-te chu an lo luh chhuah hneh khawp a, a sawi zuah zuah mai a, keini ai khan an hre daih mai a ni. Rin aiin miin an lo ngai hlu a, Keipui ringawt kha chu Madhya Pradesh, Central India khawiah emaw pawh khuan vak deuh sup sup khawp pawh an awm ve tho. Mahse ramhmul leh nungcha dang awm ve zawnga teh chuan Dampa Tiger Reserve-te chu an tluk teuh loh. Chuvang chuan khumi a hlutna khu min hriatpui turin member zahawm takte ka ngen duh a.

Engemaw chang chuan khawthlang khuan hnawk tih deuh roh change pawh an nei thin a ni. A hrul velah kidnap te, granite-a invawm tih te, ambush te, bus hal tih te a thleng chhen mai bawk si a. Dampa Tiger Reserve zar zarah a nia khang kha a thlen thin ni. A chang chuan hei hi a hnawk a nih hi mawle, mihringte pawhin pal dar law law ila han tih change pawh kha a awm thin a. Amaherawhchu, tunlai khawvelah khutiangte khu a hlut em avangin chutianga han nuaibo leh han palzut mai chi kha a ni lova. Pu Speaker, chumi chin chu ka'n duh tawk ang a.

Member zahawm tak Tuivawl bialtu Pu R.L.Pianmawia'n Ratu I.B. Choka neilo a sawi kha chu, kan hotute nen pawh kan han inbe ru a, an vei khawp mai. Hei hi chu choka neilo ringawta awm chu a chi lova, a theih dan kawng kawng kan lo zawng nghal ang, tih kha ka'n sawi duh a ni.

Tin, Lunglei 'S' bialtu Pu Chalrosanga Ralte-in sawlaia Buarpui leh Sertlangpui leh Serte te Thenzawl Division-a an bet daih mai a tih ang chi problem kha kan nei nual mai a, Pu Speaker. Champhai Division hnuia Lengteng tlangdung Ngopa phei zawng zawng an awm te kha a buaithlak em em mai a. Tin, Thenzawl Division hnuiah Tuichang kan chhovin hmun zawl phei vel a'n lut daih mai a, North Vanlaiphai lama awm lovin tih ang chi te, heng hi kan sawi kan sawi a.

Tin, member zahawm tak Dampa bialtu Pu Lalrobiaka bial chuanchung lam Kanghmun tlangdungte hi division hrana siam hial chi a ni ang em ? tih te pawh hi Mamit Division a nia, tiang ang buaithlak hi kan nei nual mai a. Amaherawhchu, kawng lehlama a buaithlaka a lan lai khan thlirna hrang hrangah a rem zawkna te a lo awm thei thin bawk si a. Kha kha chu engpawhnise, kan department hotute nen pawh kan lo thlir zel ang a. Cabinet-ah te pawh han chhawp chhinte kan nei a, mahse kan han ngaiantuah chiang a, han withdraw leh deuh rihte pawh kan nei a. Khang ang chite kha Pu Speaker, member zahawm takten an sawi hi kan lo chhinchhiah ve reng ang a. Tin, kan hotute ngaiantuahnaah awm sa a nih te pawh ka ring a.

Member zahawm tak Dr.K.Beichhua'n "Va kal chhin teh u", a tih saw, ka kal apianga ka hriat, ka hmuh leh ka sawi a ni a. Saiha D.C Circuit House-ah phei chuan, "Khawnge in E.M. Forest hi, ka chibai dawn", ka ti ngat a ni. Sawlai tluka road site plantation hlawhtlinna hi Mizoramah ka hmu lo reng reng ka ti a. Thlado, Chawnpui par hlimah kan tlan chho vek dawn niin ka hria a reiloteah chuan, a ropui hi ka ti a. Sawtiang ang chi saw enga tinge Mizoram Hmarlamah hian kan neih theih mang reng reng loh le, kan Chief Minister zahawm takin, "In phun in phun a, nisaah hlir kan tlan bawk si a", a ti fo bawk si a. Min cho viau mai a hei hian.

Kan thupui ber nia lang chu thingphun chungchangah hian phun tam aiin phun dam a ni. Kan division tinte kan inchahna pawh Green Mizoram Day-ah pawh a tam lam leh a thui lam ni ringawt lovin dam chhuak ngei ngei turin enkawl zawk ula, a lo thi palh a nih pawhin thlak zawk rawh u, tiin kan inchah ve chu a ni a. Amaherawhchu, a takin hemi kan kalpui dan chu kan la in enchiang hman lova.

Tin, member zahawm tak Pu Vanlalzawma, Aizawl West-III bialtuin a sawi "hmasawnna dal tur chuan i hmang loveng u, tihi tuna Pu Modi-a kaihruai NDA sorkara an policy khu a ni ve chiah mai a. Kan inkhawm tawh thin a, kan Minister-ho khuan, state hrang hrang Minister-te pawh min ko khawm a. Tin, anmahni'n policy an duan dan hrim hrimah khuan India ramte chu khawvel hmun dang anga kan khirh rum ringawt chuan developing country kan ni a, hetianga project reng reng kan stole zel a nih chuan a dik nang. Chuvang chuan a bik takin project kalphei ruak chi, mizopa hriathiam zawngin irrigation canal te, rel kawng te leh road tih ang chi reng reng hi chu clearance hi a awlsam zawnga tih vek tur a ni, tihi a ni tawh a. Chung chu keiniah pawh department-a kan hotupa ber PCCF -te nen pawh kan han sawi thin a. Sawi hluah chi phei chu a ni lem lova. Pu Speaker, kawng dang hi kan tui vak lo a ni tih kha min lo hriatsak kan duh a ni.

Tin, member zahawm tak Aizawl South-III bialtu Pu K.S.Thanga'n ngaiantuahna thlak a ngai a ni, a tihi a dik kan ti hle a ni. Nichina ka sawi tak ang khan Environment & Forest Department ah hian ngaiantuahna kan thlak dawrh dawrh a ngai a ni mipuite pawn. Kan thlak a ngai kan ti a, thing leh mau thuah te kawng tam takah a ni. Hei climate change tihi te, khatiang lam chi te, kan hmalakna leh hmachhawpte chu Pu Speaker, sawi sen a ni lova, a pawimawh zual member te pawn an sawi duh zawng zawngte pawh an sawi thei bik lova, chuvang chuan kha kha ka rawn sawi theih tlangpui a ni.

Tin, hei a zawt deuh roh tu kha Aizawl North-II bialtu zahawm tak Pu Lalthaniana kha hei a awm loh lai a ni a, 'engatinge wages-ah hian heti em ema a tlak hniam,' ? thlarau MR an bo tak vang em ni, a ti a. A ni lova, keiniah chuan, a eiraltu dik tak contractual staff ho Finance Commission tharah rawih chhunzawmna thu kan hmuh loh avanga 270 zet March ni 31 tlai atang khan an tawp tak avangin, nikum lama kan mamawh zat kha kan

mamawh tawh lo a ni. Chuvang zawk chu a ni. Thlarau bo lam ni lovin a tak bo vang zawk a ni a, kan tuar zawk a ni tih kha min lo hriatsak turin ka'n ngen bawk a ni.

**Er. LALRINAWMA :** Pu Speaker, thil pakhat point of clarification, nichina ka thil zawh pakhat min chhang lova, chu chu hei contractor hnuiaia labour thawkte chungchangah, labour tihtur chi hrang hrang a awm a ni. An hna pek danah te, over time duty ah te, thil tam tak a awm a ni, tihfel tur kha. Central PWD ah chuan Guwahati atangin an rawn kal thin ta a, an rawn check thin ta a, labour register kha. Khatiang khan Labour & Employment atang hianin an check ve thei em ? an rawn endik ve thei em? Tin, waviin thleng chuan kei chuan an rawn intirhchhuah pawh ka la hre chuang lova. Amaherawhchu, labour te dinhmun, an hnathawhna hmuna sorkarin an dinhmun tur a pek ang te kha an dawng em ? tih endik tur khan he department atang khan tirhchhuah a ni thei em tih nichina ka rawn sawi kha chhanna kha ka hmu lem ta lova, khalai kha enge ni a chanchin?

**Pu LALRINMAWIA RALTE, MINISTER :** Aw, ka tih palh a nih chu Pu Speaker. Labour Welfare lam chi reng rengah hi chuan hma te kan la chho zel a Dan, rules thar te pawh kan siam chho zel a. Hei Inspector of Factories han tih ang chi te kan nei reng reng lo, hmannah te pawh khan 'Industrial Disputes Act' tih ang chi te pawh kan mamawh hun atan ti te khan ka'n siam chho ve zel a. Sorkarin min pawm sakin min phalsak zel a. Tun ang chi te pawh kha ni e, tih ngei ngei tur chi a ni a, a taka kan hman lem loh, kan inchhawr mai mai a, kan inban mai mai a, tiang ang chi hi mumal lo takin kan kal a, Pu Speaker, member zahawm tak te khan min finchhuah zel sela, min nawr zel sela tih te pawh hi ka ngen duh a ni. Inthlahdah hman miah lova department hi min siam hi a ngai a, chutiang kawngah chuan member zawng zawngte pawh ka'n ngen nghal a, kha kha kan hmachhawp a ni a. Tin, reiloteah chuan khatiang kha mumal taka kalpui theih kan inring a ni.

Tin, Pu Speaker, sawi loh theih loh, ka lo theihngihlh deuh roh a nih hi mawle, kha duh aiin a rei tawh deuh naa Saza pul hri tih hi a lar khawp mai a, a rik tirk phat atang khan kan Officer te ka phone nghal a, a tlang thang miah lova, chutih lai chuan khawthlang lamah keimahni bialchhungah kan khua leh a chheh velah te a ni a. Mahse, kan han intir thlaa, Vety lam te, helama kan zoo lama zoo vet, kan Zoo Doctor te pawh kan han tir a, ruang tawih chhe vek tawh te a ni a, a sample lak tlak loh te a lo ni a, tin, pawi deuh mai chu Pu Speaker, report lut ringawt, a tak hmu tur awm si lo hi a tam em em mai a ni.

Nimin tlai dar 5 vel khan, message ka dawng a, sawtah Tachhip ah Pu Laldika Aiawt enin Saza chal thi lek lek a hmu a, na tuar, a lo hawin mi a hrilh a, an ti a, kan department te pawh an tlan a, LPS te pawh an tlan phei a ni. An va thlen chuan a Saza hmu tur pawh kha a lo awm tawh bawk si lova, a hmu lo a tih theih bawk lova. Report hi hei Biocon hoten thahnem an ngai em em a, ka Office ah pawh a hminga a changtu Minister ka nih ve avangin tum hnih ngawt an lo kal a, tin, thil tam tak an rawn sawi a ni. Mahse, an sawi

ang rum rum khan keimahni Department atang hian thil kan ti vek bik thei lo reng reng a, a kal hmang a nih loh avangin. Kan hriat theih chinah chuan keimahni Department-in a kan hriatpu chinah hi chuan 16 hi kan hria a, kan Officer ten an hmuh ve ngei ti mai ila, an confirm-ah hi chuan. Amaherawhchu khatiang ni lem lo hi chu a 10 tel a awm a ni. Hmanni lawk te pawh khan khilaiah khian panga ngawt an chhar te an ti a, CTI Sesawngah 5 lai an chhar te an rawn ti a, a ni lovin ka hria, khatiang chi te kha. Chuvang chuan Pu Speaker, khatianga a than avanga han tihhluaia, vaccine te han tih a Kel zawng zawng chiu ang aw, han tih ngawt te kha a ni lem lo a ni. Ka sawi duapna lam ni lovin.

Tunah pawh hianin zaghnaah khan a awm a, kan chhang hman ta lova, Selesih a Department of Veterinary & Micro Biology, he mite Laboratory ah chuan ‘Goat Pox virus’ a ni e, an rawn ti a ni. Mahse, Goat Pox virus a ni an rawn tih rual rual hian Pu Speaker, ka’n sawi duh a chu, Goat Pox virus a nih si chuan kan Kel zawng zawng hi chiu ila a ni mai alawm engahnge vaccination kan pek loh kan ti leh a ni mai thei a. Amaherawhchu, khatiang kha a dan a ni lova. Hei Notifiable Animal diseases an ti a, ram changkangah chuan mumal takin a awm a, India sorkar pawn kan nei ve vek a ni. Notifiable Diseases a nih chuan Central sorkar atang pawn a enkawlna tur chu an rawn duang, amaherawhchu, a pawimawh ber chu Goat Pox virus hi antinnge an tih, Saza atanga thil rawn insiam atanga Goat Pox hi finfiah nimahse, full prove a tak taka finfiah tur chuan a virus ngei kha lak hran nahl theih a ngai tlat a ni. Chu chuan hun a duh rei a ni.

Pu Speaker, hemi an report hi September ni 16 ah Goat Pox a ni tih hi chu an rawn confirmed a, mahse Vety-a an mithiam ber kan han rawn a, ani khan hemi virus isolate tur hi chuan chawlkar hnih atanga chawlkar thum a la ngai ang a ti a. Vawiin thleng hian virus isolation chu an ti ta em, viral strain chu an finfiah em tih kha ka lo kal hma te pawhin ka zawt a, chhanna kan la hmu miah lo a ni. Viral strain finfiah a nih hmain khawiah mah vaccination tih a ni ngai lo. Heng ang chi te hi pressure kan siam a nih pawhin a kal hmang te te hi a awm a ni tih hi hriat a thain ka hria a. Anihna dik takah phei chuan Pu Speaker, Vety Department-ah hian kan innghat lian em em mai a ni tih hi mipuite pawhin min lo hriatsak ka duh a ni. Anni hi khatiang ang tak takah chuan thupui hlapui vaitu tur zawk an ni a, a ban kengkawh tur zawk pawh an ni nghe nghe a ni. Khami chungchang buaipui tur khan mithiam hrang hrang University atang te, Vety Department leh Central University atang ten member-te kan inruat a Committee te pawh an nei tawh a, heng chungchang hi an thlir tawh a, chipchiara ka sawi chuan a rei dawn a engpawhnise, tunlai issue a nih deuh avangin Pu Speaker, ka sawi lo thei bawk si lova hun ka la rei ta a ni. Mipuite hnena kan chah duh chu Goat pox tih internet-ah han search sela a, a hlauhawm lem lo an ti, tih vel ang mai mai a intlahdah tur a ni lo tih hi ka sawi duh tlat a ni.

HIV-1, HIV-2,HIV-1© kan tih zawng zawng hi Ramsa atanga mihringa lo lut, mutation a zia inthlak danglama mihring tana ral hlauhawm ni ta vek an ni. Chuvang chuan hmanah a hlauhawm loh tih pawh hi inhnemna tur a ni ngawt lova, mi zawng zawng in ramsa kap lo tur te, a ruang an hmuh te, a bikin Saza te pawh a phum dan zawng zawng chu an rel fel vek tawh a, an kalpui ang a theih ang angin lo khawih ve ngawt lo tur te leh thuneitute hnena report tur tein kan han innge a, sa rep te pawh ei ringawt lo turin Zoram mipuite hi kan in chah lawm lawm a ni. Kan Chief Minister pawhin Legislature meeting ah reportna hun min pe a ka sawi vek tawh a ni. Tuna Mizoin sa kan ei dan chi hi hetiang ang chi thehdarh nana thil tangkai, a chhe zawng thehdarhna a ni tlat mai a, chuvangin mizo hi kan fimkhur a ngai em em a ni tih te uar deuhin hmun dang ah kan lo sawi tawh a ni.

Chutichuan Pu Speaker, member zahawm takte duh angin ka react lo ang a,amahrawhchu an duh aiin hun chu ka hman rei tawh ka ring a, minute 40 lai mai ka hmang ve a. Ka Department enkawl pali te - Demand No.28-na Labour & employment Department atana sum ruahman ₹.19,39,22,000.00. Demand No.33-na Soil & Water Conservation Department ₹.20,94,80,000.00. Demand No.36-na ₹.82,48,56,000.00. Demand No. 37-na Co-operation Department ₹ 23,78,30,000.00. A vain ₹1,46,60,88,000.00 hi Member zahawm takten min pass sak turin ka rawn ngen a ni. Ka lawm e.

**SPEAKER :** Kan Minister zahawm tak, Pu Lalrinmawia Ralte- in a Department chan Demand No-28,33,36,37, Labour & Employment, Soil & Water Conservation Department, Environment & Forests, Co-operation Department te tana pawisa hman tur avaia belh khawm ₹1,46,60,88,000.00 Pass remti zawngin ‘remti’ ti rawh u le, remti lo kan awm em? kan awm loh chuan Pu Lalrinmawia Ralte, Minister zahawm tak Demand te leh a pawisa hman tur a vaiin ₹1,46,60,88,000/- chu lungrial taka passed a ni tih ka puang e.

**Pu LALRINMAWIA RALTE, MINISTER :** Pu Speaker ka lawm e.

**S P E A K E R :** Minister pakhat kan la nei a, lo ning lo hram ula. 1978 ah zanriah ei lovin kan tlaivar tawh a ni he rorelna inah hian tih kha lo hria ula a tha ang e. Tunah hian kan Minister zahawm tak Pu C.Ngunlianchunga, a demand chante khaikhawmna hun leh pass nghal rawn dil mai se.

**Pu C.NGUNLIANCHUNGA, MINISTER :** Pu Speaker ka Department enkawl te, member zahawm tak takte atanga Demand pass dil tura hun min pek avangin lawmthu a hmasain ka sawi e. A rei lutuk lo turah ngai ila. Kan Pathian thu chuan “Roreltu chuan taima takin rel rawh se”, a tih kha. Kan Speaker-in, kum 40 kal tawhah khan a lo tlaivar tawh a tih kha. React tur ka

Department-ah a tam vak lovin ka hria a. Kan member zahawm tak tak te atangin fak derna te kan ngaithla a, a lawmawm ka ti a.

A pakhatnaah chuan, Printing & Stationery atangin tan ta ila. Kan member zahawm tak Pu Lalthaniana khan, Printing & Stationery hian hlawkna a hmu nge ni hlauhin nge a kal tih te leh, a thupui berah chuan, AH & Vety Department-in a dawr loh kha a ngaih pawimawh ber a ni a. Kha kha, he Sorkar Sorkar langtlang a nihzia a tilang chiangin ka hria a. AH & Vety Department khan, tun hnuah chuan a dawr zar zar tawh dawn a ni tih kha ka sawi duh a. Tin, chumi rual chuan, Press lamah a lo dawr tha viaua, ‘Ran vulh tute i duh ber thlang rawh le,’ tih lehkhabu copy 50000 lai AH & Vety Department hian Printing & Stationery Department-ah hian a chhuttir a ni. Hei hi Mizoram Govt. Press-in lehkhabu Sorkar angah chuan a chhut tam ber zinga mi a ni tih kha ka sawi duh a. Tin, khami question kan chhan zawh atang khan, dawr turin kan hrilh a, kumthar tang chuan kan dawr zar zar tawh dawn a ni, tih kha ka sawi duh a.

Tin, a hma lama kan kal chhohna turah Department hrang hrangte pawhin min dawr chhoh kan beisei a. Tin, a hlawkna leh hlawk lohna chungchangah khan, Sorkarin revenue target min siam sak ve a. Department tereuhte kan ni a, kum 2014 leh 2015 ah khan, cheng nuai 115 min siam sak a, chutah chuan cheng nuai 1,23,81,975 kan hmu a. Cheng nuai 8,81,975 in nikum kan target kan khum a ni. Tichuan kuminah hian 2015-2016-ah hian target min pe leh a, cheng nuai 127 min pe leh a. Chu chu tun thlenga kan kalnaah hian ` 1,84,55,093 kan hmu tawh a, 5,75,5193 in kan target kan khum tawh a ni. Kan kal chhoh zelna turah pawh hei, kum a la kal dawn a, thla a la awm nual a, kan khumna pawh kuminah hian sang viau turah kan ngai a ni.

Tin, hmalakna rit em em tur pawh a awm lova. Pu Robiaka khan a zaghnaah khan, Printing Institute kha enge ni a chanchin a ti a. Kha kha Chawnpu ami tur a ni a. Kha kha Technical clearance kan hmu tawh a. Urban Development Ministry atangin Fund an neih hmasak berah min pe dawn a ni. Tin, German khawl kha in hmang tawh em ? a tih kha, helaiah hian kan hmachhawp teah ka rawn sawi chho dawn a. 2016 ah hian hman chhoh a pahnihin kan tum a. Tunah hian Govt. Press ah kan hmang a, a tangkai em em a, local press, Synod te J.P. Press te pawhin kan khawl a kha, plate shelter a ni a, kan hmang tangkai em em a, hlawk pawh kan hlawkui em em a ni. Tichuan a pahniin 2016 ah chuan commission hman kan inbeisei a ni tih kha ka chhanna ni ta se.

A bak chu member zahawm tak tak 9 in an sawi a. An sawi ber mai chu thil dang vak a ni lo. Amaherawhchu AH & Vety Department, ama enkawl lai tak pawhin an la si lo, tih lai tak kha kan point lian ber niin ka hria a. Sawi tak ang khan, kha kha chu a la nghal dawn a ni. A lak loh rual rualin Press lamah chuan tan a lo la ve fe thung a ni tih lai kha kan sawiduh a ni.

Tichuan, Printing & Stationery Department anga hmachhawp kan neih ve te a awm a. NLCPR atangin kan hotu, kan sorkara kan Minister hmasate, kan sokar hmasain hmachhawp an

lo neih tawh Roland Web off-Set Press hi 2012-ah Luangmual-ah install a ni a. Amaherawhchu, eng eng emaw khawl thil leh company te nena indawr kan nih avangin hunrei tak kalpui a ni a. August, 2015-ah khan tluang taka trial run neih a ni a. Tunah hian Synod Newsletter chhu tura in dawrna kal mek a ni a. Tin, President, Mizoram Journalist Association-ah te lehkha thawn a ni a. Private chanchinbu kan chhutsak theih thu leh kan khawl hi hmang tangkai tura sawm an ni a. Tin, vawiinah hian kan Education Minister te, kan Finance Minister te leh kan House zahawm tak kan ngen duhna pakhat pawh MBSE Text Book chhut nan he khawl hi a tawk chiah a. Chuvang chuan kum thar 2016 atang hi chuan he MBSE Text Book te hi min chhuttir ngei sela tih ka duh a. Chumi chhu tur chuan hma pawh lak mek a ni. Vai rama chhut thin kha Mizoramana kan chhut theih tawh chuan a chhut man zawng zawnga kha sorkarah a lut ang a, tichuan hlawkna nasa tak kan nei dawn a ni tih kha ka sawiduh a.

Tin, a pahnihnaah chuan, Perfect Binder Machine (lehkhambu kawm tuamna) an ti a, hei hi NLCPR Project hnuia mi tho ni 16.9.2015 khan trial run hlawhtling taka neih a ni a. Tunah chuan lehkhambu kawm pan deuh te, a chhah deuh te thleng pawhin mawi takin kan tuam ve thei tawh a ni Government Press hian tih pawh kha ka sawiduh a. Hetiang ang tuam tur neite chuan min lo dawr nghal pawh kan duh takzet a ni.

A pathumnaah Heldenburgh SM74 Colour Printer, 2016 hian he khawl Colour Printer changkang tak hi January 2016 hian bun fel hman kan beisei a. A khawl dahna tur foundation chungchangah pawh PWD Structure Engineer ten min rawnen sak tawh a. A drawing an siam ang a, a drawing chu Heldenburgh hotute thawn an ni ang a. An pawm ve leh foundation tur chu siam tan a ni ang a. Tin, he khawl enkawl tur hian kan technician 4 te chu Delhi-ah Heldenburgh ho hian thla khat training min peksak dawn, kha kan khawl min enkawl saktu tur khan. Chu chu November thla chhung hian training pawh neih kan beisei a ni. Tichuan, nikum lamah khan SCERT Text Book kan buapuinaah hlawkna `10,22,826/- (nuai sawm singhnih sanghnih zariat sawmhnih paruk) lai Printing Department in kan hmu ve a ni. Tin, Mizoram Calendar 2015 kha 6500 copies chhut a ni a. Khata tang khan ₹1,02,000/- (nuai khat sanghnih) hlawkna kan hmu bawk a ni.

Tin, Stationery hrall dan leh Depot chungchang - Guideline on Regulation of Approved Stationery Supplier duan a ni a, Law Department pawhin min Vet sak tawh a ni. Hei hi tunhma khan a duh duh hi Supplier a thlan an ni mai a. Thenkhat phei chu chhangthawp zuarte pawh kha Stationery Supplier an lo ni awm a ni. Mumal taka kalpui a lo ni chiah lo a ni mai thei a. Chuvang chuan kan thawktute inpekna leh thahnemngaihna avangin helaiah hian guideline fel tak registration, approved stationery supplier te hi duan a ni a. Chu chu Law Department-in min pawm sak tawh a. Hei hi kalchhohpui tum a ni a. Tin, sorkarin min rawn angin Stationery Depot tuna ‘no profit, no loss’ a kalpui mek hi business mode a kalpui turin chak taka hmalak mek a ni a. sum lu (capital) funding pattern kan buaipui dawn mek a. Hemi atan hian CST Registration pawh kan tifel

tawh nghe nghe a ni. Hemi a nih chuan hlawk zawkin keimahni department ngei pawhin kan stationery kha supplier ho hnenah pawh kan hralth thei dawn a ni.

A pathumnaah chuan kan stationery depot bungrua tuna hman ngai tawh lo typing paper tih te, carbon paper tih te leh Sikri te etc, thil hlui tak tak stock tam tak lo awm tawh nikum lamah pawh kan sawi tawh kha. Chungte chu Sorkarin tih ral min phalsak ta a, chung ang chu tunah hian write-off top ni lovin auction a ni a, kal pui mek a ni. Chuta tang pawh chuan sum engemaw zat chu hmuh chhuah leh kan inbeisei, tam tak phei chu a ni thei tawhin a rinawm lova. A chhan chu, Pathian leh kan hotute duhsakna avanga he Printing & Stationary enkawl tura min tih khan kan depot te pawh kan zu tlawn a. Bungraw hlui tak tak hman tlak tawh si loh hmun la luah ve si kha a awm teuh a, khangte pawh kha sorkar dan anga tihral a nih loh chuan paih ngawt theih a ni si lova. Chungte chu write-off kan dil a, auction min phalsak a, chutiang chuan kan kal pui mek a ni.

Kan Depot-a bungrua tam lutuk engemaw zat chu kan Chief Minister zahawm tak remtihnaing department hrang hrang lei tura bituk a ni a, hma kan sawn tha lova. Amaherawhchu, reminder te pawh House-a zawhna kan chhan tak ang khan vawili lai kan thawn a. Tin, chutih rual chuan House-ah a la leh la lo te pawh kan chhiar chhuak a. Kan sawi tak ang khan keimahni department enkawl ngei te pawh a la lo zingah kan lo tel a, a zialo khawp mai a. Amaherawhchu, kan Director te leh khatiang ang indent lo ti ve theitute kha kan session zawh rual rualin kan ko ve nghal a, anni te nen pawh kan sawiho va. Chutiang chuan keimahni department enkawl chauh nilovin department dang dangte pawhin Head of Department ten tan an la thar nasa hle a, a lawmawm takzet a ni tih kha Printing & Stationery Department-ah chuan ka sawi theih ni mai ta sela.

Tin, a pahnihnaah chuan DM&R kha sawi a tam angreng hle mai a. Amaherawhchu, kha pawh kha kan sawi dan a inang tlang angreng viau a. Pu Lalthaniana khan Ramhlun Sports Complex-a leiminna piah deuhah a khi leh a ni a ti a. Kha kha kal phung kan nei a. District Disaster Management Committee kan awm a. Chutah chuan Zonal Officer te awmin bial vil bik an nei a. Khang anga harsatna a awm a nih chuan ka hnenah an thlenin ka ring a. Chu chu a theih angin keinin kan lo enpui ang a.

Tin, kan hotu tam tak ten lawmthu sawina kan phu loh min tihsak a, a lawmawm ka ti a. Chutih rual chuan kan Silpaulin man neih chungchangah ngaih dan he House-ah ngei pawh a inang lo khawp mai a, thenkhatin tha an tih fu lain thenkhatin a man lova lak hi a tha lawm ni ti pawl an awm a. Ni 4.6.2015 ah SDMA kan Chief Minister chairna hnuia he thil hi rel a ni a. Tichuan, hemi atang hian revenue cheng nuai 20 lai sorkar-ah kan chhunglut ve thei a ni. A lawmawm hlein ka hria a.

Tin, helaiah kan Member zahawm tak ten General Discussion-ah pawh khan sawilan a ni tawh a. Khatah khan then khat chuan a man neia lei a nih tak avanga a dawngtute pawhin an hlut zia/an roh zia te pawh kha sawi a ni a, a lawmawm takzeten ka hria a. Chuvangin, DM&R Department hi revenue chhunglut ve tura ngaih pawh a nih ve loh mek laiin, a thlawn ringawta insem ram hi chu kan kal san deuh hlek tawh chu a ngai a ni. Hengah te pawh hian a mamawtu dik tak, a in a chhiat avangin emaw, lei min a tuar ngei chuan khang mite kha pawisa lak a ni lo a ni, kha mite hnen atang khan pawisa lak a ni lova. Amaherawhchu, kan hman dan hi a nihna tur dik taka kan hotu pakhatin, Vaihlo pho nan, Buh pho nan, Sawhthing pho nan, engkim tih nan khan a ni vek ringawt a. Kha kha kan leina chhan leh kan pekna chhan kha a ni lo a ni. A purpose lovah hian kan hmang NASA em em a. Tin, a tu a mai pawh hian Silpaulin hi chu kan duh a ni. Kohhran pawn kan duh a, NGO pawn kan duh a, eng pawl pawh hian eng pawh hi awm dawn se, khawmpui a awm dawn pawn, Kohhran a ni emaw NGO a ni emaw, kan zavai hian kan duh a ni a. Tin, mi an han vui pawh hian Silpaulin em pawh ka hmu ve lo va an han tih hi chuan vui tak an ni tawh a ni.

Chuvang chuan, kan Silpaulin hi zoramah chuan a hlu em em a. Kan zavai hian kan duh a, khawiah mai pawh hian kan hmang tangkai a ni. Chuvang chuan Zoram Sokar hi kum 40 a lo kal tawh a. Israel fate pawh kha kum 40 thlalera an kal hnu khan Kanaan ram an kai dawn chuan indona ramah an lut tawh a, a thlawn ram ringawt ni tawh lo deuh a kan kal chhoh pawh hi a ngai ve a ni. Silpaulin-ah pawh hian kan han tihchhoh ve pawh hi a tul khawpin ka hria a.

Tin, kan department angin hei hmalakna han sawi ve tur te pawh a awm ve nual a DM & R atang hian. Kan hotuten an han sawinaah khan Silpaulin a thlawna lak leh lak loh kha a ni deuh tlangpui mai a. Tin, thenkhatin pawimawh tak tak an rawn sawi laiin chu chu helaia kan hmachhawpah hian a awm a. Member zahawm tak tak Pu Zothangliana te, CYLA playground bul te, Sangau Vengtar te, khang te pawh kha kan Engineer hote pawh kan entir ve tawh a. Amaherawhchu, tun thlengin vawiina kan hmalakna turah hian a lang lova, report a la thleng lo nge ni a an la peih kim lo aw tih ka hrechiang lova.

Tin, training chungchang te pawh sawi a ni a, helaia hmachhawp kan neih te leh kan hma lo lak tawhna te pawh tarlan tur kan nei a, chu chu ni ta sela. Heta tang hian han sawi mai ila a thain ka ring a. Training hi SDRF (State Disaster Response Force) kan tih hi Mizoramah hian Armed Force Bn. Pariat kan nei a. Pariat zing atang hian pasarihah training chhiatrupna lo thlen hmaa hmachhawn tur SDRF hi tum 13 kan nei tawh a. Mi 724 trained chhuak kan nei tawh a ni Force ho bikah. Chungte chu an tangkai em em a. Kan hriat theuh angin Laipuitlang leimin rapthlak takah te pawh khan SDRF ho kha an tangkai em em a ni. Khami te hmang khan khilai chhiatrupna thleng pawh kha

mipuiin a haw hawa bawh lovin khang kan SDRF ho khan an han buaipui a. Ruang awm ang ang te, vanduai ang ang te pawh a tute mah inhloh lovin ruang te pawh kan han la chhuak vek thei a. Tin, hmanraw changkang tak tak te pawh Disaster Management & Rehabilitation Department hian Directorate-ah kan kawl ve bawk a ni.

Tin, chhiatna a lo thlen apiang hian a hmachhawn hmasa tute chu Zoramah chuan kan hriat theuh angin tlawmgai pawl leh a bul hnaia mite an nih avangin Aizawl veng hrang hranga volunteer mi 700 chuang one day training pek an ni. Chumi bakah District hrang hrangah training pek chhunzawm zui zel a ni a, chhiatrupna lo thlen mai theihna a ngaih khuaa volunteer 108, such and rescue-ah thlakhat awh lai mai training tum hnih pek an ni tawh bawk. YMA member-te khutah PTC ah kan training tir a thlakhat zet chamin. Heng zingah hian kan nula chhuanawm tak tak te pawh YMA member zingah hian training an awm ve a ni.

Tichuan, National Disaster Management Authority hnuaiah hian programme pakhat, national school safety programme, chu chu Aizawl leh Serchhip District-ah School thlan bik 200-ah kalpui a ni a. Tin, he programme hnuaiah hian J.L High School, Aizawl chu thuam that (retrofit) niin building chhe tawh tak rei tak kha kan D.C. te kaltlangin siamthat a ni a. Tin, zirtirtute chhiatrupna lo thleng thei laka training pek an ni a, school naupang ho pawh mock drill te neih puiin first-aid kid te semin chhiatrupna laka invenna a kaihhnawih hrang hrang te pawh kalpui a ni bawk a ni.

Tin, hei Mizoram hi kan hriat theuh angin, zawhnaah te pawh kan hmu a, Private School a tam em em a, Private School building hlauhawm tak tak, naupangte himna atana ngaihtuahawm tak tak building luah, engemaw chhiatrup han thleng se han insaseng na tur ang chite pawh rem lo tak tak School tam tak a awm a ni. Chungte pawh chu joint inspection dinin Aizawl khawpui chhunga mite endik a ni a, school naupang himna lama hma la tura hriattir an ni bawk a ni. Tin, kan department-in kan mamawh em em, kan Chief Minister zahawm tak in-a hma min lakpuina azarah tunah hian Dy. Director, Training leh Asst. Director, Training, operation post te siam thar a lo ni ta a. Tunah chuan department-in, keimahniin training tam tak kan huaihawt thei tawh dawn a ni, a lawmawm takzet a, hei hi tunhmain kan nei lova. Contract-in an thawk a, an kum atan te pawh anmahni mimal ang tak te pawhin an liam tawh a ni. Chutihlai karah chuan SDMA meeting kan Chief Minister Chairman na hnuaiah heng post fill up min phalsak te hi kan lawm em em a, tichuan hetiang anih chuan keimahni pawhin nasa zawk leh chak zawkin he lai kan member zahawm tak tak ten tuna mi mai hi a tawk lo a ni, heiai a training nasa zawk kan inpek a ngai a ni kan tih pawh kha kan kalpui thei turah kan ngai a. Vawiinah hian kan Chief Minister zahawm tak chungah pawh lawmthu ka sawi takzet zet a ni.

Tin, State Disaster Management Authority kan Chief Minister zahawm tak hoin nichina kan sawi tak ang khan Silpaulin, kan member zahawm tak ten an ngaihpawimawh ₹ 100 lak chungchang kha a ni a, khata tang khan ₹ 20 lakh sorkarah revenue kan chhung lut ve a ni tih kha ka sawi duh a. Tin, State Disaster Respond Force atangin lemin thenfaina leh a min belh zel tur venna hrang hrang thawhna sum engemaw zat hman a ni a. Kan member Pu Lalruatkima niin ka hria a, Silpaulin ngawt hi a tawk lo tih kha a rawn sawi a, khangte kha kan la rawn sawi chho ang a. Hei hi control & medication hi SDRF fund atang hian a hman ngawt theih loh a ni. Kan pawisa neih dan hi a chhiat hnua hmanna tur chauh a ni tlat. Chuvang chuan SDMA meeting ah Control & medication atang hian Mizoram sorkarah 10 crore dah turin passed a ni a. Chungte chu a hlawhtling thei a nih chuan khang ang chi a lo awm a nih pawhin kha fund kha kan hmang thei dawn a ni.

Tuna kan SDRF fund ngau ngau hi chu a hman lawk theih loh hrim hrim, Silpaulin lei pawh hi a khuhna tur kan lei mai a ni a, remchang lo takin loh theih lohna avangin kan han tikual chho a ni a, chu chu helaiah pawh hian ni 04.07.2015 SDMA meeting chuan kan state SDMF atan Crore 10 2015 -2016 financial year chhunga dah tura recommend a ni a, hei hi a hlawhtling thei a nih chuan khang ang chi lo thlengah pawh khan kan hmang thei dawn chauh a ni. Chutiang a nih loh chuan hman.....

**Pu LALRUATKIMA :** Pu Speaker, khati laiah khanin Silpaulin leina ka sawisel ngawr ngawr ni lovin, hei aia tha deuh te pawh hi thildangah Rangva te pawh hi hmun thenkhatah chuan kan ti thei lawm ni? Tin, a preventive measure te pawh hi kan la thei lawm ni le? Drainage system te pawh hi public awareness lam te pawh hi kan tan a ngai a, kan disaster tam zawk te hi man made disaster a ni a, hengte hi a lo thlen hmain Awareness Campaign te hi a tih theih lawm ni ka tihna ki a ni. Silpaulin leina lam ngawr ngawr kha ni lovin.

\* Speech not corrected.

**Pu NGUNLIANCHUNGA, MINISTER :** He mi atan hian kan sawi tak ang khan Rangva kan han lei a, Bundle 1000 lei phawt ila kan ti a. A chhan chu Silpaulin kan inpek ringawt hian chhiat tawkte tanpuina atan hian a tling zo lo hlein kan hria a, amaherawhchu, sum lam harsatna avangin duh anga tam kan lei thei lo. Nichina kan sawi tak ang khan Control & medication, a lo venna lam hi sum hman phal guide line-ah a ni lo hrim hrim a, chuvang chuan SDMA chuan fund chu min pawm sak a, 10 crore kan tih kha, hei hi kan dah thei a nih chuan India ram state-ah pawh a hmasa ber kan ni hial awm e. Chumi atan chuan tunah pawh hian rangva kan han lei a, khang kha kan bial theuhah te pawh khang chhiatna vanga in leh lo kangral vekte emaw leimin avanga chhe vek te kha chu Bundle 4 kan pe thei a ni. Chu chu a zonal Officer-ten an verified ang a, chuta tang chuan pek tur an ni a, chu chu kan chhawmdawl theihna a ni a.

Tin, SDRF guidline-ah khan totally damage kan tih ang chi tanpui theihna te kha kan nei bawk a, khangte kha district-ah theih ang angin kan pe a. Tin, helaiah hian loh theih lohna

avangin SDRF Fund atang hian leimin thenfaina hna Champhai te kan buaipui em em a, project kan han siam a, a chhuak mai thei si lo a.

Tin, Hunthar veng te pawh kha kan MLA zahawm tak Pu K.Sangthuama khan khulai a chhak lama side drain an siam ringawt khu a tangkai lo a ni. Minister hian a hmu lo nge ni, a ti a. Leimin vak khan kan zuk kal a, keimah leh kan Principal Secretary te nena kan ruahman a ni. A chhan chu khunglai khu hun rei tak atanga tlahniam tawh a ni a, chumi rual chuan khumi lei sawpah khuan a chhaka sihtui zawng zawng leh tui hawk zawng zawng hi a luang lut vek a, a chiah vek a ni lei che khu. Chuvang chuan khu tuihawk khuan chiah tawh lovin hetia kaltlang tir a, tuihawkina lei che tawh sa sinking area khu a chiah tawh lohna tur atan khan kha tui a kha pah kan tum avang zawk a kan kalpui a ni a. Amaherawhchu, rin aiin sorkar hi pawisa te tih zung zung a har a, tun ah khuan kalpui a ni a. Thuk takah verh a ni a, tun hun atan, immediate atana khulai khu a chhanna tur a ni. Project lian kan neih hunah phei chuan tangkai chuang lovin kan ring a. Amaherawhchu, tuna anih ang ang a hei kan hmu theuhin ka ring a, ruah a sur a, tuihawk a luang lut vek a. Kan leimin, lei tlahniam hmunah khan tuihawk zawng zawng a chhaklama sih ami nen a sih lo ami nen a vaiin a luang lut a, a zu chiah belh vek mai a ni. Kha tak kha pah ila, tui a luh tawh loh chuan a zia deuh turah kan ngai a, chuvang chuan, chungte chu kan kalpui a ni.

Tin, Rangvamual te khu kan hria a, loh theih lohin pawisa pek a ngai a, kan department atang ten kan pe a. Tin, Ramhlunah te leh kan hriat theuh angin kan hnung deuhah ruah nasa tak Aizawl khawpui chhungah phei chuan a sur a, a bikin thlanmual a che nasa em em a. Thlanmual tam tak kan hmangaih kal ta te kan rilrua kan ngaih ven em em te awmna hmun Chaltlang Lily veng-ah te, Ramhlun Vengtar-ah te, Venglai ah te, Republic Veng-ah te, thlan engemaw zat tihchhiat a ni a. Khami venna tur kha retaining wall kan pe thei mai si lova, ama'rawhchu, ar talh dan chi khat chauh a awm lo ve tiin de-bridge leh restoration atangin khang ang chi kha an leivung paihna turte leh han thuam thatna tur a te kha pawisa pek a kalpui mek a ni a. Thenkhatah pek an ni tawh a, thenkhatah keimah tak phei chuan approval ka pe tawh a kan ministry atang phei chuan tunah hian file a kal mek a, chutiang chuan kan kalpui a.

Tin, Khawzawl te pawh kha bialtu zahawm tak khan a sawi a, kumtin Khawzawl ah leimin avangin harsatna a thleng a, national highway a ni a, a buai em em thin a, a hmunah kan bialtu MLA te leh kan officers te kan mithiam te, kan engineer te nen kalin kan en a. Project kan siam a, chumi atan chuan Khawzawl atan hian Vaibelchhe 11.45 Central-ah kan thawn thla a. Mahse, a chhuah mai loh avangin tuiluan kawr te kha siam a nih loh chuan, Khawzawl pawh khi man-made a ni. A chhan chu an tuikawr paihna khi hmundanga khuavang ramri kham tih anga luang ni lovin an sawn avanga tuiluang khan a tichhia niin kan hria a. Chungte chu check-dam te, nala te, a theih ang ang in kan siam a. Kuminah phei hi chuan hei Pathianin zah a ngai a, Khawzawl pawh chuti lutukin kan che lova.

Tin, Champhai ah hian `40 lakh kan pe bawk a. Tin, Serchhip ah kan pe bawk a, chutiang ang chuan a pawimawh zual, loh theih loh kan han tih ang chiah te khan pawisa hemi SDRF fund atangin remchang lo chung chung pawhin remchang kan hotuten, kan official lam ten an zawng a, kan kalpui a ni.

Tin, tunah hian central-ah project engemaw zat thawn tlak kan nei a. Rangvamual khu, khu pawh khu man-made tho a ni. Inhmun laih avanga chhia a ni a. Mahse, inhmun laih avanga chhia alawm tih ringawt a kalsan mai theih a ni bawk si lova, enkawl zui na chu kalpui a ngai a. Chumi atan chuan Vaibelchhe 4.91 te, Hunthar vengah Vaibelchhe 4.51 te, Ngopa-ah Vaibelchhe 8.12 te, Champhai-ah Vaibelchhe 7.57 te, Mamit-ah Vaibelchhe 9.3 te, Khawzawl-ah Vaibelchhe 11.45 te, Armed veng pawh hi kan MLA zahawm tak Pu Chalrosanga khan a sawi a. Hei bialtu MLA, kan Finance minister zahawm tak nen hian a hmunah kan zuk kal a. Theih ang ang in kan en a, tunhma atanga lo che tawh thin a ni. Chumi atan pawh chuan kan mithiamte kan ruai a, annin concept paper an siam a, Vaibelchhe 10.73 turin chu chu Planning department ah keini department DM&R atang chuan kan pe lut tawh a ni. Tichuan NEC a kalpui tum a ni tih kha ka'n sawi duh bawk a ni.

Tichuan National Disaster Management Authority (NDMA) enpuina hnuai State District Disaster Management chuan chhiatrupna lo thlen palha inven lawkna enhhinna zirtirna mock drill te Champhaiah Dt 14.7.2015 ah leh Aizawl-ah Dt.16.7.2015 ah khan hlawhtling taka neih a ni a. He mock drill hi National Disaster Management Authority (NDMA) Central lam atangin Pu Shivaji Singh, Senior Consultant-in min rawn hmanpui nghe nghe a ni. Tin, National Disaster Management Authority (NDMA) response force awmna tura an mamawh a nih thu Mizoram sawrkarah an rawn hriattir a, NDMA te hian chu chu bawhzuiin Dt.4.7.2015 SDMA meeting chuan NDRF Headquarter cum Training Centre atan CTI Sesawng chu a approve a, sawrkarin notification pawh a chhuah tawh nghe nghe a ni. Chumi hmunah chuan National Disaster Management Authority (NDMA) hovin min awm chilhanga chu chuan training pawh anmahni Sesawng hmunah khian min pe thei dawn a ni.

Tin, nichina kan sawi tak ang khan helai SDMF Fund, chhiatrupna lo thleng tur atan Medication Fund atan Dt.4.7.2015 SDMA meeting chuan kan State chhunga disaster medication fund siam rem a ti a, chu chu 2015 – 2016 Financial Year chhung hian ` 10 crore dah tura recommend a ni a, hei hi a hlawhtling thei a nih chuan khang ang chi te teah pawh khan hma kan la thei anga, hna kan thawk thei dawn a ni, tih kha a tlangpui thuin ka sawi theih ni mai sela. Sawi tur tam tak chu a awm nual nain dar kan hmang nual tawh si a, Department kan la nei bawk si a, kha kha DM & R a ka sawi theih ni mai sela.

Tichuan AH & Vety ah khan kan member zahawm tak takte mi 18 laiin an sawi a heta kan ngaihpawimawh hi a inang tlang viau a. Ran chaw chungchang a ni a, ran chaw hi kan theih ang angin kan buaipui a, kan Finance Minister-in budget a present-ah pawh khan sawilan a ni

a. Hei kan MLA zahawm tak ten an ngai pawimawh a, a lawmawm takzet a. Chumi ruala Pu R.Vanlalvena, kan MLA in RKVY atanga vawk, ar te kan sem, huat zawng te pek awm tak a ni a tih laia kha a fuh lo deuh em aw ka ti a keini chuan. A chhan chu RKVY atangin chhungkaw pakhat tan `50,000 ang hu ruahman a ni a, ar note 150 vulh tur a ni a, ar in sakna pek a ni a, ar note leisak an ni a, a chaw leisak an ni bawk a,a tui thlenga inleisak tur kha chuan a har ve tawh a ni khalai kha chu. Hei ar note pakhat hi ₹ 60 nise ₹ 9000 a ni a, a sakna hi ₹ 10,000 vel alo ni ta a, ₹ 31,000 vela hi chaw leina tur leh a chaw pekna tur leina tur kha a ni a, kha kha chu sawrkarin hetiang taka hma a lak hi titha viauah keini chuan kan lo inngai ve a. Kan hotu pa khan a chaw heh lampang han sawina kha a dikna chin a awm thei mai theia, amaherawhchu, keini chuan kha kha ar note lei thei lo, ar in sa theilo te, ar chaw han lei thei lote a zualpui kan lo tanpui theih chuan khata tang khan eizawnna mumal an lo nei thei zawk ang e, an lo intundin phah ve thei ang e, tih ngaihtuahna kan nei a ni tih kha kan sawi duh a.

Tin, kan MLA Pu Zawma te, Pu Sangthuama te nen ran chaw an ngaihpawimawh thu an sawi a, hei hi chu kan hmalak chhohnaah kan rawn sawi leh turah ngai ila. Tin, Er. Lalrinawma, Tuikum bialtuin tualchhunga mi vawkte lei a tih kha keini pawhin kan ngaipawimawh khawp mai. Hun engemaw chenah khan kan ramah PRRS hi a len avangin vawkpui tam tak thah a ngai a, chu chuan no a chhiat thin avangin no a pung thei lo a, chumiin min han kiansan hnu ah hi chuan tunah chuan vawk note kan farmers hote, NLUP atanga kan beneficiaries hote atang pawhin an thar chhuah thu leh keimahni Vety atang hian RKVY hnuai atangin PMC kan ti a, chhungkaw pakhat cheng nuai hniih leh sing ngain vawkpui 5 leh a pa pakhat vulh turin kan tanpui a, a chaw te nen. Chunghote pawh chuan nikum lama kan hmalaknaah vawk note an thar chhuah tam tawh dan te leh helai Aizawl hmunah phei chuan PMC, sawrkar hmasain NLUP atanga cheng nuai sawm interest awmloa loan a lo pek te, PRRS avanga an Vawk thi vek, mahse RKVY atanga Vety Department-in a hma thar a lak a Vawkpui tur no sawm theuh, a thlawna a pek leh te khan tunah chuan an rawn thar chhuak chho a. Vawk note pawh kan nei pung sawt chho viau a, kan lawm takzet a ni. Tichuan tualchhung mi a theih chen chen hi chu ngaihtuah a lak khawm a ni, RKVY atangin a ni emaw, NLUP atangin a ni emaw kan tum chho a ni tih kha ka'n sawi duh a.

Tin, Pu T.T.Zothansanga khan Rabung khuaa RAH Centre chhe lutuk tawh sak that chungchang te leh VFA indaih lohna te kha a sawi a. VFA kan indaih lohna chhante pawh hi nakinah kan la rawn sawi chho turah ngai ila. RAH Centre kha tun dinhmun maiah chuan kan ti thei ang tih kha ka sawi thei chiah lo nain ESVHD programme ah hian RAH Centre te Dispensary sakna tur project duan mek a ni a. Rabung hi guideline in a phal a nih chuan he pawisa te hi kan hmu thei a nih chuan kan lo hre ve dawn nia tih kha ka'n sawi duh a.

Tin, Pu John Siamkunga khan NLUP hnuiaia hmalaknate eng ang chiahan nge ni a hlawhtlin a tih hi, Vety hi chu a hlawhtling berte zingah kan awmin ka hria a. Tin, keini hi a thar hma chi kan lo ni bawk ve nen. Entirnan, hei tunah pawh MULCO hnuiaia kan NLUP bawng sem avangin vawikhath lai phei kha chu Bawngnute an free sale ringawt mai a ni. Lak tur a tam si a,

tihngaihna a awm tawh lova, an operate area-ah khan an la seng tawhlo hial a ni. Chutiang khawp chuan bawngnute-ah hemi MULCO in a operate area ah hian bawngnute ah kan intodelh NASA a. Tin, tunah chuan khawlaiah vawksa lei tur hian intlar a ngai tawh chiah lo a ni, vawksa pawh hi a awm ve hner hnur tlat tawh, hengte pawh hi NLUP te, RKVY hmalaknate a hlawhtlinna a ni. Tin, arsa te pawh bazarah kal ila, Tun hma chuan vai ar, vai truck-ah a chungah tukri an phur luk luk thin kha a ni a. Tunah chuan khang ang zawng zawng pawh kha a bo tawh a ni, keimahni kan intodelh chho ve hlein kan hria a, keini department hi a rah hlawhtlinna chu a chang hmasa pawl tak leh NASA pawl tak niin ka inhria a. Chumi rual rual erawh chuan thu rawn min pek te a zahawm ka ti a, a lawmawm ka ti a, theih ang angin lo enpui kan lo tum dawn a ni.

Tin, Pu K.S. Thanga kan MLA zahawm tak khan VFA kan indaih lohna te doctor kan indaih lohna, te a sawi a, helaiah hian VFA hi post 172 hi sanction post kan nei a, 138 hnawh khah mek a ni a, post 34 hi a ruak a ni. Hemi tur hian kan hriat theuh angina NLUP hnuaiah hian Vety hi beneficiaries ngah ber kan ni a, kan vaiin kan flag ship programme ah hian kan thlang emaw tih mai tur a ni, hetah hian khawtinah a awm a. Chumi enkawl tur chuan kan mamawh em em a, kan Chief Minister pawh kan sawipui tawh a, ani pawhin theih ang anga min tanpui a contract emaw MR emawa min han tihpui dan tur te pawh kan sawipui a. Kan lo en ang e file rawn chhoh tir a ula ti a. Chutiang tur chuan department lam pawh kan inbuatsaih mek a ni.

Tin, Pu Beichhua khan Artui kan mamawhna te leh kan intodelh theihna tur a ti a. Tunah hian Mizoram Poultry society te nen Ramrikawnah khuan thawk hovin Arpui kan vulh a, chu chuan Artui te pawh NASA taka thar chho turah kan inngai a. Tunah hian a tui tam chi te, a keu chi te buaipui mek a ni, kan hnung deuhah khan a hmunah te pawh kan zuk hawng tawh nghe nghe a ni.

Tin, kan Doctor indaih lohna te, kan VFA indaih lohna te pawh helaiah hian Doctor hi sanction post 119 kan nei a, 111 hnawh khah mek niin post 8 hnawh khah lovin a awm a ni. Tin, Grade-IV sanction post hi 267 kan nei a, post 64 hi a ruak mek a ni. Kan RAH Centre te, kan Dispensary te VFA awm hek suh, Grade-IV awm hek suh, chutiang chuan kan awm mek a ni. Kawng lehlamah chuan sum indaih lohna te kan hria a, amaherawhchu, mipui mamawhna a NASA em a, chumi avang chuan keini pawhin theihtawpin hemi hnawhkhat thei tur hian tan kan la mek a ni tih kha kan sawi duh a.

Tin, Pu Zothangliana pawh khan khatiang lam deuh tho kha a rawn sawi a. Tin, Kel chungchang kha. Kel hi fur lai a nih avang leh thil pakhat niminpiah lamah khan zawhnaah khan a awm a, tunlaia Saza thi hi ram pawn atanga Vety hovin Kel an lakluh avangin a thi a ni tih kha, a nilo, Vety-in Kel kan lalalut lo, RKVY atang pawhin kan lalut lo, NLUP atang pawhin kan lalut rih lo. Mahse, tunah hian lakluh kan tum a, chumi kan tumna zawk erawh chu helaiah kan Kel tereuh te te ni lovin, hlawk zawka eizawnna tak tak tling a nih kan duh avangin chutiang chuan hma kan la a. Kan Doctor-te a hmun

kalin kan survey tir vek a ni. Chu chuan Assam-ah khuan livestock corporation ho te nen kan inbia a, agreement te pawh siamin hmalak mek a ni. Anniin Kel kha hetah an rawn dah ang a, chumi hnu chuan payment kan lo pe ang a, chhungkaw pakhatah ₹. 50,000 ang hu a ni a, chhungkaw 118 kum 2014-2015 khan Lawngtlai District te, Saiha District te, Serchhip te, Mamit te thlan a ni a, chutah chuan chhungkaw 118 hnenah kan pe dawn a. Fur a la nih avangin Kel kha kan la lalut lova, hetia ruahtuite a hul deuh chuan kan hotuten theih ang angin an buaipui ang a, kan la turah ngai ila a tha ang e.

Tin, MLA zahawm tak Col. Zuala khan ram pawn atanga ran lakluh hi chu a tha lo a ni a tih kha, kan hotute, kan mithiamte ngaihdanah chuan ramchhunga ran Vawk leh Bawng ang te hi a tha viau a mahse, lime breeding, inhnaivaitak, thisen an nih avang hian natna chungchangah te a tha lo zawngin nghawng a nei a, chuvang chuan inkar hla deuha mite kha inthlahpawl sela chu chu a tha a ni an ti a. Keini lamah sawn inthlah pawlh hi kahpiah kan ti a, rambuai laia Sipai chambang ta hovin keimahni Lai nu ho an neih sawn an hmeltha duh riau a, an fate hi kahpiah hi chu an hmeltha a ni. Chu chu kahpiah kan ti a, kan tawng chuan. Chutiang deuh chuan ranah pawh hian a lo ni tho a ni, kan mithiamte sawi danin. Chuvang chuan, ram pawn atangin kan neih sa te nen hian lakluh a tih ni se tih kha kan mithiamte ngaihtuahna a ni.

Tin, Pu Robiaka khan lawmthu a sawi a, chumi rual chuan kan nula neihchhun, kan hmeichhe member-in a thuchah doctor min sawi sak rawh a tih kha chu, Vanlaiphaih hi chuan tunah tak chuan doctor kan dah lai tak a ni a, Khalai kha in hriatsual palh vang niin ka ring a.

Tin, Pu Ruatkima hian RKVY atang te, NLUP atang ten sum tam tak kan seng a. A zighthna Unstarred Question-ah 2010-2015 a zawt a, a thui bawk a. Khami chhung zawng zawnga kan hmalak kha a ni a. Ar kha chu kan vulh a, kg.3/4 a nih kha chuan ei mai zel kha a ni a. 2010 ami kha vawiin thlenga a awm thu hi chu a awm tawh bik lova. Vawk pawh a ni tho a, thla 6/7 ah talh zel a lo nih avangin pawisa sen kha chu a tam lo thei lova, eiral pawh a tam ve a ni. Khalai kha a pawisa ang ngawr ngawra kan chhut a nih chuan tam tak seng min tih tur kha a ni a. Amaherawhchu, khami chhunga kan artui ei te, kan vawksa ei te, kan bawngsa ei te leh kan bawnghnute in zawng zawng kha chhut ve ila. Hmanni-ah zighthnaah kan Agriculture Minister zahawmtak-in a chhannaah khan NLUP hlawhtlinnaah khan Vety kha a titha berte zing ami, bawnghnute manah te, Sa man ah te pawh kan nih nghe nghe kha. Khatiang khan kum 4 kalta chhung khan Vety-ah hian nasa takin kan intodelh ve a ni tih kha keimahni lamah chuan kan lo inngaih ve dan a ni.

Awle, Pu Speaker, Pu Mahima rawn sawi Lungpuizawl hi nakinah ka rawn sawi ang a. Hmathar lak dan, kalphung thar kan siam dawn a Lungpuizawl tihchangtlunna. A la rei vak lo khi dar 7:30 P.M. chauh a lani. Pakhat ka'n sawi leh duh chu kan Vety department-ah hian nichina ka sawi tak ang khan, Vety department hnuaiah hian thawktu mi

1078 kan awm a, Doctor 119 sanction post kan neihah 111 an awm a, 8 hi a ruak a. VFA 172-ah 138 hnawhkhah a ni a, hnawhkhah loh hi 34 kan nei a, IV Grade hi 267 ah 64 a ruak mek bawk a ni.

Tichuan, a vai chuan kan sawi tawh lo mai ang a. Nikum lamah khan Revenue bawk hi han sawi leh ila, tlem hle mahse, kan achievement hi sawi ve hrim hrim thain ka hria a. Vety-ah hian Nuai 61 pek kan ni a, chu chu ₹. 22,30,000 in kan khum ve a ni. Tichuan 2015-2016 ah hian nuai 75 min tuk ve leh a, chu pawh chu khum leh ngei kan tum a ni.

Tin, NLUP tanpuina hmangin kan Bawng lakluh te, Bawnghnute tharchhuah, nichina ka sawitak ang khan nasa takin a pung a. MULCO hmunpui Thuampui a mi hi chu NLUP pawisa hmanga tihlen a ni nghe nghe a. Hei hi kan Chief Minister zahawmtakin ni 21.7.2015 khan min hawnsak nghe nghe a. He Milk Plant atang hian Bawnghnute sawngbawl bakah, Bio-product hrang hrang Ghee te, Paneer te, Lasi te, Dhoi te, Ghulap Jamun te leh thildang dangte mipuite ei theih turin siam a ni. Hei hi hmun pawimawh hrang hrangah Hospital-ah te, College-ah te, khutah Secretariat ah te MULCO hian a zuar ve mek a ni.

Tin, vawiin-ah hian kan Social Welfare Minister Pu P.C. Lalthanliana leh a Department chungah pawh lawmthu sawi ka duh a. Article 275 atang hian Vety Department-in pawisa an la hmuh ngai reng reng lohnaah, kuminah hian hnufual zawkte tanpuina atan cheng nuai 375 lai Vety Department-ah Articles 275 atangin min pe a ni. Chu chu Diary-ah chhungkaw 25, Kolasib-ah 7, Lunglei-ah chhungkaw 10, Lawngtlai-ah 8, cheng nuai 125 a ni. Tin, Hatchery, Mampui Farm, Lawngtlai District ah hei hi Arnote awp keuna tur a ni. Chuta tan chuan Rs, 1,25,000 min pe bawk a. Tin, Poultry farmers chhungkaw 250 tanpui nan cheng nuai 125, Lunglei District-ah 170, Lawngtlai District CADC area te nen chhungkaw 80 hei hi Mizoram sorkar hnuiai pawisa ni chiah lo Central atanga Tribal Ministry atanga lokal a ni a, Vety Department-in kan la hmuh ngai loh kan Minister duhsakna leh ka thawhpuite zarah cheng nuai 375 lai kan hmu hi kan lawm takzet a ni.

Tichuan cheng nuai 312 hmangin nichina kan sawi Lungpuizawl kha IRDF hnuai atangin project thar Integrated Veterinary & Animal Husbandry Training Institute Lungpuizawl, tunhmaa VFA training-na hmun chu thuam thain VFA ten tunhma chuan kum khat lek an training a, pawl sawm pass chin kha an rei lo em em a ni. Tunah hian kan hotuten ngaiantuahna thar an nei a, Pawl 12 pass chinin train sela, kum 2 training sela, tichuan chhawr tlak zawkin an awm thei ang tih rinna lian tak kan hotuten an nei a. Kum hniih course an zir ang a, hemi tur thuam thatna atan hian hetah hian VFA training chhuak te thiamna ril zawk an chhawr thei dawn a. 2016 atangin helai hi kal chhohpui tan tum a ni.

Tichuan, sawi tur tam tak a awm a, ka sawi vek tawh lo mai ang. Mizoram kan inchhuan vena em em thin artificial insemination, vawk kah rai practise thei state awmchhunga kan nih te tichangtlung lehzual turin hmarchhak state-te chhim theih tur khawpa changtlung Regional Boar Semen Station Selesih ah din a ni a. Hei hi Union Minister of State for Agriculture Dr. Sanjeev Balyan-a chuan ni 18.8.2015 khan min hawnsak nghe a ni. Tichuan, 2014-2015 RKVY hnuiah vawk note 2950 leh NLUP hnuiah 28,024, a vaiin nikum chhunga NLUP leh RKVY atanga vawk note kan sem hi vawk note 30,974 a ni. RKVY hnuai atangin ar note 1,45,600 leh NLUP atangin 6,53,700, a vaiin 7,99,300 sem chhuah a ni bawk a ni. Tin, RKVY leh NLUP tangkawpin bawng 748 sem a ni a, nichina kan sawi tak ang khan kel chhungkaw 118 hnenah kan sem dawn bawk a ni.

Tin, ranvulh hlawhtling taka kalpui tur chuan ranchaw hnianghnar kan neih a pawimawh a. Ranchawah hian 70% lai mai hi vaimim a hmang tlat mai a ni. Chumi tur atan chuan kumin kal laiah hian hectare 30, Mamit District te, Champhai District te, Lawnglai District-ah hectare 10 theuh vaimim chin tir an ni a. Chu vaimim an thar chhuah chu Vety Department hian a bo a bang awm lovin kan leisak vek dawn a ni. Tin, kumin 2015-2016 ah hian Aizawl District te, Kolasib te, Champhai te, Mamit, Serchhip, Lunglei leh Lawngtlaiah hectare 86-a zau vaimim ching leh tura ruahmanna kalpui mek a ni. Hei hi kan ranchaw atan khan mamawh em em a nih avangin keimahni kan intodelh ve theihna turin hma lak a ni.

Vawk vulhtute tanpuinan vawk chaw subsidy kg khata ₹10 zelin district hrang hrangah kalpui a ni a. Hetah hian nikum 2014-2015 khan metric ton 2000 kalpui a ni. Chu chu district hrang hrangah DVO te kaltlangin vawkpui vawk panga nei chin hnenah ration card Pu John-a te siam ang ni lo, Vety Ration card kan siamsak ve a, chung mite chuan vawk chaw kha subsidy-in an lei a, chu pawh chu kalpui chhoh leh kan tum a ni.

Tin, khulaia kan Ramrikawnah khuan helai kan sawi tak ang khan ran chaw hera, ran chaw siamna tunhmain kan nei a, nikhatah metric ton 3 lek a her thei a, tunah chuan kan khawl thar khi vaibelchhe 5-a RIDF atanga hmalak a ni a. Khumi khu a hlawhtlin theih chuan darkar khatah ton 8 a her chhuak thei dawn a ni. 2016 chhung hian zawh hman ngei pawh kan tum a ni.

Tin, ram changkang zawkte tihdan entawnin drum sledge technology an ti a. Entirnan, Chhingchhipa lakhuihthei an her, MIFCO-a an tihna kawr te, sapthei kawr ang chi te hi kha drum bawmah khan kan dah ang a, kan up tawih ang a, chu chu bawng chawah tangkai takin kan hmang dawn a. Chumi chu kuminah hian bul kan tan dawn a, hma kan la dawn a ni. Chu chu bawng vulhtute khan kha bur ruak kha gas cylinder an rawn lei ang hian an rawn lei ang a, a thar an lei khan an rawn thleng ve zel tawh dawn a ni. Chu chu bawng vulhtute pawh hmasawnna thar duhawm tak a chhuah kan beisei a ni.

Tichuan, NLUP hlawhtlinna chu nichinah kan sawi tawh a, sawi leh lawk ila vawk note chungchangah pawh hian, kan vawk note a hralthna kan hrelo, min zawnpui rawh u an rawn ti ve deuh reng a ni. Chu chu kan NLUP hlawhtlinna a ni tlat. Bawngnute mai a ni lo, vawk note thleng pawhin, a sa zawrh mai pawh a ni lo, a note thleng pawhin hlawhtlinna tam tak kan hmuchho a ni.

Tichuan, a tawp berah chuan Vety Department hian lawmthu sawi tur kan sorkar-ah nasa tak kan nei a. Sum harsa tak chung pawhin kan sorkar duhsakna kan dawng nasa em em a. Kan VFA, te service VFA ni tur te mi 28 lai mai Cabinet-in min han upgrade sak hi department angin kan lawm takzet a ni. Hemite tan leh kan thawktute pawh vawiinah hian nasa takin an hlimin an lawm a. Department-ah beiseina thar thui tak an nei a ni tih vawiinah hian Pu Speaker, ka'n sawi duh a ni.

Sawitur tam tak awm mahse kan hotute hian an ning lutuk palh ang e, khatichin kha ni se la. Pu Speaker, Demand No.18-na, Printing & Stationery Department ₹15,69,38,00 crore, Demand No. 30-na, Disaster Management & Rehabilitation Department ₹ 19,07,33,000 crore leh Demand No.34-na, Animal Husbandry & Veterinary Department ₹64,12,94,000 crore, total ₹ 98,89,65,000 crore chu he House zahawm takah hian min pass pui turin ka sawm e.

**SPEAKER :** Kan Minister zahawm tak Pu C.Ngunlianchunga'n a Department chan pathum Demand No.18-na, Printing & Stationery Department Demand no.30-na, Disaster Management & Rehabilitation Department Demand No.34, Animal Husbandry & Veterinary Department a hman tur pawisa a vaia belkhawm ₹98,89,65,000 crore pass pui turin House a dil a. Pass remti zawngin 'Remti' ti ru le. ( Remti ). Remtilo kan awm em? Kan awmlo. Tichuan, kan Minister zahawm tak Pu Ngunlianchunga Department chan pathum, Demand No. 18, 30, 34 a pawisa hman tur belkhawm ₹ 98,89,65,000 crore chu House hian lungrual takin a pass a ni tih ka puang e.

**Pu C. NGUNLIANCHUNGA, MINISTER :** Pu Speaker, ka lawm e.

**SPEAKER :** Aw le, hei vawiina kan tih tur chu kan zo thei ta a. A lawmawm hle a. Kan haw rih ang a, naktuk zing 10.30 am-ah thukhawm leh turin kan kalkhawm leh dawn nia.